speción - Admón, y Talleres JOSE ANTONIO, 12

Teléfonos: 211055 - 212232 y 217130 Apartado, 5 . TELEX 86509

Franqueo concertado 27-3

LUGO, Domingo, 6 de Noviembre de 1977



FUNDACION PEDRO BARRIE DE LA Canton Pequeño, 1

LA CORUNA





Depósito legal LU-2-1958 Año LXX - N.º 21.847

Director: PEDRO DE LLANO LOPEZ PRECIO 15 PTAS.

# Campaña pro Estatuto de Autonomía de Galicia

MANIFESTACIONES CELEBRARAN LAS PRINCIPALES CHIDADES

PAGINA 13

Congreso de "A. P." en Orense

FRAGA SEÑALA LA FALTA AUTORIDAD DEL GOBIERNO

LA AUSENCIA DE Y DE PROGRAMA DE U. C. D.

PAGINA 13

#### EN UN PLAZO DE TRES MESES

Establecimiento obligatorio del Servicio de Vigilantes Nocturnos

LABORAL: "CHRYSLER ESPAÑA" CARECE DE FONDOS PARA ABONAR LAS NOMINAS DE ESTE MES

PAGINA 14

#### SUAREZ REGRESO BRUSELAS



Suárez llegó a Madrid, después de su viaje por Europa, pasadas las cuatro de la tarde de ayer. El presidente del Gobierno, un poco afónico, hizo algunas declaraciones a los medios informativos en el aeropuerto de Barajas, siempre en un tono de cierto optimismo, respecto a los temas tratados en su viaje. También en Bruselas, momentos antes de realizar su regreso, habló con la Prensa internacional acreditada en aquella ciudad. En la fotografía aparece con el primer ministro belga Leo Tindemans, momentos antes de subir al avión que lo trasladaría a España. -- (Foto Cifra Gráfica)

 DIJO HABER **ENCONTRADO** UNA VOLUNTAD CLARA PARA **EL INGRESO** DE ESPAÑA EN LA C. E. E.

"NO ESTAMOS DISPUESTOS A PASAR POR LA ANTECAMARA", DECLARO A LOS PERIODISTAS EN LA CAPITAL BELGA

PAGINA 27

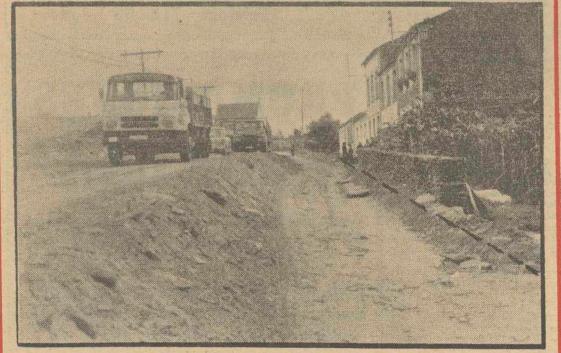
Siguen autolesionándose presos comunes en la cárcel de Basauri y en la de Martutene

TENSION EN EL PENAL DEL

PUERTO DE SANTA MARIA

PAGINA 11

CASTELO: UN PROBLEMA MUY GORDO



El de Castelo es uno de los más graves problemas que la ciudad tiene planteados en estos momentos. La realización de un proyecto de obra para los accesos al puente sobre la vía del ferrocarril, ha creado un tremendo malestar entre bastantes familias que no están dispuestas a quedar emparedadas ni siquiera en aras de la comunidad, porque el sacrificio lo consideran, y con razón, excesivo. La línea de puntos corresponde al lugar en donde, según los vecinos, va a ser levantado un muro de contención de considerable altura. Las gestiones para resolver la grave situación, continuaban ayer, pero no se ven cauces muy expeditos que conduzcan a una inteligencia entre todos. ... (Foto VEGA)

# Estructuración Ministerio de Defensa

- CREADA UNA DIRECCION INFORMACION DE LA DEFENSA
- Este último asumirá las funciones del Servicio de Documentación de la Presidencia del Gobierno

PAGINA 12

MAQUINARIA AGRICOLA y de OBRAS PUBLICAS

AVENIDA CORUNA, 3 - 9

TELEFONOS 21 42 44 - 45 - 46 - 47 - 48



\_ Teléfona 2168 34 - LUGO \_

#### CINE PAZ

SALA ESPECIAL HOY APASIONANTE ESTRENO 5,45 - 8 y 10,30 Mayores de 18 años Un film de SUMMERS FRANCISCO M. SUMMERS BEATRIZ GALLO

#### PRIMER PECADO (LA PRIMERA EXPERIENCIA)

¡¡Por fin!! La primera experiencia... SEXUAL contada por SUMMERS

### televisión



#### PRIMERA CADENA

9,30 Carta de ajuste. "Canciones de Juan Vázquez" Siglo XVI.

Apertura y presentación. Hablamos. Programa in-formativo dedicado a los sordomudos

El Dia del Señor. Santa 10,15 Misa.

Concierto.

Gente joven. 12,00 12,45

Sobre el terreno. Siete dias 14.00

Noticias del domingo. Pri-15,00

mera edición. 15,20 Lucas Tanner. "Contes-

tación inmediata". 16.15 El mundo en acción. Dibujos animados. "Dar-ling: El pastel de fram-16,50

Información deportiva. Misterio. "Columbo: Pró-

xima secuencia: Asesina-Información deportiva.

19.50 625 lineas

19,45 Información deportiva.

Fútbol. Noticias del domingo. Segunda edición.

Curro Jiménez. "El campeón de Almería".

Estudio estadio. 300 millones. Ultimas noticias.

#### MECANOGRAFIA **TAQUIGRAFIA**

Despedida y cierre.

Clases intensivas

Dr. Castro, 15-1. Teléfono 21-54-56 LUGO

#### SEGUNDA CADENA

Carta de ajuste. "Camilo Sesto" Presentación y avances. Civilización occidental "Napoleón: Como nació un dictador".

Bonanza. Concierto.

Original. "Lluvia".

20.00

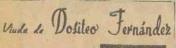
Filmoteca Tv. Ciclo John Wayne. "La diligencia

A fondo Despedida y cierre.

#### YOGUR RUEDA

con fresas, melocotones, piña mermeladas, etc.

El postre mas fresco y delicioso



MUEBLES DE COCINA



Ronda Primo de Rivera, 26 Tel. 222139 LUGO

### GRAN TEATRO

au A LAS 3,30 FAUNA SALVAJE

5,45 · 8 y 10,30

FABULOSO ESTRENO MAYORES DE 18 AÑOS MARTY FELDMAN, en

### CUARENTA GRADOS LA SOMBRA DE SABANA

con BARBARA BOUCHET EDWIGE FENECH

El sexo no tiene limites cuando se sobrepasan los "CUA-RENTA GRADOS". Un incesante torbellino de risa

#### CINE KURSAL

HOY. 5.45 - 8 - 10,30

DIVERTIDISIMO ESTRENO Después de las locas aventuras de Rabbi Jacob llega la última y más divertida película de

LUIS DE FUNES, con Michel Coluche Julián Guioma, en

### MUSLO O PECHUGA

Eastmancolor

TODOS LOS PUBLICOS

La Mutualidad Nacional de Empleadas del Hogar ha sustituido al ancigue Montepio Nacional del Servicio Domestico. ampliando al maximo el conjunto de sus prestaciones de Seguridad Social.

Tv.E.: La programación de hoy

# Los encuentros de fútbol solamente se ofrecerán cuando tengan un interés determinado

## "300 MILLONES", PRESENTADO BAJO EL TEMA DE "VINOS EN IBEROAMERICA Y ESPAÑA"

MADRID .- (MULTIPRESS) .-Hasta hace poco la programación del domingo tenía una retransmisión ya clásica: La del encuentro de la Liga o Copa (ahora del Rey) que se ofrecía al final de la tarde.

Como habrán podido observar -- para su enojo -- muchos seguidores de este deporte, los encuentros de fútbol sólo se ofrecen cuando tienen un interés determinado. «No va a dar fútbol -declaró José Antonio Fernández Abajo, responsable en R. Tv. E. de la coordinación deportiva a un diario madrileño- por el mero hecho de cumplir con una tradición, sino que se va a retransmitir el partido que disputen aquellos equipos de la División con mayor número de seguidores» Es decir, que se ofrecerán los en-cuentros que jueguen el Real Ma drid, Atlético de Madrid, Barcelono, Ath. de Bilbao y Sevilla.

«Hemos pretendido -ha manifestado también Fernández Abajoequilibrar los dos canales en cuanto a emisiones deportivas. Pero la gente no se entera de la atención que estamos prestando a esos deportes, porque hay que aclarar que el deporte no acaba en el fútbol, como muchos piensan».

En el capítulo de futuras retransmisiones futbolísticas, aparte de la anunciada entre las selecciones de Rumania - Yugoslavia, el próximo domingo, 20 de noviembre, se retransmitirá el partido que disputa-rán en el estadio Santiago Bernabeu los equipos Real Madrid y Be-

#### \* «CONTESTACION IN-MEDIATA»

Este es el título del capítulo de la serie «Lucas Tanner». Hoy el maestro asiste a una reunión deportiva a la que también va, como fotógrafo, Marthy, una antigua compañera de Tanner. Esta le intenta conven cer de que vuelva a su artigua profesión de periodista, pero et renun-cia ya que se siente muy a gusto con su ocupación de profesor, aunque no le faltan problemas como el de su alumno Neal.

«Misterio», el otro telefilm de la tarde, presenta esta semana al te-niente Colombo en un episodio tirulado «Próxima secuencia: Asesinato». En él Peter Falk soluciona un caso que ocurre dentro del mundo de la Televisión. Ward Fowler, un actor que protagoniza una serie

MUEBLES DE OFICINA

MAQUINAS DE ESCRIBIR Y CALCULAR

en la que interpreta a un popular detective, decide deshacerse de su directora de producción. novia suya, que ha estado chanta-jeándole. Para ello, convierte en realidad uno de los guiones de su programa, realizando un crimen «profesional», ante el que se dispone a trabajar el teniente Colombo.

\*\*CURRO JIMENEZ

El episodio de hoy, que en esta ocasión ha dirigido Mario Camus se titula «El campeón de Almeria». En una compañía minera inglesa, se celebra todos los sábados una fiesta con baile y bebidas que in-cluye un combate de boxeo, en el que el campeón, O'Hara, suele vencer siempre a sus contrincantes Perico, suministrador de comestibles a la mina, descubre a un joven muy forzudo y concierta su combate con O'Hara, hipotecando su casa para apostar cuanto tiene. El campeón vence fácilmente y Perico tie-

ne que huir del pueblo. El programa «300 millones» se presenta bajo el tema «Vinos en Iberoamérica y España» y, aparte de un reportaje que muestra las principales clases de caldos hispanoamericanos, ofrecerá las actua-ciones de Ataualpa Yupanqui, Gra-cia Montes y el grupo español «Vino Tinto».

\* CICLO JOHN WAYNE Comienza el programa «Filmoteca - Tv.» de la segunda cadena, un ciclo dedicado al actor norteamericano John Wayne con un magnifico film., «La diligencia», que John Ford dirigiera en 1939 y que cuenta con una escena que ha pasado a la historia del cine, el travelling de la huida de la diligencia cuando es

acosada por los apaches. La pelicula comienza cuando varias personas se disponen a viajar en una diligencia que va a Lordsentre ellas un jugador profe sional, una mujer a punto de dar a luz, un médico alcoholizado, un fugitivo, un banquero y un viajante de licores. El viaje se convierte en una auténtica aventura debido a que los apaches declaran estado de guerra.

En «A fondo», Joaquin Soler Serrano presentarà la entrevista que ha mantenido con Emilio García Gómez, arabista, académico de la Lengua y de la Historia, catedrático y embajador.

ESTANTERIAS METALICAS

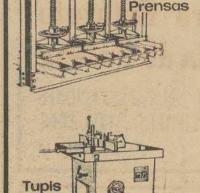
TeH. 216281 • LUGO

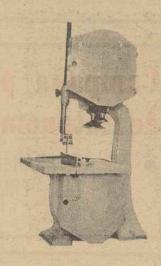
**EXCLUSIVAS** 

Ruanneva, 25

JUAN BEL MALLEN

# Para industrias de la madera LA MAQUINARIA QUE HACE SU PRODUCCION MAS RENTABLE





Sierra cinta

INFORMACION Y VENTA



COMERCIAL TORNEIRO

Avda. Coruña, 47 - Telfs. 21 12 44 y 21 44 37 - LUGO

# AGENCIA

A partir del próximo lunes, algo nuevo en Lugo Servicio de reparaciones domésticas:

> Fontanería, Electricidad, Carpintería, Albañilería, R. T. V., etc.

#### SERVICIO PERMANENTE E INMEDIATO

Admisión de ABONADOS a partir de hoy mismo

Cuotas económicas de Abono

Pida información: C/. José Antonio, 23-2.0 Teléfono 212396

Experimental and a contract and a co

# **PROMOCIONES** COGALSA

Vende pisos en Ronda de las Mercedes. Carrero Blanco y Primavera, en construcción

Desde 200.000 Pts. de entrada hasta 1.000.000, construcción de primera calidad, demostración inmediata en piso piloto, garantías C. S. A. y C. I. C.

Informes San Pedro, 4-2.º

# COMERCIAL

BOUTIQUE DEL AUTOMOVIL

AMPLIO SURTIDO EN FUNDAS Y ALFOMBRAS a medida para cada coche

Toda clase de RECAMBIOS . ACCESORIOS y CHAPA Precios interesantes

General Mola, 78 Telf. 21 27 63 LUGO

Zurich Seguros generales Seguros VIDA

# SOBRE LA MARCHA

#### **NAVIDADES** "NEGRAS"



Naviagaes que :Pues vava nos esperan! Económicamente puede que sean las más «negras» desde hace muchos años. Dicen que todo estará por las nubes. . . Bueno, realmente ya lo está:

-Sí, el turrón —me dice don Luis Guitián, gerente del su-permercado «Cabsa», de la Comisaria de Abastecimientos y Transportes— ya experimentó una subida de un treinta a un cuarenta por ciento. Pero de esto hace tres meses.

-Es decir, que una pastilla que costaba el año pasado...

... ciento nueve pesetas pasa a costar ciento cuarenta. Otras un poco menos.

-Bueno, parece que la razón esencial es la mala cosecha de almendra, ¿no?

-Si. en efecto. Esta es la causa fundamental. También inciden el azúcar y la miel, pero en menor proporción. La razón, insisto, es la almendra. Y lo peor es que no lo hay, por que algunas casas de Jijona no producen a la medida de la demanda y tienen sus-pendidas las ventas.

Hay algo curioso, que pese al precio se está comprando más turrón que otros años por estas fechas:

-Bastante más. Las amas de casa invierten el dinero. Con eso de que cada vez la peseta vale menos... Pero no es sólo en cuanto al turrón.

-¿Es en todo? -En todo. Antes subia un articulo, un producto y se que-daba estancado. No se vendia. Hoy es al revés. Sube y se vende más.

—Me imagino que otros ar-ticulos navideños van a expe-rimental las mismas alzas.

-Por supuesto.

—Las uvas, las pasas...

—Es que también hubo ma-la cosecha. El mal tiempo afectó a casi todo. Claro que todavia no puedo concretar lo que subirán estos productos, pero me imagino que más o menos eso. En una palabra, podemos decir que todo va a sufrir un alza, que en término medio calculamos será de un treinta por ciento. Como decía, varios artículos ya su-

bieron. -¿Las bebidas?

-Exactamente igual. Claro que los coñacs y champanes es debido a que pagan los impuestos de lujo.

Entonces las medidas económicas.

-Son muy importantes.

-¿Para que todo suba? -No, para el control. Un articulo que experimente un alza tendrá que ser justificada. Va a ejercerse un control muy estricto a este respecto.

-¿Y qué hay del aceite? -Pues que los aceiteros pi-den un precio de 120 pesetas litro, lo cual quiere decir que venderá a 125 pesetas al

-Asi que no hay esperanzas

de que nada baje. -Bueno, el café si va a bajar en diclembre un veinte por ciento. Así como todo lo deri-vado del café.

-¿Qué mosca le habrá pica-

LOPEZ CASTRO

# MIRI



#### CASTELO: UN BARRIL DE POLVORA RODEADA DE EXCESIVO CALOR



Unos cuantos vecinos nos explican su triste situación. Las mujeres, sobre todo, se muestran muy airadas. "Quedar emparedados, no". Nosotros, apuntamos. Ese es el grabado de arriba. En el del centro podemos ver a los vehículos pasar por encima de la tierra prensada que se ha echado centro podemos ver a los vehículos pasar por encima de la tierra prensada que se ha echado sobre la antigua carretera. Ayer, sin haber llovido todavía, ya estaba hecho todo aquello un barrizal. La gente de las casas inmediatas tienen miedo, y con razón, de que si de verdad llueve, se produzca un corrimiento de tierras y cualquiera de esos gigantescos camiones de varlos ejes, se vaya sobre sus hogares. Finalmente, en el grabado final, como los dos anteriores de Vega, puede verse la máxima cota del acceso y, al final, a la izquierda, las casas, allá al fondo, casi hundidas. De algunas sólo se ven los tejados. Por cierto que nos ha llamado mucho la atención que no se haya construido un muro de contención aquí, a la izquierda. Si eso queda así mucho nos tememos que cualquier día ocurra lo que ocurrió cuando se construía el tramo de la Segunda Ronda de Montirón a la Estación, que una noche cualquiera las tierras llegaron al río Rato

Ayer lo hemos podido comprobar en el transcurso de nuestra visital al lugar. La situación es tensa. Los vecinos afectados se hallan dispuetos a llegar hasta el fin.

-Cualquier cosa -nos dijo un paisano- menos que nos empa-

reden. Después, con Vega, pateamos i terreno. Subimos hasta el puente sobre la vía del ferrocarril y desde alli contemplamos el panorama de la obra. Al fondo, hundidas, las casitas que habitan las familias que luego nos protestarian airadas y que ya habíamos visto, en parte nada más, el otro día en el Ayunta-miento. Realmente el trazado no lo encontramos correcto. Esto no quiere decir, ni mucho menos, que no sea el original. Sin haber visto los planos apostamos porque si, porque la obra está realizada de acuerdo con el proyecto oficial aprobado, aunque ahora existan gentes oficio-sas y quizá también deseosas

que no, que el actual proyecto no es el primitivo proyecto. Tal a s e v eración es, naturalmente, ganas de tocar la gaita. Y tiene bastante mala uva porque a la natural reacción en cadena de los vecinos afectados, visiblemente irritados contra lo que se ha hecho, habria que sumar el que estos mismos vecinos se creyeran, encima, que el pro-yecto original ha sido manipulado en beneficio de otras personas. Y esto no es así. No puede ser así. Aunque, como es natural, tal legalidad del proyecto no quita para que la obra pueda ser considerada como lesiva a los intereses particulares de unas familias que, de continuar los trabajos así, se verían semi emparedadas después, como muy bien nos decia el paisano con el que hablamos al principio de nuestra visita.

Más tarde charlamos con un amplio grupo de vecinos. Eran más mujeres que hombres. Resultaba natural por la hora la-

entrevista. Las señoras se hallaban excitadisimas.

Esto es un atropello que se nos hace a los pobres y no estamos dispuestas a consentirlo. ¿Mire como a fulano —y aquí un determinado nombre que esEl miércoles: Reunión de alumnas que no han superado la segunda praeba, para ingreso en la Escuela de A.T.S.

BUENO, saben ustedes que existe en estos momentos un jaleo bastante grande como consecuencia de unas graves alusiones hechas desde una emisora a los recientes exámenes para ingreso en la Escuela de A. T. S. Pero lo curioso es que las chicas que no han superado esta segunda prue-ba, —al menos las que ayer nos visitaron— no están conformes en absoluto con tales manifestaciones y se hallan dispuestas a desmentir, donde sea y como sea, tales afirmaciones que, insistimos, se consideran muy graves -sino se demuestran, claro— a todos los

niveles.

Y quizá por esto, quizá también porque sobre la legalidad de unas segundas pruebas no establecidas en la convocatoria hay sus más y sus menos, las referidas señoritas que no han superado tal segunda prueba nos han entregado ayer, con el ruego de su publicación, la siguiente nota:

«Reunión de alumnas que no han superado la segunda prueba para el ingreso en la Escuela de A. T. S. El miércoles, día 9, a las 7 de la tarde, en el local de Sindicatos (AISS), sito en la Ronda, tendrá lugar una reunión de alum-nas que no han superado la segunda prueba para ingreso en la Escuela de A. T. S. Las promotoras os rogamos, a todas las interesadas, vuestra asistencia. Se trata de cambiar impresiones sobre un asunto que nos interesa a to-

#### El coronel Otero Calderón, nuevo gobernador militar

COMO consecuencia de la Or-den dictada por el ministro de Defensa, ha sido nombrado gobernador Militar de la plaza y provincia de Lugo, el coronel de Infantería, Ramón Otero Calde-rón, que procede de la plaza de

Para darle posesión de su cargo vino a Lugo el general subinspec-tor de la VIII Región Militar, se-ñor Sanjurjo de Carricarte, que, como recordarán nuestros lectores, prestó sus servicios durante unos meses en la guarnición de Lugo, siendo entonces teniente coronel.

El señor Otero Calderón es un prestigioso jefe del Ejército bastante vinculado a nuestra ciudad, en donde estuvo en repetidas oca-siones siendo ayudante de campo de distintos capitanes generales de Galicia.

Saludamos muy cordialmente al ilustre soldado y le deseamos una grata estancia en nuestra capital.

tos días se ha barajado mucho en todo este asunto poniéndolo como cabeza de turco de todo, cuando a nosotros nos parece que no ha tenido nada que ver-, lejos de perjudicarlo lo que hace este proyecto es beneficiarlo? ¿Por qué no van contra sus tierres?

Repetimos que la excitación de estas gentes era grande y nosotros creemos que lo era así aunque moralmente les sobre razón- porque ha habido quienes, en lugar de poner paz, han echado más leña al fugo. Y no

(Pasa a quinta página)

- SUPER LIMPIEZA EN SECO
- Teñidos en toda clase de FIBRAS
- Servicio de LAVANDERIA

Recogemos y servimos a domicilio

Obispo Basulto, 3 . Telf. 212711 . LUGO



HOY, DOMINGO, DIA 6 DE NOVIEMBRE DE 1977 Luna cuarto menguante, nueva el día 11. El Sol sale a las 7,51 y se pone a las 18,6



#### teléfonos de urgencia

Ambulatorio Cedron dei Valle Teléfono ordinario 21 14 40 Teléfono de urgencia, de cinco de la tarde a nueve de la mañana, 21 27 10

#### CRUZ ROJA

Consulta especial para pobres, los miércoles d	e 7 a 8
18 de Julio, 41 (Dispensario)	
CRUZ ROJA Y AMBULANCIAS (Lugo). Permanente	212299
	360131
	390393

Puesto de primeros auxilios de Chantada Puesto de primeros auxilios de Monforte' 400495 Puesto de primeros auxilios de Mondoñedo

# mbulancias Fernández

Teléfonos 21 22 56 y 21 89 66 Miño, 23

Guardia Civii	221436	Rente	222141
G. Civil de Tráfico	223586	C. de Policia	213640
Juzgado n.º 1		Bomberos	The second second
Juzgado n.º 2	223626	P. Municipal 214488 y Hospital	214502 220250
Casa de Socorro		R. del SOE	215840
TELEGRAMAS POR	TELEFONO	***************************************	223985

# BIZZAT

Puerta de Santiago	221080
P. de la Milagrosa	218827
Fonte dos Ranchos	218825
Barrio dei Puente	215046
Fervedoira	221030
Plaza de E. Ferro!	218880
P de Sto. Dominge	214536
Plaza de Avile.	220022
Casas Sindicales	218828
P. Comandante Manso	221006
D do & Carrimon	STAFOR

Folds ....... 222660 Estación RENFE ...... 220026 SERVICIO NOCTURNO

Ayuntamiento (Gda.) 214488 y Ambui Garcia Permanente Teléfonos ... 211016 y 211415 AMBULANCIAS FERNANDEZ Teléfonos ... 212256 y 218966 Ambuiencia C. Roja 212299

## TRENES

LLEGAD	AS TRAYECTOS	SI	ALIDAS
-	Luge - Vige - Gijon (Ferrobús)		6,25
-	Lugo Coruña (Ferrobús)		7,05
7.49	Irún Bilbao Coruña (Expreso)		7.55
8,23	Madrid Coruña Ferrol (Expreso)		8,29
10.20	Coruña Montorte (Ferrobús)		10,24
10,22	Ponterrada Orense Coruña (Ferrobús)		10,27
10,59	Ferrol Madrid (1) (Ter)	-	11,01
13,36	Barcelona Coruña (Expreso)		13,42
14,38	Coruña Monforte León (Correo)		14,47
15,34	Leon Montorte Coruña (Correo)	•	15,49
15,45	Coruña Barcelona (Expreso)		15,51
18,27	Coruña Orense Ponterrada (Ferrobús)		18,31
18.47	Coruña Irún Bilbao (Expreso)		18,59
18,57	Montorte Coruña (Ferrobús)		19,02
19.46	Andrea Programme Communication	20	Victor of the con-
21 -	Ferrol Coruña Madrid (Expreso)	-	
22.17	Chian Minn Park P. 11 (1)		21,06
22,36	Coruña Lugo (Ferrobús)		_

(1) Enlara en Monforte con TER Bilbao · Irún.

# VENTA DE BILLETES DE AVION Y TREN

Agencia de Viajes (G. B. T. 106) Juan Montes, 3 - Teléfonos 211542 - 212708 - LUGO

SERVICIO	AEREO

	SANTIAGO/MADRID Diario a las 00,30 07,45, 13,45, 17,55 y 19,05.	Iberia	Jet
	Domingos a las 20,05.		
	SANTIAGO/ASTURIAS/BARCELONA	Iberia	Jet
	Lunes, miércoles, viernes y domingos a las 08,05.	IDUITE	acı
	SANTIAGO/BARCELONA	Iberia	Jet
	Martes, jueves y sábados a las 09,10.	-	-
	SANTIAGO/SANTANDER/BARCELONA	Iberia	Jet
	Lunes, miércoles y viernes a las 13,05.		
	SANTIAGO/SEVILLA/LAS PALMAS/TENERIFE	Iberia	Jet
	Martes, jueves y domingos a las 17,50. SANTIAGO/MALAGA/TENERIFE		
	Miércoles a las 17,10	Iberia	Jet
	CANTIACO (DII DAO (I DIIODEO	Iberia	
	Martes, jueves y sábados a las 11,05. Escala en Bi	lbac	Jet
	Lunes y viernes a las 11,05. Cambio de avión en	Bilhao	
	Miercoles a las 10,25. Cambio de avión en Bilbao.		
	SANTIAGO/LONDRES	iberia	Jet
	Domingos a las 14,55. Directo.		
100	SANTIAGO/BILBAO/PARIS	Iberia	Jet
	Lunes y viernes a las 11,05. SANTIAGO/BILBAO/FRANKFURT	The same of	
	SAIR FIAGO BILDAU PKANKFURT	Iberia	Jet

Miércoles y domingos a las 10,25. SANTIAGO/MADPID/GINEBRA

Diario a las 13,45. SANTIAGO/MADRID/ZURICH Diario a las 13,45. LA CORUÑA/MADRID

Diario a las 17,10. Lunes, miércoles y viernes a las 12,15.

#### Iberia Jet

Iberia Jet

Fokker-27

# FARMACIA

FARMACIAS DE GUAR-DIA PARA HOY

Hasta las 10,30 de la permanecerán abiertas las de: doña Maria Elisa Sanjurjo Rodriguez, Doctor Gasalla, 29; doña Maria del Carmen Ortiz, San Fernando, 4; don Raimundo Pillado Diaz, Puerta de Santiago.

Desde esa hora prestarán servicio las de doña Maria Elisa Sanjurjo Rodriguez y dofia Maria del Carmen Ortiz.

### FARMACIAS DE GUAR-DIA PARA EL LUNES

Hasta las 10,30 de la noche permanecerán abiertas las de: Doña Mercedes Pintos Uribe,

Pastor Diaz, 11; don Domingo Figueroa Mosteiro, San Pedro, 2, y doña Carmen Panisse Fe-C. Arenal, 21. Desde esa hora prestarán ser-

vicio las de: Doña Mercedes Pintos Uribe y don Domingo Figueroa Mos-

#### NOTICIARIO LOCAL

JUZGADO DE GUARDIA Desde el día 3 al 9 de noviembre permanecerá de guardia el Juzgado de Instrucción

número 1, sito en la Avenida de

Rodriguez Mourelo.

TELEGRAMAS DETENI-DOS

De Córdoba, para Carolina Navas, Ramón Montenegro, 4. De Benavente, para Boutique Rodiblán, Plaza Sta. Ana, 9.

#### RELIGIOSA

SANTORAL DE HOY

Santos Andrés, Emiliano, Esteban, obs.; Severo, ob. de Barcelona; Sofía, Félix, Atico, mrs.; Gala, Vinoco y Leonardo, cfs.; Aquerico y Guillermo, Agripano, Beatriz, Comasia, mr.; Cronan, Emiliano, ob.; Fulviano, Iltuto, Lauteno, abs.; Lupancio, Rómulo, presbítero

SANTORAL DEL LUNES

Santos Florencio, Prosdícimo, Aguilas, Willibrardo, Rufo, Herculano, Engelberto y Restituto, obs.; Amaranto, Hierón, Nicandro, Esiquio, Trémero, Antonio y Carina, Ernesto, Casto y Leopardo, mrs.; Gertrudis, abadesa; Severino, monje

#### ADORACION NOCTURNA

Vigilias que han de celebrarse esta semana: Turno San Francisco Javier, lunes, 7 Turno San Isidro Labrador, martes, 8 Turno Nuestra Señora del Pilar, miércoles, 9 Turno San Francisco de Borja, jueves, 10 Turno Beato Díaz Sanjurjo, viernes, 11 Turno Nuestra Señora de los Ojos Grandes, sábado, 13.

ADORACION NOCTURNA FEMENINA

Vigilia de esta semana: Domingo, día 6.- Santa Margarita.

# CUPONDECIEGOS nº 162



VISITE TELELUGO

BOI AÑO RIVADENEIRA, 14

### SEÑALAMIENTOS DE LA AUDIENCIA PROVINCIAL

DIA 8 DE NOVIEMBRE A las 11 horas:

Juicio oral causa del Juzgado de Instrucción de Chantada, por robo, contra J. N. V.

Defensa: procurador señor Blas Pérez y abogado don Alejandro Al-calde Paz.

A las 11,30 horas:

Juicio oral causa del Juzgado de Instrucción de Monforte, por hur-

DE FEBRERO EN LA FA CULTAD DE ECONOMICAS

La Facultad de Ciencias Económica y Empresariales de Madrid probablemente el único centro de la Universidad Complutense de Madrid que celebrará exáme-nes de febrero, han informado a "Cifra" fuentes del profesorado.

La causa de esta excepción es la incidencia especial que tuvo la huelga de profesores no numerarios en la Facultad de Económicas, huelga que impidió la celebración de los exámenes de febrero, así

como todos los parciales. Al parecer, y según las mismas fuentes, a celebración de los exámenes de febrero depende del consentimiento de los 23 catedráticos de esta Facultad, ya que el decano funciones, señor Fernández Diaz, no tiene poder, dada su categoría de profesor agregado, para tomar esta decisión.

to de uso y conducción ilegal con-tra D. G. A.

Defensa: procurador señor Blas

Pérez y abogado don José-Manuel Núñez Torrón,

DIA 9 DE NOVIEMRBRE A las 11 horas:

Vista apelación contra sentencia del Juzgado Municipal de Lugo, en proceso de cognición, sobre ocupación de elementos comunes en un inmueble con materiales de construcción.

Apelante: procurador señor Truque Fernández y abogado don Mau-

ro Varela Pérez Apelado: procurador señor Gómez Rego y abogado don Pedro

González López. DIA 10 DE NOVIEMBRE A las 11 horas:

Vista apelación civil contra sentencia del Juzgado Municipal de Lugo, en proceso de cognición sobre resolución de contrato de arrendamiento urbano.

Apelante: procurador señor Tru-que Fernández y abogado don Flo-rentino González Villamil. Apelado: procurador señor Ca-

dahía Vázquez y abogado don Ma-nuel-Ventura Figueroa Mosteiro. DIA 11 DE NOVIEMBRE

A las 11 horas:

Vista apelación civil contra sentencia del Juzgado de Distrito de

Monforte, en proceso de cognición sobre reclamación de cantidad. Apelante: procurador señor Cadahía Vázquez y abogado don Pedro González López.

#### El "Coro Xolda" regresó de Valladolid

DESPUES de participar en las pruebas de selección que se cele-baron en Valladolid en el Hogar del Pensionista, a las doce de la mañana del pasado día 2, el "Co-ro Xolda" fue el único invitado a una actuación en la tarde de di-

Con el salón abarrotado de público, el coro hizo su presenta-ción, deleitando a los asistentes con distintas canciones gallegas y castellanas. Al final de la actuación fueron obsequiados con

grandes y prolongados aplausos. La final se celebrará en Ma-drid, dentro de la "Semana Homenaje a los Mayores". El "Coro Xolda" ya regresó a nuestra ciu-

#### PREMIO PARA MARCIAL GONZALEZ VIGO Y JULIO GIZ RAMIL

Ha sido fallado el Premio Nacional de Radio "Vinos de España con Denominación de Origen", convo-cado por el Instituto Nacional de

Denominaciones de Origen, del Ministerio de Agricultura. El Jurado, presidido por don Victor de la Serna, emitió el siguiente fallo:

Primer premio.— Dotado con 25.000 pesetas, al que, por la cali-dad del trabajo, se acumulan los 5 accésits de 5.000 pesetas cada uno, a los Sres. D. Marcial Gon-zález Vigo y D. Julio Giz Ramil, autores del guión "España... y el vino", emitido en Radio Popular de Lugo.

Segundo premio.— A don José García Llopis, autor del programa "Vinos con denominación de origen", emitido en Radio Valencia, de la Cadena SER.

"España... y el vino", serie de programas que ha deparado a sus autores este galardón, abarca en sus tres capítulos la historia del vino desde la más remota antigüedad, así como un recorrido por la variada gama de los vinos españo-les protegidos con la Denominación de Origen.

La entrega de premios de este I Concurso Nacional "Vinos de Es-paña con Denominación de Origen", tendrá lugar el próximo día 10 de noviembre, a las siete de la tarde, en un acto a celebrar en el Palacio de Congresos y Exposiciones de Madrid.

#### Objetos hallados

Relación de objetos hallados en la vía pública y que se encuen-tran depositados en las oficinas de la Jefatura de la Policía Municipal.

-Unas gafas graduadas de niña, entregadas por doña Maria Sánchez Balos.

-Un carnet de identidad a nombre de doña María del Pilar Arjerey Bargados, con domicilio en Lugo, Alto de Garabolos, n.º 18, por don Carlos Fernández

-Cartera que contiene varios documentos y carnet de identidad a nombre de doña María Prado Veiga, con domicilio en Vigo, 4.ª travesía Escuelas Públicas, n.º 42, por don Manuel Luis Carballo Vázquez

—Un reloj de señora, por don Juan Bergantiños López.

-Un chandal de niño, por la ña María Jesús Rodríguez Fernández.

—Un título de familia numero-sa a nombre de don José Mosquera Gay, por don Carlos Basanta

-Un pantalón de deportes, por don Higinio Valiño Novo.

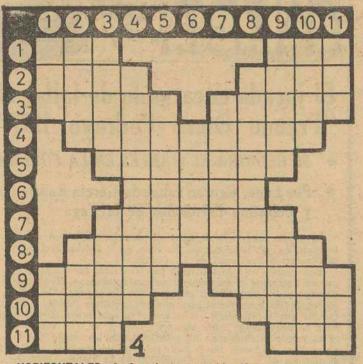
-Una caradora de niño, por don Flías Artaleio Abelairas.

—Un carnet de identidad a nombre de don Victor Fuentes Villares, con domicilio en Germade-Casas, n.º 5.

CONDUCTOR: Circule por a derecha con ello contribuira usted a que reine en la carretera un clima de cordialidad y

bles con proyectos y permisos en Carrero Blanco Informes San Pedro 4-2.

# PASATIENAPOS



HORIZONTALES.—1: Semejante, parecido. Yunque pequeño de platero. 2: Percibir un olor. Sustancia para dar brillo. 3: Pedid por gracia, suplicad. Contraer matrimonio. 4: Nominalmente, nombre a nombre. 5: Colmillos de los jabalies. 6: Color cárdeno. 7: Cinturones preparados para llevar cartuchos. 8: En plural, pieza de las antiguas armas de fuego donde se colocaba la pólvora. 9: Legendario rey de Creta, juez de los infiernos con Eaco y Radamante. Hechiceras. 10: Gusanos en las llagas de los animales. Razonable, sensato, justo. 11: Unidad monetaria del Perú. Emperador de Rusia.

VERTICALES.—1: Dios de la mitología escandinava. Juego de cartes de envite y azar. 2: Ala entera de un ave quitadas las plumas. Fundador del imperio Persa. 3: Especie de azadón. Estrecho, angostura en el mar. 4: Dolores agudos en una parte del cuerpo. 5: En sentido figurado, excelentes, perfectos. 6: Pertenecientes a la marina de guerra. 7: Cajas movibles de los armarios y mesas. 8: Opacidad del cristalino o de su membrana que produce la ceguera. 9: Disertación presentada para doctorarse. Prudente y precavido. 10: Nombre dado por la Biblia a Siria y Mesopotamia. Saludable, que no está enferma. 11:

Río de la provincia de La Coruña. Hermana, religiosa.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

HORIZONTALES.—1: Ter. \*Cam. 2: Uses. Jota. 3: Locas. Sacón. 4:
Senadores. 5: Salomas. 6: Batán. 7: Varetea. 8: Molineros. 9: Cacao.

Najas. 10: Ajas. Sagú. 11: Sal. Ras.

VERTICALES.—1: Tul. Cas. 2: Esos. Maja. 3: Reces. Vocal. 4: Sanábalas. 5: Salario. 6: Doten. 7: Somatén. 8: Jaraneras. 9: Coces. Aojar. 10: Atos. Saga. 11: Man. Sus.

# VERBAS CRUCILLADAS POP L. VILANOVA 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

HORIZONTALES.— 1: Batracio. 2: Teje. 3: Desconfian de algo o de alguien. 4: Nota. Muro bajo que hay alrededor de las plazuelas de algunas iglesias. 5: Niña, Letras de NORA, 6: (Al rev.) Habilidad o disposición, Recio, fuerte. 7: (Al rev.) Tratamiento de respeto que se da a la mujer entrada en años. Cierto líquido. 8: Linea de cosas puestas en orden una a continuación de otra. 9: Metal. 10: Contracción en el.

VERTICALES. — 1: Números romanos. 2: Madeja. 3: Crujir. 4: Nombre de letra. Chillón, voz áspera motivada por ronquera. 5: Recoge los residuos que quedan alrededor de los almiares. En un, en uno. 6: Agria o avinagrada. Terreno con vegetación expontánea. 7: (Al rev.) Limpla raspando Tórtolo. 8: Dicese de los pájaros que aún no vuelan, f. 9: Grama que se cría entre la cebada o el trigo. 10: Vocal repetida.

### • CASTELO: UN BARRIL DE POLVORA RODEADA DE EXCESIVO CALOR

mo a ellos no les aviso nadie,

pues todavía están a tiempo,

(Viene de tercera página) les han dicho que no ha habido variante de proyecto, que están equivocados, y que los expedientes están correctos y que, en definitiva, lo que ha sucedido es que ellos, precisamente por no hallarse enterados a tiempo de sus derechos a oponerse, o al menos a recurrir a tiempo, contra el proyecto, son ahora victimas de su bien jus-tificado descuido. No obstante, cuando nosotros quisimos así razonarle a uno de nuestros interlocutores, él nos dijo "que un abogado les había dicho que por encima de la exposición al público de la que ahora se ha bla para demostrar que la obra está con todos los sacramentos, se halla el deber del organismo contratante de avisar uno por uno a los afectados, y todo dentro de los plazos legales, y co-

porque la Administración no nizo bien las cosas, de oponerse legalmente". Esto, naturalmente, es cosa que nosotros desconocemos e ignoramos si en el derecho administrativo existe algo en relación con todo ello. Si efectivamente la Administración estaba en el deber de avisar uno por uno a los afectados y no lo ha hecho, la Administración ha fallado y los vecinos pueden conseguir, oficialmente, que la obra, así como va ahora, se detenga; si por el contrario esta aseveración sólo refleja una elucubración de deseos, más que hechos legales, los afectados tienen el caso perdido. ...PERO CADA COSA EN SU SITIO

Sin embargo, el hecho de que no se hayan enterado del anuncio en el B. O. de la Provincia que no hayan recurrido tampoco a tiempo no les quita, a estos hombres y mujeres, una razón moral como una catedral de grande. No, efectivamente la obra, si efectivamente responde en su ejecución a lo que hemos visto y a lo que los vecinos nos han informado, tiene un planteamiento vicioso de origen y nada nos extraña que RENFE esté dispuesta ahora a dar toda clase de facilidades porque el mismo proyecto, realizado con una visión sobre el terreno de la situación de propiedades rústicas y urbanas, no había ne-cesidad que resultara como resultó, y menos que produjera el escándalo que ha producido. A nosotros, de verdad, nos han dado pena estas familias. Como nos dieron también en su dia las propiedades que quedaron casi sepultadas, o "colgando" a raiz de la construcción del tramo de Segunda Ronda que va desde Montirón a la carretera de Fonsagrada, por una de las calzadas o a Montero Rios, por la otra. Estimamos que los proyectistas, antes de redactar sus estudios, deberían, siempre, absolutamente siempre, pisar mucho el terreno. Son fáciles esos errores que ahora se han dado en llamar —creemos que gráfi-camente—, "de despacho" pero sin embargo muy dificiles cuando han tenido como base no sólo los levantamientos topográficos de los técnicos auxiliares y los planos de la zona, sino el estudio de posibilidades, sobre el mismo terreno, metro a me-¿Ocurrió así en este caso? Lo ignoramos. Pero a la vista de lo que ayer hemos visto hemos de creer forzosamente que no, que jugó más el trabajo de estudio y de gabinete.

Precisamente por eso es preciso llegar a un acuerdo. Pero, ¿cómo se llega a él? Ayer, en nuestras conversaciones con los vecinos hemos creido entender que de la visita que hicieron al Ayuntamiento salieron convencidos de que todo está arreglado y que el muro de contención que se levante lo será -palabras textuales de los interesados-, "a siete metros de las casas" Sin embargo, para que asi sea, habria que correr el acceso otros siete metros a la derecha, según se mira para Lugo. o quizá más, y entonces se gravaría sobre propiedades hoy al margen o ligeramente afectadas por el trazado, estos metros cuadrados que se dejan a la otra margen. Pero, ¿están efectivamente conformes los vecinos. podríamos calificar de "la acera de

enfrente" con este cambio?

"ELLOS TIENEN QUE
PONERSE DE ACUERDO"

SU COMPRA SIEMPRE ES GARANTIZADA

Y volvemos a entrevistarnos

con el alcalde en su despacho oficial ayer, al filo de las tres de la tarde. Y le hacemos ver que los vecinos afectados tienen entendido que todo está arreglado o a punto de arreglarse.

Entonces Ibáñez nos advierte:

—Por parte de RENFE no hay inconveniente, aunque tendriamos que ver si Obras Públicas accede, que es de esperar que si. Pero claro, la cosa está entre ellos mismos, entre los vecinos. Ellos son los que tienen que ponerse de acuerdo. Legalmente no podemos irnos sobre la otra banda y llevarnos por delante sus tierras cuando éstas no están afectadas ni por el proyecto ni, consecuentemente, por el expediente de expropiación. Entonces, si estos vecinos se oponen, ¿con qué autoridad la Administración va a penetras en sus propiedades? La solución está en ese acuerdo, que cada una de las partes ceda un poco y que se llegue a una identidad de criterios en cuanto a lo que hay que pedir a RENFE, Uno de los vecinos "de la otra acera", como tú dices, se conside-ra muy ofendido por ciertas declaraciones que sobre él hicieron otros. Ese es un inconveniente porque, repito, si él y los de sus linderos se oponen a que el acceso se desplace un tanto hacia sus tierras, dificil arreglo tiene el asunto. No obstante yo creo que, como si efectivamente existieron esas declaraciones, no hubo un dolo especifico en el deseo de ofender, una explicación a tiempo de los supuestos ofensores puede dejar las cosas en su punto. Hay otro problema: el de una señora viuda a la que ya el proyecto afecta sensiblemente y que si ahora se le lleva más terreno, de toda finca que tenia le quedará solamente una esquina pequeñísima. No obstante yo creo que lo que tienen que hacer los vecinos es eliminar situaciones violentas, rencillas o malos entendidos y llegar a eso, a un acuerdo. Insisto una vez más en que RENFE está en la mejor disposición y yo me ofrezco para hacer las gestiones debidas con Obras Públicas y con todo el que sea preciso para resolver este enojoso asunto.

La contestación del alcalde ha sido lo suficientemente larga, lo suficientemente explicita, lo suficientemente clara como para no dejar lugar a dudas. Hay que llegar a un acuerdo, a una inteligencia, a un "consenso", como se dice ahora. Y que el paso sobre la via del ferrocarril se termine con el mínimo perjuicio para todos y el máximo para la comunidad. Los vecinos hoy perjudicados -tremendamente perjudicados, mej or-, merecen ser atendidos en sus peticiones. Unas peticiones que podrán, si, no estar encasilladas en toda esa fuerza que la Ley otorga cuando le Ley ampara a uno pero que, indudablemente se hallan amparadas por la fuerza de la razón v de la moral.

¡Y a ver si ese barril de pólvora rodeado de excesivo calor en que se ha convertido parte del barrio de Castelo explosiona favorablemente ofreciendo a todos los vecinos sólo una lucería de júbilo de calor y de esperanza. Ese es nuestro deseo porque, un poco espiritualmente, nos hallamos ligados de manera entrañable a todas aquellas gentes del para nosotros tan querido barrio de Castelo.— R.

Mujer: SI eres el timón del hogar, preocúpate de tu formación humana. Acude al Centro de Formación Familiar y Social.

NUMERO 12

HORIZONTALES. — 1: Cansancio. 2: Tela suave y lustrosa. 3: Resonancia. Te atreves. 4: Proyectil. Orificio excremental. 5: Musulmán, Número romano. 6: Cuarto trasero de la res muerta. 7: Interjección animativa. Partidas de descargo. 8: Río de Canadá. Niño pequeño. 9: Arcos de un puente. 10: Sebo del animal (pl.).

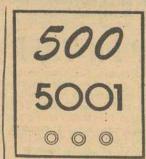
VERTICALES. — 1: Morral para dar la comida a las bestias. 2: Extremo inferior de la entena. Río holandés. 3: Arrasar, devastar. Dios del Trueno escandinavo. 4: Infusión estomacal. Superior de un monasterio. Trompeta china. 5: Demente. Arbol de madera oscura muy apreciada (pl.). 6: Tela muy clara y sutil. Pone tirantes los cabos o velas de una nave. 7: Moran, habitan. 8: Empezasen a mostrarse.

SOLUCION AL N.º 11

HORIZONTALES. — 1: Azofar. 2: Acal. 3: Bol. Zara. 4: Arel. Mus. 5: Temas. Ma. 6: Acolad. 7: No. Atine. 8: Ase. Amor. 9: Vino. 10: Colono.

VERTICALES. — 1: Abatanar. 2: Ore. Os. 3: Zalema, Evo. 4: Oc. Laca. IL. 5. Faz. Sótano. 6: Alam. Limón. 7: Rumano. 8º Casadero.

# **JEROGLIFICO**



--¿Cómo sabes eso?

SOLUCION A LOS PASATIEMPOS EN LA PAGINA 30

La más completa colección de CONJUNTOS, VESTIDOS Y ABRIGOS de la actual temporada, podrá admirarla en LA PRIMAVERA, maravillas en GABARDINAS DE SEÑORA.

Y como siempre y CON TODAS LAS GARANTIAS le ofrece todo cuanto pueda soñar en CHAQUETONES Y ABRIGOS EN CUALQUIER CLASE DE PIEL.

MARTAS, NUTRIAS, VISONES, ASTRAKANES, OCELOT, CASTOR, GARRAS, MOUTONES Y OTRAS VARIAS.

the same of the sa

# MARTES, CONCIERTO DEL NONETO CHECO EN LA FILARMONICA

El martes, a las ocho de la tarde, en el Círculo de las Artes y en concierto organizado por la Sociedad Filarmónica Lucense, actuará el Noneto Checo, de Praga, considerada como una de las mejores agrupaciones camerísticas del mundo.

El programa que interpretará es el siguiente:

NONETO (1959) ..... Poco allegro Allegretto
NONETO N.º 2 FLOSMAN

I I REETHOVI SEPTIMINO en mi bemol Mayor, Op. 20
Adagio. Allegro con brio BEETHOVEN Adagio cantabile

Menuetto Tema con variazioni. Andante Scherzo. Allegro molto e vivace Andante con moto alla marcia. Presto

### Revalorización del grabado en las subastas de arte

En las recientes subastas de arte efectuadas en Madrid, y concretamente en las realizadas por Durán, ha llamado poderosamente la atención el interés despertado por el grabado y las obras de bibliofilia ilustradas con obras gráficas. A título indicativo sefialaremos que las series de Go-ya "La Tauromaquia" y "Caprichos", que salieron a puja a 300.000 y 200.000 pesetas, respec-tivamente, alcanzaron ambas las 625,000. Respecto a grabados sueltos hay que indicar que las ci-fras logradas, respecto a las de salida, fueron sumamente interesantes. Dos ejemplares ilustran, mejor que nada, el éxito logra-do. Un grabado firmado por Picasso que salió a 20.000 alcanzo las 55.000 pesetas, y a 50.000 pesetas subió, desde las 18.000 iniciales, una litografía de Dalí de las que ilustran la "Divina Come-

Dentro de las obras de bibliofilia hay que destacar que "Estampas de Gortuny", grabadas por Segui y que, de salida, tenian un precio de 170.000 pesetas, fue-ron adjudicadas en 210.000 pesetas. Respecto a esta obra, integrade por 35 aguafuertes, conviene indicar que fue puesta a la venta a últimos del pasado año al pre-cio de 150.000 pesetas y que que-dó agotada antes del verano, lo que representa una plusvalfa del 40 por 100.

# Jubilación de una profesora ejemplar



SE ha jubilado por haber llegado a la edad reglamentaria la profesora del Colegio «Quiroga Ballesteros» doña Concepción González Martínez.

Durante más de cuarenta y seis años ejercició en esta provincia v los últimos treinta años en la ca-

Doña Concepción ha sido una profesora que por su bondad y espíritu de trabajo se conquistó el

cariño y aprecio de sus discípulos y de los padres de éstos. Su magnífica hoja de servicios se ha visto agraciada con las felicitaciones más entusiastas de sus superiores.

Con tal motivo, los compañeros del Colegio le han obsequiado con un almuerzo de despedida y adhesión a su obra en un céntrico restaurante de la capital. Le hicieron también como recuerdo un obsequio de plata en el que iban



6 DE NOVIEMBRE DE 1927

-En el Teatro Principal se pondrán hoy, en la pantalla dos películas de extraordina-ria importancia. «La tía de Carlos» y en el programa có-mico, «Mi mujer y yo». Pa-ra el día 8 de los corrientes se anuncia el debut de la Compañía de José Latorre con su

obra Don Juan Tenorio.
—En la Plaza de Angel Fer-nández, número 3, antes Plaza de la Nova, se ha montado el Bar Mundial, establecimiento a la altura de los mejores de su clase, en donde se sirven mariscos y comidas a todas las

horas.

—El abogado del Estado de la Delegación de Hacienda de esta provincia, José Ramón Polo, ha sido destinado a la Delegación de La Coruña.

-En breve llegará a Vigo, una nueva remesa de libros, medallas y objetos con destino a la Biblioteca América de la Universidad de Santiago y que envia desde Buenos Aires la sociedad fundada por don Gumersindo Busto. Constituyen la expresada remesa más de se-tecientos libros y folletos y también algunos bustos, representando personajes de Améri-

-En el claustro de la Catedral de Santiago, sobre la se-pultura del Maestroescuela doctor Macla Ares, de la Universidad Pontificia de Compostela, como grato recuerdo al que ha sido su rector, ensigne benefactor, se colocó una lápida de bronce.

En la reunión de la Asamblea Nacional Consultiva se reunió la sección de Acción Social que continuó su estudio del proyecto que ha sometido al ministro de Trabajo, señor Aunós, referente a la organi-

zación científica del Trabajo.

—Comunican de Nápoles que a las once de la mañana de hoy se celebró el enlace matrimonial de la princesa Ana de Francia y el duque de Ponnielles. A la ceremonia asistieron los Reyes de Italia, España y Bulgaria, y represen-tantes de todas las familias reales de Europa. La inmensa muchedumbre que presenció el desfile de la comitiva nupcial aclamó entusiásticamente a los egregios novios. Bendijo la unión el cardenal arzobispo de Nápoles.

-El crucero «Principe Alfonso» en el que S.M. el Rey ha hecho su viaje a Italia ha rendido viaje con gran éxito, sirviendo para hacer notoria demostración de las excelentes características de construcción, hecho que viene a confirmar ta preponderancia de la construcción naval española.

Después del gran éxito obtenido en su reciente exposición de óleos celebrada en nuestra ciudad, en la Sala de Cultura de la Diputación Provincial, en cuya muestra predominaban las marinas y flo-res, tratadas con su estilo personalísimo, el pintor lucense José Miguel González Franco ha colgado una nueva muestra de su arte, consistente en cuarenta y lienzos, en la Sala de Exposiciones de El Ferrol, en la calle Soto, número 6.

No dudamos que el enorme éxito alcanzado en Lugo tendrá una justa proyección en la ciudad ferrolana, ciudad que cuenta como la nuestra con merecida y justa fama de inquietud por todas las facetas que el arte encierra.

PERSONAL PROPERTY. grabados los nombres de sus com-

Ofreció el homenaje el director del Colegio con unas palabras encomiásticas a su labor y expresando el deseo de todos los miembros del Colegio de que disfrute durante mucho tiempo su mereci-do y honroso descanso.

Contestó la homenajeada con palabras de gratitud en las que se manifestaban su emoción in-

contenida. En la información gráfica de Barreiros, dos momentos del acto.



# El jurado encargado de fallar el "Premio Otero Pedrayo 1977"

- SE REUNIRA EL MARTES EN LA CORUÑA
- Por Lugo, figuran Eduardo García Rodríguez y Celestino Fernández de la Vega

El jurado encargado de fallar el "Premio Otero Pedrayo 1977"

se reunirá el próximo martes, día ocho, en el Palacio Provincial de la Diputación Provincial de La Coruña.

Este premio ha sido instituido por las cuatro Diputaciones gallegas en homenaje y recuerdo al polígrafo orensano, Ramón Otero Pedrayo y está dotado con medio millón de pesetas. Este año ha correspondido convocar el promio a la Diputación Provincia de Disputación Descripto. correspondido convocar el premio a la Diputación Provincial de La Coruña que lo hizo bajo el lema de "Estudio sobre la vida y la obra de don Ramón Otero Pedrayo".

El jurado lo componen los presidentes de las cuatro Diputaciones gallegas, Antonio Busto Rodríguez, presidente de la Comisión de Cultura de la Diputación provincial de La Coruña, los escritores Celestino Fernández de la Vega, propuesto por la Diputación de Lugo; Emilio Peña Duro, propuesto por la Diputación de Orense y Alvaro Cunqueiro Mora, propuesto por la Diputación de Pontevedra: Mario Dópaga escritor y escritory escritory escritory. vedra; Mario Dónega, escritor y académico en representación de la Real Academia Gallega; Ricardo Carballo Calero, escritor y cate-drático en representación de la Universidad de Santiago; Isidoro Millán González-Pardo, catedrático en representación del Instituto de Estudios Gallegos "Padre Sarmiento" y Antonio Rodríguez Más, secretario de la Diputación Provincial de La Coruña en calidad de

El petrolero "Valencia", de 172 mil toneladas construido en la factoria ferrolana de la Empresa Nacional Bazán para la compañía "Cepsa" iniciará el próximo lunes, día siete, sus pruebas de mar. El barco será entregado a "Cepsa" el sábado, día doce.

ORENSE

Una plaga de orugas afecta a las plantaciones de la zona hor-

ticola de Xinzo de Limia desde hace varias semanas. La plaga, desconocida totalmente hasta el momento, ataca principalmente a las plantaciones de verduras y legumbres, que se encuentran completamente dañadas.

-000 -Más de cien vecinos de la zona de Cabana han hecho público un escrito en el que se manifiestan favorables a la instalación de una planta de celulosa en el lugar de Cospindo-Puenteceso.

En el escrito, que ha sido enviado a los medios informativos. los firmantes manifiestan que la decisión ha sido adoptada en una reunión en la que fueron tratados temas vitales para el desarrollo de la comarca y puntualizan que su decisión está motivada, entre otras razones, por la necesidad de crear puestos de trabajo que evitan la emigración y favorezcan el nivel de vida.

SANTIAGO DE COMPOSTELA Un total de 149 expedientes, con una inversión global que asciende a 36.244 millones de pesetas, han sido presentados al tercer concurso de beneficios de la Gran Area de Expansión Industrial de

Los proyectos presentados suponen la creación de 6.176 nuevos puestos de trabajo fijos y 2.590 de carácter eventual.

El plazo de presentación de dichos proyectos finalizó el pasado

31 de octubre.

-000-

Los profesores no numerarios de los Institutos de Enseñanza Media de Galicia se inclinan a favor del contrato laboral, según se

Media de Galicia se inclinan a favor del contrato laboral, según se puso de manifiesto en el transcurso de una reunión de P.N.N. celebrada en Santiago de Compostela.

En la reunión se informó que en todos los Institutos de Galicia se había sometido a votación las dos propuestas ofrecidas por el Ministerio de Educación y Ciencia, una de las cuales se refiere al establecimiento de un contrato laboral con los citados profesores y otra sobre la posibilidad de acceder al funcionariado dichos profesionales de la Enseñanza fesionales de la Enseñanza.

En la votación llevada a cabo de los 787 P.N.N. de Institutos de Galicia, votaron 670, de los que 357 se pronunciaron a favor del contrato laboral y 277 del funcionariado y 36 se abstuvieron.

Los resultados de esta votación serán elevados a la coordinadora

estatal de P.N.N. por la coordinadora de Galicia.

Un escrito ha sido dirigido por la Asociación de Padres de Alumnos del Instituto Masculino al director general de Ordenación Educativa, pidiendo la agilización de los trámites para la inclusión y Literatura Gallega como asignatura obligatoria

de B.U.P. y C.O.U.

También solicitan que en el presente curso académico se autorice al Instituto Masculino para impartir en todos los cursos de B.U.P. y C.O.U., la enseñanza de Lengua y Literatura Gallega con carácter de voluntaria.



#### RECAUDADOR MUNICIPAL

Se pone en conocimiento de las personas interesadas que en el Boletín Oficial de esta Provincia número 244 del pasado 25 de Octubre, se publican las bases por las que ha de regirse el con-curso convocado para cubrir la plaza de Recaudador Ejecutivo del Exemo. Ayuntamiento de Lugo. Para una mayor información, Oficinas de Depositaria.



#### PROTESTA POR LA DETENCION ÉN VIGO DE TRES MILITANTES DEL U.P.G.

La Agrupación Cultural "O Campo" de Fonsagrada, a través de un escrito que nos ha enviado, protesta por la detención, en Vigo, de tres militantes de la Unión do Pobo Galego (U.P.G.), realizada cuando vendían el periódico del partido, "Terra e Tempo".

La Agrupación Cultural, a la

La Ágrupación Cultural, a la vez que exige, una vez más, la legalización del U.P.G., A.N.-P.G. y demás organizaciones populares sin legalizar, hace constar que este hecho "é inadmisible nun estado

que se considera "democrático" (...) e ademáis, vénnos a demostrar o valor que ten o chamado "Pacto de La Moncloa" que, según a "oposición" española, supón a consolidación da democracia no Estado Español"

También las Agrupaciones Culturales "O Caneiro" de Portomarín, "Lumieira" de Chantada y el Club Cultural "Valle Inclán" de Lugo nos envían sendos escritos, en los que-muestran su protesta por las mismas detenciones.



VERDAD Y VIDA

# Matrimonio, virginidad y resurrección

Los antiguos simbolizaban al hombre por una pirámide con base en la tierra y el vértice en el cielo. Los extractos del ser humano, aunque se implican recíprocamente, aparecen distintos en la escala de lo inorgánico, vegetativo, sensitivo, racional y beatifico, de manera que el aspecto inferior es asumido por el inmediato superior sin perder la esencia de su naturaleza.

Cada extracto y cada época de la vida humana, como es la del feto, del niño, del adulto y del anciano, determina la manera de ser de los siguientes. Las drogas, los excesos del alcohol, producen reacciones fisicoquímicas desordenadas que perturban el normal funcionamiento de la sensación y de la inteligencia. La moralidad del viador determina la felicidad o desdicha del resucitado.

No comprendemos como la materia, al ser asumida, siente, razona y experimenta a Dios. Pero la incomprensión no justifica la negación del hecho. El desconocimiento de la naturaleza intrinseca del câncer no nos lleva a negar su amarga existencia. Algunos niegan la resurrección de los cuerpos, porque la consideran incompatible con las leyes mundanas de la naturaleza.

Los saduceos consideraban imposible la resurrección y argüian a Cristo: El matrimonio es simultáneamente monogámico e indisoluble, aunque la viuda puede ca-

#### Adhesión a la propuesta de Carballo Calero para presidente de la Academia Gallega

Con motivo de la elección del nuevo presidente de la Real Academia Gallega —que tendrá lugar hoy en La Coruña—, la junta directiva de la Agrupación Cultural Ergueitos de Sarria, según una nota que nos envía, tomó el acuerde adherirse a la propuesta del Frente Popular Galego, en la persona de Ricardo Carballo Calero, "pois entendemos que o de-vandito membro mantivo unha coherente postura nacionalista o longo da súa vida, e coidamos que con Carballo Calero o séu frente, a Real Academia Gallega, podería escomenzar unha etapa de apertura e preocupsción pola cultura popular galega..."

sarse sucesivamente después de la muerte de cada marido, porque ya no existen los anteriores. Pero si los muertos resucitan. ¿Cuál, después de la resurrección, es el verdadero marido de la viuda que se casó con siete?

Jesús explica el matrimonio en función de la recíproca complementación familiar del hombre y de la mujer para ser concreadores y corredentores, en un sentido evolutivo, sin reducirlo a una faceta determinada que puede estar asumida por otra.

Juan y Josefa se casan, se complementan; generan hijos durante un tiempo determinado y luego ayudan a criar a los nletos. La maestra educa en la escuela a dos hijos y a treinta y ocho alumnos más, proyectando la maternidad más allá de la generación. José y Maria vivieron virginalmente su matrimonio para criar al Redentor.

El apóstol celibat rio sublima su capacidad de matrimoniar y de criar, consagrándola como Cristo virgen para proyectarse sobre todas y cada una de las personas con mayor sacrificio que la esposa para con su marido y que la madre para con su hijo.

El hombre viador nace, vive y muere como miembro de una familia constituida por relaciones de orden temporal. Pero, al resucitar, los bienaventurados subliman los lazos esponsalicios y paternales del orden temporal para disfrutar todos de la filiación divina y de la fraternidad universal. Ya no generan ni mueren, pues "son como ángeles; son hijos de Dios, porque participan en la resurrección" (Evg.).

Jesús aduce el testimonio de Moisés, válido para los saduceos, para demostrar que los muertos resucitan. E' Dios de Abrahám, de Isaac y de Jacob (que habían muerto) no es un Dios de muertos, sino de vivos, porque para él todos están vivos (Evg.).

Los Macabeos testimonian con el martirio su fe en la resurrección, increpando al verdugo: "Tú, malvado, nos sacas la vida presente, pero, cuando hayamos muerto por su ley, el Rey del universo nos resucitará para una vida eterna" (1.º lect.).

San Pablo dice que todos hemos de resucitar, buenos y malos, y reza para que todos tengamos una fe práctica y consigamos una resurrección gloriosa (2.ª lect.).

SABA

# LA ESPECULACION DEL SUELO, LICENCIA PARA DEFRAUDAR

Don Ricardo Lezcano escribe en el suplemento económico de "Informaciones":

La especulación del suelo no sólo es una inflación consentida; está, además, beneficiada con una especie de llcencia para defraudar, por lo menos hasta el momento presente.

Siempre que se habia de los desmanes urbanísticos, se hace referencia a la pasividad, la indiferencia o, en el peor de los casos, la negligencia de los poderes públicos en prever y corregir tales abusos. Es hora ya de decir que no sólo hay pasividad y negligencia. Existe un indudable consenso general en apurar hasta la última peseta en todo lo que la especulación del suelo y la construcción posee como espléndido negocio. El terreno urbano es una riqueza inconmensurable. Es el bien de consumo que más se ha revalorizado en estos cuarenta años, incluida la gasolina. Y si las ciudades actuales crecen de forma monstruosa, ello no es por un ineluctable resultado del desarrollo. En los países mediterráneos, especialmente, el crecimiento urbano está perfectamente programado con vistas a la especulación, y es tan estrecho

el lazo entre urbanismo y riqueza que no es de extrañar la existencia de oscuras
concomitancias entre el Poder
y las grandes empresas inmobiliarias. El sueño de Pompidou del "Gran París", por
ejemplo, que propició una capital de pesadilla, fue pródigo en escándalos inmobiliarios en que se vieron mezclados especuladores de toda laya, prefectos y algún que otro
ministro.

Los beneficios obtenidos en la compra-venta de bienes in-muebles han tributado siempre por el impuesto sobre la renta, pero con tantas vacilaciones y condicionamientos, que el gravamen ha sido casi inoperante. Por lo pronto, cuando entre la compra y la venta mediaban más de tres años, el beneficio obtenido no era tributable, aunque se tratara de esos 250 millones obtenidos por la finca a que el artículo antes citado hace mención. En 1974 y 1975 tributan todas las plusvalías, pe-re al tipo fijo del 15 por 100, y no por escala. Otra bonificación, porque los tipos de renta podrian llegar al 40 por 100. Y más todavía. Si el beneficio se invierte en la tributación se reduce al 7,5 por 100, y desde 1976, a cero, siguiendo la tônica de la onerosa financiación que el Estado hace a la inversión en Bolsa con el dinero de todos. Es decir, los ingresos que uno obtiene a través del duro y cotidiano trabajo se gravan al 12 por 100; los millones obtenidos en la especulación inmobiliaria pueden no tener que pagar ni un céntimo de impuestos. Sin comentarios.

En el documento económico de la Moncloa, al fin, se incluven discretas disposiciones van a acabar con el desbarajuste social, económico y fiscal de la especulación inmobiliaria. El capítulo V es el que trata de ello, y aunque ha quedado un poco en la sombra, pues las medidas fiscales parecen despertar siempre más interés, es, sin embargo, de una gran importancia, especialmente sus apartados 6 (Tanteo y retracto), 8 (impuesto sobre solares) y 9 (impuesto sobre incremento de valor de los terrenos). En puridad, estas disposiciones resucitan en cierto modo los proyectos de 1964 y 1968 a que nos hemos referido, Justicia tardía, pero justicia al fin. Y para los que llevamos años trabajando por una justa fiscalidad del suelo, modesta victoria, que no amenaza ser pírrica, como tantas otras. Esta vez la reforma fiscal va



# la provincia

### EL PARQUE DEL DOCTOR LOPEZ SUAREZ PRECISA ATENCION MUNICIPAL

### Se trabaja a buen ritmo en el ensanche del Puente de la Virgen

MONFORTE DE LEMOS.- (De nuestra Corresponsalía).

"Los vecinos de la calle del Doctor López Suárez, tenemos "la negra", nos decian algunos de ellos. Le pedimos que venga con nosotros y vea, y luego haga un comentario en EL PROGRESO, de nuestra lamentable situación, a ver si el Ayuntamiento se decide a hacernos caso de una

Lo que hemos averiguado es que el llamado parque del Doctor López Suárez, cuyo nombre perpetúa la memoria del benefactor monfortino, don Juan de Forca-dos, se halla en un lamentable abandono.

Basuras, desperdicios, papeles, suciedad general. Y un problema del que se quejan los vecinos de la margen opuesta al llamado Parque del Doctor López Suárez, los árboles —estiman ellos— no son adecuados para un parque, pues se trata de chopos que al no haber sido convenientemente podados han alcanzado tal altura que sus ramas cruzan la calle, y ahora con la caida de la hoja los canalones de las casas están completamente tupidos produciéndose averías en los desagües. El propietario de una nave in-dustrial nos aseguró que habría hojas suficientes en el tejado como para cargar el remolque de un tractor. En la primavera y el verano, la pelusilla que sueltan estos chopos hace imposible la permanencia en el parque. Y otro nuevo inconveniente se ha añadido: Una enfermedad, especie de hongo de color blanco que sueltan los árboles en una gran cantidad.

En efecto, en la calle, recientemente construida se observa gran cantidad de un amasijo de hojas y barro que es una auténtica por-

—Nos hemos cansado —dijo un vecino- de pedir al Ayuntamien-

# Banco Pastor

#### MONFORTE DE LEMOS

Se anuncia haber sufrido extravío el resguardo número 5.015.571 de Ptas. Noms. 100.000 en 20 títulos Deuda Amortz. 6% exta. ems. Mayo 1972, en resg.º provisional número 5831 a n/. D.º Remedios Novoa Somoza y D.º Carmen Rodríguez Martínez, indte.

Se admitirán reclamaciones en el plazo de 30 días contados a partir de la fecha de publicación de este anuncio transcurridos los cuales se procederá a extender duplicado de dicho resguardo quedando así anulado su original que no tendrá valor ni

Monforte de Lemos, 28 de Octubre

to, y ahora hemos presentado un escrito por mediación de un abogado, el cual no se ha resuelto todavia

-¿Y qué piden ustedes...? ¿Acaso que se corten los árboles?

-Es imprescindible talar, por lo menos la hilera que bordea la calle para evitar en parte los atescos de canalones y el que las hojas se nos cuelen por las ventanas. Quizá podar de momento los demás, y que se establezca de inmediato un programa de sustitución de los árboles por otros de hoja perenne. O la solución que estime el Ayuntamiento, para que desaparezca ei problema y se le preste un poco de atención a este barrio, en cuanto a limpieza, sanción quienes arrojan basuras, y adecentamiento general del parque, que de tal sólo lleva el nombre. Así están las cosas: Cabe es-

perar que el Ayuntamiento tome las medidas oportunas, por cuanto razones saltan a la vista, y que los vecinos colaboran también, porque es intolerable que se arrojen basuras en el barrio y en las márgenes del arroyo, llamado Río Seco, en un sector por el que pasa el servicio de recogida, que todo hay que decirlo.

# PROBLEMAS EN EL CE-MENTERIO DE RIBAS-

Un vecino nos ha referido los problemas que se observan en el cementerio de Ribasaltas. Parece ser -segun declaraciones- que algunas personas no se cuidan mucho de mantener en perfecto estado las sepulturas del cementerio de la parroquia de San Pedro de Ribasaltas, estando algunas en condiciones muy deficien-

Aseguró asimismo que darian parte del necho a las autoridades sanitarias.

El cementerio de San Pedro de Ribasaltas se halla en el mismo núcleo de población. Razón de más, añadió, nuestro comunican-te, para que se cuiden estas co-

#### EL PUENTE DE LA VIRGEN

Hemos visto que se trabaja a buen ritmo en las obras de en-sanche del puente de la Virgen, obra clave para poner en marcha la nueva calle del Morin.

FIN DE SEMANA

Se nos presenta un fin de se-mana lluvioso, birrioso y con escasos alicientes.

Para más, hoy, domingo, tienen que trabajar todos los que pertenecen al sector del comercio, porque es feria. Feria de las de abrir, no como la del pasado día 30, que "ni fu ni fa"."

SERVICIOS DE GUARDIA Farmacia: La de doña Remedios Parrilla Ayres.

Médico: Don Francisco Casa-

#### ANUNCIO DE SUBASTA

AYUNTAMIENTO DE NAVIA DE

OBJETO DEL CONTRATO.—Acondicionamiento parcial del Campo de la Feria y pavimentación de los accesos.

TIPO DE LICITACION.-Setecientas diez mil trescientas cuarenta y cuatro pesetas.

PLAZO DE EJECUCION.—Seis meses.

PRESENTACION DE PLICAS.-En la Secretaria del Ayuntamiento, en horas de 10 a 14 hasta el día 22 de Noviembre próximo, inclusive. OTROS DETALLES.-Anuncio publicado en el Boletín Oficial de la

Provincia número 239 y del Estado, número 258, de los días 19 y 28, respectivamente, del actual mes de Octubre.

Navia de Suarna, 29 de Octubre de 1977

EL ALCALDE,

Fdo.: Saturnino Mon González

# LA BARRELA

# El cartel "Bienvenidos a la provincia de Lugo", debe ser pintado

LA BARRELA.— (Especial para EL PROGRESO).— Va pasando el tiempo y nadie trata de reparar los deferioros que las inclemencias me-teorológicas han ocasionado en lo que fue magnífico cartel anunciador de que el viajero llegaba a la provincia de Lugo.

Dicho cartel está en el límite de nuestro municipio de Carballedo con la provincia de Orense y dice: «Bienvenidos a la provincia de Lugo». No sabemos bien si fue colgado por Obras Públicas o por la Diputación de Lugo. Lo que sí nos consta es que nadie se ha preocupa-do de renovar su pintura. Y como es un reclamo para visitar Lugo, y una nota de cordialidad, para el viajero, desearíamos que, «por quien corresponda», se procediese a su restauración. Después de todo una mano de pintura y una nueva rotulación estimamos que no costará demasiado ni desequilibraría por tanto ningún presupuesto.

¿Oirán nuestro ruego Obras Públicas o la Diputación de Lugo? Y mencionamos a ambos organismos por cuanto no sabemos a ciencia cierta de quien es propiedad este cartel anunciador del paso de una provincia a otra.

no 40-02-64.

nova Rodríguez, calle Prolonga-ción General Franco.

Taxi: Don César López. Teléfo-

# Lo que hizo "Meigas Trasgos" por el nombre de la comarca

♦ Normas del Instituto Mixto para los exámenes extraordinarios de enero



ponsal, VILLARABID). - Aunque haya minorías que intentan poner pegas, que si la política, que si en Sarria pagamos muchos recibos... La verdad es que «Meigas e Trasgos CIT» consiguió, desde su creación, que no hace mucho, algo que nuestra comarca jamás había conocido. Nadie, incluso con esas campañas de la Sección Femenina, hizo tanto por el folklore de nuestra tierra, cultura y dar el nombre de Sarria a conocer en todo lo largo y ancho de nuestra España. Es-to es algo que se le debe a «Meigas

Una vez más, captamos con nuestra cámara una instantánea del baile de sus grupos infantiles, se puede hacer con los mayores, con los gru-pos de gaita, su coral e incluso de sus aportaciones culturales, que son

Cuando actúa «Meigas» las gentes aguantan a pie firme las actuacio-nes que les echen. Es esta una estampa que no cambia.

Todas las frases célebres, creo son producto de una realidad, por ello esa de que «por sus frutos les conoceréis» creo que dice bastante. Hoy los niños, en la mayoría, cuando suena la gaita, acompañan el compás. ¡Eso a quien se le debe...? Hay grupos de jóvenes de ambos sexos que comparten su vida en una coral, que hace unos años ni por asombro se lo imaginaban. Otros visitaron con sus gaitas como maleta y su manteo, distintos pun tos de nuestra geografía hispánica, y ello gracias a «Meigas e Trago CIT», con su cartel y estandarte de un folklore propio de la tierra. Ahora parece que programará

una serie de exposiciones, pintura, fotografía, telares propios de la comarca, antigüedades, numismática.

filatélica, etc., etc. Por todo ello, no tenemos más remedio que felicitar a sus máximos rectores. Con todo esto lo que hacen es beneficiar a las futuras geneReumatismos raciones. Ellas se lo agradecerán. Seguro que mucho más que lo ha-

guías telefónicas. Mucho más grandes, con un cincuenta por ciento

ie páginas amarillas, más complicadas y con muchos más errores que años anteriores. Hay clientes con buenas rabietas. Pero la moderna sociedad es así. Todo lo complica. Y hay quien no acaba de darse cuenta de ello.

Esta es una de las herencias que tenemos que pagar los de la era de la electrónica y astronómica.

# NOTA DEL INSTITUTO DE BACHILLERATO MIXTO

El Instituto Nacional de Bachillerato Mixto de Sarria (Lugo), recuerda a todos los alumnos las nor-mas para los exámenes extraordinarios de enero:

1.º- Los alumnos que tengar pendientes una o dos materias, co-mo máximo, del total de quinto v sexto, o de sexto respectivamente, podrán efectuar matrícula libre de estas asignaturas, del 1 al 15 de no-

Quienes de estos alumnos deseen

#### POR SEGUNDA VEZ

#### Se anuncia subasta para construir el Malecón del río Sarria

La Diputación Provincial anuncia segunda subasta de las obras del Malecón del río Sarria, en Sarria, por un presupuesto de contrata de 3.700.000 pesetas.

El plazo de ejecución se fija en 18 meses.

Los pliegos de condiciones eco nómico-administrativas y facultativas, así como el proyecto técnico de la obra, se hallan de manifiesto en la secretaria de la Dipu-

# Sanatorio Santo Angel

Jorge Piteira Fernández Ya están repartidas las nuevas (Chalet Vega Barrera)

C. S. P. 65

matricularse condicionalmente en el COU lo harán también en el plazo indicado.

2.º— Igualmente efectuarán ma-trícula libre del 1 al 15 de noviem-bre para las pruebas extraordinarias aquellos alumnos de quinto curso del Bachillerato General que no se encuentren comprendidos en el apartado anterior.

### PRUEBAS DE GRADO SU-

Las pruebas de Grado Superior comenzarán el día 10 de enero de

Los plazos de matrícula para las citadas pruebas serán los siguientes; Del 1 al 7 de diciembre, ambos inclusive, para los alumnos que tengan aprobadas todas las asignaturas del Bachillerato Superior con anterioridad al 1 de diciembre.

Del 12 al 17 de diciembre, ambos

inclusive, para los alumnos que finalicen sus estudios de Bachillerato Superior en la convocatoria de di-

#### LO QUE SE DICE Y CO-MENTA

Hoy feria, debe ser bastante buena, y para muchos marcha sobre Rábade.

Mucho ojo a la carretera. El salir con el tiemuo justo para el partido es peligroso.

El viernes el Partido Comunista celebró mitín en Xuntanza, tal y como estaba anunciado.

Lo de los precios desconcierta a cualquiera. Ahora, el aceite...

Si no cambian las cosas, este año también tendremos ducha gratis en Cuatro Caminos. ¡Vaya forma de hacer reparaciones!

—★— Hay quien dice que la suba en el gremio de hostelería puede llegar al cuarenta por ciento. Cada uno a comer en su casa. A eso vamos.

Puede haber importantes noticias en la semana que ahora comenzamos. Pedido de coche de limpieza, fecha de comienzo de obras del Instituto, etc., etc.

# LAPROVINGA

# ACUERDOS DE MUNICIPAL PERMANENTE

VILLALDA.— (Le nuestro corresponsal, RAMUDO). En la última sesión celebrada

por la Comisión Municipal Permanente, se han concedido licencias para las obras particulares siguientes:

-A don Arturo Mirad Pico, para construir una casa de tres plantas en la travesia que de José Antonio conduce a la Calle

—A don Jose Garcia Rouco y don Jesús Tratoy Cainzos, para construir en la calle Plácido Peña una vivienda de tres plantas con bajo comercial y cuatro vi-

viendas, dos por planta.

—A don José López Souto, un edificio de tres plantas en la travesia que de Guadalupe va al Campo de la Feria.

—A don Julio Lozano Prieto, para un edificio de tres plantas en la calle Ciudad de Lugo.

-A don Cándido Alvarez Grana, para un edificio de tres plantas en la travesia que de Guadalupe conduce al Campo de la Fe-

-A doña Andrea Gonzalez Blanco, para un establo en Distriz; don Antonio Senra Carracedo, un alpende en Nete; don Inocencio Roca Rodriguez, un pajar en Codesido; don José Felpeto Vázquez, un pajar en Oleiros; don Jesús Rouco Fraga, un pajar en Sancobad; don Eulogio Rodriguez Souto, un pozo en Distriz, y don Ramiro Hermida López, un establo en Santaballa

Por la Presidencia se dio cuenta de la reparación del pavimento con riego asfáltico a los accesos al Campo de la Feria, de las calles General Mola y Basanta Silva y de la calle frontera al Hogar Juvenil, cuya realización importa en total 124.882 pesetas. acordándose proceder al pago.

Asimismo, se acuerda aprobar las obras de alcantarillado realizadas en la calle Oscar Nevado, realizadas por don Antonio Ló-pez Pernas, que ascienden a

89.950 pesetas y las de la travesia de San Juan que suman 25.000 pesetas.

Se acuerda autorizar a la Compañía Telefónica Nacional de España y teniendo en cuenta que el Pleno Municipal en su día ya mostró su conformidad, el colocar cuatro cabinas telefónicas en la calle General Franco, junto al Ambulatorio de la Seguridad Social, en la calle José Maria Chao, en la calle Plácido Peña esquina a la Ciudad de Vivero y en la Plaza de San Juan.

Por la Alcaldia se da cuenta de que se ha recibido una co-municación de la Delegación Provincial de Agricultura interesan-do se ponga el máximo celo en cumplimiento de la circular de 20 de enero del corriente año que prohibe absolutamente la asistencia de ganado porcino a toda clase de concentraciones, ferias y mercados, tomando con rigor las medidas pertinentes en caso de incumplimiento.

La Comisión Permanente acuer-da que por la Alcaldía se parti-cipe a los alcaldes de barrio la prohibición de dichas concentra-

Y por último la Presidencia da cuenta que la Diputación Provincial ha adjudicado a don Anto-López Pernas la obra C.O. 4,48 del kilómetro 8,8 de la carretera de Villalba a Betanzos, al kilómetro 460,5 de la de Rábade El Ferrol, en la cantidad de 2.500.000 pesetas

HOY, DIA FERIADO

Hoy se celebra en esta villa la Feria de Santos que como todas las celebradas en años anteriores son de las mejores del año, toda vez que a ella concurren gentes de toda la comarca y especial-mente de las parroquias de Lan-zós, Distriz, Noche y Belesar, en donde se hace el avituallamiento para celebrar las fiestas patronales de San Martiño

Con este motivo el comercio estará abierto durante todo el día y tanto la sala de fiestas "A Ven-toeira" y la discoteca A.J.M. preparan magnificos festivales para la juventud de toda la región.

Dado el magnifico tiempo de que disfrutamos, auguramos un ferial que hará época.

> DON JOSE LUIS GOMEZ PARDO, PROFESOR DE LA UNIVERSIDAD DE MURCIA



Recientemente, en oposiciones celebradas, ha obtenido plaza como adjunto del Departamento de Algebra de la Universidad de Santiago de Compostela, don José Luis Gómez Pardo, cuyas oposiciones han sido refrendadas al celebrarse las de agregado de Cátedra de Algebra de la Universidad de Murcia, que ha obtenido en reñida oposición, de cuyo cargo se posesionará en fecha próxima. El señor Gómez Pardo, que es-

tá realizando una brillante carrera, recibe con este motivo muchas felicitaciones, a las que unimos la nuestra

# HE VAINCES

# La recepción de televisión en los pueblos de la Sierra de Ancares

SAN ROMAN DE CERVANTES. (De nuestro corresponsal BRAÑA-NOVA)

El Presidente del Centro de Iniciativas Turísticas del Parque Natural de Ancares (C. I. T.), cumpliendo acuerdo tomado al respecto en reunión de su junta directiva se ha dirigido al Director General de Radiodifusión y Televisión señalando las deficiencias o nula visibilidad que se observa en algunos pueblos de la Sierra de Ancares. Y el director general ha tenido la atención de contestar al correspondiente escrito diciendo que ha dado instrucciones a los Servicios Técnicos de Radiotelevisión Española para que inicien un estudio en la Sierra de Ancares, y si es posible, intenten resolver las deficiencias señaladas.

Esperamos que sea así o que de lo contrario se establezca un mi-nireemisor, en Pena do Santo, que daria señal televisiva a la totalidad de los pueblos de la Sierra de Ancares, Parque Natural de Galicia, que hoy se encuentran sin poder ver la televisión.

De momento, en nombre de los vecinos y del C. I. T. de Ancares,

ral de Radiodifusión y Televisión la atención que va a prestar a los pueblos de la Sierra de Ancares y deseamos que los estudios a llevar a cabo den los apetecidos resulta-

### CESO COMO VETERINARIO DON EMILIO TORRES

Con fecha 29 del pasado mes de octubre ha cesado como veterinario titular del municipio de Cervantes, don Emilio Torres Hermida, con residencia en Vigo. Provisionalmente se hace cargo de la plaza de veterinario de Cervantes uno de los de Becerreá, entre tanto no se proceda al nombramiento definitivo para nuestro municipio. Es de señalar la importancia de

servicios veterinarios en un ayuntamiento tan ganadero como es Cervantes y que en los últimos años su funcionamiento ha sido muy deficiente ante el disgusto general de los ganaderos, como así se lo expusieron, entre ellos el presidente de la Cámara Agraria Local, don Dositeo Gómez Tellado, muy recientemente al delegado provincial de Agricultura, don Dasio Carballeira Tella.

# sala de fiestas LLALBA (Lugo)

HOY, DOMINGO

Tarde

#### GRAN BAILE

Con la actuación del Show "PROMESAS UNIDAS" Conjunto "AZUL CARIBE"

# BOLETINES

Delegación de Abastecimientos y Transportes.-Se establecen normas para la venta de harina y sémolas

Diputación Provincial.-Se convoca oposición restringida para cubrir en propiedad una plaza de ayudante mecánico de la plantilla provincial.

Dirección General de Administración Local.-Se inserta resolución por la que se visa la modificación de la plantilla de personal

del Ayuntamiento de Saviñao. Jefatura Provincial de Carrete ras de Lugo.-Los dias 16 y 23 de noviembre se efectuarán pagos en las alcaldías de Quiroga y Foz correspondientes a expropiaciones forzosas con motivo de las obras realizadas en las carreteras de La Rúa-Puebla de. Brollón y de Fazouro a San Acisclo

Minusválido: La sociedad te necesita. La Seguridad Social 'e ayuda. Informate en el Servicio Social de Recuperación y Rehabilitación de Minusválidos. Maria de Guzman. n.º 52. Madrid. Teléfono 2-53-68-68.

### Mareas para hoy en el Litoral Lucense

HORA DEL MERIDIANO DE GREENWICH)

Horas Coeficientes

1.ª pleamar 11,07 2.ª pleamar 23,45 58 PARA MANANA, LUNES 1.ª pleamar 11,07 2.ª pleamar 12.05

#### MUNICIPAL VIDA

Por don Manuel Tilve Vidal se solicita licencia municipal para la apertura de una discoteca a em-plazar en la calle Río Ulla, 39, abriéndose el correspondiente plazo de información pública

RIBADEO Por el procedimiente de oposición restringida convocan dos plazas de auxiliares administrativos de Administración General del Ayuntamiento. Entre otros requisitos se requiere estar comprendido entre los 18 y los 50 años.

#### AYUNTAMIENTO DE NAVIA DE SUARNA

#### ANUNCIO DE CONCURSO-SUBASTA

OBJETO DEL CONTRATO.-Acquisición de un solar en esta villa de una superficie mínima de 12.000 metros cuadrados, con destino a la construcción de un Colegio Nacional y aceptado que sea por el Ministerio de Educación v Ciencia.

PRESENTACION DE PLICAS.-En la Secretaria del Ayuntamiento, en horas de 10 a 14 hasta el día 22 de Noviembre próximo, inclusive.

OTROS OETALLES.-Anuncio publicado en el Boletín Oficial de la Provincia número 244, de 25 de Octubre y del Estado número 258, del 28 del mismo mes de Octubre actual.

Navia de Suarna, 31 de Octubre de 1977

EL ALCALDE, Fdo.: Saturnino Mon González

# M. DIAZ Y PRIETO, INFORMA:

- Ya estamos en nuestras nuevas instalaciones
- Se encuentran en el kilómetro 516,100 de la carretera Madrid - La Coruña (Frente al empalme de Ramil)
- Son muy amplias, muy cómodas y en ellas se han reunido todos nuestros servicios v secciones
- Los teléfonos siguen siendo estos:

21 - 42 - 44, 21 - 42 - 45, 21 - 42 - 46, 21 - 42 - 47,

21-42-48, 21-62-40, 21-62-41 y 21-62-42

Los locales de la antigua central continuarán abiertos para atender a nuestros clientes

# M. DIAZ Y PRIETO, S. A.

«Nos hemos cambiado atenderles todavía

# LA PROVINCIA

# LA FUTURA CASA DEL MAR IMPORTARA MAS DE 100 MILLONES DE PTS.

### LA CORPORACION SE ADHIERE A LA SUPRESION DE LA CUOTA EMPRESARIAL AGRARIA

RIBADEO .- (De nuestro corresponsal, JUAN DE CARIDAD). Presidida por el alcalde, don José López Braña, celebró sesión extraordinaria la Corporación Municipal, a la que asistieron los concejales señores Cociña Garcia, Loredo Mántaras y Meira González (don Antonio), habién-dose adoptado, entre otros, los

siguientes acuerdos:

Aprobar les actas de las anteriores sesiones de 1 y 30 de septiembre y 7 de octubre.

En "correspondencia oficial", dada cuenta de escrito de la Comisaria de Aguas del Norte de España, facultar al alcalde, señor López Braña, para que acuda al acto de levantamiento de actas previas a la ocupación de fincas afectadas por el nuevo abastecimiento de aguas a Ribadeo, pro-cedentes del río Eo, que se cele-brará en el Ayuntamiento de Trabada, el dia uno de diciembre próxima; escrito de la Diputación Provincial, comunicando la concesión de una subvención de 161.000 pesetas, para obras en el Pabellón Polideportivo; escri-to de la Caja de Ahorros de La Coruña y Lugo, sobre el plazo de exención por instalación de un anuncio en las inmediaciones del Pabellón Polideportivo; es-crito de la Diputación Provincial, sobre pago de honorarios por Jidacción del proyecto de instalación de teléfonos rurales; escrito de la Compañía Telefónica, sobre el pago de diferencia del importe de la instalación de teléfonos rurales en Couxela, Reme, Cubelas, Remourelle, Arante y El Puente; escrito del Patrimonio Histórico - Artístico, enviando croquis de la delimitación de la zone que quedará comprendida en la declaración de con-junto histórico-artístico, dentro del casco urbano de Ribadeo, que se está incoando, y de la zona de respeto; expediente de cons-trucción del vertedero de basuras en "Rego da Viña"; escrito de la Delegación de Hacienda, comunicando la aprobación de nuevas tarifas de exacciones munichpales; escrito de Comisións Labregas, solicitando la adhesión de la Corporación a la supresión de la cuota empresarial de la Seguridad Social Agraria, acordan-

do adherirse a la petición. Solicitar de la comisión pro-vincial de Servicios Técnicos la reconsideración del acuerdo por el que se deniega autorización para la creación de sendas paradas de taxi en Villaframil y San Vicente de Cubelas.

Acceder a la descalificación y compra de viviendas en el gru-San Miguel", solicitada por don Edelmiro Rodriguez Alvarez, doña Julia Martinez y don Benigno Pérez Martínez.

Aprobar el plan especial de ordenación de la manzana comprendida entre las calles Villandran-Ibáñez, Travesia Ruanueva, Rúa Nueva, Buenos Aires y Plaza de España, desestimando reclamación interpuesta por el delegado de Hacienda, en relación con la aduana provincial de Ri-

Invertir la cantidad de 300.000 pesetas, concedida por la Diputación Provincial, a tales efectos en la redacción de planes parciales y especiales de ordenación Urbana, señalando zonas que son de interés prioritario.

Aprobar proyecto de sustitución de alumbrado público, en el barrio de San Miguel, por importe de más de trescientas mil pese-

Aplicar contribuciones especiales para la financiación de la



Entrega del talón por 2.950.000 pesetas por parte de don José Ma nuel Pardo Gayoso, representante de la Federación Nacional de Cooperativas, al presidente de la Cooperativa del mar "Playa de Benquerencia". --- (Foto SAEZ)

mejora y sustitución de alumbrado público en las calles Buenos Aires, Alza, Lazúrtegui, Carlos III. Comandante Ceano, carretera a Villaselán y acceso al Grupo de Pescadores y en los grupos "Fran-cisco Iglesias" y "San Migrai", cuya obra requerirá una inversión de 3.924.000 pesetas, utilizando una subvención de la Diputación Provincial, de 1.500.000 pesetas.

Aprobar la Cuenta General del presupuesto extraordinario de construcción de la calle del Parador de Turismo a la Piaza de Abastos.

Aprobar presupuesto extraordinario para aportación municipal a las obras de reforma y adaptación de la Casa Consistorial, por importe de 5.430.000 pesetas, cuya cuantia total asciende a 18.100.000 pesetas, comprendida en el último plan bienal de Obras y Servicios provinciales. Determinar el personal que se

peneficiará de la aplicación del Decreto 1.409/77, sobre integración de personal interino, eventual, contratado, etc., y amortizar una plaza de Policía muni-cipal, que quedará vacante próximamente.

En "informes y propuestas de la Alcaldia", el señor López Braha dio cuenta de las gestiones realizadas en Madrid, en unión de otros alcaldes de la Costa Lucense, en relación con la proyectada construcción de la Residencia Sanitaria.

También informó de que oficiosamente tenía noticia de que el Instituto Social de la Marina presentaria próximamente a la Corporación el anteproyecto de la futura Casa del Mar, que se pretende construir en el edificio de la antigua Cárcel del Partido, con una inversión que sobrepasará los cien millones de pesetas. En ella, se piensa reunir a los colectivos del ISM y del INP, instalando los servicios de clínica, dispensario, biblioteca, residencia, etc., así como la fijación de seis camas para casos de urgen-

Por último, el señor Cociña

CONDUCTOR: Circule por ta derecha. con ello contribuira usted a que reine en la carretera un clima de cordialidad y

Garcia dio cuenta de que en ausencia del alcalde, había recibido presupuesto redactado por el apaparación de dichas vías.

a una comisión de vecinos de los lugares de Anzas y Salcedo, interesando la urgente reparación de las pistas de concentración que afectan a dichos barrios, por presentar dificultades para tránsito de vehículos, especialmente para el transporte escolar que se realiza diariamente. Comprobada personalmente la nece-sidad, por el señor Cociña García se acordó prestar aprobación a un rejador municipal por importe de cincuenta mil pesetas, y proceder con toda urgencia a la re-

# PROXIMA SESION DE LA DIPUTACION

### • El Dr. Pardo Gómez presenta una moción sobre el estado sanitario de la costa

Orden del dia, dispuesto por la Presidencia, para la sesión ordinaria que habrá de celebrarse el próximo día 11 de los corrientes a las cinco de la tarde en el Palacio Provincial, y para la que se convoca a los señores diputados, con la advertencia de que, caso de no reunirse número suficien-te, tendrá lugar a la misma hora

-Lectura y aprobación, si procede, de la minuta de la sesión ordinaria celebrada el 11 del pa-sado mes de octubre.

COMISION DE OBRAS PUBLICAS

-Proyecto de delimitación del suelo urbano de Cospeito y de Valle de Oro.

Propuestas de recepción definitiva de obras.

—Toma de consideración aprobación, si procede, del "Pro-yecto de reconstrucción de la na-ve Norte del Palacio Provincial habilitación para Biblioteca y Archivo"

—Baja de la obra "Acondicio-namiento, reparación y trata-miento bituminoso del C.V. "De Acebo a Negueira de Muñiz" (2.º fase), perteneciente al Plan Extraordinario de Conservación de Caminos y adquisición de maquinaria por importe de 300 millones, al haber sido realizado con cargo al Plan de Inversión Pública adi-cional (66.110.000 pesetas), y sustitución por otra.

-Proyecto presentado por RENFE para la supresión del paso a nivel en el C.V. "De Bóveda a la carretera de Rubián a Pa-las de Rey", afectando también al C.V. "De Bóveda a Martin", y petición de colaboración para su ejecución.

—Proyecto presentado por RENFE para la supresión del pa-so a nivel en el C.V. "De Mon-forte a Sober", y petición de co-laboración para su ejecución.

-Aprobación de bases del concurso para la adquisición de un lavavajillas industrial, una mesa caliente, un cortafiambres eléc-trico, dos carros de acero y un carro escurreplatos, y convocatoria del mismo.

-Aprobación de sustitución, si procede, de muro de sostenimiento por desmonte de la obra de construcción de plataforma y muro de sostenimiento en el C.V. De la carretera de Sarria a Ouviaño, por San Román de Cervantes a la carretera de Ambasmestas a Puentes de Gatín".

—Aprobación de proyectos del Plan de Obras y Servicios de

-Adjudicación de obras del

Petición del Ayuntamiento de Guitiriz de que se vuelva a in-cluir el riego asfáltico de la obra C.L. "De Pena Moscosa por Cerceda a Parga", en Guitiriz.

-Propuesta de la Dirección Técnica de las obras del C.L. "De Castro por Temes, a los Peares" Plan 1976, sobre variante del re-

—Revisión del presupuesto y fi-nanciación de la obra "Cemen-terio municipal", en Villalba.

#### COMISION DE HACIENDA

Petición del Centro Gallego de Madrid interesando concesión de ayuda conómica para ornamentación de las Plazas de Galicia en dicha capital.

—Petición formulada por el Sr. Alcalde Presidente del Ayunta-miento de Riotorto interesando que la subvención concedida en 11 del pasado mes de octubre, se destine a la realización de la obra "Abastecimiento de agua, evacuación, construcción de casetas v servicios higiénicos y cierre de la piscina municipal"

-Escrito del Sr. Gerente del Patronato Provincial de Viviendas para Funcionarios y del Presidente de la Cooperativa de viviendas para Funcionarios de la Diputación Provincial, interesando transferencia de los fondos figurados en la partida 5,4109 del vigente presupuesto.

—Dar cuenta de escrito del Banco de Crédito Local de España y aprobación en su caso de proyecto de contrato de préstamo a celebrar con el mismo por importe de 27.816.458 pesetas, con destino a presupuesto ordinario para 1977.

-Peticiones de colaboración financiera por Ayuntamientos. otras entidades y particulares.

-Estudio sobre modificación de Ordenanzas fiscales para su adaptación a las normas provisionales referentes a ingresos de las Corporaciones Locales, aprobadas por Real Decreto 3250 de 1976, de 30 de diciembre.

—Proyecto de nuevo convenio con Mensajeros de la Paz del Colegio-Residencia "Alonso Ve-

Escrito del Patronato Pro-

-Moción de la Presidencia sobre tasa provincial; en forma análoga a lo realizado por otras Diputaciones

COMISION DE GOBIER

NO -Escrito del Sr. Alcalde Presidente del Excmo. Ayuntamiento de Lugo en relación con terrenos adquiridos para construcción de

# Constituida la Asociación de Armadores de Buques de Pesca Fresca de Lugo

# La preside don Vicente Gradaille Trobo

Se celebró en la Cofradía de Pescadores de Cillero una reunión asamblearia, integrándola numerosos armadores de pesca de los puertos de Ribadeo, Foz, San Ciprián, Burela y Cillero, con la finalidad de constituir una Asociación que defienda los varios y problemáticos intereses de la flota provincial y de sus hombres.

Esta organización nace con el nombre de "Asociación de Armadores de Buques de Pesca Fresca de Lugo", constituida, naturalmente, con arreglo a lo dispuesto en la vigente Ley Reguladora del Derecho de Asociación Sindical y demás disposiciones de aplicación, gozando, desde su aprobación, de completa autonomia en su campo de acción, así como de la personajurídica necesaria para el cumplimiento de sus fines, con la unión permanente y eficaz de los armadores de pesca que la integran, estableciendo entre ellos sólidos lazos de cooperación y colaboración para la defensa de sus intereses profesionales.

Dentro de ur ámbito de general armonia, y dada la trascendencia

VIVERO. — (De nuestra Corres- y significación que representa la tractivos de arrastre, volanta, paqueros que componen esta Asociación, se procedió a la elección de los miembros que constituirán la junta directiva provisional, resultando elegido por amplisima mayoria para el cargo de presidente, don Vicente Gradaille Trobo, patrón mayor de la Cofradía de Pescadores de Cillero, forjador de esta unión entre los hombres del mar de los diversos puertos de la provincia; para vicepresidente, don Balbino Pérez Prieto, armador de Ribadeo; secretario, don Jesús Basanta Santos, de Cillero, y doce vocales, representantes de los puertos referidos y de los sectores ex-

SARRIA, MONFORTE DE LEMOS, VILLALBA, CAS-TROVERDE Y PUENTENUEVO

Mañana, Mosteiro y Sobrado de Picato

---Y el martes, en Escairón langre y cerco de bajura.

Esta Asociación, una vez registrados los Estatutos, se integrará como socio de pleno derecho en la Federación Nacional de Armadores de Buques de Pesca de Fresco, entidad de rango superior, que ampara y vela por los intereses de los asociados; asesora y representa ante los organismos de la Administración, y, sobre todo, esta medida que se adopta, sirve para conseguir que en lo futuro nues-tra flota y todo su colectivo marinero, tengan la oportunidad de ser oídos y no olvidados y discriminados como industria por ciertos sectores de nuestra región marítimo-pesquera, como hasta el presente viene ocurriendo.

Felicitamos a los nuevos directivos, destacando especialmente a su presidente, por las muestras de entrega y entusiasmo que viene prodigando en defensa de los pescadores, no tan solo en Cillero, sino también compartiendo sus actividades con las Cofradías del litoral lucense en una leal ecoperación, que si persisten con tesón en esta unidad que ahora se afirma, obtendrán óptimos resultados.

#### del Almuerzo profesores de



EN la tarde de ayer, se ha celebrado en un céntrico restauran-te de nuestra ciudad, un almuer-zo de confraternidad entre profe-sores del Instituto Masculino de nuestra ciudad y amigos de los mismos, que han querido por una parte felicitar a los que en las pa-sadas oposiciones obtuvieron cá-tedras y agregadurías y a los que han sido destinados a otros puntos de nuestra geografía. Entre los primeros está don Manuel Lou-zao, catedrático en el presente curso de Lengua y Literatura del Instituto de Villalba y los que ob-Instituto de Villatoa y los que ob-tuvieron el título de agregados: don Manuel Calvo, de Francés; doña Raquel Díaz, de Matemáticas; don José Luis Díaz Prieto, de Filoso-fía —estos tres en el presente cur-so en nuestra ciudad—; don Joaquin Caridad, de Inglés y doña Carmen Herrero Figueroa, de Len-gua y Literatura. Entre los que este año han con-

seguido el traslado se encuentran don Florencio Gutiérrez Melero. director que fue del Instituto Mas-culino desde el curso 75 al 76-77 y doña Conchita Nieto Cortón, que desde el curso 65-66 se encontraba desempeñando su fun-ción en el Seminario de Geogra-fía e Historia y que a partir del 73 tenía el cargo de secretaria. El pri-mero en el presente curso desempeñará su cátedra de Física en el Instituto Nacional Mixto de Bachillerato de Cambados y la se-gunda va destinada al Instituto Na-cional Masculino de Bachillerato «Obispo Gelmírez», de Santiago de Compostela.

El almuerzo se desarrolló den-tro de una gran camaradería, pro-nunciando a los postres unas pa-labras el actual director del INEM, don Amable Veiga, en las que pu-so de manifiesto la grata reunión en que se encontraban todos e hizo el ofrecimiento de don Florencio Gutiérrez Melero y doña Conchita Nieto Cortón para todos los compañeros en sus nuevos desti-

nos.

Desde estas columnas queremos felicitar a los que aprobaron las ya mentadas oposiciones y reite-rarles nuestra amistad, sintiendo desde luego la marcha del direc-tor y la secretaria, que tan altas muestras de dedicación y eficacia han dado en el desempeño de su misión.— A.

virtud de la preceptiva revisión.

El director del Colegio, profesor García Rodeja, hizo una amplia exposición de las actividades do-centes, culturales, etc., desarrolladas durante el pasado curso, señalando el óptimo rendimiento del

a causa de las autolesiones que se habian producido.

Uno de los presos, Santiago Marcos Tonsa, vomitaba sangre

como consecuencia de haber inobjetos metálicos.

Se calcula que en las últimas semanas han desfilado por el hos-pital civil de Basurto medio cen-tenar de presos, a causa de autolesiones producidas como protesta por no haberles alcanzado los beneficios de la amnistía, Todos tuvieron que ser asistidos en la ciudad sanitaria de Cruces, al no haber camas disponibles en Ba-

La forma más normal de auto-lesionarse es mediante la inges-tión de objetos metálicos cortantes, tales como cuchillas de afei-

Más de 31 millones de presupuesto para el Colegio A propuesta del presidente, se hizo constar en acta la felicitación expresa del Patronato a profesores y alumnos, por su interés y dedi-cación al Colegio Universitario. Se señaló también la satisfacción de todos los miembros del Patronato por la elevación del número de alumnos, ya que de 187 matricula-dos el año anterior se ha pasado en el actual a 299.

Cerró la sesión el presidente, se-ñalando la necesidad de un apoyo de todos los lucenses y especialmen-te las entidades públicas, al Colegio Universitario, para financiar el presupuesto de gastos, ya que de momento no se disponen de todos los recursos necesarios.

# Siguen autolesionándose presos comunes en la cárcel de Basauri

Reunión del Patronato Virgen de los

Ojos Grandes y del Colegio Universitario

BILBAO, 5.— (CIFRA).— Otros dos reclusos comunes tuvieron que ser trasladados anoche desde la prisión provincial de Basauri al hospital civil de Basurto de les autolesiones que

Bajo la presidencia del goberna-

Combarro, se celebró el viernes, día 4, sesión conjunta del Patronato del Colegio Universitario y de la Asociación Patronato Virgen de los Ojos Grandes, Destacan entre

los acuerdos la aprobación de pre-

supuestos para el curso académico 77-78 que asciende a 35.412.417, pesetas para la Asociación y 31,428.934 para el Colegio Univer-

gerido muelles de alambre. El otro, Fernando Pérez Castillo, se había autolesionado también con

Con estos dos, son dieciséis los presos comunes que se encuen-tran hospitalizados actualmente en dicho centro sanitario.

tar del tipo "inyector" muelles de varios centimetros, clavos, alfileres, etc., objetos que tragan los presos recubiertos con miga de pan, plástico o papel. Hasta el momento no se ha producido ninguna intervención quirúrgica por este motivo, pero se hace necesaria una vigilancia médica para seguir la trayectoria de lo tragado hasta su expulsión por la via natural.

### OTROS PRESOS AUTO LESIONADOS

SAN SEBASTIAN, 5.— (CI-FRA).— Seis presos comunes de la cárcel de Martutene han sido atendidos hoy en el Hospital Pro-vincial de San Sebastián de autolesiones.

Todos ellos, tras ser atendidos en el citado centro sanitario, han sido dados de alta y trasladados a la cárcel.

Los presos autolesionados son José Ignacio Balamendia Agui-

José Ignacio Balamendia Aguiguren, Manuel Sánchez Iglesias,
Juan José Albizu Esnaola, Emilio do Campo, Luis Geiro Bilbao
y Tomás Mariño García.
Por su parte, un comunicado
del Comité de Ayuda de la COPEL, afirma que han sido veinte
los presos autolesionados y a la
vez que anuncia una jornada de
lucha de los presos de Martutene.

TENSION EN EL PENAL.

# TENSION EN EL PENAL DE PUERTO DE SANTA MARIA

PUERTO DE SANTA MARIA (Cádiz), 5,— (CIFRA).— En el penal de Puerto de Santa Maria hay en estos momentos un clima de gran tensión, con posible amode proceso de la mode de contra tinamiento por parte de los re-clusos, según se ha informado a "CIFRA" en fuentes relaciona-das con el centro.

Dos presos comunes se encuen-

tran en huelga de hambre, en actitud adoptada en apoyo de sus reivindicaciones. Son los reclusos Enrique Cuenca y otro de apelli-do Orozco.

Desde hace tres dias, una sec-

ción de la Policia Armada de Cá-diz permanece dentro del recin-to penitenciario, en previsión de posibles conflictos.

# EXCARCELADOS TRES MIEMBROS DEL GRA-

MADRID, 5.— (CIFRA).— Hasta el mediodía de hoy, un total de 128 personas se han visto beneficiadas por la Ley de Amnistia, de las cuales han salido de los centros donde se encontraban 121 y quedan retenidas siete, por estar pendientes de otras causas, según datos facilitados a "CI-FRA" por el Ministerio de Justi-

Los tres nuevos excarcelados, ya que hasta ayer había 119, pertenecen al GRAPO. De los siete que continúan retenidos, uno es del MPAIAC, que se encuentra en el penal de Puerto de Santa Maria y los otros seis pertenecen al GRAPO.

> SE COMUNICA AMNISTIA A LOS SEIS POLICIAS AR-MADOS PROCESADOS POR INSULTO A UN SUPERIOR

El Juzgado Militar Especial de Madrid ha comunicado esta mañana la aplicación de la amnistía a los seis policias armados procesados por insulto a superior, con motivo de la manifestación de unos 2.000 agentes de las Fuerzas de Orden Público celebrada (Pasa a la página siguiente)

# Un millón de pesetas y sólo para usarse 500 veces



En el transcurso de la confe-rencia que el Dr. Pérez Carnero, Jefe del Servicio de Medicina Interna de la Residencia Sanatorial de la Seguridad Social, pronunció el viernes por la noche en la Academia Médico - Quirúrgica, mostró a todos el endoscopio que realmente sirvió de tema central al de su conferencia. Ya les de-cíamos ayer que el aparatito en cuestión, creemos que construido en el Japón, había costado un millón de pesetas. Pero lo que nos olvidamos de escribir fue otro dato muy sintomático y que pone de manifiesto el alto precio que hay que pagar —en este caso la Seguridad Social, claro— por su empleo. Porque resulta que sólo sirve para ser empleado 500 veces, lo que nos proporciona la cartidad de que nos proporciona la cantidad de 2.000 pesetas por cada vez que el chisme en cuestion se el estómago, aparte, claro está, de los honorarios médicos de un especialista, -porque esto no lo pue-den emplear más que las personas

#### Próxima sesión...

(Viene de la página anterior) un Instituto de Enseñanza Media Polivalente.

Comunicación de la Compa ñia Telefónica Nacional de Esparelativa a la instalación de teléfono público local en la localidad de Cabanas, en el municipio de Vicedo.

-Moción sobre el estado sanitario de la costa lucense redactada por el Diputado Sr. Pardo Gó-

Propuesta sobre modificación de la gratificación concedida al personal que atiende la estación de bombeo de agua en Justás. -Asurtos de personal.

Resoluciones de mayor importancia adoptadas por la Presidencia, durante el pasado mes de

-Ruegos y preguntas regia mentariamente formuladas.

preparadas ya que cuesta un año aprender a meterlo y a sacarlo con alguna utilidad, naturalmente—, y de los complementos de diagnóstico tales como biopsias, etc. O sea, que el endoscopio que el Dr. Pérez Carnero muestra a sus colegas en este grabado de Vega, aplicado en una consulta, clínica o sanatorio privado, encarecería mucho el diagnóstico aunque, claro está, el viernes se nos demostró que su utilidad es importantísima.

¡La Seguridad Social tendrá mu-chos inconvenientes, pero real-mente pensemos también en lo que a un trabajador medio le costaría ser así reconocido y diagnos-ticado si efectivamente él tuviera que abonarlo todo!. Consolémonos en nuestros pagos mensuales aunque, con ellos y todo, preferimos eso, pagar, y que el Dr. Pérez Car-nero no tenga necesidad de meternos eso por la boca. Porque aunque él ha dicho -y ha demostrado- que tanto las contraindicaciones como las complicaciones son prácticamente inexistentes, preferimos tragar, puestos en el caso, un buen plato de callos regados con un mejor vino tinto, que deglutir ese aparato camino de nuestro es-

Y por su contextura física creemos que también el Dr. Pérez Carnero, tan enamorado por otro lado del utilisimo instrumento en el mejor diagnóstico de las enfermedades del estómago y de sus órganos vecinos, piensa lo mismo que

#### NECESITA

empleada de hogar interna o hasta las 11 noche, que sepa cocinar. Buen sueldo. Informes: Ferretería Asturiana. Teléfone 211458

# MATADERO GENERAL FRIGORIFICO

Lugo, 3 de noviembre de 1977
EL DELEGADO ACCIDENTAL DE TRABAJO

Delegación Provincial de Trabajo

Para general conocimiento de las Empresas comprendidas en el ambito de aplicación del vigente Convenio Colectivo Provincial de la Construcción, de 23 de marzo de 1977, y a efectos de la revisión semestral de salarios establecida en su artículo 27, se hace público que, interpretando el contenido del mismo, en virtud de la facultad oforgada por el artículo 27 del Real Decreto-Ley 17/1977, de 4 de marzo, el índice de incremento del coste de vida acumulado en el semestre abril a septiembre del año en curso se cifra según datos oficiales de cinco meses y estimación promediada del sexto, en un 15%, por lo que dicho porcentaje es el que corresponde aplicar a las tablas salariales del precitado Convenio Colectivo Provincial, a partir de 1.º de octubre, en virtud de la preceptiva revisión.

Teléfonos 33 01 00-04-08, PORRIÑO

PRECIUS MAXIMOS DE COMPRA POR KILO CANAL PARA GANADO VACUNO QUE REGIRAN PARA LA SEMANA:

Del 6 al 12 de Noviembre de 1977

VACAS	P	tas. I	Cg. ca	na)				i./Kg
Superiores	de	129	a 135	máximo		TERNERAS		
Extra	de	120	a 128	199	De	80/100	8	235
Primeras	de	113	a 118	*	De	101/125	a	230
Segundas	de	108	a 113	"	De	126/140	a	225
Terceras	de	85	a 93	"	-	141/160	a	220
BUEYES:		13	30/13	5 s./c.	De	161/180	8	200
TOROS:		12	20/12	5 s./c.	De	181/219	. a	190
NOVILLOS:		12	25/13	10 s./c.	De	220/arriba	a conv	enir

HEMBRAS CON SEBO EL PRECIO SERA A CONVENIR

PARA CERDOS CEBADOS PRECOCES CONSULTAR PRECIOS

Estos precios se entienden para ganado puesto en Matadero y provisto de Guia de Origen y Sanidad.

EN EL PLAZO DE TRES MESES

# EL SERVICIO DE VIGILANTES NOCTURNOS SE ESTABLECERA OBLIGATORIAMEN

Servicio de Vigilantes Nocturnos se establecerá obligatoriamente, er el plazo de tres meses a partir de hoy, en los municipios que sean capitales de provincia o que posean más de 100.000 habitantes de derecho, así como en los comprendidos en las áreas metropolitanas de Madrid, Barcelona, Valencia y Bilbao.

En los restantes municipios del pais, el servicio podrá establecerse previo acuerdo del pleno de la corporación respectiva, no obs-tante lo cual el Ministerio del Interior podrá acordar el establecimiento obligatoria en éstos cuando razones de seguridad así lo

Asi se dispone en un Real Decreto del Ministerio del Interior, de fecha 15 de octubre, que hoy publica el "Boletín Oficial del Estado".

La disposición aparece justificada en su preámbulo en las numerosas quejas expresadas a parde 1974, del servicio de serenos de comercio y vecindad, para ser sustituido por un sistema de vigilancia dependiente de los ayuntamientos que no dio los resultados que se esperaban.

En cada municipio, el Servicio de Vigilantes Nocturnos se regulará mediante la pertinente ordenanza, sujeta a las disposiciones del presente Real Decreto y que deberá ser aprobada por el gobernador civil. Esta ordenanza municipal, asimismo, dividirá el término en zonas a efectos de la prestación del servicio, enten-diéndose que a cada una corresponderá como mínimo un vigilan-

De acuerdo con el Real Decreto, los nombramientos de los vigilantes serán efectuados por los alcaldes de entre las personas que cumplan los requisitos precisos para desempeñar el cargo, y serán distribuidos por zonas de acuerdo con las solicitudes de las asociaciones de vecinos, comunidades de propietarios y comerciantes de las mismas.

Por otra parte, los vigilantes nocturnos tendrán el carácter de trabajadores autónomos, pero serán considerados a los restantes efectos como agentes de la autoridad municipal, especialmente a efectos penales. Igualmente tendrán la condición de auxiliares de las fuerzas de orden público, a cuyos miembros deberán prestar toda la ayuda que fuera necesaria, y estarán sometidos a inspección por parte de los miem-

bros de la policía municipal. Entre las funciones que les son encomendadas figuran la prevención de la comisión de delitos y faltas, la colaboración en el mantenimiento del orden público y de la seguridad de las personas y cosas en la calle, así como la asistencia en general al vecindario y las funciones que libremente acuerden con las entidades que efectuaron su propuesta, todo ello con arregio a lo que determine la

# PULMONAR E INSUFICIENCIA RENAL BARCELONA, 5. — (CIFRA). — El presidente de la Generalitat de Catalunya, Josep Tarradellas, su-

TARRADELLAS SUFRE UNA AFECCION

fre una afección pulmonar acompañada de una moderada insuficiencia renal, según un comunicado hecho público por los médicos que le atienden en la clínica San José, de Barcelona, donde se halla internado desde esta mañana.

El comunicado médico dice textualmente: "El presidente de la Generalitat de Catalunya, honorable Josep Tarradellas, continúa internado en la clínica de Barcelona, a la que fue trasladado esta mañana.

"Se ha diagnosticado una afección pulmonar acompañada de una moderada insuficiencia renal, las cuales, adecuadamente tratadas, evolucionan satisfactoriamen-

Durante todo el día se han recibido en la clínica San José numerosas visitas y llamadas telefónicas de políticos catalanes para interesarse por la evolución de la dolencia del señor Tarradellas.

Destaca entre las llamadas telefónicas, la que ha efectuado el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, inmediatamente después de su llegada a Madrid, tras su visita a Bonn y Bruselas.

El señor Suárez conversó aproximadamente unos tres minutos con la esposa del señor Tarradellas, que se encuentra permanentemente en la citada clínica.

En Las Palmas

# El ministro de Comercio niega una nueva devaluación de la peseta

LAS PALMAS DE GRAN CA-NARIA, 5.— (CIFRA).— El ministro de Comercio, Juan Antonio García Diez, ha negado rotundamente una posible devaluación de la peseta en el curso de una rueda de prensa celebrada en el gobierno civil de Las Palmas.

Aludió también el ministro en la reunión informativa al estudio que están realizando los gobiernos civiles de Las Palmas y Tenerife con vistas a la redacción y ulterior aprobación de un estatuto de extranjeria para el control y regulación de la estan-cia en el archipiélago de personas y mano de obra extranjero ya que hasta ahora sólo se hablaba de empresas.

Por último, el señor García Diez afirmó que el Gobierno está apoyando decididamente a los empresarios turísticos de todo el país en su lucha con los "touroperadores" mundiales de cara a la revisión de precios.

INAUGURA LA FERIA DEL ATLANTICO El ministro, acompañado de otros ministros de países africanos, primeras autoridades canarias y parlamentarios de la región, ha inaugurado a mediodía de hoy la 12 edición de la Feria Española del Atlantico.

En el discurso inaugural de la Feria Española del Atlántico, el ministro de Comercio y Turismo comenzó diciendo que el certamen daba la ocasión para entrar en contacto directo con la realidad canaria, que en muchos aspectos es problemática.

Más adelante, el ministro se refirió a la lucha contra la crisis económica, añadiendo que hoy se podía hablar con un alto grado de confianza en el futuro, y que los acuerdos de La Moncloa dan base para ello.

"Se da prioridad a la lucha contra la inflación, con medidas que ni son fáciles ni son agradables, pero que la gravedad de la situación heredada por el Gobierno le obliga a ser responsa-ble y enérgico en proporción a dicha gravedad.

Vela por tu formación. Asiste al Centro de Formación Familiar y Social.

#### Estructuración del Ministerio de

# crea una Dirección General de Armamento y Material

# un Centro Superior de Información de la Defensa

MADRID, 5.- (CIFRA).- La creación de una Dirección Generai de Armamento y Material y dei Centro Superior de Informacion de la Defensa que asumirá entre otras, las funciones que hasta ahora venian siendo ejercidas por el Servicio de Documentación de la Presidencia del Gobierno, son dos aspectos fundamentales del Real Decreto sobre reestructuración orgánica y funcional del Ministerio de Defenso.

Según este Real Decreto, de fecha 2 de noviembre, y que pu-blica hoy el "Boletín Oficial del Estado", el Ministerio de Defensa es el órgano de la Administración Central del Estado encargado de la ordenación y coordinación de la política general del Gobierno en cuanto se refiere a la defensa nacional, así como de la ejecución de la política militar correspondiente.

El titular del Departamento, ademas de las atribuciones que le son conferidas por ley, será responsable de capacitar a los ejércitos de Tierra, Mar y Aire para que puedan cumplir sus respectivas funciones. Ejercerá, tambien, las funciones de dirección de política de defensa, que no se reserva el Presidente del Gobier-

La estructura del Ministerio comprenderá los órganos de mando y dirección de la cadena de mando militar de cada uno de los tres ejércitos, los órganos político-administrativos que por su naturaleza no se encuentran encuadrados en dicha cadena de mando, la dirección general de la Guardia Civil, los órganos de información y de redacción dependientes directamente del ministro y los altos órganos consultivos de asesoramiento del mismo.

Por otro lado, el Real Decreto señala que el Consejo Supremo de Justicia Militar es el órgano que en materia de justicia militar ejercerá superior jurisdicción con la organización, misiones y competencias que le atribuye la legislación vigente.

#### Siguen autolesionándose...

(Viene de la página anterior) el 17 de diciembre en la Plaza de España.

Los seis policías armados son José Izquierdo Moterroso, Angel Escorial Hernaz, Celestino Moreno Fernández, Prisciliano Garcia Gómez, Vicente Garcia Egea y Manuel de la Fuente Ruiz, quien fue absuelto del delito de sedición que se le imputaba en el Consejo de Guerra que tuvo lugar el 21 de

Para los seis policias armados se pedian las penas de 20 a 22 años, por el presunto delito de insuito a un superior. Este consejo de guerra no llegó a celebrarse.

En cuanto a la cadena del man-do militar del Ministerio de Defensa, estará integrada por los jefes de Estado Mayor de cada Ejército, por sus cuarteles generales respectivos y por los órga-nos de la Administración Militar dependientes de los mismos. El geenral jefe de Estado Mayor del Ejército, el almirante jefe del Estado Mayor de la Armada y el general jefe del Estado Mayor del Aire, primeras autoridades de las respectivas cadenas de mando, además de las atribuciones concedidas por otras atribuciones, serán especialmente responsables de que sus respectivos ejércitos mantengan en todo momento la máxima capacidad operativa.

La disposición publicada hoy se refiere también a las funciones y ámbitos de actuación de la Subsecretaría de Defensa y del titular de ésta. En este sentido, el Subsecretario de Defensa es el principal colaborador del ministro en las tareas políticas y especialmente en la gestión de los recursos de todo orden del Departamento; se encargará de tramitar los asuntos relacionados con Consejo de Ministros y con otros organismos de la Administración, y tendrá a su cargo la acción social del Ministerio y las cuestiones administrativas especificas de los organismos no encuadrados en la cadena de mando, en la Dirección General de Armamento y Material o del Centro Superior de Información.

A continuación se especifica que la Subsecretaria queda articulada en cuatro secretarias generales: Asuntos de Personal Acción Social, Asuntos Económicos, Asuntos de Política de Defensa y Secretaría General Téc-

Por lo que respecta a la nueva Dirección General de Armamento y Material, tendrá como fin primordial la normalización, unificación y nacionalización al máximo de los distintos tipos y sistemas de armas y materiales los ejércitos, inscribiendo su acción en el marco de la política científica, tecnológica e trial de la nación. Asimismo entenderá en lo referente a la colaboración, cofabricación, adquisición y ventas de armamento y material que hayan de realizarse con otros países, y en cooperación con otros departamentos y organismos, fomentará la promoción, mejora y desarollo de cuanto afecta a la política industrial y de investigación de carácter nacional, de interés para la defensa nacional.

El Real Decreto señala seguidamente que la Guardia Civil, como cuerpo militar del Ejército a cuyo frente estará con la categoria de director general un te-niente general del Ejército de Tierra del grupo de "Mando de armas", depende del Ministerio de Defensa, sin perjuicio de las competencias que tiene sobre el mismo el ministro del Interior.

Por su parte, el Centro Superior de Información de la Defensa según indica textualmente el Real Decreto, será el órgano encargado de obtener, evaluar, in-terpretar y facilitar al titular del Departamento cuanta información sea necesaria o interesa a la defensa nacional, atendiendo prioritariamente a las necesidades de la Junta de Jefes del Estado Mayor.

De sus competencias quedan excluidas las actividades informativas específicas que corresponden a la citada Junta de Je-fes de Estado Mayor, y a los estados mayores del Ejército, asumiendo las restantes así como aquellas que, siendo propias de la defensa, venían siendo ejerci-das por el Servicio Central de Documentación de Presidencia de Gobierno. El titular del centro será un oficial general con categoria de director general que dependerá directamente del mi-

En distinto orden de cosas, se crea la oficina de Información, Difusión y Relaciones Públicas de la Defensa, que tendrá como función general la de relacionarse con los medios de comunicación social a efectos informativos en los temas que no sean competencia de la cadena de mando, así como recopilar la información que recoja y reciba de tales medios, elaborar en su caso los boletines informativos correspon-dientes y producir la información que deba ser difundida, mientras que será también el órgano encargado del protocolo y relaciones públicas del Departamento.

Asimismo, en los estados Mayores se organizarán análogas oficinas de información, difusión y relaciones públicas, cuyas competencias se orientarán, dentro de su ámbito respectivo, fundamentalmente al aspecto técnico militar.

Mientras los consejos superiores del Ejército, de la Armada y del Ejército del Aire serán los órganos colegiados supremos asesores y consultivos del ministro, se crea la Asesoría General, órgano consultivo del Ministerio en materia jurídica, a la que corresponde emitir los informes preceptivos y cuyo titular será un consejero togado, ministro togado o auditor general. Igualmente, se crea el Consejo de Ministerio, del que formarán parte las autoridades del mismo que sean designadas por su titular, con la misión de facilitar a éste el ejercicio de la dirección del Departamento y su Administración global.

En las disposiciones finales se

# Las fuerzas de orden público pueden utilizar la asistencia sanitaria del I.N.P.

#### En aquellas prestaciones que no se encuentren cubiertas por la Sanidad Militar

MADRID, 5. - (CIFRA). - La cobertura de asistencia sanitaria de que disfrutan los miembros de las fuerzas de orden público a través del concierto suscrito por la Subsecretaría de esta competencia y el «INP» se hará con carácter exclusivo por medio del Instituto no pudiendo utilizar las mismas prestaciones que pudieran serles facilitadas a través de la Sanidad Militar.

Así lo dispone un Real Decreto del Ministerio del Interior, de fecha 15 de octubre, que hoy publi-

ca el «Boletín Oficial del Estado». La disposición dictada con el objetivo de obtener una mayor austeridad en el gasto público, especifica que los miembros de las fuerzas del orden público podrán utilizar los servicios de la Sanidad Militar en relación con aquellas prestaciones que no se encuentren cubiertas por el citado concierto, y sin perjuicio de aquellas ocasiones en que la asistencia de la Sanidad Militar sea imperativa.

and a transfer of the transfer especifica que la estructuración rios generales del Ejército, de la Departamento supone la desaparición de distintos organismos adscritos a los antiguos ministerios militares y Alto Estado Ma-yor, así como la transferencia o absorción de funciones y cometidos deo tros, para cuyo detalle queda autorizado el ministro. De igual forma, las comisiones y juntas interministeriales que dependían de los antiguos ministerios militares pasarán a depender del Ministerio de Defensa, facultándose a su titular para determnar la subsistencia o modificación de las mismas.

En uno y otro caso, hasta tanto se dictan las correspondientes disposiciones, tales organismos conservarán las funciones, composición y dependencias actuales.

El Real Decreto prevé también que la organización y estructura de la Dirección General de la Guardia Civil así como su delimitación de competencias, se determinarán por Real Decreto de la Presidencia del Gobierno, a propuesta de los ministros de Defensa y del Interior.

Por ultimo, las funciones que vienen desempeñando los secreta-

Marina y del Aire, creados para salvar la fase de transición de los desaparecidos ministerios militares a la nueva organización, serán ejercidas con carácter transitorio, por los titulares de las nuevas secretarias generales de la subsecretaria hasta que el ministro de Defensa lo disponga SERAN REFORMADAS

LAS ORDENANZAS MI-LITARES DE CARLOS III El próximo día 14 de noviem-

bre inicirá sus trabajos la comisión formada por miembros de los tres ejércitos, que se encargará de la revisión, actualización y redacción de un anteproyecto de nuevas ordenanzas militares. Esta comisión ha sido creada a consecuencia de la entrada en vigor en España del pacto internacional de derechos civiles y políticos que hacen necesaria una adecuada revisión y puesta al día de nuestras ordenanzas, según se especifica en una orden publicada en el Boletín Oficial del Ministerio de Defensa.

Las nuevas ordenanzas que elabore esta comisión deberán seguir en lo posible el esquema de las de Carlos III.

#### A PARTIR DEL CUATRO DE DICIEMBRE

# Se celebrarán manifestaciones en pro del Estatuto de Autonomía en las ciudades de Galicia

VIGO, 5.— (CIFRA).— en pro del Estatuto de Autonomía, a partir del próximo día 4 se celebrarán manifestaciones en las principales ciudades gallegas.

La iniciación de la campaña ha sido tratada en la reunión celebrada hoy en un hotel de Vigo, a la que asistieron representantes de doce partidos políticos, cuatro centrales sindicales y los parlamentarios José Rivas, Víctor Moro, y Carlos Sueiro de Unión de Centro Democrático.

Presidió el senador por la provincia de Pontevedra, Valentín Paz Andrade.

La reunión fue convocada con el fin de estudiar el momento político y la posición a adoptar ante el proceso de autonomía.

Entre las conclusiones se ha convenido que la región gallega debe seguir el ejemplo de Cataluña, País Vasco, Valenciano, etc., con actos de manifestación que se celebrarán en las principales ciudades, con el único fin de rescatar el Estatuto de Autonomia y para que su concesión sea en breve.

Las primeras concentraciones se celebrarán el día 4 de diciembre en Vigo, La Coruña y otras ciudades, al mismo tiempo que se celebraría una gran manifestación regional en Santiago de Compostela, como acto final de la campaña.

La campaña tendrá un claro matiz apartidista que pretende la adhesión unánime de las fuerzas vivas.

#### DIRIGENTE DE LA CUAR-TA INTERNACIONAL

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 5.— (CIFRA).— Ernest Mandel, dirigente de la Cuarta Internacional, estará en Galicia los próximos dias 6 y 7, según un comunicado de Liga Comunista Revolucionaria.

El señor Mandel, catedrático de Economía Política por las Universidades de Berlin y Bruselas, según el comunicado, presidirá un mitin a celebrar el día 6, a las ocho de la tarde, en el Kiosko Alfonso, de La Coruña; el día 7, viajará a Santiago y el mismo día, a las ocho, presidirá un mitin en Vigo.

SOLICITAN LA ENSEÑAN-ZA DE LENGUA Y LITERA-TURA GALLEGA

EL FERROL DEL CAUDILLO, 5.— (CIFRA).— La Asociación de Padres de Alumnos del Instituto Masculino de El Ferrol del Caudillo, han dirigido un escrito al director general de Ordenación Educativa en el que plden la agilización de los trámites para que se incluya la lengua y literatura gallega como asignatura obligatoria en BUP y COU.

El Progreso

Asimismo, solicitan que se autorice al citado Instituto que en el presente año imparta en todos los cursos de COU y BUP en lengua y literatura gallega con carácter de asignatura voluntaria.

#### Congreso de A.P. en Orense

# Fraga señala la falta de autoridad del Gobierno y la ausencia de principios y de programa de U.C.D.

ORENSE, 5.— (CIFRA).— El "I Congreso Provincial de Alianza Popular" ha sido clausurado hoy. Presidió el secretario general del partido, Manuel Fraga Iribarne, al que acompañaza la vice-

presidente del Congreso de Diputados, Victoria Armesto Fernández-España.

Las cinco ponencias presentadas,

Las cinco ponencias presentadas, sobre unificación del partido, reforma de estatutos, reforma de programa ideológico, organización territorial y temas libres y comunicaciones fueron aprobadas.

Seguidamente habló Manuel Fra-

Seguidamente hablo Manuel Fraga Iribarne, quien comenzó su alocución aludiéndo a sus vínculos con las tierras orensanas por diversas circunstancias familiares y político-sociales.

A continuación analizó la situación general de España en los últimos meses y matizó que "ha pasado la hora de las palabras, de las demagogias, de los romanticismos, de las utopías, ha llegado la hora de la verdad, de gobernar, de administrar, de hacer casar las cifras y de servir al país con eficacia"

Luego hablaría de la grave situación económica, de la confusión de las relaciones sociales y laborales, la degradación del orden público, la crisis de la moral pública, el abandono del campo, los graves problemas de la enseñanza a todos los niveles, los peligros en torno a la misma unidad nacional, señalando la falta de autoridad del Gobierno y la ausencia de principios y de programa en Unión de Centro Democrático.

"Frente a esta situación que el Gobierno pretende disimular detrás de un equivoco consenso de otros partidos políticos, Alianza Popular —el único que ha sabido mantener su plena independencia en todo momento—, se propone continuar la lucha en defensa de España y de su programa. Más que nunca —continuó diciendo Fraga Iribarne—, es necesaria nuestra presencia y nuestra acción para

# La mayoría de las medidas van encaminadas al "desarme del Estado"

Por eso no suscribió "Alianza Popular" el Pacto Político de La Moncloa

MADRID, 5.—(CIFRA).— La Secretaria General de Alianza Popular ha dirigido una nota a los medios de información en la que insiste en las razones por las que "AP" no suscribió el denominado "Pacto Político de La Moncloa". Reitera Alianza Popular que la

Reitera Alianza Popular que la mayoría de las medidas de este Pacto van encaminadas al "desarme del Estado", especialmente —dice— la reforma del Código Penal y del Código de Justicia Militar, de la Ley de Peligrosidad Social y la Ley de Orden Público. Asimismo considera "AP" que la

Asimismo considera "AP" que la creación de una política judicial para hacer frente al terrorismo es una medida inadecuada e insuficiente, e insiste que la propuesta inicial en relación con la reforma de las fuerzas de orden público era totalmente "inaceptable" y que se modificó sustancialmente como consecuencia de intensas discusiones.

Después de puntualizar que el texto inicial equivalía a la supresión de la Dirección General de la Guardia Civil y su dependencia tradicional del Ministerio del Ejército, hoy de Defensa, "AP" reitera su intervención en la modificación del proyecto primitivo.

"UNE" DE MADRID OPO-YA A FERNANDEZ DE LA MORA

MADRID, 5.—(CIFRA).—La junta provincial de Unión Nacional Española de Madrid, ratificó, en reunión de ayer, continuar fede-

ayudar a la sociedad española que ahora se encuentra bloqueada por todas partes, sin seguridad y sin planteamiento generoro e imaginativo del futuro".

El señor Fraga Iribarne finalizó su alocución afirmando que Alianza Popular aspira a devolver a España la alta moral y la buena forma que nacen del sentido de las grandes empresas.

rados en Alianza Popular, así como a su total adhesión a Gonzalo Fernández de la Mora.

En esta reunión se estudiaron también la organización y demás pormenores de la asamblea general que el partido celebrará el próximo día 12 de noviembre.

#### Elegidos cinco consejeros del Consejo Federal de la Abogacía Española

MADRID, 5. — (CIFRA). — Luis Angulo Montes, Alfonso de Cossío y Corral, Miguel Fernández Melero, Pedro Ibarreche Olaso y Manuel Ojea Otero, han sido elegidos consejeros del Consejo Federal de la Abogacía española tras una votación celebrada hoy.

La votación comenzó a las doce de esta mañana y los electores fueron los distintos decanos que forman parte del Consejo. Los resultados de la votación, que finalizó hacia las dos y media

Los resultados de la votación, que finalizó hacia las dos y media de la tarde, fueron los siguientes: Por el grupo de Colegios con sede en Audiencia Territorial, Luis Angulo Montes (letrado de Granada), con doce votos y Alfonso de Cossío y Corral (letrado de Madrid) con once votos; por el grupo de Colegios con sede en Audiencia Provincial; Miguel Fernández Melero (decano de Cádiz) con 30 votos, y Pedro Ibarreche Olaso (decano de Vizcaya) con 22 votos; por el grupo de Colegios con sede en partido judicial resultó elegido Manuel Ojea Otero (decano de El Ferrol del Caudillo) con 18 votos.

La votación estuvo presidida por el presidente del Consejo Federal de la Abogacía y senador de designación Real, Antonio Pedrol Rius; asimismo se encontraban en la mesa de votación: El secretario del Consejo de la Abogacía Gonzalo Casado Herce; el primer vicepresidente, Fortunato Crespo y el vicepresidente segundo, Miguel Casals Cosdeca-

# Asociación Provincial de Empresarios de la Construcción de Lugo

Para general conocimiento de todas las Empresas de Lugo y provincia reguladas por el Convenio Provincial Colectivo Sindical de Trabajo, para las Agrupaciones de "EDIFICACION Y OBRAS PUBLICAS", esta Asociación Provincial quiere hacer constar que CONSIDERA que la UNICA REVISION VALIDA y que tiene efectos desde el 1.º de Octubre de 1977; es la realizada por la Comisión Mixta, que fue efectuada con los índices del coste de la vida, certificados por la Delegación Provincial de Estadística - Ministerio de Economía, y que se hizo pública el día 17 de Septiembre, en el diario de Lugo EL PROGRESO.

Esta publicación, se hace para salir al paso a las notas de la Prensa local y regional, de días pasados, y a la del día de la fecha, del Iltmo. Sr. Delegado Provincial de Trabajo; ya que estimamos, que esta última, es una intromisión, una extralimitación en sus funciones y un total abuso de autoridad, saltándose alegremente todos los textos legales en vigor.

En el día de ayer, sábado, los representantes de los empresarios

de la Comisión Mixta, que estipula el artículo 17 del Convenio, en unión del Presidente de la citada Comisión, se han entrevistado con las máximas autoridades civiles y laborables de la provincia para hacerles ver el error incurrido en la nota publicada en el día de la fecha por la Delegación Provincial de Trabajo y de las acciones legales que se adoptarán para evitar la RUPTURA del Convenio, que significaría el acatamiento de la nota citada.

Igualmente esta Asociación, quiere hacer presente a todas las Empresas incursas en dicho Convenio, que iniciamos gestiones, que creemos legítimas, en defensa de un pacto legal firmado y aprobado para DOS AÑOS, con REVISION AUTOMATICA, cada seis meses, debidamente y legalmente estipulado en el artículo 27 del mismo, ante LAS MAXIMAS AUTORIDADES DE LA NACION, para tratar de aclarar esta anómala situación, que solamente conduce a un enfrentamiento entre empresarios y trabajadores, de lo que hacemos único responsable al ILUSTRISIMO SR. DELEGADO PROVINCIAL DE TRABAJO, por una arbitraria intromisión, creemos, en el tan citado Convenio.

LA JUNTA DIRECTIVA

Fdo.: RAMON CORTIZO LOIS
Vice-Presidente

Fdo.: JOSE CASTRO-GIL FERNANDEZ
Secretario

Fdo.; CONSTANTINO VILA LOPEZ
Presidente

MADRID, 5 .- (CIFRA) .-Chrysler España carece de los fon-dos suficientes para abonar la nómina de este mes, según se desprende de una carta que la dirección de la empresa ha girado a sus traba-jadores. Para el pago de la nómina de octubre, Chrysler tuvo que solicitar un crédito en el extranjero por importe de 500 millones de pesetas, lo que unido a la falta de generación de fondos en este mes sitúa a la empresa en una grave situación de liquidez.

El «stock» de coches incomple-

# "Chrysler España" carece de fondos para abonar las nóminas de este mes

tos, sin terminar, es en estos mo-mentos de 1.600 ante lo que la empresa ha solicitado a sus trabajadores que realicen un esfuerzo para terminarlos y poder venderlos y con su importe poder atender a las obligaciones económicas.

La falta de esos 1.600 coches ha llevado a Chrysler a ser la última en el mercado de automóviles, pasando de la tercera a la quinta po-sición en el número de ventas hechas en los meses de septiembre y octubre.

Según han confirmado fuentes de la empresa a «CIFRA», la fabricación del nuevo modelo de la casa, el 150, se reduce a la mitad de las previsiones debido, entre otras razones, al no cumplimiento de horas extraordinarias.

De les 562 camiones de más de 12 toneladas que se vendieron en nuestro país en el mes de septiem-bre, el 50 por ciento correspondió a Chrysler con lo que aumentó sensiblemente su cuota de participación en el mercado.

DETENIDOS 21 TRABA-JADORES DE «META-LURGICA SANTANA» «META-

Veintiún trabajadores de «Metalúrgica Santana», de Linares (Jaén) fueron detenidos ayer tras un enfrentamiento con la fuerza pública, a raíz de una manifestación.

Según fuentes de Comisiones Obreras, se produjeron también va-rios heridos, aunque el número no ha podido aún precisarse.

Por otra parte, una comisión de trabajadores se entrevistó en Jaén con los parlamentarios andaluces, quienes iniciaron gestiones para poner en libertad a los detenidos.

El próximo lunes, día 7, -según las mismas fuentes— una comisión de trabajadores y parlamentarios sera recibida por el vicepresidente para Asuntor Políticos, señor Abril Martorell, a quien expondrán la grave situación de la empresa, cuya plantilla, 3.800 trabajadores lleva 28 días de huelga. DISMINUYE LA CON-

FLICTIVIDAD
MADRID, 5.— (CIFRA).— La conflictividad laboral ha disminuido hoy en todo el país, como conse-cuencia del fin de semana.

No obstante, continúa en huelga el personal de Obras Públicas, que aún no ha recibido respuesta del ministro del Departamento, señor Garrigues Walker. El personal laboral de Obras Públicas cumple hoy su undécimo día de huelga y la reivindicación fundamental se cifra en un aumento lineal de 6.500 pesetas al mes. Son 23.000 los trabajadores afectados, veinte de cuales siguen encerrados en huelga de hambre en la parroquia madrileña de Moratalaz.

En Albacete más de 20.000 personas se han manifestado esta tarde contra el paro, la emigración, el tope salarial y la subida de precios. La manifestación fue convocada por las centrales sindicales CNT, USO, CC.OO. y CSUT.

En Bilbao unas ochenta mil personas se han manifestado para protestar por la situación que atraviesan muchos trabajadores por los expedientes de crisis cursados por las empresas. Al final de la manifestación los trabajadores se disolvieron pacíficamente sin que se registrara ningún incidente

# El Progreso

Se vende en VILLANUEVA DE LORENZANA, en nuestra Corresponsalía, comercic de D. Rosendo Cajoto Patacios.



# LOTERIA NACIONAL

RELACION DE NUMEROS PREMIADOS SORTEO **CELEBRADO** 

PREMIO DE 8.000.000 DE PESETAS

Número 39.914 integramente a Las Palmas.

APROXIMACIONES DE 300.000 PESETAS

Número 39.913 y

Número 39.915 anterior y posterior, respectivamente.

CENTENAS DE 10.000 PESETAS A LOS COMPRENDIDOS ENTRE EL

Número 39.901 al

Número 40 000 excepto el

Número 39.914 Primer Premio.

PREMIO DE 5.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN

REINTEGROS DE 1.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN

PREMIO DE 4.000.000 DE PESETAS

Número 64.470 integramente a Madrid.

APROXIMACIONES DE 150.000 PESETAS

Número 64.469 y

Número 64 471 anterior y posterior, respectivamente

CENTENAS DE 10.000 PESETAS A LOS COMPRENDIDOS ENTRE EL

Número 64.401 al

Número 64 500 excepto el

Número 64.470 Segundo Premio.

PREMIO DE 1.500.000 PESETAS

Número 17.864 vendido en: Zaragoza, Alcázar de San Juan, Barcelona, San Sebastián, Hospitalet de Llobregat, Madrid, Estepona, Las Palmas, Sevilla, Catarroja, Guecho, Albacete, El Ferrol y San Fernando de Heirares.

APROXIMACIONES DE 118.000 PESETAS

Número 1/ 863 y

Número 17 865 anterior y posterior, respectivamente

CENTENAS DE 10.000 PESETAS A LOS COMPRENDIDOS ENTRE EL

Número 17 900 excepto el Número 17 864 Tercer Premio.

PREMIO DE 100 000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN

3.599 0.407

PREMIO DE 10.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN

357 917 037 547 557 694 779 937 053 312 550 570 701

NOTA.—La terminación 694 ha sido premiada dos veces.

PREMIO DE 5.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN

88

#### LUGO EN

Datos facilitados por el Observatorio Meteorológico de Punto Centro correspondientes al día de ayer:

Presión, 721,5; temperatura máxima, 14,6; temperatura mínima, 9,4; humedad relativa del aire, 83%; dirección del viento, Sur; velocidad del mismo, 43 kilómetros por hora; agua caída, 4,2 litros por metro cuadrado.

#### EN TODA ESPAÑA

En la noche pasada el cielo estuvo despejado en Baleares, Ebro, Cataluña, Levante, Sureste, Extremadura y Andalucia. En el resto de España estuvo nuboso o muy nuboso con alguna llovizna débil en Galicia. Hubo nieblas en el centro y Guadalquivir.

Durante el día de ayer continuó muy nuboso en el Centro, Due-ro y Andalucía, y con lluvias en Galicia y lloviznas en Cataluña; recogiéndose 11 litros por metro cuadrado en Pontevedra, 8 en Santiago y uno en La Coruña. En las demás regiones estuvo parcialmente nuboso.

Temperaturas extremas peninsulares: Máxima de 25 grados en Murcia y mínima de 3 grados en Avila.

#### TIEMPO PROBABLE

El Servicio Meteorológico Nacional prevé para hoy cielo muy nuboso con lluvias y chubascos en Galicia, que se intensificarán en la noche, extendiéndose posteriormente entre Cantábrico, Duero, Extremadura y Centro, y alcanzarán hoy por la tarde a Cata-luña y Levante y por la noche a Baleares. Se abrirán grandes claros y decrecerán las precipitaciones en

Galicia, Cantábrico, Duero y Centro, quedando poco nuboso en el sur de Extremadura y Guadalquivir. Vientos moderados del suroeste, rodando al oeste.

# OFERTAS DE EMPLEO

Formuladas por el S. E. A. F.

C/. General Mola, 65 Teléfono 22 36 66 LUGO

OFERTAS:

Gerentes. Pintores, Chapistas y Mecánicos del automóvil. Aprendices-Repartidores. Ayudante de comedor Cocinero o Cocinera. Aprendiz. Dependienta. Agente de Ventas. Empapeladores. Representante

CHANTADA

Viajante. Perito Industrial.

SARRIA

Analista o Bachiller. Peones.

Licenciado Medicina. Albañiles. Peones. Encofradores. Administrativo. Ingeniero Electricista. Maestro Industrial Eléctrico (experiencia 5 años). Camarero. Soldadores, oficiales 1.ª.

Maestros Encofradores. Encofradores.

CURSOS DEL SEAF/PPO DE PROXIMA INAUGURACION

LUGO, Pintura del automóvil. Mandos Intermedios. PARGA, Barman. MONFORTE, Ebanista Básico. VILLALBA, Soldadura Eléc-

**OPOSICIONES** 

Convocatoria de 410 plazas de Voluntariado normal de la Armada

(B.O.E. 8-10-77). Convocatoria de 4 plazas de Ayudante Técnico Sanitario de la Compañía Telefónica Nacional de España.

# PAGINAS DEL DOMINGO

# EL MODELO SUECO, DEVALUADO

• Ha podido comprobarse que el mal momento se debe no sólo a la crisis internacional, sino también a un "envejecimiento" del sistema

Empresas antes florecientes se ven obligadas a despedir parte de su personal, para enfrentarse con situaciones que a veces verdaderamente catastróficas

Por Jacques LACOTTE

La reciente devaluación de la corona sueca en un 10 por cien ha revelado a todo el mundo las graves dificultades económicas de este país, víctima desde luego de una coyuntura internacional desfavorable pero también de una política económica que no ha logrado enderezar la situación de la industria nacional, cada vez menos competitiva.

Desde hace casi un año, semana tras semana, leemos en la prensa sueca que tal o cual empresa, antes floreciente, necesita despedir a parte de su personal para enfrentarse con una situación grave o incluso catastrófica, como la ha calificado el director de la sociedad nacionalizada LKAB, que explota los célebres yacimientos de hierro de Laponia. Esta empresa va a despedir en un plazo más o menos largo a 2.000 mineros y prevé un déficit de casi mil millones de coronas (algo menos de 200 millones de dólares) en 1977 y 1978.

# REDUCCIONES DE PER-

En total, en 1976 se han suprimido 12.000 empleos sólo en el sector de la industria metalúrgica, que seguramente tendrá que suprimir otros 20.000 en breve plazo. En otros sectores tales como la siderurgia, las industrias mecánicas y forestales, los astilleros, etc., la situación no es mejor. La prensa misma se ha visto alcanzada por la crisis y tres de los más importantes diarios suecos acaban de anunciar reducciones en personal.

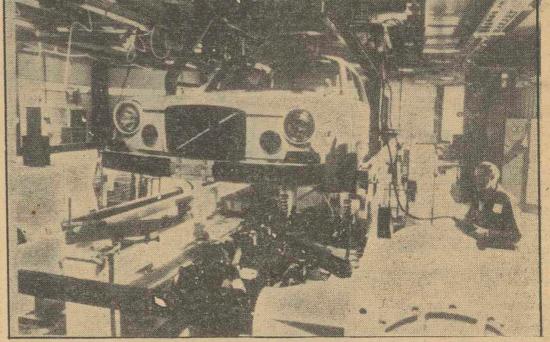
El porcentaje de inflación, que fue de un 10 por cien a mediados del año pasado, ha rebasado ya esta cifra en los siete primeros meses del año actual y los pro-nósticos menos pesimistas lo fijan en un 13 o 14 por cien para el conjunto de 1977.

Para la oposición socialdemócrata, es evidente que el actual gobierno "burgués" no es capaz de tomar las medidas necesarias para superar la crisis, pero tampoco ella ha presentado ninguna solución concreta a las tentativas del gobierno.

No hay que olvidar que los socialdemócratas tenían el poder hace un año, que en aquellas fe-chas ya existía la crisis y, sobre todo, que habían gobernado durante 44 años seguidos. Es cierto que la política que siguieron en aquel entonces fue aprobada por todo el país de modo casi unáop sisotodiq el ob ettre de sino un reflejo de una coyuntura internacional pasajera y que bastaba seguir produciendo durante el mal momento y acumulando gracias a los créditos del Estado- las existencias invendidas pera darles salida cuando desapareciera la recesión mundial.

#### DESCENSO DE COMPE-TIVIDAD

Durante casi dos años, el entonces ministro de Hacienda



UNA FABRICA SUECA DE AUTOMOVILES: INDECISION ANTE EL FUTURO. - (FOTO EFE-FIEL)

anunciaba regularmente la recuperación económica para el semestre siguiente .Pero las ventas continuaban bajando y se incrementaban los excedentes, hasta llegar a representar, en el caso de la industria metalúrgica, más de la mitad de la producción anual normal, aunque la producción hubiera descendido ya un 5 por cien en 1976.

A este error de previsión se vino a añadir un serio descenso de la competitividad de las industrias suecas, cuyos costos de producción se incrementaban considerablemente debido a la escasa dinámica de la producti-

Frente a esta situación, el gobierno actual no hizo sino seguir la política de sus predecesores: tratar de frener el consumo elevando el impuesto al valor añadido y otros impuestos

indirectos, congelar provisionalmente los precios, conceder nuevas subvenciones a las empresas o regiones en situación más diffcil, subvencionar también las obras públicas y la redac-tación profesional, destinadas a mantener a menos de un tres por cien de parados.

#### ESTRUCTURAS ANTI-CUADAS

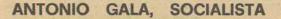
Pero ni el gobierno ni las empresas trataron de reformar unas estructuras industriales que, después de haber ido en cabeza del progreso técnico, manifiestan desde hace algún tiempo vacilaciones que han sido aprovechadas por sus competidores extranjeros. Las inversiones disminuyen, el espíritu de iniciativa tamblén, mientras el absentismo crece en proporciones peligrosas. Los asalariados suecos están enfer-

mos por término medio durante 23 días al año, según la dirección de los servicios sociales.

Todo ello parece más bien consecuencia de un clima psicológico y político propio de Suecia más que efecto de una situación económica internacional desfavorable. Tras de un año de estar en el poder, el gobierno de Thorbjörn Fälldin no ha sabido demostrar la autoridad necesaria para devolver la confianza a un país que, hasta ahora. no estaba acostumbrado a recibir duros golpes en su economia.

No le quedan más que dos años para demostrar su capacidad, pero no es fácil que se atreva a imponer una política que podria poner en tela de juicio las rea-lizaciones del "Estado providencia" socialdemócrata.

(Fiel-Servicios Especiales EFE-AFP)



# "AHORA, SI PAGO IMPUESTOS"

"DESPUES DEL 15 DE JUNIO, ME OFRECI EN HACIENDA PARA PAGAR TODOS LOS ATRASOS. ANTES NO ME GUSTABA OUE MI DINERO SE LO LLEVASE ALGUIEN..."

Por INIGO



Nos olvidamos de preguntar a Antonio Gala por qué emplea bastón. No le hace falta, pero jamás se desprende de ellos y siempre que viaja lo hace acompañado de muchos y muy variados bastones, la mayoría, muy valiosos con mangos de plata y marfil. También, aunque no sabemos para qué ocasiones, los tiene sencillos y de bambú. Gesticula y juega con ellos. Cuando le fotografiamos procuraba por todos los medios hacerlos bien visibles. Sinceramente, fue una lástima olvidarnos de preguntarle por su amor a los

Antonio Gala se desplazó recientemente a Ibiza, invitado por el Fomento del Turismo de Ibiza y Formentera para asistir a la IV Semana Cultural celebrada en la isla blanca. Amén de hacerse ver en todas las seslones de la "Se-mana", dedicó su tiempo libre a recorrer la ciudad de cabo a rabo para comprar artesanía, ropa "adlib" y un montón de cosas más. LA LIBERTAD DEL ESCRI-

TOR Antes de efectuar la entrevista, no tardamos demasiado en darnos cuenta de que Antonio Gala es de izquierdas. Luego, lo confesaría personalmente. Nos hablaba de la opresión del pueblo vasco y de la traición de sus parlamentarios al pactar con la UCD a cambio de una amnistía qua ya era inevitable. Y nos dijo también que, "como intelectual serio, naturalmente,

no puedo ser de Fraga Iribarne". Antonio Gala es un hablador en-tusiasta cuando se trata de políti-

ca: "Soy un socialista de toda la vida", confiesa. Sería una contradicción que, como intelectual, fuese de derechas. Una sociedad es imposible que se realice si no lo hace antes cada individuo uno a

-¿Socialista de Felipe González o de Tierno Galván?

-No soy hombre de partidos. Todos los escritores deberían ser libres, sin ninguna clase de ataduras con cualquier ideología, sea cual fuere, para poder acusar o denunciar libremente en su obra cualquier injusticia o desviación en la lógica lbiertad que nos pertenece. Por otra parte, tampoco soy hombre de líderes. Ni de Felipe ni de Tierno. Soy partidario de la unión de todas las ideolo-(Pasa a la página 39)

# LA MUJER

# ¿Sabe usted de dónde le provienen esos dolores de espalda?

◆ LA MAYORIA DE LOS CASOS SE DEBEN A UN VIENTRE FLOJO Y PENDIENTE, Y A MUSCULOS SIN TONICIDAD

 ◆ En Norteamérica el 72 por ciento de los ciudadanos padecen de la columna vertebral

¿Sabía usted que en Norteamérica el setenta y dos por ciento de los ciudadanos padecen de la columna vertebral?

Estas cifras se han obtenido según un profundo estudio llevado a cabo por los doctores Pat McKrell y Jack Bentos, dos de los más prestigiosos especialistas ortopédicos de este país.

El propio doctor McKrell asegu-

«La mayoría de los casos se deben al abandono de las personas. La mayoría se despreocupa de la forma en que se debe controlar el cuerpo. Muy pocos tienen conciencia de que cada músculo, cada vertebra de nuestro cuerpo tiene que funcionar..., tiene un objetivo y una misión que cumplir y, por lo tanto, hay que ejercitarlos.

Tanto el célebre especialista doctor McKrell, como Jack Benton, suelen ofrecer «suculentas» conferencias al respecto en los hospitales y universidades más prestigiosas de Estados Unidos.

de Estados Unidos.

«MUCHOS EVITARIAN EL
INGRESO EN UN HOSPITAL SI SE TOMARAN MAS
EN SERIO SU PROPIO
CUERPO»

No se puede negar de que es hermoso ver cómo centenares de hombres y mujeres dedican una gran parte de su tiempo a los estudios de la ciencia con el sólo propósito de ayudar a sus semejantes. Y, tanto el doctor McKrell como su compañero, el doctor Benton, vienen trabajando de una manera digna de tomar como ejemplo por todos los hombres que pertenecen al mismo mundo de ellos: al de la ciencia.

—Doctor McKrell, ¿existe alguna forma de poder evitar que el número de afectados de columna siga en aumento?

—Claro que existe. Mire usted, si muchos evadieran un poco la ambición..., ese deseo de tener cada día más cosas materiales, las cosas irían por otros caminos. Muchos evitarían el ingreso en un hospital si se tomaran más en serio su propio cuerpo.

-Pero, doctor..., ¿cómo?, ¿qué medios existen para lograrlo?

—Entre ellos, una campaña a través de todos los medios informativos... hacerle comprender al hombre la importancia que tiene para todos, el pensar un poco más en sí mismo.

Y es que, según los doctores mencionados, cuando un hombre tiene que ingresar en un hospital por determinada razón, no sufre él sólo los quebrantos, sino una serie de personas más.

«En este caso son afectados desde la persona que trabaja con este paciente en la factoría o en cualquier otro sitio, hasta el portero de su casa porque, estoy convencido de que sus pagos mensuales se verán atrasados. Aunque parezca increíble, cada hombre, por separado, tiene una suma importancia en nuestra sociedad».

Cuando escuché las ultimas palabras del doctor McKrell, pensé que, casi nadie se había planteado a sí mismo la importancia que tiene como individuo en nuestro mundo actual donde todo parece como una enorme cadena de eslabones



que podrían quebrarse en el momento menos esperado.

«UN CASO SEVERO PUE-DE PARALIZAR AMBAS PIERNAS»

Tomar elementales precauciones, así como realizar determinados ejercicios, valdría de mucho, se evitarían consecuencias.

—Doctor, ¿este problema existe más en el hombre que en la mujer?

—Por lo menos aquí, en nuestro país, es más frecuente en el hombre.

-- Por qué?

—Pues porque el hombre, por regla general, tiene ciertos tipos de trabajos que llegan a ocasionar serios trastornos musculares y, especialmente, en la espalda.

—¿Dónde está la verdadera causa?

La mayor causa de dolores en la parte baja de la espalda se debe a un vientre flojo y pendiente, y a músculos sin tonicidad.

—¿Qué puede ocurrir si se tiene un agudo dolor en estas zonas mencionadas por usted?

—Un agudo dolor en esa zona es símbolo de espasmo muscular y a veces un deslizamiento de un disco vertebral.

—Pero..., doctor, es grave eso?
—Sí, hay que atenderlo rápidamente. Un caso severo puede paralizar ambas piernas.
—¿Solamente? Bueno, eso ya es

—¿Solamente? Bueno, eso ya e bastante grave, ¿verdad?

—Sí, claro que lo es. Además, también pueden quedar paralizados los intestinos y la vejiga.

—¿Qué es lo mejor en estos ca-

os?

—Lo mejor es hacer ejercicios y colocar una tabla de madera debajo del colchón. Una cama firme (no dura) mejora la condición. ¿PARA QUE LADO DEBE

DORMIR EL PACIENTE?

Mucho se ha escrito sobre la dichosa forma de dormir. Según los
que han estudiado el tema, aseguran que, por esos medios, se llega
hasta a saber la verdadera perso-

nalidad del individuo. Y precisamente en esta ocasión, he podido saber a través del doctor McKrell, que «el paciente debe dormir de lado, deslizándose a la cama con las rodillas levantadas para mejorar su mal».

rar su mal».

—¿Cuáles son las cosas que debe evitar un paciente en este caso?

—¡Son tantas! Pero, bueno, le

diré que unas de las más importantes son las siguientes; evitar los sofás que se hunden.

No sentarse con las piernas estiradas en una otomana (especie de sofá), ni poner los pies en un escabel.

—¿Es problemático para una persona que ha sufrido estos transtornos, conducir?

—Sí, lo es si no toma las medidas necesarias

-¿Y cuáles son esas medidas,

Cuando una persona afectada tiene que conducir, lo primero que tiene que hacer es colocar las caderas muy rectas contra el asiento para darse un soporte.

Luego me dijo que, una de las preocupaciones que debe de tener todo aquel que ha sufrido de problemas en la espalda, es la de meter siempre las nalgas hacia adentro cuando se siente, camine o permanezca de pie.

-¿Y con respecto a levantar peso?

—Totalmente prohibido. No se debe levantar peso ni agacharse. Tampoco no se debe de permanecer por mucho tiempo de pie y, si lo tiene que hacer, se debe apoyar siempre un pie en un escalón.

Cuando terminé mi breve evista con el amable doctor Pat Mc-Krell, pensé que, si muchos de los que vienen padeciendo de problemas en la espalda logran leer este reportaje, podría servirles de algo, por lo menos, de acudir al médico si no lo ha hecho aún puesto que, ese, es el primer paso que hay que dar.

Roberto Cazorla

LA PERMANENTE: UNA JOVENCITA DE 70 AÑOS

Al principio la operación duraba seis horas y hacía falta mucho heroísmo para soportar el calor de los rizadores

En 1977 exige sólo una hora de paciencia

Tiene setenta años y se conserva muy bien. Sin embargo, ha ido cambiando mucho desde que nació. De pesada, larga y dolorosa, se ha hecho ultraligera, agradable y muy rápida. Nos referimos a la permanente.

A menos de poseer cabellos naturalmente ondulados, es imposible obtener un buen volumen de peinado (incluso para tener cabellos lisos) sin el apoyo de una ligera permanente. Actualmente, existen tantas permanentes como productos, mezclas, técnicas y... cabellos a tratar.

En nuestra época, las mujeres se hacen una permanente de la misma manera que sus abuelas pedían una ondulación. Mejor aún, dedican a esta operación la mitad del tiempo y el resultado dura mucho más. La permanente es una de las cosas modernas que más han evolucionado en menos de 50 años.

#### UNA ESPECIE DE "SILLA ELECTRICA"

En 1907, nació la primera permanente, llamada ondulación "indefrisable" eléctrica y más familiarmente la "indefrisable". La operación duraba un promedio de seis horas. Cada rizador iba suspendido a una especie de lámpara por la que pasaba la electricidad. Los cabellos quedaban tirantes y el cuero cabelludo sufria un calor intenso que las mujeres soportaban l'eróicamente. Desde pequeñas, siempre se les ha dicho que "hay que sufrir para estar bella".

En 1927, se intentó, sin gran exito, reemplazar la electricidad por unas tenacillas de forma especial que se calentaban con gas. En 1932, se empezaron a utilizar unos saquitos lenos de cal que, una vez humedecidos, desarrollaban el calor necesario para la operación.

En 1945, se produjo el gran acontecimiento en el campo de la peluquería: la permanente tibia o fría que presentó Oreal. Se trataba de un procedimiento revolucionario que, por reacción química directa, no necesita ni aparato ni calor. Por primera vez, se empezó a utilizar el ácido tioglicólico. Al contrario que los agentes alcalinos utilizados ulterioramente, no provocan ninguna alteración irreversible del cabello.

En 1967, la "mini-vague", más ligera que las permanentes habituales, permitía unos rizos flexibles, más naturales.

En 1977, se produjo una nueva revolución en la permanente. Podemos decir que este año es comparable a 1945, con la aparición de la permanente espuma llamada "volumousse". Es la permanente cómoda y práctica. Ningún olor desagradable para la cliente ni escozor en los ojos, ni gorro para mantener rizadores y producto en presencia, sino una capa de espuma ligera y estética. El propio "permanentista" no sufre por ningún olor y el hecho de que no tenga contacto con el producto no le obliga a llevar guantes de protección. La capa de espuma asegura una perfecta impregnación de todas las mechas y un rizado natural igual en toda la cabeza.

#### FACILIDAD DE IMPREGNACION

La gran facilidad de aplicación de estas nuevas permanentes ha permitido a los peluqueros poner a punto técnicas variadas: unos solos rizan las raíces, otros, las puntas, ciertos únicamente las mechas de debajo e incluso una sola mecha para obtener un efecto original.

Durante mucho tiempo, las mujeres se mostraron hostiles a la permanente, incluso la más ligera, prefiriendo los "brushings" que practicaban los peluqueros o bien los marcados personales y diarios a la norteamericana.

En 1977, el mercado de la permanente está de nuevo en plena expansión: hoy se calcula que se hace la permanente cerca del 50 por 100 de las mujeres que frecuentan los salones de peluquería. Conviene precisar que la permanente de 1977 sólo exige una hora de paciencia y todas las mujeres pueden permitirse una hora para estar bellas...

#### Marianne CLAISSE

(FIEL - SERVICIOS ESPECIALES DE EFE-AFP)



Una permanente de hoy, realizada con la técnica de ayer. -- (Foto EFE-FIEL)

# Un paraguas para cada edad

LOS DE ESTE AÑO SON MAS GRANDES Y ABOMBADOS QUE LOS DE TEMPORADAS PRECEDENTES

Por Charlotte RIX



Un bonito paraguas estampado con motivos de peces y vegetales.- (FOTO EFE-FIEL)

En el terreno de la moda, el foso que separa a las generaciones se ahonda cada año un poco más. La vestimenta y accesorios destinados a los jóvenes de menos de veinte años, son creados por estilistas resueltamente juveniles, que conocen los gustos de los juniors de hoy que saben cuánto les gusta a éstos disfrazarse.

Naturalmente, existen aún «teenagers» que prefieren vestirse de un modo tradicional, pero cada vez se ven menos. Con frecuencia, los jóvenes quieren mostrar su espiritu de contradicción, al elegir ropàs y son de madera, oscura o clara. El sobre todo accesorios abigarrados y completamente opuestos a los que utilizan sus mayores.

### LOS PARAGUAS NO CONSTITUYEN UNA EXCEPCION

Existe ahora un estilo «junior» en los paraguas que permite a los muchachos y muchachas elegir entre los numerosos modelos dibujados especialmente para ellos. En la moda de 1977-78 hay paraguas en versión «unisexo» e igualmente paraguas para señorita y para chico joven.

Una vez abiertos, los paraguas de este año son más grandes y abombados que los de temporadas precedentes, y sus puños, así como las terminaciones de las varillas, algodón aparece por doquier y los dibujos, folklóricos y figurativos, dan el tono de la moda. Pueden verse carreras automovilísticas estampadas, o sombreros, o frases divertidas, a juego o no con las que se encuentran en blusones y camisas. Una novedad que agrádará a las jovencitas: el modelo «florista» esboza un retorno al estilo romântico.

Los paraguas «ecológicos» son de algodón y madera natural, con estampados que destacan la belleza de las flores, de las plantas más diversas y de la naturaleza toda entera. En cuanto a los paraguas «deportivos», muy grandes y bien abombados, pueden ser de algodón escocés o rayados en diversos colores. El denominador común de todos los modelos es el optimismo y el alegre colorido. . Con semejantes paraguas, es imposible pasar desapercibido.

Para el grupo de edad que va de los 25 a los 45 años, se ha lanzado el verdadero paraguas de otoño-invierno. Sobre todo los matices, muy nuevos, crean la moda 1977-78: se ven tonos estampados, grises degradados, rosas pálidos, azules un poco marchitos y un color brezo que evoca las landas de otoño. Para el pleno invierno, el negro, el azul marino, un burdeos muy bonito y un verde mate predominan. Hay, de hecho, para todos los gustos, y los colores nuevos se añaden a la gama impresionante de los ya existentes.

Los hombres pueden escoger entre los colores lisos. Para quienes prefieren la fantasia, unos escoceses, muy británicos, pueden introducir un cambio relativamente discreto.

#### DETALLES DISTINTIVOS DE ESTE OTOÑO

Los estampados de hojas, grandes hacia el borde del paraguas y gradualmente disminuidos hacia la contera, son los más típicos. Frecuentemente son en batik, con un fondo de algodón impermeabilizado.

Los dibujos escoceses se inspiran en los de los clanes. La variedad de matices y de intensidad del colorido san grandes, a fin de que cada uno encuentre el modelo que conviene a su gusto y personalidad.

Estos paraguas se caracterizan por una mayor solidez del mango, que puede servir de bastón. Cuando es de madera, aparece reforzado, en tanto que el puño está muy bien redondeado a fin de no fatigar la mano con eventuales aristas. Para estos paraguas se ha preferido el nylon que el algodón, a causa de la mayor rapidez de secado.

Los colores son discretos y algunos dibujos en dos tonos contribuyen a la elegancia de los modelos.

### EL PARAGUAS «DE VESTIR»

Raras son las mujeres, sean de la edad que fuere, que sólo poseen un paraguas, y que lo lleven de la noche a la mañana. sin preocuparse de armonizar este accesorio con su vestimenta.

La mayoría de las mujeres disponen de un paraguas pequeño, generalmente plegable, que llevan para ir a trabajar o para hacer compras, y otro más elegante, generalmente de mango esbelto y copa de seda o tafetán, que utilizan para las salidas. Estos últimos, son casl siempre más pequeños que los paraguas utilitarios, pero de dimensiones suficientes para asegurar una protección eficaz.

En cuanto a los paraguas de caballero, los auténticos «Camberlain» vuelven a estar de moda, siendo su copa de seda brillante. El verde bronce, el gris acero y un burdeos muy oscuro, aportan la nota nueva de la temporada, pero el negro sigue siendo el tono preferido de los hombres en material de paraguas.

#### LAS FANTASIAS

El tiempo en que se hacian puños rebuscados, representando cabezas de animales, silbatos y otros motivos, pasó a la historia. La fantasía se encuentra, ahora, en la copa, tanto por sus dimensiones como por sus estampados y colores.

De todas formas, una discreción de buen tono impera. Los paraguas que pueden llevarse en bandolera o los susceptibles de servir de asiento (concebidos para los cazadores) como lo son los inmensos paraguas abigarrados de «portero» o de «pastor».

En resumidas cuentas: para la temporada 1977-78, hay una gama de creaciones nuevas muy importantes y, para producirlas, los estilistas han tenido en cuenta los gustos de todos los grupos de edad, a fin de satisfacer a todo d mundo.

(FIEL-SERVICIOS ES-PECIALES EFE-AFP)

# QUE VUELVE VALENTINO



No sólo las mujeres han vuelto la vista atrás y han redescubierto, con gran alegría, los encajes y bordados de sus abuelas. Ahora, la nostalgia de los buenos tiempos pasados ha invadido también a los hombres. Y si los idearios de esta vuelta atrás tienen éxito, muy pronto nuestras calles se llenarán de "valentinos"... versión 1978. — (FOTOFIEL-SUN)

\*

# La peletería española

XXXXXXXXX

MANAGE AND ASSESSMENT OF THE PARTY OF THE PA



Este es un abrigo - capa de nutria de Alaska, con renard argenté. Se trata de una creación de Arturo

"Arturo", el peletero español más galardonado en el extranjero, está en posesión de tres Oscars, ha presentado su coleción en Madrid 79

De la suntuosidad y riqueza de las colecciones de Arturo es casi obvio hablar. En la parte más noble se dan cita el gato lince, la pantera de Somalla, el visón grandes lagos, las martas zibeli-

nas y los zorros, notándose este año un poco la baja de las de pelo largo. La nutria salvaje cobra un gran esplendor al igual que el Breitschwantz, tanto en marrón, negro o blanco, pero lo que verdaderamente llamó la atención de la colección de Arturo, ha sido la parte dedicada a lo sport.

El cordero cóbra popularidad para chaquetas a lo Daniel Boone acompañadas de bolsos-zurrones de gran tamaño, los chalecos de paño grueso bianco con vueltas en cordero gris, los ponchos multicolores hechos con trozos de visón y los chaquetones con los remates en punto canalé para pufos, talle escote y mitones.

fios, talle escote y mitones.

La ropa para sky en piel resulta muy atractiva y novedosa.

# LANCÔME

Nuestra esthéticienne le informará y aconsejará muy gustosamente, del 7 al 12 de Noviembre

en

Perfumería Pérez Vidal
Reina, 16 (Farmacia)

LANCÔME

LA MUJER





#### LUNES

- 13,15 Carta de ajuste. "Estudios para guita a" Fernando Sor.
- Apertura y presentación. Avance telediario.
- 13,32 13,35 Gente.
- Panorama de Galicia. Telediario. Primera edición. Incluye "Hora 15".
- Café concierto. 15,45 Viejas tierras, voces nue-
- Mundo submarino. "La noche de los calamares".
- Despedida y cierre.
  Carta de ajuste. "Concierto para piano y orquesta". A. García Abril.
  Apertura y presentación.
  Avance telediario.
- Un globo, dos globos, tres globos, ¡Abrete sésamo!: Episodio número 30. El perro de Flandes. "Los nuevos amigos de Nello". El monstruo de Sanchezstein.
- 20,00 Equipaje de amor para la tierra. Rodrigo Rubio. (Capitulo I de V).
- Telediario. Segunda edición. Incluye "Moviola".
- Musiqueando. 22,00 Cara a cara.
- Ultima hora. Poesia e imagen.

#### Despedida y cierre. MARTES

- Carta de ajuste. "Los Re-lámpagos". Apertura y presentación. 13,15
- Avance telediario.
- Gente.
- Panorama de Galicia. Telediario. Primera edición, Incluye "Hora 15".
- Los escritores. Viejas tierras, voces nue-
- Harry-O. "Pecado mor-
- tal" Despedida y cierre.
- Carta de ajuste, "Alfredo Zitarrosa". Apertura y presentación. Avance telediario.
- Un globo, dos globos, tres globos. ¡Abrete sésamo!: Episodio número 30 A. Dibujos animados. El mun-
- do de la música. Equipaje de amor para la tierra. Rodrigo Rubio. (Capítulo II).
- Telediario. Segunda edición.
- 7 cantos de España. "Interludio en Mallorca".
- Esta noche... fiesta. 23.10
- Ultima hora. Poesía e imagen.
- Despedida y cierre.

#### MIERCOLES

- 13,15 Carta de ajuste. "Fanta-sia para un Gentilhom-bre" J. Rodrigo.
- 13,31 Apertura y presentación. 13,32 Avance telediario.
- 13,35 Gente. Panorama de Galicia.
- 14.00 Telediario. Primera edi-14,30 ción. Incluye "Hora 15"
- Café concierto. 15,45 Viejas tierras, voces nuevas. Europa poderoso continen-
- "Esta generación no tiene futuro".
- Despedida y cierre. Carta de ajuste. "Música Militar" (IV). 18,15
- Apertura y presentación. Avance telediario.
- Un globo dos globos, tres globos. ¡Abrete sésamo!: Episodio número 31. La abuela Cleta: "Operación rescate". Espacio 1999: rescate". Espacio 1999: "Dorzak".
- Equipaje de amor para la tierra. Rodrigo Rubio. (Capitulo III).
- Telediario. Segunda edi-ción. Incluye "Suplemen-
- Especial. 24 imágenes por segundo. Ultima hora.

Poesia e imagen.

### 23,45 Despedida y cierre.

Carta de ajuste. "El coloso en llamas".

JUEVES

- Apertura y presentación. 13.32 Avance telediario.
- 13,35 Gente.
- Panorama de Galicia. Telediario. Primera edi-ción. Incluye "Hora 15". Pintores en el tiempo.
- Viejas tierras, voces nue-
- vas. La mujer policia. "Peones
- del poder" Despedida y cierre. Carta de ajuste. "Merche y Antonio".
- Apertura y presentación. Avance telediario.
- Un globo, dos globos, tres globos. ¡Abrete sésamo!: Episodio número 31 A. Juan sin miedo: "Las tres naranjas del amor". Jueves loco
- Equipaje de amor para la tierra. Rodrigo Rubio (Capitulo IV).
- Telediario. Segunda edición. Lengua viva. "La lengua de Benidorm, un lugar de
- cruce" Opera. "Fidelio" de Beet-
- hoven. Ultima hora.
- Despedida y cierre.

#### VIERNES

- Carta de ajuste. "Narciso Yepes" (guitarra).
- Apertura y presentación. Avance telediario.
- Panorama de Galicia. Telediario. Primera edi-ción. Incluye "Hora 25".
- Café concierto.
- Revista de toros. Documental. "Nicolás Co-
- pérnico". (IV). Sesión de tarde. "Mando aéreo estratégico". 1954.
- Avance telediario. Un globo, dos globos, tres
- globos. La semana. Equipaje de amor para la tierra. Rodrigo Rubio.
- (Capítulo V y último). Telediario. Segunda edi-
- ción. Incluye "Más-Me-nos"
- Un, dos, tres... Programa concurso.
- Yo canto. Luis Pastor. Ultima hora.
- 00,05 Despedida y cierre.

# SABADO

- Carta de ajuste. "Hair".
- Apertura y presentación. 11,01 El recreo. Programa infantil.
- Gente.
- Brújula. Noticias del sabado. Pri-
- mera edición. Marco. "El fin del via-15.00
- La Bolsa de los refranes.
- "Los refranes de la caza". Primera sesión. "Tarzán y el desierto misterioso" 1943.
- El circo de TVE.
- 18,20 Torneo.
- Escuela de salud. "La 19,15 asistencia psiquiátrica".
- Aires de Iberia Toledo. 20,15 Informe semanal.

- Noticias del sábado. Segunda edición.
- Sábado cine. Ciclo Dan-ny Kaye. "Nace una canción". 1948.
- Ultimas noticias. Festival de la OTI. Desde el Centro Cultural de la Villa de Madrid.
- Despedida y cierre.

#### DOMINGO

9,30 Carta de ajuste. "Cancio-nero musical de la Colombina". (Siglo XV).

LUNES

19.00

19.30

19,31

19,00

19.31

22,30

16.30

16,31

17.00

Carta de ajuste. "Man-fredo". (Poema sinfóni-co), Tchaikowsky.

Revista de cine. "Número 156".

Historias médicas. "El be-

bé del millón de dóla-res".

Redacción de noche. In-cluye "Universidad TV".

Carta de ajuste. "Claudi-

na y Alberto Cambino".

Las reglas del juego. "La religión".

Redacción de noche. In-cluye "Universidad TV".

Carta de ajuste. "Matt

Horizontes. Revista de las

Cine club. Ciclo mejicano.

Redacción de noche. In-

Carta de ajuste. "Flamen-

co: Juan Peña. El Lebri-

Presentación y avances.

Informe semanal - 2.

Recital. "Coro Madrigal de Sofía".

Redacción de noche. In-

cluye "Universidad TV".

Despedida y cierre.

VIERNES

16,00 Carta de ajuste. "Elvis

Dibujos animados.

Presentación y avances.

hormiga atómica. El robot

Avance informativo.

Polideportivo.

Trazos.

Presley

destructor".

Siete días - 2

Los olvidados". 1950.

Despedida y cierre.

JUEVES

Presentación y avances.

Avance informativo.

Presentación y avances.

Avance informativo.

Polideportivo.

23,45 Despedida y cierre.

Polideportivo.

Monro".

ciencias.

cluye TV".

MIERCOLES

Pop-grama.

Despedida y cierre.

MARTES

Presentación y avances.

Avance informativo.

Polideportivo.

- Apertura y presentación. Hablamos.
- sordomudos. 10.17
- Misa.
- 11,02 Concierto. "Trio Stern".
- 12,02Gente joven. 12,47 Sobre el terreno.
- 13,30 Noticias del domingo.
- Fútbol: Rumania Yu-
- 16,00 Siete dias.
- 17,00 Lucas Tanner: Una palabra de cuatro letras"
- Programa in-18.10 formativo dedicado a los
- El día del Señor. Santa

- goslavia.

- El mundo en acción. Dibujos animados. 18,40 Misterio: Mac Millan: Café, té o cianuro.
  - Información deportiva. 20.40 20.50
  - 625 líneas. Noticias del domingo. Se-22,00 gunda edición.

Información deportiva.

- Curro Jiménez. "El fuego
- encendido".
- 23,17 Estudio estadio.
- 23.35 300 millones.
- 01.00 Ultimas noticias.
- 01,05 Despedida y cierre.

# THOMSON

TV en color GENERAL ELECTRICA

ESPAÑOLA

Distribuidor v Servicio Técnico

RADIO RECORD

- Travesia Generalisimo, 6 y José Antonio, 44 Telefono 212343 Africa 2.000. "Programa
- número 15". Exitos TV. hispanoameri-cana. "Doña Bárbara".
- (Episodio número 5). Avance informativo. Encuentros con las letras. "Número 70".
- 21,00 Teatro estudio. "El tobogán"
- Redacción de noche. Incluye "Universidad TV". Despedida y cierre.

### SABADO

- 16,00 Carta de ajuste. "Zarzue-la: Preludios e interme-
- Presentación y avances. Dibujos animados. "Su-perratón: Sembremos y cosechemos".

- 17,00 Mundo depotre.
  - Tele revista.
- La danza. "Canyengue". 20,30 Raices. "Ritos"

Con tubo PIL-

**AUTOCONVERGENTE** 

La clave. " A sangre fria". 00,30 Despedida y cierre.

#### DOMINGO

- 16,00 Carta de ajuste. "Trigo
- limpio". Presentación y avances.
- Mundo indómito. "Islas del Atlántico Norte". 17.00 Bonanza.
- Original. "Las conexio-20.00
- Más allá. Filmoteca TV. Ciclo John Wayne. "La pequeña re-belión". 20,30

Despedida y cierre.

A fondo.

# PETER LAWFORD, CONFESIONES

(Viene de la página siguiente)

-El «clan» Sinatra ya ha dejado de existir. Frankie se siente viejo, yo me siento viejo, Sammy y Dean se sienten viejos... ¿para qué fba-mos a prolongar un grupo sin vi-talidad? De todas formas todos seguimos siendo amigos y en un momento dado nos seguiríamos apo-yando como en los tiempos dorados del inefable «clan».

-Peter, si su actual matrimonio fracasase, ¿buscaría usted fortuna en una nueva unión?

—Sí, claro. Yo no soy un hombre para vivir sólo. Pero, vuelvo a re-petirle, por el momento no hay di-

- -iNo es un riesgo casarse con una mujer a la que se dobla en
- -El matrimonio, de por sí, ya es
- —¿No es mejor, entonces, vivir libremente el amor, sin ataduras

- -No sé si seré un puritano, pero prefiero casarme aunque después la unión se yaya al traste. ¿Qué pecados perdona con más
- facilidad de la vida? -Aquellos que han sido derivados del amor.
- -¿Se ha sentido solo en muchas ocasiones? -Sí, y lo que es terrible es que me he sentido solo estando física-
- mente acompañado. -¿Ha pensado en alguna ocasión en el suicidio?
- -No, porque amo demasiado a Peter Lawford niega que vaya divorciarse de su actual esposa Deborah Goud, pero la verdad es que cada día están más distanciados. Y es que, a pesar de lo que diga Peter Lawford, veintiocho años de diferencia... ¡son demasiados en-

tre un hombre y una mujer! Desde Hollywood, Monna Douglas. (Servicios Especiales de EFE)

# EMISORA ASOCIADA DE LA S.E.R. LA MAS IMPORTANTE CADENA PRIVADA DE LA RADIODIFUSION EUROPEA. Programas recomendados para la presente semana :

INFORMATIVOS. INFORMATIVOS. — Diario 14,30 y 22, Informativo de la SER; Lunes a sábado: 7,45, Matinal Cadena SER; 11,30 y 18,30 La SER informa; 13,55, Lugo a las dos local); 20,00, Informativo de las cal), 23,30. Hora 25; 20,00 Inforocho: 21,30, Radio Noticias (local 23 30 Hora 25 cal, 23,30, Hora 25.

13,35, De lunes a sábado (Rivera BOLSA.- Martes a viernes

COMENTARIOS. - Sábado:

MISCELANEAS. - Lunes a viernes: 10,00, Sin espacio ni tiempo (Manolo Sicart). Jueves: 20,30 Me-

ridiano de Londres (programa de la BBC). Domingo: 10,00, Caja Redonda.

DEPORTES .- Diario: 15,05, Minutos deportivos (Mouriño Castro). 23,30, Hora 25. Domingo: 16,30, Carrusel Deportivo. CONCURSOS. - Lunes a sábado: 11,30, Mediodía Cadena SER. Lunes a viernes: 18,00. Mediatarde Cedena SER. Sábado: 17,00, Los

cuarenta principales. CULTURAL.- Diario: 15,10 Cen anacos (Enrique Alvarellos), Lunes a Viernes: 21,15, Curso de Inglés (BBC). Domingo: 9,25, Fo-

gar de Breogán (Antón Grande y Xesús Valcárcel).

FEMENINOS.- Lunes, miércoles y viernes: 17,45, Antes del sí. Martes y Jueves: 18,00, Niños.

TEATRO. — Sábado: 22,30, Las Galas de la SER. RADIONOVELAS. - Lunes a viernes: 11,00, Romances vividos; 16,00, Carmiña «La muchacha que vino de lejos»; 17,00, Eva nada más;

19,00, Montecristo. RELIGIOSOS. - Lunes a sábado: 8,30 y 1,00, Sintonía y pensamiento (padre E. Angulo). Domingo: 8,15, Temas de hov (padre E. Angulo).

MUSICALES .- Dierio: 7,35 Al-

borada musical; nes: 17,30, el flamenco en su dimensión; lunes y martes, 20,30, Nuevo mundo musical (música sudamericana); 22,30, Diario Mu-sical SER. Miércoles, 20,30, Black Feeling. Viernes: 20,30, Jazz en la noche. Sábado: 16,00, El gran musical del sábado; 17,00, Los cuarenta principales: 20,30, La noche es joven; 21,00, Resumen de los cuarenta principales; Domingo: 8,30, Musicalísimo; 11,00, Espana en un Seat; 12,00, El Gran musical; 20,00, Discoteca de zarzuelas; 21,00, Radio revista.

¡Qué vitatioau! ¡Qué pegada! A los 53 años, Marcelo Mastroianni está en plena forma. A la vez impetuoso y amargo, afectuoso y amable, posee el entusiasmo descon-certante y sin límites de un princi-piante. Si alguien critica el cine italiano, Maestroianni se transforma en el abogado defensor vibrante y sonoro.

-No me van a hacer creer -dice- que las pastas hechas en casa son menos buenas que las que se comen en un restaurante. El cine italiano es casero: tantó mejor. ¿Conocen ustedes americanos capaces de hacer un Fellini? Puedo citar también Antonioni, Monicelli, Comencini, Risi, Pietri, Rosi, sin olvidar De Sica, Visconto y Rossel-lini. Todos ellos han hecho una obra específicamente italiana.

SUS MEJORES ARMAS Marcello Mastroianni está enfadado, colérico. Un periodista acaba de decirle que el cine itliano tiene que aprender mucho de los amaricanos. Sentado entre Ursula Andress y Agostina Belli es un restaurante de moda en Roma, a donde ha venido para presentar su última película, «Doble muerte con», se bate con sus mejores armas:

 Roberto de Niro, «Taxi driver». es muy bonito todo eso —excla-ma— pero no va muy lejos. Cuando pienso que esta película ha sido acogida como una obra maestra... De Niro no es otra cosa que un grabado de moda, y ese Martín Scorsese, no, francamente, no es tan siquiera un nombre, Scorsese.

Un periodista insiste: se "abla mucho del cine italiano en ei extranjero últimamente porque ha si-do subestimado por los franceses. Visiblemente, Marcello Mastroianni no se esperaba una contestación semejante. Parecía un pez de colores al que se le acabara de sacar de su pecera. De todas formas se recupe-

¿Usted cree quizá -se subleva Mastroianni— que existe un cine francés? Yo creo más bien que son los italianos los que se han dedicado en su mayor parte al cine francés, que no ha tenido nunca más que un director: Françoise Tru-ffaut. Pero vayamos lejos ¿co-

# Marcello Mastroianni: "El cine italiano es el mejor del mundo"

• El célebre actor salta cuando le dicen que la cinematografía de su país tiene mucho que aprender de la norteamericana

Por Bernard DEGIOANNI



noce usted un cine inglés? Vamos, valor: ¿Quién de ustedes puede ci-tarme tres nombres de directores ingleses conocidos actualmente en

el plano internacional? Ahora, Marcello Mastroianni pa-rece divertirse. Desmelenado continúa: «Despiértense ustedes de una vez. Italia no es más que un Estado de América y el hecho de que este Estado lo haga mejor que una na-ción entera les deja indiferentes. Bravo. ¿Pero qué clase de periodistas son ustedes?».

Hace una pausa, enciende un

nuevo cigarrillo. Su mirada sombría recorre la sala del restaurante, mira con insistencia todo lo que encuentra. Aparentemente, Marcello Mastroianni no tiene en mucha estima a sus interlocutores. Dice en voz baja, como un murmullo: «Lo que me fastidian, y a pesar de todo, cada vez, me dejo coger en su juego». «HE HECHO LO QUE HE

QUERIDO»

Los cincuenta años le han traído algunos kilos demás. Su rostro está ligeramente hinchado, pero sigue

siendo armonioso. Fácilmente se le darían diez años de menos, pero, evidentemente, no es el momento de detenerse en su físico, incluso si él hace desde ahora su autocrítica.

Se le acaba de reprochar el no seguir un criterio demasiado riguroso a la hora de elegir sus papeles, de aceptar cualquier película. «Yo de aceptar cualquier pelicula. «Yo he dicho siempre —afirma— que el actor era una mujer de la vida» que se ofrece al público, y personalmente, yo he actuado siempre así. He hecho lo que he querido y cuando he querido. Un comediante no es un santón. Debe saber moverse, elegir, renovarse, incluso si se equivoca. Tengo efectivamente detrás mío una cantidad impresionantrás mío una cantidad impresionante de «rollos» pero nunca me ha

Desde la «Dolce vita» (1959) de Federico Fellini, es el único actor italiano cuyo nombre a la cabeza del reparto trae como consecuencia la venta de la película al extranjero. Pero es también el único actor cuyas aventuras amorosas (Faye Dunaway, Catherine Deneuve, etc...), ocupan todavía la primera página de los periódicos. Pera los productores norteamericanos, sigue siendo «el amante latino» por excelencia.

-Vale más que no hablemos de esta reputación -dice-. La gente que me toma por un eterno seductor debiera acordarse de que en mis películas, yo he sido de todo: pordiosero, borracho, impotente, homosexual y cura. De todas formas, en la vida, soy un perdedor.

Para Marcello Mastroianni, el tiempo pasa demasiado rápido. Hace treinta años, en plena guerra mundial, refugiado en Venecia, debía vender cuadros —que pintaba él mismo— para subsistir. En 1947, comenzó en el teatro en una edición anónima de los «Miserables» de Víctor Hugo. Dos años más tarde, rodó su primera película: «Un domingo de agosto» de Licano Em-

Pero fue Luchino Visconti quién le ofreció, en esta misma época, su verdadera primera oportunidad con-tratándole para su compañía teatral. Marcello Mastroianni permanecerá en ella diez años, a pesar de varias incursiones en el cine, principal-mente con Dino Risi, Vittorrio de Sica y Sofía Loren.

EN BUSCA DE SU DESTI-

Convertido en el «primer galán» del cine italiano, Marcello Mas-troianni se reveló el intérprete ideal de la comedia de costumbres. En 1957, fue de nuevo Visconti quién lo empujó a su destino, confiándole en «Las noches blancas» su primer papel dramático.

-El perdedor -dice- ha sido para mí siempre más inteligente que el eterno ganador. Pues el fracaso puede, mejor que la sublime victo-ria, enseñarnos a sacar partido de las derrotas y a disfrutar de los raros éxitos.

Elegido por Fellini para la «Dolce vita», debido a su «rostro anóni-mo», Marcello Mastroianni caracteriza él sólo las tres etapas fun-damentales del cine italiano: neo-realismo, comedias a la italiana y cine político. Del bravo muchacho, del marido adúltero, del amante de las bellas extranjeras, ha pasado progresivamente, a personajes más complejos y contemporáneos: inte-lectuales, neuróticos, revolucionarios masoquistes, curas corrompi-

No es un azar el que los directores de cine que hoy en día Mas-troianni prefiere se llamen Marco Ferreri, Román Polanski, Elio Petri, Ettore Scola o los hermanos

(FIEL - SERVICIOS ES-PECIALES DE EFE-AFP)

# PETER LAWFORD, CONFESIONES EN PUERTAS DE UN TERCER DIVORCIO

- Cada día está más distanciado de su tercera esposa, Deborah Gould, veintiocho años más joven que él
- La familia Kennedy aún no me ha perdonado que me hubiese divorciado de Pat. Para ellos siempre resulta más honroso encubrir la infelicidad que buscar la libertad personal en el divorcio

sulta más honroso encubrir la infelicidad que buscar la libertad personal en el divorcio.

Peter Lawford, que estuvo casa-do doce años con Pat Kennedy, de la que tuvo cuatro hijos, es quien habla. Se siente terriblemente molesto porque los Kennedy le ignoren de la forma más descarada, no invitándole ni siquiera a las fiestas onomásticas de sus propios hijos.

-En realidad nunca han podido verme. Para ellos un actor era muy poca cosa para su hija. Hubiesen preferido a cualquier oscuro multimillonario ...

DICEN QUE PETER LAW-FORD ESTA ARREPEN-TIDO DE HABERSE DI-VORCIADO DE PAT KE-NNEDY

Peter Lawford tiene a los Kennedy atragantados. En realidad se afirma que el actor está arrepentido de haberse divorciado de Pat, sobre todo porque muchas puertas que antes tenía abiertas se le han cerrado. Además, su vida sentimental no fue tampoco por muy buen camino tras divorciarse de

me ha perdonado que me hubiese monio en dos nuevas ocasiones y sarse por mi salud. Nada más. Los divorciado de Pat. Para ellos reno parece que las cosas le vayan demasiado bien con su actual esposa, por lo que se presume un nuevo fracaso conyugal.

Tras haberse divorciado de Pat Kennedy contrajo nuevas nupcias con la joven Mary Ann Rowan, de veintiún años, en Puerto Vallarta (México). Las cosas comenzaron a fallar a las pocas semanas de matrimonio y terminaron por divor-ciarse. Y en julio de 1976, a sus cincuenta y tres años. Peter Lawford, en esta ocasión con Deborah Gould, de 25 años. Todo parece indican que las cosas no van demasiado bien entre ellos y que el divorcio puede surgir en el momento más inesperado, por más que Lawford manifieste: «Entre nosotros existen los problemas normales de un matrimonio normal, ni más ni menos». Pero los vecinos afirman que día a día, las discusiones son mayores.

-¿Ha visto muchas veces a su esposa Pat Kennedy desde la fecha del divorcio?

-Apenas. Pese a los años transcurridos apenas hemos coincidido. Sólo en una ocasión, cuando me operaron de un quiste de páncreas,

La familia Kennedy aún no la Kennedy, porque contraĵo matri- me llamó por teléfono para intereuna ofensa, y para ellos el que me divorciase de Pat fue la más terrible de las ofensas.

—¿Cómo se desarrolla su vida en la actualidad?

-Con toda normalidad, trabajando y disfrutando de la vida, que es lo realmente importante.

-Sin embargo no parece que el trabajo le sobre.. -Me ofrecen los papeles necesa-

rios para sentirme contento. ¿Tiene mucho dinero? -El suficiente como para vivir

-¿Fue su matrimonio con Pat Kennedy un freno para sus actividades artísticas?

-¡Naturalmente! Ellos, los Kennedy, vigilan muy de cerca los pade todos los miembros «clan». En muchas ocasiones tuve que renunciar a buenos papeles sólo porque la ideología de los personajes no concordaban con el «ideario Kennedy».

-¿Qué ha lamentado más de su divorcio de Pat Kennedy?

-Una cosa: el no poder ver a mis hijos tanto como yo quisiera. En realidad nos vemos siempre co-



mo si fuésemos delincuentes. Los muchachos, de todas formas y maneras, son estupendos y se muestran comprensivos ante mi situación. «LO QUE MAS ME HA

GUSTADO DE LOS KE-NNEDY HA SIDO, SIEM-PRE, SU AFAN DE LU-CHA. LO QUE MENOS, SU TERRIBLE AMBICION DE PODER»

Peter Lawford nunca fue un actor de gran fama, pero sí lo suficientemente popular como para figurar en numerosos films como «El pecado de Cluny Brown», «En una isla contigo», «Julia se porta mal», «El Danubio rojo», «Exodo», «El sagento inmortal», «El retrato de Dorian Gray», etc. Indudablemente su boda con Pat Kennedy coartó bastante su trayectoria profesional.

-Usted siempre suele criticar de forma acerada a los Kennedy, como si estuviese resentido...

Tengo razones para estarlo! -¿Qué es lo que más le ha gustado de ellos y lo que menos!

-Lo que más me ha gustado de los Kennedy ha sido, siempre, su afán de lucha. Lo que menos, su terrible ambición de poder.

-2Cree usted que ted será algún día presidente USA? -Ted es un hombre muy inteli-

gente, un político de primera fila... isin embargo creo que nunca llegará a la Presidencia! ¿Y sabe por qué? Porque los Kennedy son una familia ya muy castigada. Antes todos luchaban para encumbrar uno, pero ahora faltan John y Bob, que tenían un carisma especial, una simpatía arrolladora. Ted es más frío, más cerebral... y por lo tanto menos simpático. El apoyo de los Kennedy no ha de serle suficiente.

-¿Sigue usted nerteneciendo al «clan» Sinatra?

(Pasa a la pagina anterior)

BUILDER OF THE PROPERTY OF THE LA MUERTE DE UN ACADEMICO

# Miguel Mihura, de dibujante a académico de la Logua

Bizo sus primeras armas periodísticas como autor de dibios y caricaturas, siempre llenas de gracia natural

SU PRIMERA OBRA PARA LA ESCENA, "TRES SOMBREROS DE COPA". ESCRITA EN 1932, NO FUE ESTRENADA HASTA VEINTE AÑOS DESPUES

Yo fui siempre "estrenista" y tengo a gala el que, salvo durante el tiempo que estuve en los Estados Unidos por deberes profesionales, jamás me perdi un estreno de Mihura, de don Miguel Mihura Santos, fallecido la semana última en Madrid. Si la obligación --dicen- es anterior a la devoción, yo, que estaba obligado a ir a los estrenos para hacer la crítica en una revista de poca circulación, pero muy comprometida porque sólo se vendía por suscripción a los exhibidores de cine y de teatro, jamás me perdi un estreno de Mihura llevado de mi admiración por este autor y académico.

UN VAGO MUY TRABAJADOR Este madrileño nacido en julio de 1905 pasaba por ser un hombre poco trabajador. Ciertamente, como autor teatral, se hacia esperar mucho. A diferencia de otros que, aunque ganaran el Nobel de Literatura no entraron en nuestra Real Academia Española de la Lengua, Mihura jamás dio dos obras teatrales en un solo año, y hasta se pasó siete años sin estrenar ninguna. después de haber esperado veinte años a que se presentara su primera obra, "Tres sombreros de copa", escrita en 1932 y no estrenada hasta 1952. Entre tanto, a lo largo de esos veinte años, Mihura, de familia relativamente adinerada y emparentada con la aristocracia, se ganaba sus buenos duros dibujando, haciendo chistes, escribiendo articulitos, que merecen el diminutivo por su tamaño --nunca fue farragosa su literatura--, pero no por su calidad, normalmente excelente, sin palabra de más ni de menos, enjundiosa y sobre todo llena de la mejor gracia, del mejor humor, humor un poco a la inglesa, injertado mejor en la mejor picaresca española, nunca hiriente, siempre alborozado. Cosa singular en un hombre que parecía triste, que acaso lo era por que le dejó su primera y única novia seria y quedó para siempre soltero. Mihura era ya célebre cuando estrenó su primera comedia. Hizo dibujos, chistes y caricaturas para numerosos periódicos, como "El Sol", "La Voz" y el "Heraldo de Madrid". También lo recogió "Ya" en aquella redada de grandes firmas que hizo en su primera etapa don Vicente Gállego, su creador y primer gran director de este rotativo.

INVERNAR EN FUENTERRABIA Por llevar la contraria y sin mala intención a la gente, los hermanos Mihura (Jerónimo y Miguel) tenían la costumbre de pasar sels meses en Fuenterrabía y sels meses en Madrid.

"LA AMETRALLADORA" Mihura no era sólo un dramaturgo que pudiera ser más fecundo, pero que sólo escriba en los meses sin "r" --mayo, junio, julio y agosto- sino también un hombre dado al periódico, no sólo como dibujante satírico, sino también como escritor. En plena guerra fundó "La ametralladora", antecedente de "La Codorniz" -ésta ya con Tono, Antonio Lara, el otro gran humorista de nuestro tiempo (y ambos escritores en "serio")- que dirigió hasta 1947. "La Codorniz" iba a "meterse" en política y Mihura, aunque nadie duda de que era a su manera un conservador, nunca gustó de hacer política. Lo que no quiere decir que no tuviera preocupación social, antes al contrario, todas sus obras reflejan un aspecto de la vida social, pero sin marcar las tintas negras, sino más bien censurando las hipocresias y las costumbres, en broma, que acaso sea la mejor manera de herirlas y corregirlas. Este era el hombre que consideraba que su ingreso en la Academia es "un simple incidente" que nunca esperó. Y que murió sin pronunciar su discurso de ingreso.

UNA OBRA CUANTIOSA A pesar de su fama de poco trabajador, la obra de Mihura, cuyos estrenos constituían siempre un acontecimiento en el mundo teatral, fue cuantiosa y valiosa, lo suficiente para que, sin oposición aparente los académicos hayan querido contario entre los miembros de la siempre llamada docta corporación. De fina e ingeniosa pluma, Miguel Mihura, tras aquel esperado éxito de "Tres sombreros de copa", alternó su obra periodistica con el lanzamiento de numerosas obras a la escena. Citarias es una obligación de toda semblanza biográfica, aunque es bien seguro que no sean novedad sus títulos para los buenos aficionados al teatro, un espectáculo eterno que que ahora, a Dios gracias, cuenta, tal vez con mejores actores y actrices que abundancia de autores merecedores de pasar a la historia. Durante la guerra civil, Mihura, como hemos dicho, dirigió desde San Sebastián el semanario de solaz en los momentos de tedio de las trincheras, un semanarlo de humor, respetuoso con el enemigo, mordaz en le humano, sereno en lo político.

Ya terminada la guerra, fundó el semanario de más larga vida entre los existentes, "La Codorniz", que estuvo bajo su mando desde 1942 a 1947, siempre ajeno a la política y haciendo humor --como el propio Mihura ha declarado-, cuando era más dificil humorizar la vida nacional, galvanizada por el recuerdo inmediato de la guerra. Mihura era ya famoso, no sólo por haber dirigo "La Ametralladora", sino como dibujante. Firmaba sus historietas ilustradas con su primer apellido y sus trabajos literarios con su segundo, Santos. Con el estreno en 1952 de "Tres sombreros de copa", obra que abría un nuevo cauce al género teatral cómico, en competencia con autores tan famosos como el recuerdo de Muñoz Seca y el teatro atrevido genialmente cómico de Enrique Jardiel Poncela, se configura ya como un autor teatral fuera de serie en su género. Por esta su primera obra fue galardonado con el Premio Nacional de Teatro, galardón que obtuvo otras dos veces, con sus obras "Mi adorado Juan" y la tantas veces recordaba y depuesta "Maribel y la extraña familia".

Autores tan celebrados y dignos de atención como Tono y Calvo Sotelo colaboraron con él. Con Tono hizo aquella disparatadamente genial obra titulada "Ni pobre ni rico, sino todo lo contrario", de la que la compañía de teatro nacional Maria Guerrero hizo una auténtica creación. Con Calvo Sotelo escribió en 1939 la comedia "Viva lo imposible". En 1935, con "Ni pobre ni rico, sino todo lo contrario", él y Tono hacen una auténtica obra "codornicesca", de "La Codorniz" sarcástica, pero aséptica en lo, político, de sus primeros tiempos. A veces, tiene que ceder en su propio estilo, como cuando colaboró con Alvaro de la Iglesia, que

Por Luis MIRA IZQUIERDO

le sucedería durante treinta y ocho años en la dirección de "La Codorniz", casi un vicio nacional como "ABC", en la obra "El caso de la mujer asesinadita", quizá su mejor obra después de "Ni pobre ni rico, sino todo lo contrario" y "Maribel y la extraña

Ya todos los años, pero nunca dos veces en el mismo año, van sucediéndose las obras de Miguel Mihura. En 1956 estrena "El señor vestido de violeta"; en 1954 "Sublime decisión"; en 1957, "Carlota"; en 1959, "Maribel y la extraña familia"; en 1961 "El chalet de madama Fenard"; en 1963, "La bella Dorotea"; en 1964 "Ninette y un señor de Murcia", una de sus comedias más celebradas con ciertos tintes de humor político. Por estas obras obtiene el Premio Nacional de Literatura Calderón de la Barca,

MIHURA, GUIONISTA DE CINE No sólo el teatro, el artículo y el dibujo de humor acapararon y completaron la obra de Mihura. Fue también gujonista de cine y dialoguista ---doblador--- de muchas películas extranjeras. Trabajó para el cine en Madrid, Barcelona, París, Nueva York, Buenos Aires. Fue el autor de aquella inolvidable película "Bienvenido, mister Marshall", atrevida película en aquellos tiempos, celebrada con éxitos de taquilla no conocidos hasta entonces en el cine español, con sus matices políticos y sobre todo con la gran interpratación que de ella hizo sobre todo el malogrado

Todo lo literario interesó a Miguel Mihura. En su polifacética labor, fue también colaborador de películas como "Una de fieras", "Una de miedo", "La hija del penal", "Confidencia", "Siempre vuelven de madrugada", "La calle sin sol", "Una cualquiera" y otras muchas, poniendo en todas ellas su nota de amor y de humor, puros y valerosamente "indecentes" sin caer en lo soez.

Pero este prolífico, a pesar de su condición que él se atribuía de vago, fue también pintor de abanicos y vasos de cristal. Todo lo bello le atraia, a veces le subyugaba. Su creación no era fácil,



sino penosa. Trabajar, incluso para crear 10 110 y 10 llamado al éxito, es siempre eso, trabajo y, aunque él no confiese, Mihura era también un trabajador incansable. Não trabajo antes de ponerse ante la blanca cuartilla, mucho samiento utiliza-do antes de dejar algo terminado, y sobre toantes de haberlo concebido con plenitud.

No desdeñó ningún género y escribió laien cuplés, fue jefe de publicidad, director de una companie revistas y ganador de varios concursos de carteles, con legilidad y finura de sus lápices y pinceles. Además de los premetestrales citados, obtuvo los de la crítica de Barcelona, el Leopa Cano de Valladolid, tres premios nacionales de guionista de varios premios del Sindicato Nacional de Cinematografía y Circulo de Escritores Cinematográficos, muy cotizados éstos en cuyo "palmarés" figuran los nombres más ilustres de nero cine, así en interpretación, como en guiones y críticas.
(FIEL-SERVICIOS ESPECIES DE EFE)

and the second s

### UN POETA CASI OLVIDADO

# Francisco Villaespsa

Estamos en el año del centenario de nacimiento del poeta anialuz Francisco Villaespesa. De este poeta modernista se escribe noy muy poco. Pero era famoso por los años del diez y del veine, cuando María Guerrero estrenaba sus dramas en verso. Era ina lumbrera de este teatro llamado poético, de Eduardo Marquina, Valle-Inclán o los hermanos Machado.

Pero era también un lírico fecundo, brillante e inspirado. Inludablemente, sus estrofas eran más refulgentes y sonoras que as de Zorrilla. Recordamos sus libros de versos famosos antaño, uando era amigo de Juan Ramón, Benavente y Baroja. "Rapsodias", "El alto de los bohemios", "Bajo la lluvia", "El libro del amor y de la muerte", "Por tierras de encanto y maravilla". El penúltimo es indudablemente el más valioso de todos.

De su teatro quedan algunos trozos en escasas Antologias. Hamucho tiempo que no se representa, como casi todo el teatro n verso de la época.

Recorrió América desde Méjico a la Argentina. Méjico, sobre todo, le inspiró poemas fascinantes. Era un gran poeta descriptivo. ¿Quiére el lector la prueba?...

> "Ascender por las ásperas pendientes, sintiendo el rebotar de los torrentes y la fascinación de los abismos."

Leamos dos breves poemas suyos. La particularidad del primero es que vio la luz en la revista "Blanco y Negro", en noviembre de 1912, en el mismo número que traía una amplia información ilustrada del asesinato del presidente del Consejo de Ministros don José Canalejas y Méndez.

Otoño, otoño, amor. En los rosales, nada: no queda ni una flor.

Gime un responso el mar. ¿Campanas funerales, por quién vais a doblar? El cielo es de carbón. Frio en la tierra y frio dentro del corazón.

¿Por qué al amor los dos dimos con el pañuelo nuestro postrer adiós? Olvidar cuanto vi. El cielo gris, el cielo llora por ti y por mi.

Otoño, otoño, amor. En los rosales, nada: no queda ni una flor. The same of the sa



por los lectores de la popular re- tales tien-

¿Qué es el viento solar? ¿Hasta la velocida pe

el polvo cósmico? ¿Qué son los púl-

sares? ¿Qué es un agujero negro?

¿Qué ocurrirá si se derritieran los

por los lectores de la popular re-vista «Science Digest». ¿Qué es el mas? ¿Se pe comprimir el agua?

pensar

en la sombra recibe la mirada ni el más leve rumor llega al

No late el corazón ni escuebil ruido que en las sendas produce mi pla ¡Quién sabe si al final de la jo la propia oscuridad será el

Sin sentir, sin pensar... Estodas muerto que los que el mármol del sepud encierra... Y soy en la aridez de este dest el sueño de algún alma desti que cansada de andar sobre regresa a los misterios de la

# táboa redon

CENTENARIO DEL NACIMIENTO DEL POETA FRANCISCO VILLAESPESA

# Poeta y dramaturgo, fue popularisimo en las tres primeras décadas de este siglo

• FUE CONSIDERADO COMO UN HIJO RETRASADO DE LA MUSA DE ZORRILLA

Por Manuel SELLES

Figura popularisima en el mundo literario de las tres primeras décadas del siglo actual, Francisco Villaespesa nació en Laujar, Almería, el 14 de octubre de 1877, fecha de la que se cumple ahora el centenario.

Fue considerado por sus muchas características como un hijo rezagado de la musa de Zorrilla, aunque también fue modernista de fecundidad desbordada -que no supo o quizá no pudo depurar- de un lirismo exaltado y de gran dramatismo,

Tras estudiar en las universidades de Granada -el fondo andaluz, especialmente el granadino inspirará muchos de sus versos / libros— se traslada a Madrid hacia 1897 y se da a conocer como poeta en las revistas "Electra", "Cervantes", "La revista nueva" y "Vida literaria", en las que colaboraban entonces asiduamente escritores de la generación del 98.

Entre sus primeras colecciones de versos figuran "Intimidades" 1893), "La capa del rey Thule" (1898) y "Saudades" (1910). Bajo su aparente alegría, se escondía un romántico enamorado de lo pagano, triste y melancólico.

Villaespesa conoció una existencia agitada y un tanto bohemia En 1911 empezó a escribir como dramaturgo. Amigo de Rubén Dario, a quien recuerda en algunas de sus composiciones, lo fue también de Manuel y Antonio Machado, de Valle Inclán, de Benavente y de Juan Ramón Jiménez a quien introduce en los ambientes literarios v bohemios del Madrid modernista del principio

Gran parte de sus obras fueron representadas en América, donde Villaespesa residió muchos años en calidad de conferenciante y también de empresario teatral. De sus giras obtuvo muchos beneficios pese a lo cual regresó a España pobre y enfermo. Al poco de regresar, el 25 de enero de 1931, fue objeto de un homenaje en el Teatro Español. Al acto se sumaron numero escritores y artistas, entre ellos, los hermanos Alvarez Quintero, Manuel Machado, Eduardo Marquina, L. Fernández Ardavin, Enrique López Alarcón y Antonio Roldán.

Más de 100 obras abarca su producción lírica; de teatro, 19 obras en verso, con temas orientales o hispanoamericanos; otras del tema netamente andaluz, de la bohemia madrileña, del amor el tema familiar. Por citar algunas, recordamos los títulos de: "Intimidades", "Flor de almendro", "Las horas que pasan", "Tristitiae rerum", "Los suaves milagros", "Resurrección", "Zarza florida", "La granada de Rubies", "La tela de Penélope", "Los nocturnos del Generalife", "Amor", "Panderetas sevillanas", "Sonetos amorosos", "La gruta azul", "La estrella solitaria", "Los conquistadores", "El patio de los arrayanes", "El jardin de las quimeras", "Andalucía", "El encanto de la Alhambra", "Cancionero de Al-mería", "Las ermitas de Córdoba", "Cancionero granadino", "El alto de los bohemios", "Los cafés de Madrid", "Los conquistadores", "La estrella solitaria", "Galeones de Indias", "La musa enferma", "In memoriam", y "Viaje sentimental". Y concretamente de teatro, "El alcázar de las perlas", "Aben Humeya", "Doña María de Padilla", "El rey Galaor", "Judith y Eva", "La leona de Castilla", "El halconero", "En el desierto", "La maja de Goya", 'Hernán Cortés" y "La danzarina de Gades".

De Villaespesa, en la antologia que acaba de publicar este año de 1977, Florentino Castañeda y Muñoz nos recuerda que llegó a decirse de todo: desde que era un revolucionario de la poesía, como lo calificó Ramón Gómez de la Serna, a que negarle en poesía sería tanto como negar a Wagner en música o a Velázquez en pintura, como decía Mendizabal. O que "era un poeta muy nalo", como lo calificó Pío Baroja.

También en estos días de mediados de octubre, coincidiendo con el centenario de su nacimiento se ha celebrado en Almería, su tierra natal, un simposio sobre "Villaespesa y el modernismo". Francisco Villaespesa murió el 9 de abril de 1936 y fue enterado en el Panteón de Hombres Ilustres, del madrileño cementerio de la Sacramental de San Justo



# Premio Iberia de Periodismo

de su constitución, la Compañía "Iberia" convoca un concurso pe riodístico, con arreglo a las si-

1.-Podrán participar todos los artículos o reportajes que hayan sido publicados en diarios o revistas, editados en España, desde el l de octubre de 1977 hasta el 31 de enero de 1978.

2.-Los trabajos se referirán a la labor desarrollada por "Iberia" en la vida del país en cualquiera de sus aspectos: económico, social, turístico, técnico, cultural, humano, internacional, etc.

3.-Se otorgarán dos premios, de 100.000 pesetas cada uno, para las modalidades de artículo y reportaje, así como seis accesits consistentes en un viaje para dos personas en las líneas de "Iberia" des de cualquier punto de la península a las islas o viceversa. Los premios no podrán dividirse ni declararse desiertos

4.-Los trabajos, original publicado y cinco copias, acompañados de una hoja en la que conste nombre, apellidos y domicilio del autor, así como título, lugar y fecha de la publicación en la que aparecieron, se enviarán al Gabinete de Prensa de "Iberia", Velázquez numero 130, Madrid (6), antes del 1 de marzo de 1978.

5.-El fallo se hará público antes del final del mes de abril, así como la constitución del Jurado, compuesto en su mayoría por profesiolado un centenar de preguntas y nales del periodismo y una repre sentación de la Compañía.



### NO CENTENARIO DE TEIXEIRA DE PASCOAES

PAGINA 21

O día dous do mes de Santos do ano 1877, na ceu en Amarante un dos poetas, dos creadores mais grandes que tivo Portugal. Ero o día de Defuntos, o día triste que habia que lembrar moitas veces no son aflictivo das campanas. O poeta chamábase no Libro onde se rexistra o seu nacimento, pero somentes no Libro, Joaquim Pereira Teixeira de Vasconcelos. Criouse na casa solar de Pascoaes, en Gatão, en cuio comentario repousa na espera da resureución Teijeira de Pascoaes, como se chamou sempre, lembra o día que veu a iste mundo.

Em Novembro nasci, por una tarde triste, Quando os sinos soluçam badaladas; E lúgubres mulheres desoladas, Com pladosos mãos, espalham flores, Sobre a esteril poeira que ainda existe De sonhos e de amores.

Teixeira é o poeta da Saudade, rexio portento de creación guiado o mesmo por unha estrela, o luar que vai polas cumes do Marão ou as brétemas que reboan no Támega; sempre a inspiraciónu nobilísima e moitas veces tristeira, que afinca no día no seu

Nasci no dia eleito da Saudade, Quando o vulto espectral da Eternidade Diante de nos, quimérico, se eleva,

Com estrelas a rir na máscara de treva. E como permanencia da tristura do dia de tan fúnebres resoancias, escribe un pouco mais adiante: Nasci ao pór do sol dum día de Novembre Omeu berço o crepúsculo embalou..

E até parece, as vezes, que me lembro, Porque esa tarde triste, em min ficou.

Teixeira foi un home adicado somentes ó creación, verso e prosa. Non exerceu a carreira de Dreito en ningunha ciudade onde pudo outer trunfos de gran resoancia e sen dúbita atinguir outos postos na política. A todo renuncióu, foi pra sua casa da que lembra nos seus versos o mesmo que as terras. Como Noriega Varela amaba o campo, as terras e as labouras, mais non era home que o seu amor tivera unha mostra de traballo persoal. Traballaban no repouso dos eidos mediante a sublime obra de creación moitas veces con místico esprito franciscano:

Eis a hora em que o Poeta se revela, Nas frevas no Universo.. E nas trevas, desponta nova estrela: A luz divina do primeiro verso, Porque Deus, nesse verso, colabora E na primeira flor E no primeiro amor

E na primeira lágrima da aurora, Noriega Varela, viveu uns deliciosos dias, xunto con Alvaro das Casas, na compaña do poeta na sua casa de Amarante. Outros moitos da xeneración NOS frecuentaron ista noble mansión e foros grandes amigos do poeta, contando en primeiro lugar a Ramón Martínez, catedrático de Literatura en Lisboa e traductor de algunha das suas obras. Foi testigo unha das tertulias mais intresantes con Castelao e Teixeira. Castelao iba a Lisboa dende Extremadura, en segredo, soio por dar un abrazo é poeta portugués, quería ademáis conseguir un libro de Teixeira, que tivera e había perdido unha noite no trén. Tratábase de "O pobre tolo", que en prosa figura agora no Vol. IX das Obras Completas que está editando a Lib. Bertrand. A deliciosa tertulia tivo tanta emoción que nun momento de admiración i-encanto polo relato de Castelao, refíreo Ramón Martínez López, Teixeira bicoulle a man a Castelao.

E Teixeira un poeta que leva na sua inspiración esa gran filosofía da dor que moitas veces non ten cura: "A saudade que é das dores e mais linda" rebrilou no verso cando acababa de decir:

A Saudade tantas veces invocada Musa, que tantos infelices inspirastel Tu, que nos deixas a nossa alma iluminada, Que tantas Liras, com teus dedos afinaste. Non hai poeta que teña unha sensibilidade mais delicada no latexar do seu corazón. Sublima o canto fuxindo do mundo pra ofrecer unha bafarada de alento como delicado perfume de incienso:

O dor, ó mãe de Deus, sé tu bendita. Vía a láctea sem par. Por onde va o mal e a noite aflita Diluirse em Deus, como un roquedo en luar! Lembrou sempre a sua casa, a lareira onde fiaban

is velliñas e onde se contaban contos de bruxas de almiñas en pena. Ouço contos de bruxedos; De alminhas a sofrer na solidão,

O imaginar do Povo, a luz do Medo, Que em min, se fez nocturna inspiração. Leonardo Coimbra, que non comparte a sua Fijo sofia de Saudade, afirma do poeta referindose a obra "Regresso ao Paraíso", afirma "que é a mais alta obra portuguesa".

Vicente Risco expresou o sentimento de Galiza cando morreo Teixeira con istas verbas: "Galicia lo ha llorado como suyo y no ha hecho de más, pues le debe la revelación de la "Saudade", en que se cifra el sentido profundo de nuestra intimidad poé-

No recordo diste Centenario que te nun dia tan profundo en intimidades, ten pra nos un especial valer un soneto publicado en "Elegias", libro adicado a sua hirman Miquelina, a quen lle morrera un meniño. O poeta canta a ese seu sobriño con ista outima

> Não posso crer na morte do meniño E julgo ouvi-lo e vé-lo a cada passo. ž ele? Não. Sou eu que desatino, E a minha dor sofrida, o meu cansaço. Delirio que me prendes num abraço, Enmendarás a obra do Destino? Vé-lo-el sorrir, de novo, no regaço Da mâe? Verei seu rostro pequeniño? Misteriol Sombra inmensal Alto segredo! Jamais! Jamais! Quen sabe? Tengho medo! Que sinto en min? A treva? A luz futura? Ah, que a dor infinita de o perder Seja a alegría de o tornar a ver, Meu Deus, embora noutra criatura. ANTONIO FRAGUAS FRAGUAS

(De "EL CORREO GALLEGO")

"CIEN PREGUNTAS BASICAS SOBRE LA Por ISAAC ASIMOV (Alianza Editorial)

Este volumen recoge las respues-tas dadas por Isaac Asimov —el cir que e pacio está curvado? una nueva sección titulada «Please gran divulgador de «El Universo», ¿Qué es latigravedad? ¿Qué es Explain» «Por favor, explique». El gran divulgador de «El Universo», ¿Que es evedad? ¿Qué es Explain» «Por Javor, explique». El «Breve historia de la Química» y la teoria relatividad de Eins- propósito de esta sección era selec-«El electrón es zurdo»— a Cien Pre- tein? ¿Se tonvertir la ener- cionar algunas de las preguntas forguntas Sobre la Ciencia formuladas gia en mo il por qué los cris- muladas por los lectores y contestar-

MILITARIA DE LA CONTRACTA DEL CONTRACTA DE LA CONTRACTA DE LA CONTRACTA DE LA CONTRACTA DE LA CONTRACTA DE LA

las en unas 500 palabras. wista «Science Digest». ¿Que es el mas.

método científico? ¿Qué dice el ¿Qué es vitaminas? ¿Cómo allá del borde del Universo? ¿Qué es empezó le inosaurios? ¿Pueden La revista me preguntó si estaba dispuesto a abordar de vez en cuando una pregunta a cambio de una cantidad razonable de dinero «Bien», contesté con ciertas reseruadores? ¿Cuál es vas, «pero siempre que sea de vez

Qué es el viento sotar.

cuándo podrá mantener el Sol la es la diference bacterias, mivida en la Tierra? ¿Por qué los cometas tienen cola? ¿Por qué la qué la metas tienen cola? ¿Por qué la cerebro de los células del
metas tienen cola? ¿Por qué la qué la metas tienen cola? ¿Por qué la vida? ¿Qué
metas tienen cola? ¿Qué
metas tienen cola? ¿Por qué la vida? ¿Qué
metas tienen cola? ¿Qué
metas tienen cola? ¿Por qué la vida? ¿Qué
metas tienen cola? ¿Qué
metas tienen cola? ¿Por qué la vida? ¿Qué
metas tienen cola? ¿Qué
metas tienen c

(«I.A explica»). Cuando quise dar- algunas omisiones flagrantes casquetes glaciares? ¿Cuál es la Por el 165, esa respetable me cuenta, llevaba ya colaborando

más de ocho años y había acumu-¿Y quién podría resistir a la tentación de reunir esos ensayos y ha-cer con ellos un libro?

Como las respuestas que tengo que dar dependen de las preguntas que tormulen los lectores, los ensayos no se reparten uniformemente por todo el campo de la ciencia Por alguna razón, los lectores se hallan profundamente interesados por la física teórica, siendo especial-

mente numerosas las preguntas

acerca de la velocidad de la luz y De ahí que exista cierta duplicipasó a ser «Isaac Asimov Explains». dad entre las respuestas, así como



MAL COLOCADAS INSUFICIENTES. ESCASAS Y

#### señales Anarquía las de

#### SEÑALIZACION CORRECTA, FACTOR DE AHORRO UNA

Cuando un automovilista lleva de ordinario una ruta fija, se conoce bien el camino, y no suele haber problemas. Lo malo es cuando ha de cambiar su itinerario. Aquí co-mienzan las complicaciones y la inseguridad.

Siempre hemos creído que nuestras ciudades, generalmente, están mal señalizadas o, quizás, deficientemente señalizadas. No queremos llevar el tema a los casos de negligencia inconcebible, como ocurre y se suele comprobar con los cam-bios de señales sin quitar la ante-rior, o las señales contradictorias en un mismo poste, o las recomendaciones imposibles, etc. Aunque estos casos aparezcan como rasgos de humor, son una cosa muy seria y grave.

Al margen de tales anécdotas, lo que queremos decir es que, en España, las informaciones escasean y son insuficientes, incluso para quien vive habitualmente en el lugar, si pertenece a otro barrio o pasa raras veces por la zona.

Cruzar algunas ciudades españolas es una verdadera odisea, con grave quebrante para el tráfico de los demás. Falta a veces esa indi-cación tan lógica de «Centro Ciudad», o las que van marcando las salidas hacia carreteras y ciudades importantes. Imaginen ustedes el

problema si, además, la ciudad se encuentra en obras en alguna arteria importante. Desgraciado el automovilista foráneo que se deje llevar por el plazó que compró para orientarse.

Pero este problema de señaliza--señalización insuficiente e inadecuada- se agrava en período estival, con ocasión de las vacaciones. Hay zonas turísticas que multi-plican por diez o por cien su censo de automóviles. El abandono es casi total, porque a los respectivos Ayuntamientos no se les ha ocurrido organizar aquello para la gran temporada, y deben de pensar que los que llegan son de «casa», como

#### PROHIBIDO, LA SEÑAL PREFERIDA

Lo que sí abunda, y contrasta con la escasez de informaciones, son las señales de prohibido. Todo está prohibido. Y no diremos que no haya razón en muchos casos para tales señales, pero entendemos que cuando una zona desea promocionarse y aumentar el número de visitantes, debe dar soluciones a los coches que llegan, para evitar los caos circulatorios, los nervios, los malos humores, etc...

No cabe duda que muchos de nuestros pueblos (especialmente en durante el verano y durante el resto del año. Las señales que rigen para los ciudadanos habituales puede que sean suficientes a lo largo de nueve meses. Pero no lo son cuando la avalancha de turistas, nacionales, extranjeros, comienzan a llegar. No se trata de permitir o tolerar acti-tudes o conductas ilegales, sino simplemente de facilitar al máximo la circulación.

El problema es mucho más serio cuando una vía interurbana pasa por el centro del pueblo. Hay que pensar que no todos los coches desean detenerse, sino que tienen ne-cesidad de continuar. ¿Por qué no trazarles el camino mediante señales suficientes? ¿Por qué no facilitar la información al paso, sin que tengan necesidad de detenerse a preguntar? ¿Por qué autorizar que aparquen a ambos lados de la calle, aunque sean los del pueblo, dificultando el tránsito?

Hay cosas que están bien en tiempos normales, pero que en mo-mentos de gran tráfico debieran modificarse en servicio de todos.

Y, en general, señores responsa-bles del tráfico en las ciudades, -sobre todo en grandes ciudades-no ahorren dinero en señales. Y que éstas sean lo más claras que se pueda. Ya que no informaciones electrónicas regulables en cada caso, al menos los simples carteles. Lo

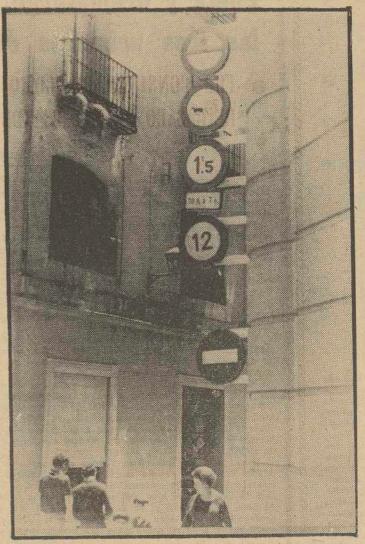
Auto-Escuela EUROPA

El mejor aprendizaje para una

círculación más segura Sec. n.º 1 LUGO

Av. Ramón Ferreiro, 1 - Tel. 223360 Sec. n.º 2 **PUENTENUEVO** Gral. Franco, 31 - Tel. 342208





más importante es lograr un tráfico fluido y eso se consigue manteniendo correctamente informado al au-

tomovilista y distribuyendo las señales con una lógica que ahora brilla por su ausencia.

#### DE ENERO A SEPTIEMBRE

## 483.000 TURISMOS MATRICULADOS EN ESPAÑA

#### En cabeza, el Seat 127, con 83.000 unidades

En los nueve primeros meses del año se matricularon en España un total de 483.182 vehículos de turismo, con un aumento del 14,4 por 100 sobre las 422.936 matricupor 100 sobre las 422,936 matricu-ladas en igual período del año precedente. Más de la mitad de este incremento se centró en la categoría de los llamados "poliva-lentes", en torno al litro de cilin-drada, que pasaron de 172,885 a 204,831 coches.

De esta media docena de modelos populares, el más vendido ha sido el Seat 127, con casi 83.000 unidades de todos sus tipos (dos, tres y cuatro puertas). Con algo menos de la mitad (41.040) se sitúa el Ford Flasta v a continuación, el R-5 (35.168), R-7 (23.060) y R-6 (19.768), cerrando la clasificación el Simca 1000, recientemente dejado de fabricar.

La categoría de los "polivalentes", que ya representa más del 42 por 100 del total, se ha visto enriquecida últimamente en varias marcas por versiones potenciadas, destacando en particular la nueva gama 127, con motores preparados para usar gasolina de 90 y nueva carrocería, y que en su primera semana de vida ya había registrado 5.000 unidades vendidas en toda España. Con ello se espera que en octubre esta cilindrada alcance matriculaciones record.

En todas las reuniones, uno de los temas favoritos es el petróleo, y una de las expresiones más frecuentes es: y si mañana faltara el pe-tróleo qué?

Ese gran potencial que es el petróleo, alrededor del cual giran continentes, naciones, gobiernos, hombres, políticas y como no también ingentes cantidades de dinero, está rodeado de las más desmesuradas ambiciones de poder y egolatría; bueno sería recordar y hagamos un poco de historia de los principios del petróleo y así quizá podamos llegar al mañana del petróleo mis-

La palabra petróleo, ya en si mismo es compuesta; de las voces latinas petra y olean, cuyo signifi-cado es piedra y aceite; no porque sea aceite de piedra, sino por estar

Servicio Oficial SEAT

Exposición, venta y servicios:

Avenida de La Coruña, 402-406
Teléfonos 216120-21-22 • LUGO

aprisionado entre piedras. El petróleo estuvo y acompañó siempre a la humanidad, ya en el Antiguo Testamento se nos habla del Valle de Sidim y de la gran cantidad de pozos que allí ardían y de los que se supone eran de petróleo que se quemaba en el aire; Homero nos habla de los yacimientos de asfalto cerca de Babilonia; y como no po-día menos de suceder Marco Polo nos describe con su peculiar estilo, una fuente de la cual brotaba aceite con gran abundancia, que no servía para usar en la comida, pe-ro que era bueno para curar, y él había visto curar la sarna a gran variedad de animales y recalcaba y esto podríamos considerarlo el primer hombre con visión del transporte del petróleo, que el manan-tial brotaba con tal fuerza, que se hubieran podido cargar más de cien buques: así no es de extrañar que los antiguos habitantes de Bakú ya de siempre adoradores uel fuego, hablaban de un fuego eterno y sobre él, edificaban sus templos, y grande era la concurrencia de peregrinos a fin de ver aquel fuego que

nunca se apagaba.

Esto es el ayer a grandes rasgos del petróleo. del hoy conflictivo, especulante y complicado mundo del petróleo no comentaremos natodos somos testigos del desarrollo actual de los acontecimientos, vivámoslos y dejémoslos que así sigan, hasta que nos preguntenos: ¿Cómo será el mañana del etróleo?

El mañana del petróleo y situemos se mañana en el año 2001; y, penemos pesimista u optimista; si sonos pesimistas pensaremos: los gigantescos pozos agotados, las tores de extracción enmohecidas, tuperías de conducción herrumbrosas, esas activas centrales de transfornación silenciosas y sus empleados con sus batas blancas vagando como fantasmas en un cementerio que eso serían las instalaciones, los desiertos volverían a ser los grandes señores de esos vergeles transformados, que acabarían agostados y

calcinados por el sol; y en las ciudades, ya sin contaminación de chimeneas y escapes, serían puros peatonales, el ir y venir a la oficina, puesto de trabajo, etc.... sería una aventura; que según lloviera o ne-vara o hiciera sol llevaría tres o cuatro horas: esos gigantescos petroleros de tantos miles de tonela-das anclados ya de por vida y amarrados a los puertos donde tantas toneladas de oro negro transportaron, verían como el mar, cual gigantesco cáncer corroría sus entra-ñas y un día se irían al fondo con todas sus ilusiones de gran señor de los mares, y, esas gigantescas aeronaves orgullos nacionales y signo de distinción y poder de grandes señores, ya verían en esos grandes aeropuertos ya solos, mudos, silenciosos y desamparados, como buscan su fin las gaviotas en una playa cualquiera; en nuestros hogares, cale-facción, cocina y demás artilugios dependientes del petróleo, estarían

ver un monumento que ya serán viremos en ciudades con aire puro; con petroleros, o con aviones de gando cada uno por su pasillo o esuna chispa que prenda algo que sea petróleo, se nos ocurrirá pensar que estamos en un templo de los antiguos y que noseemos el fuego eterno, que así sea.

La boutique del automóvil LAS COSAS DE SU COCHE Avda, de La Coruña, 93 Teléfono 21 57 26 LUGO GESTORIA S. ALVAREZ REAL-AGUILERA Ofrece la última matricula expedida por la Jefatura Provincial de Tráfico LU-0816-D

Avda. La Coruña, 81

Teléfonos 21 78 17 y 21 78 08 •

COMERCIAL LAMAS

LUGO



muertos, sin uso, y de nosotros qué. Seamos optimistas y veamos el año 2001; de un litro de petróleo, sea por el sistema que sea se lograrán cien litros de gasolina, cien litros de derivados y cien de residuos auxiilares, los pozos en plena producción y aprovechamiento serán lugares que la gente irá a ver, no en peregrinación como los antiguos que iban a Bakú, sí como se va a historia esas torres extractoras; iremos a nuestros puestos de trabajo en vehículos que no dejarán residuos de monóxido de carbono y vien nuestras vacaciones y viajes por el mar o en el aire, nos cruzaremos línea y transporte volando o navepacio, y en nuestro hogar al apretar un pequeño botón que genere

M. DIAZ





# Sport Auto

EL PALACIO DEL AUTOMOVIL

Visite nuestras exposiciones en

Avda. 18 de Julio, 139 - LUGO

#### LOS DOS **PRIMEROS**

padres se enteraron de que corría aunque les había dicho que iba a coger setas"

"ANGEL ES UNA GRAN PERSONA, LO QUE PASA ES QUE LA GENTE TIENE OTRO CONCEPTO DE EL"

Cuando Ricardo Tormo se coro-nó en Lugo campeón de España de motorismo en la categoría de 50 c.c., uno de sus mecánicos nos

Este es el premio a siete años de trabajos y sacrificios porque to-dos los que estamos al lado de Ricardo sabíamos, desde hace tiempo,

que este momento tenía que llegar. Ricardo Tormo Blaya vio cumplida una de sus mayores aspiraciones de su vida. Ganar un campeonato de España que le vale el poder participar, como representante oficial de nuestro país, en las carreras que para el título mundial se disputarán la próxima temporada.

—Claro que tiene compensaciones nuestra vida —nos dijo el piloto— porque ganar un título nacional no está al alcance de todos los que corremos. Yo llevo varios años luchando por conseguirlo y por ello me he visto privado de muchos lu-jos, como la mayoría de mis compañeros. El año pasado tuve la mala suerte de caerme y romper una pierna en Guadalajara cuando ya pensaba que iba a ser campeón y seguro que lo sería porque aún así hice tres carreras que no terminé y quedé segundo. La historia de Ricardo Tormo

comenzó en su provincia natal de Valencia. Desde muy joven trabajó como mecánico en un taller de motos por lo que fue entrando en el mundo de la competición.

-No sé, pero siempre iba con una moto u otra porque me gustaba mucho. Entonces un amigo, Vicente Mallols, y yo empezamos a promocionarnos para correr los do-mingos, hasta que llegó un momen-to en que nos planteamos sacar la

a,

na e-

e-la-

gi-ra-

de

de

ué.

el

eo,

li-

108 rorán

uos

rán ire-

ajo

VI-

iro;

por

de eve-

es-

ore-

ere

sea

que nti-

ter-

Z

El paso siguiente fue el obtener el permiso para participar en com-peticiones oficiales. Ese primer año, Tormo participó en una sola carrera en Cullera, haciendo segundo. Era 1971.

-Me gustó mucho más porque una cosa es verlo y otra vivirlo, pero mis padres se enteraron de lo que estaba haciendo, aunque les había dicho que me iba a coger setas, y me armaron la gran bronca porque no querían que corriese más. Pasó ese año, pero yo iba igual a las carreras. Me gastaba el dinero, no iba al trabajo y entonces mis padres, al ver que todo seguía lo mismo, me dijeron: ¡Bueno, si quie-

res correr, continúa!

LA L'XPERIENCIA DE NIETO

Fue cuando Ricardo Tormo se pudo dedicar de lleno al motorismo. Empezó en 75 y en 250 cc. ganando prácticamente todas las carreras, por lo que al año siguiente posó a la categoría de senior. Eve pasó a la categoría de senior. Fue cuarto en el campeonato de España de 50 y 250 cc.

Después me dejaron una moto de 125 con la que tuve muy buenos

resultados hasta que me caí en Guadalajara y no pude terminar el cam-peonato ni en 50, ni en 125, ni en 250. ¡Una pena!

-Ricardo. Yo pienso que hace falta tener demasiada afición para practicar un deporte como el motorismo.

-No es que sea una afición loca pero es muy... no sé cómo explicártelo. Es como esos señores que van de un lado para otro con los cir-cos. Que tienen una gran afición pero que padecen mucho y pasan mu-chas calamidades. Incluso llegan momentos en que no tienen ni di-nero para volver, o se te rompe el coche. Vamos, que tienes que hacer «virguerías» para poder llegar a los circuitos.

-Bueno, pero a tí, ya no creo que te ocurra con frecuencia, pensando en el equipo que tienes de-

-Yo ahora tengo la ventaja de que todo esto lo tengo superado, desde que corro con Bultaco.

-Sí, eres piloto de un equipo oficial, pero detrás de una primera figura. ¿Qué significa eso para tí?

—Bueno, yo corro detrás de una figura porque no tengo la experien-

cia que tiene Angel. No corrí en todos los circuitos y tampoco la fábrica tenía la seguridad de que yo pudiese ganar un campeonato. Si que la tenían en Angel, de ahí que vea lógico y normal que vaya de primera figura.

—Pero los entendidos en moto-clismo coinciden en afirmar que tu categoría es superior a la de Nieto, sobre todo en los circuitos mo-

-No sé si será superior, sólo sé que en Suecia gané con casi un mi

nuto de ventaja sobre Lazarini y unos 39 segundos sobre Angel, pero vamos, yo tenia la responsabili-dad de ganar. Me había dicho a mi mismo que iba a ganar la carre-rra; me concentre lo máximo para poder hacer el recorrido lo más rápido y lo más fino posible. Es difícil poder ganar un Gran Premio en un Campeonato del Mundo. Salir por primera vez a un mundial, tomar contacto, por primera vez, con una moto y ganar, es muy difícil.

Ricardo, dentro de su habitual humildad, se muestra orgulloso cuando recuerda estos momentos.

«VOY A POR EL TITULO MUNDIAL»

-¿Qué si me he planteado alguna vez cambiar de equipo? Hasta la fecha no porque estoy muy contento con éste.

-Los aficionados se preguntan cómo es la amistad entre Ricardo

Tormo y Angel Nieto.

—Es una amistad sana. Angel es una gran persona y no lo digo porque esté en su equipo. Lo que pasa es que la gente tiene otro concepto de él porque hay momentos en que se aparta del público y éste no se da cuenta de que antes de una carrera no se puede molestar al piloto. Y digo molestar porque aunque la gen-te lo felicite, le diga que puede ganar, o que su rival no es problema, no piensa que cuando se lleva una moto a gran velocidad, se necesita estar muy concentrado.

—Sin embargo es extraño que únicamente las quejas y críticas se dirijan hacia Nieto.

-Bueno, a mí me ha pasado. Yo me he caído tres o cuatro veces porque no me concentré lo suficien-

-¿Cómo es la vida de un piloto, un día, o una hora antes de una carrera?

—Un día, una semana, un mes, un año o toda la vida porque todo depende de lo que se cuide. Cuando bebes, pierdes reflejos; cuando vas se juerga también. Mira, a mí me gustan las juergas como a cualquiera y en Suecia tuve la oportunidad de marcharme de juerga con unas

chicas, pero pensé en mi responsa-bilidad en cuanto a una fábrica, a ganar una carrera y lo dejé. Como yo, hay muchos pilotos y el que no

lo haga, nunca llegará a nada.

—¿Qué dinero se puede levantar
un piloto como Tormo, un domingo
que gana dos carreras y que una
de ellas le supone el título de campeón de España?

—Eso depende ino? porque se

-Eso depende, ¿no?, porque es-te año he ganado poco. Pero un domingo así y si he ganado dos ca-

reras, pues treinta, cuarenta o cincuenta mil pesetas.

—¿Dónde tienes puestos los ojos y cuáles son tus posibilidades en el mundial de 50 cc. de la próxima temporada?

temporada?

Yo pienso que estoy entre los

dos primeros porque Angel sólo va a correr en 125 y 250, pero voy a poner el máximo empeño en ganar el mundial porque pienso que puedo hacerlo.

Con veinticinco años, cara de niño, ojos de asustadizo y lleno de ilusiones, Ricardo Tormo, vivió en Lugo el mejor momento de su ca-rrera deportiva. Quizás cuando hablamos con él, no había asimilado todavía bien el triunfo. La oposición de sus padres, las primeras carreras y los primeros triunfos son producto de un pasado difícil e incierto. Un brillante porvenir. La realidad de un brillante porvenir camina delante de su rápida moto.

L. LOSADA



Nosotros, hemos sido los primeros en sospechar y por eso los hemos hecho pasar por diecinueve controles diferentes

M. YANEZ ARES CONCESIONARIO CITROEN Avda. Coruña, Telf. 212926 - 214106 LUGO COCHES USADOS NUEVOS









de OCASION

GARANTIA"S



Germán Alonso, 32

Teléfono 21 75 41

# Lpágina agrícola

### el fomento Subvenciones para forrajero-pratense



El Ministerio de Agricultura tiene el proyecto de regularizar el fomento forrajero, utilizando nuevos material vegetal y nuevos siste-mas de manejo en las comarcas concretas que sucesivamente vayan señalando la Dirección General de la Producción Agraria.

ACCIONES A DESARRO-LLAR: Establecimiento de especies o variedades forrajeras y pratenses de especial interés por su elevada productividad o capacidad de adap-

Mejora de la fertilización de praderas y pastizales.

Demostraciones de nuevas técnicas de cultivo y aprovechamiento

NORMAS SOBRE FERTI-LIZACION DE PRADE-RAS Y PASTIZALES

La mejora de la fertilización de praderas y pastizales se realizará en aquellas regiones donde, por no estar aun suficientemente introducida o generalizada dicha práctica entre los agricultores o se lleve a cabo por éstos de forma inadecuada, se considere de interés realizarla sobre praderas ya establecidas. tanto sembradas como espontáneas de la forma siguiente.

La dirección General de la Producción Agraria señalará, en cada momento, las zonas y superficies de actuación así como las fórmulas, dosis de abonado y cuantía del porcentaje de subvención.

> NUEVAS TECNICAS Y EXPERIENCIAS

La introducción de mejoras y nuevas técnicas de cultivo y aprovechamiento, así como la promoción de experiencias y demostraciones sobre métodos de siembra, fertilización, inoculación, manejo de ganado y otras que se consideren convenientes, podrán subvencionar-se hasta el 75 por 100 de los gastos de ejecución. Estos trabajos pueden efectuarse en colaboración con el Instituto Nacional de Reforma y Desarrollo Agrario, Instituto Nacional para la Conservación de la Naturaleza, Instituto Nacional de Extensión Agraria.

> SUBVENCIONES GENE-RALES

Podrá ser subvencionada la hectárea sembrada y comprobada de las especies y variedades forrajeras y pratenses consideradas, en una cuantía de hasta el 80 por 100 del valor de la semilla y abono.

La cuantía de la subvención por hectárea según especies, variedades y superficies objeto de esta subvención, serán señaladas por la Dirección General de la Producción Agraria para cada una de las zonas o comarcas de actuación, de acuerdo con las fórmulas y dosis de semillas y abono recomendadas en cada caso.

La superficie máxima a auxiliar por agricultor individual será de 200 hectáreas. No existirá más límite el presupuestario cuando se trate de agrupaciones o explotaciones en común de agricultores.

Los abonos que se considere con-

veniente apiicar podrán ser subvencionados hasta un 70 por 100, co-

mo máximo de su valor.

SUBVENCIONES A LABO-RES

Las labores especiales conducentes a la preparación adecuada del terreno para la siembra, así como aquellas otras que tengan como propósito la regeneración, conservación o resiembra de la pradera y también los trabajos de desbroce del matorral, podrán subvencionarse hasta un 50 por 100 de su valor. Dichas labores comprenderán las de subsolado, despedregado, rege-neración y sistematización del terreno, con el fin de mecanizar el cultivo forrajero y conseguir un mayor rendimiento unitario, y las de destoconado, desbroce y limpieza de matorral, únicamente en aquellas

zonas en las que, por sus características agrológicas de suelo y clima, el cultivo sea tradicionalmente forrajero y/o pratense.



- PIENSOS
- HARINAS
- COLONIALES
- VINOS
- PIELES

Avda. del General Mola \* (Estación)

# formas de la fertilización

El cultivo del lino en España ha disminuido notablemente con relación a la superficie que le dedicamos en la década de los años 50, si bien estos últimos años, parece haber entrado en una fase de

El lino lo cultivamos bien como planta oleaginosa, bien como planta

En el primer caso se siembra en otoño, en el segundo en primavera. La variedad de otoño produce fibra de inferior calidad que las de primavera, pero en cambio da mejores semillas oleaginosas con también de mejor calidad.

Las siembras de otoño se hacen a razón de unos cuarenta a sesenta kilos de semilla por hectárea, mientras que las de primavera se realizan más espesas, a razón de unos doscientos kilogramos por hectárea.

El lino para extraer la fibra va mejor en los climas húmedos, mientras que el lino para obtener semillas prefiere los secos.

El lino es sensible a los excesos de agua, por la cual los riegos deben ser moderados aconsejándose, salvo condiciones especiales, suprimirlos después de su floración.

Aún cuando reacciona bien a las estercoladuras, éstas deben aplicarse al cultivo que lo antecede en la alternativa de cosecha. De no hacerlo así las plantas pueden desarrollarse muy desigualmente con detrimento de la uniformidad de las fibras.

Como complemento de las estercoladuras se aplicarán las fórmulas de fertilizantes minerales siguientes:

Formulación por elementos fertilizantes:

Suelos arenosos

Nitrónego (N) ... ... ... ... ... ... ... Fósforo (P2O5) ... ... ... ... ... ... ... ... 65 Kg.Ha. Potasio (K2O) ... ... ... ... ... ... 125 Kg.Ha.

Nitrógeno (N) ... ... ... ... ... ... ... ... 100 Kg.Ha. Fósforo (P2O5) ... ... ... ... ... ... ... ... Potasio (K2O) ... ... ... ... ... ... ... 200 Kg.Ha.

Formulación con abonos simples: Las referidas dosis expresadas en abonos simples, equivalen a las siguientes:

Suelos arenosos

Nitrato amónico cálcico 20,5% ... ... 195 Kg.Ha. Superfosfato de cal 18% ... ... ... ... 360 Kg.Ha. Sulfato potásico 50% ... ... ... ... ... ... 250 Kg.Ha.

Suelos arcillosos

Nitrato amónico cálcico 20,5% ... ... 245 Kg.Ha. 

Formulación con abonos compuestos de fórmulas autorizadas:

Suelos arenosos: Si se emplea el abono compuesto 7-12-7, se deberán aplicar 570 Kg. por Ha. complementados con 170 Kg. de sulfato potásico 50%, también por hectárea.

Suelos arcillosos: Aplicando mil kilos por hectárea del abono compuesto 5-10-20, quedan cubiertas todas las dosis señaladas en la fórmu-- la indicada.

Los momentos de realizar las recolecciones del lino difieren según el sistema de su explotación. En el caso que ésta sea para la obtención de semillas, se efectuará cuando las cápsulas se oscurezcan, que es indicio de que las semillas han alcanzado su madurez.

Cuando se explote el lino para el aprovechamiento de su fibra la recolección se realizará al comenzar los tallos a amarillear.

Una vez extraído el aceite de las semillas del lino, se obtienen las llamadas tortas de linaza que pueden ser aprovechadas para la alimentación del ganado, si bien hay que ser prudente en su suministro para evitar que la leche del ganado lechero tome un especial sabor que la desvaloriza. A este fin es recomendable no suministrar más de un kilo de torta por cabeza de ganado y día.

# IACHISTA (HION)

SUBVENCIONES PARA EL FOMENTO FORRAJERO-PRATENSE EN PERIODO 1977-78. - (Véase nuestra Crónica Agrícola número 27 de

octubre de 1977).

B. O. E. 2 de septiembre de 1977 - Pág. 19.729.

LUCHA CONTRA LA AGALAXIA OVINA Y CAPRINA .- En los municipios en que se presenten focos de agalaxia queda señalada obli-gatoria la vacunación de las reses ovina y caprina, aconsejándose efectuarla también en las reses de los municipios colindantes. Recomiéndanse realizarla anualmente con preferencia en aquellas zonas en que la enfermedad haya aparecido en los cuatro últimos años.

La vacuna podrá obtenerse gratuitamente de la Dirección General de la Producción Agrarla haciéndose las correspondientes peticiones por el veterinario que vaya a realizarlas.

B. O. E. 5 de septiembre de 1977 - Pág. 19.911.
PRODUCCION Y COMERCIO DE SEMILLAS R-2 CARTAMO Y R-2
COLZA.- Quedan autorizadas la habilitación de las semillas R-2 de cártamo y R-2 de colza para la campaña 1977-78 según las normas que se

B. O. E. 7 de septiembre de 1977 - Pág. 20.110.
NUEVAS VARIEDADES COMERCIALES DE TRIGO, DE SORGO Y
DE PASTO DEL SUDAN.- Se aprueban la inclusión en el Registro Provisional de Variedades comerciales de plantas, las nuevas variedades de trigos blandos y duros; de sorgos híbridos, y de hibridos de sorgo y pasto del Sudán que se relacionan. B. O. E. 7 de septlembre de 1977 - Pág. 20.113.

NUEVAS VARIEDADES COMERCIALES DE GIRASOL, GUISANTES, JUDIAS, SOJA Y AVENA .- Se aprueban la inclusión en el Registro Provisional de Variedades comerciales de plantas, las nuevas varieda-

des de girasol, guisantes, judias, soja y avena que se relacionan.

B. O. E. 8 de septiembre de 1977 - Págs. 20.213 y 20.214.

NUEVAS VARIEDADES COMERCIALES DE ALFALFA Y TRITICA-LE .- Se aprueban la inclusión en el Registro Provisional de Variedades comerciales de plantas, las nuevas variedades de alfalfa y triticale que

se relacionan. B. O. E. 9 de septiembre de 1977 - Pág. 20.311. PRODUCCION Y COMERCIALIZACION DE SEMILLAS DE TRIGO.-

Se introducen diversas modificaciones en la Orden Ministerial de 20 de octubre de 1975 en relación con la producción y comercialización semillas de trigo con la categoría de habilitada.

B. O. E. 15 de septiembre de 1977 - Pág. 20.729. VARIEDADES Y CALIBRES DE PATATAS DE SIEMBRA DE IM-PORTACION.- Se relacionan las variedades de patatas de siembra que podrán ser objeto de importación en la campaña 1977-78 con las características que se especifican y los calibres que deben tener, salvo casos excepcionales.

c) PENINSULA: c.l. Con destino a producir patata de exporta-ción: "Apolio", "Claustar", "Claudia", "Etolle du León", "Edzina", "Jaer-la", "Ostara", "Pentiand Squire" y "Royal Kidney". La patata de siembra importada deberá venir calibrada entre 35-65

milimetros, salvo casos excepcionales debidamente autorizados. B. O. E. de septiembre de 1977 - Pág. 20.729.

# CAMPOVERDE

Matadero e Industrias Cárnicas de Galicia, S. A.

MATADERO GENERAL FRIGO 'FICO y SALA DE DESPIECE DE CARNES N.º 19 MONFORTE DE LEMOS (Lugo)

CARNICEROS: "Campoverde" resuelve su problema de abastecimiento con un servicio regular de canales y sus

GANADEROS: "Campoverde" le ofrece las mejores cotizaciones para su ganado PORCINO y VACUNO. Consultar precios: Teléfonos 402155 - 402159

MONFORTE DE LEMOS (Lugo)

# INDUSTRIAS ABELLA, S. A.

MATADERO GENERAL FRIGORIFICO Teléfonos: 213340 4 - LUGO

Los precios vigentes por Kg. canal para la semana del 6 al 13 de Noviembre de 1977, serán los siguientes:

	VAC	UNG	0			
VACAS	Ptas. Kg/c.	TERNEROS		Pti	18.	Kg./c.
Superiores hasta	125,00	Terneros	4-	104/30/		220.00
Extra A "	122,00	Terneros		126/130	Salar.	
Extra B "	109.00			131/140		
Primeras "	93.00	The Carting of the Control of		141/150		-
Segundas *	84,00		de	151/160	) a	203,00
Ferceras "	THE R. LEWIS CO., LANSING, MICH.	*	de	161/180	) a	198,00
	74,00	*	de	181/190	) a	193,00
BUEYES	125,00	3 64	da	191 en	21	talanta
NOVILLOS	130,00	THE PARTY OF THE P	VI TON	1		O TO SHOW
TOROS precio a	convenir.	TO PARTY OF	pr	ecio a	CO	nvenir.

SACRIFICO DE GANADO PORCINO, CONSULTAR PRECIOS

Cerdas madres a 75 Ptas. Kilo canal precio máximo según calidad. Verracos a 70 Ptas. Kilo canal precio máximo según calidad. El ganado ha de venir amparado por Guia de Origen y Sanidad

#### LA MECANIZACION AGRARIA

# Adquisición y utilización conjunta de las máquinas

Por R. CASAS

Los precios de las máquinas agrícolas son francamente prohibitivos para muchísmos agricultores. Es más, en los últimos tiempos, estos precios han experimentado subidas desproporcionadas con respecto a la revalorización de los productos del campo.

Por otra parte, la mecanización agraria se enfrenta con diversos problemas de muy difícil solución, como pueden ser, entre otros, los

Ante todo, que las posibilidades de una determinada máquina se subordinan, desde el punto de vista económico, a la dimensión mayor o menor de la explotación a la que va destinada.

Después, que las máquinas necesitan un personal para su manejo y entretenimiento, de cuya competencia depende la bondad de su utili-

UTILIZACION CONJUNTA

Y en tercer lugar, que una máquina debe ser amortizada en el plazo más breve, circunstancia que se complementa con los dos enunciados anteriores.

Tanto las máquinas utilizadas en régimen de alquiler, como las per-tenecientes a parques de cooperativas, cumplen con una función al-tamente interesante dentro de sus respectivos campos.

No obstante, hay otras soluciones de mecanización menos interesantes, que en estos momentos se están generalizando, como son las basadas en la utilización conjunta de elementos mecanizados. He aquí unos breves ejemplos tomados de la realidad.

Hace años en que la cosecha de uva era prácticamente nula en la comarça de Utiel (Valencia) no sólo debido al pedrisco, sino también al mildiu, aconsejados por la Agencia de Extensión Agraria, los agricultores decidieron la adquisición de aparatos pulverizadores y atomizadores. De los 60 adquiridos para la defensa de sus viñedos, una tercera parte lo fueron por pequeños grupos de agricultores, formados por dos o cuatro de ellos, de forma que no sólo resultó más baja la compra, sino también la posterior utilización.

EQUIPO COMPLETO Cabra del Campo es una localidad de la provincia de Tarragona en donde son cultivos muy generalizados el cereal y el viñedo. Para la mecanización de ambos aprovechamientos, 14 agricultores han adquirido en común una máquina abonadora y otros 12 han comprado una

eavadora para cepas. En Moraleja del Vino (Zamora) proliferan las explotaciones que disponen de 20 a 30 hectáreas de secano y de 4 a 10 de regadio. Como estas dimensiones no permiten una mecanización directa y exclusiva, los agricultores en esta situación se han agrupado para adquirir y utilizar todo un completo equipo, tanto para cultivos de secano entre abonadoras, carros herbicidas, gradas, arados acaballonadores, sembradoras y cosechadoras para la remolacha.

(FIEL-SERVICIOS ESPECIALES EFE)

# La actual epidemia de rabia, de Furopa, podría llegar a España en 1985 • Hoy no existe entre nosotros • El foco de Málaga del verano del 75 totalmente erradicado

El foco de Málaga del verano del 75 totalmente erradicado

En España, actualmente, no hay rabia. El toco que en el verano de 1975 se localizó en Málaga, puede considerarse erradicado, a juzgar por los resultados de los analisis constantes que han venido ha-ciendose. Sin embargo, existe preocupación en España, pues se registran casos de rabia en Europa y en los países mediterráneos de Africa. Las afirmaciones han sido recogidas en la Escuela Nacional de Sanidad, organismo que con trola en España estos casos y cuyos datos van a ser presentados en la Segunda Conferencia Europea de Vigilancia de la Rabia, a celebrar en Francfort, Alemania Federal, del 15 al 19 de noviembre. Después de esa conferencia, a la que asistirán treinta y dos paises europeos, incluidos los mediterráneos de Africa, y en la que se facilitarán datos completos sobre la situación epidemiológica y se adoptarán medidas globales de actuacion, en España van a celebrarse unos cursos sobre el tema para veterinarios y para médicos. En ellos se dará informa-ción completa de la situación epidemiológica en Europa y norte de Africa y se presentarán las técnicas más modernas para el diagnóstico.

VIENE DEL ESTE EURO-

En estos momentos, existe preocupación, pues se viaja mucho y hay que tener en cuenta las situaciones de los demás países. En Europa, desde el año 1935, viene extendiéndose una epidemia de rabia desde el Este europeo. En Alemania existe una gran epidemia. A Francia llegó, por las fronteras de Belgica, en el año 1968; actualmente, se ha extendido, hacia abajo, en un radio de acción de trescientos kilómetros. Por otra parte, y fue el origen del foco de Málaga, existe rabia urbana en los países mediterráneos de Africa y de uno de ellos pudo haberse traido un animal contagiado.

El principal animal que propaga la rabia en Europa es el zorro, como lo han demostrado los numerosos análisis realizados en Francia. Existen dos fases en la trasmisión: la época de celo, de lucha, en los meses de febrero y marzo, en que los animales transmiten la enfermedad entre ellos; y una segunda etapa, meses de agosto y septiembre, cuando el zorro joven sale en busca de su territorio (el zorro es animal territorial), normalmente distanciado del anterior unos cuarenta kilómetros al año. Aunque la enfermedad se transmite en oleadas, cada cinco años aproximadamente, pues cada dos años suele haber mortalidad entre los zorros por la enfermedad. A España, según los cálculos de la Escuela Nacional de Sanidad, la rabia podría pasar los Pirineos

dentro de ocho años.
VIGILANCIA CONTINUA cuanto al foco

que sirvió de experiencia y de toque de atención a todas las demás naciones europeas con puertos en el Mediterráneo, está extinguido. En una zona de sesenta kilómetros alrededor de Málaga se han realizado, anualmente, unos dos mil análisis de animales, con los siguientes resultados: desde julio de 1975 a final de dicho año, dieron positivo setenta y ocho casos; durante todo el año 1976, los casos positivos fueron treinta y cuatro; y hasta septiembre del presente año, el número de casos fueron dos, en el mes de mayo. Por otra parte, en Málaga se sometieron a tratamiento antirrábi-co a más de dos mil personas; de las cuatrocientas personas que habian sido mordidas por animales diagnosticados de rabia no se produjo ningún fallecimiento, puesto que el tratamiento adecuado dio su resultado.

El problema no ofrece peligro siempre que se tomen las medidas adecuadas. Lo primero, el análisis del animal que produjo la herida. El resultado del análisis se obtiene en veinticuatro horas. Si da positivo, se aplica una vacuna y se comprueban los anticuerpos para saber si se queda protegido o en su derecto aplicar más dosis,

Los análisis de muestras son constantes. Sin embargo, existe el peligro de los perros y gabundos. entre los que se suelen nacer continuos análisis, aunque a veces resulta problemática la recogida de estos animales, pues alguna parte de la población se suele poner a favor de los perros callejeros cuando los laceros tratan de recogerlos.

En la Escuela Nacional de Sanidad insisten en la necesidad de que, en caso de ser mordido por un animal, lo principal es la localización del mismo para mandarlo a la Jefatura de Sanidad o a la propia Escuela, que es la que centraliza el tema de la rabia en España. Y añaden, de nuevo: no hay rabia en España, pero siempre hay que estar vigilantes.

Carlos NICOLAS ORTIZ

MATADERO GENERAL FRIGORIFICO Teléfono 132 - CHANTADA (Lugo)

Precios que regirán en la semana del 6 al 13 de Noviembre

	VAC	UNO					
VACAS	Ptas. Kg./c.	TERNEROS			Pta		Kg./e.
Superiores hasta	120,00	Terneros					210,00
Extras hasta	101,00						189,00
Primera hasta	96,00	400					185,00
Segundas hasta	90,00		de	151.	160	a	182,00
BUEYES hasta	109,00		de	161.	180	a	173,00
NOVILLOS hasta	122,60	*	de	181	/190	3	175,00
TOROS hasta	119,00	***	de	107	en	ad	lelante
	And the second second second		DE	eclo		on	venle

CERDOS 60 80 KGS. CANAL PRECIO A CONVENIR

SACRIFICIO TODOS LOS LUNES Y MIERCOLES

El ganado ha de venir amparado por Guia de Origen y Sanidad

# MATADEROS FRIGORIFICOS ESPAÑOLES, S. A. MAFRIESA SUEVOS (La Coruña) NOTA DE PRECIOS

Los precios máximos por Kg. canal que regirán para la semana del 7 al 13 de Noviembre de 1977, serán los siguientes:

TERN	ERI	0 5				PR	ECIO	MAX	MO
	entre	126	У	130	Kg.		240	Ptas.	Kg.
	entre	131	У	140	Kg.	***************************************	237	Ptas.	Kg.
	entre	141	У	150	Kg.		235	Ptas.	Kg.
	entre	151	y	160	Kg.		232	Ptas.	Kg.
0	entre	161	У	180	Kg.	*******************************	230	Ptas.	Kg.
más						convenir.			

PRE	CIO MAXIMO
TOROS	140 Ptas. kg.
NOVILLOS	150 Ptas. kg.
BUEYES	135 Ptas. kg.
VACAS Extra superior	138 Ptas. kg.
Extra 1.a	128 Ptas. Kg.
Extra	120 Ptas. kg.
Primera	110 Ptas. kg.
Segunda	88 Ptas. kg.
Tercera	75 Plas kg

ANOJOS: Se compran en régimen de garantia en colaboración con F.O.R.P.P.A -C.A.T., según acuerdo del Consejo de Ministros del

Según Real Decreto 1183/77 (B. O. E. 128 de 30 del 5 del 77), se suprime la prima de añojos.

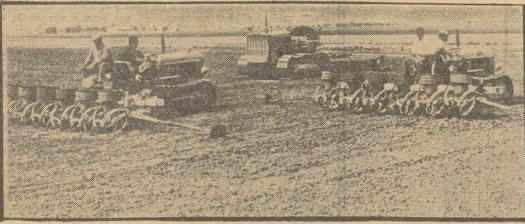
CERDOS con canales comprendidas entre los 60 y los 80 kgs. Con menos de 3 cms. de espesor de tocino 101 Ptas, Kg./canal De 3 a 3,5 cms. de espesor de tocino ...... 98 Ptas. Kg./canal De 3,5 a 4 cms. de espesor de tocino ...... 96 Ptas. Kg./canal

Todo el ganado ha de venir amparado por la correspondiente guis de origen y sanidad.



Consultas a D. Ramón Cabanela

Teléfono 600450 LA COPUNA .....



SEMBRADORAS DE REMOLACHA EN PLENA TAREA. -- (FOTO EFE-FIEL)

# Lpágina agrícola\_

# LAS EMPANTALONADORAS

Siempre las gentes se buscaron quehaceres tontos cuando no tenian quehaceres listos. Los señores del siglo XVIII de la clase fina iban todos los días a que, con brillos, rizos, aromas y lazos, les pusieran a punto la peluca.

Antes de las máquinas de afeitar, el barbero visitaba diariamente a los caballeros modelos de higiene y elegancia. A los caballeros mediofinos, sólo los afeitaban los miércoles y sábados.

Hay señoras y señores que nacen con los pies más feos cuántas semanas se descalzan de lo corriente y cada no sé ante el callista que, con la cabeza gacha mientras les lima, pule y desinfecta, les cuenta la historia del último noviazgo de la chica de la "bautique"

Las damas de anora, para matar el tiempo hasta que les lleguen las reivindicaciones esperadas, van a gimnasia, al ballet, a la modista y a los desfiles de modelos. Y los señores con tiempo libre, a las saunas, piscinas calientes, golf, a acostarse con la chica de turno, a charlar con el camisero de toda la vida o a la masajista... Por cierto, que en estos tiempos de eufemismos que vivimos, el término masajista ha conseguido un sutil equivoco erótico que da mucho que hablar. Pues parece que algunos masajeados por señoritas, en vez de salir del establecimiento estirados y altivos, van caidones y con ojeras, como si hubieran hecho un esfuerzo grandísimo. Y es que a ciertas artesanas del cariño, en vez de llamarlas con aquellas barbaridades de antes, les dicen masajistas.

Estos ires y venires para matar el tiempo, eran hasta hace poco propios de señoras y señores de la segunda y siguiente edad, pero ahora no. Ahora chicos y chicas, jovencisimos, también cultivan esas prácticas coquetas o de pasatiempos, y van por ejemplo, cada dia a las "signori calzoni" (en italiano, y en español: empantalonadoras), para que les anfunden el cuerpo en los tejanos... Dias pasados he tenido ocasión de ver cómo empantalonaban a un chico amigo mio. (También empantalonan a chicas, pero no he tenido ocasión de ver ninguna). Cuando fuimos al establecimiento, mi amigo llevaba puestos unos pantalones corrientes, más bien anchotes, y en una cartera monisima, los tejanos que le tenian que enfundar. Nos recibieron en seguida y entre lo tumbaron sobre la cama de dos chicas, más bien forzudas, operaciones, lo desnudaron de medio cuerpo para abajo, se

lo empolvaron de talco y comenzó la operación.

Y palabra que me dio lástima ver sudar a aquellas dos señoras encalzonadoras al intentar meter aquel cuerpo no demasiado robusto en el atusadísimo pantalón. Le apretujaban las carnes de los muslos y la barriga para hacer avanzar el pantalón centímetro a centímetro. Le abrían bien las naturales fisuras de su cuerpo y le intentaban planificar los alcores y esquivar los abulta-

mientos casuales para lograr la difícil enfundación.

Cuando al fin mi amigo se puso en pie, las pobres empantalonadoras sudaban la gota rosa, y él, aunque congestionado por tanta presión, posó un momento ante los espejos, y al ver lo bien que le quedaban de modelados todos los accidentes del cuerpo, a pesar de la presión, pagó la cuota de quinientas pesetas con mucho contento.

F. GARCIA PAVON (De "La Codorniz")



# OH, CALCUTTA

STATEST TO THE TENED TO THE TEN

En la telefoto de Europa
Pis pueden ustedes vernos a
un servidor, a otro servidor,
que es el dibujante, e incluso
a una servidora, o sea la sefiora del dibujante, presenciando desde las primeras filas el estreno de "¡Oh Calcutta!", gran acontecimiento político de la temporada,
por lo que tiene de apertura
de la cosa y de la pierna.
Puede decirse que "¡Oh Caicutta!", es un éxito de la
libertad en España que ha
protagonizado nuestro Gobierno y también nuestra
Oposición, que para eso está
en nómina.

Hasta el punto han protagonizado el invento los politicos coautores de la apertura y la democratización que ahi les tienen —"¡Oh, Cal-cutta!"—, Camuñas, a la izquierda, sexy como nunca, requerido de amores por Felipe; López - Rodó de madesnuda con gafas, Martin Villa haciendo de portor para los ejercicios gimnásti-- erótico - políticos de cos - erotico - politica Suárez, que no es Africa Pratt, pero también nos gusta mucho por la telegenia que tiene, que dice hasta Aranguren que el presidente es un buen locutor, ¿por qué no va a ser un buen "travesti" político?

El señor Oreja, solo sobre las tablas, hace en silencio el monólogo de Hamlet en pelotas (como no se lo sabe lo tiene que hacer en silencio, que en voz alta sería un corte). Fuentes Quintana y Fernández - Ordóñez también componen su número eróticofinanciero sobre el escenario del Principe, y don Santiago Carrillo hace un número de fuerza obrera contra Jiménez de Parga, cuya cabellera de flata corre y fluye al viento de las entrecajas teatrales, negándole al líder de izquierdas lo que éste le pide, o sea un poco de justicia social. Se han empelotado sugestivamente para que la base no se dé cuenta del forcejeo.

"¡Oh, Calcutta!", pues, se ha estrenado en Madrid como un paso más hacia la democracia y la libertad. Todo el Gobierno y la Oposición estuvieron muy bien en sus papeles, y algunos hasta incitantes. La única que demostró cierto pudor, entre tanto político, fue Africa Pratt.

LORD



T cuando vuelvas a ver a las guapas chicas de la oficina, no deberás olvidar que en tu casa te está esperando una amante esposa".

# HUMOR.

EL CEPO

# Gobierno de concentración

Por PGARCIA

El político no oía hablar de otra cosa que de Gobierno de concentración. Que si Gobierno de concentración por aquí, que si Gobierno de concentración por allá; que si estos eran partidarios de un Gobierno de concentración, que si aquellos se oponían totalmente a la idea... ¿Y él? ¿Que postura debía adoptar? Sentóse en el silón más cómodo de la casa y dejó vagar la fantasia.

Gobierno de concentra-

Se imagino ministro de un gabinete asi. La palabreja -concentración- le motivó el subconsciente. Se vio saliendo, antes de rayer el alba, de la casamata conde pernoctaban los ministros trabajaban en aquél Gobierno de concentración. Se contemplo en la fila de gobernantes, todos vestidos con el uniforme de los internados en el Gobierno de concentración, flanqueada por severos guardianes con las metralletas al brazo, terciadas. Y luego, el trabajo durisimo, propio de los lugares de concentración.

A medio dia, cuando los ministros estaban rotos y deshechos, llegaba la hora del rancho. Volvian a la fila, con toscos platos de aluminio, para recibir un cazo de un líquido insipido y ardiente, y un mandrugo como todo alimento. Y vuelta al cruel trabajo.

Vio con los ojos de la imaginación las alambradas que flanquearian el Gobierno de concentración. Más de un ministro había quedado prendido en los espinos al tratar de fugarse. Y vio las torretas desde las que centinelas, noche y día, permanecian ojo avizor para que nadie pudiera huir del Gobierno de concentración.

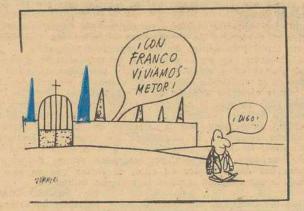
Las noches serian terribles. Dormirían hacinados en el barracón, sobre el duro suelo, arrimándose a otros ministros para proporcionarse un pobre calor con sus cuerpos depauperados.

Imaginó que intentaba huir. Escuchó en su mente el ulular de las sirenas, los silbatos de los guardias, el ladrido de los perros. Por último el foco de plata de un reflector le localizaba. Oyó el tableteo de la ametralladora. Hasta sintió, estremeciéndose, el impacto del plomo en su carne. ¡Nadie escapaba con vida de los lugares de concentración!

El político dejó el sillón, bañado en sudor. Tenía formada su decisión: al Gobierno de concentración su respuesta era un "no" rotundo.

Y ¿a que viene esto? A la moraleja de que al político de la historia lo que le impresionaba eran las palabras.

Habrá otros políticos menos susceptibles. El de mi cuento había salido así.



# PELICULITAS

Uno ya esta más que escamado con eso que llaman cine de denuncia yanqui. Y así, "Network", que ha llegado a España con demasiados "Oscars" a cuestas, no pasa de ser una peliculilla poco inteligente y exagerada del mundo de la "tele".

— oo O oo —

Y encima, el oscarizado y fallecido Peter Finch no está ni siquiera a la altura de sus interpretaciones en otras películas. Suerte del William Holden que, con los años y el alcohol, ha aprendido a interpretar, y hace un "papelón", por mucho que no le den premios.

Quien aunque pasen mil años no aprenderá a interpretar es la ya casi ajada Agata Lys, que en un bodrlo que se llama "La iniciación al amor" no hace ni de protagonista principal. Y es que en pocas interpretaciones, la tia ya ha demostrado suficientemente que es capaz de cargarse ella sola cualquier película.

Cambiando de tercio, hay que saludar como se merece el que en el Festival de cine de Cannes se haya estrenado la versión porno de "La Cenicienta". Lo bonito es que todos los críticos españoles se han cargado la película, lo cual demuestra que al unisono, como un solo hombre todos fueron a verla. Y eso que se presentaba fuera de concurso.

Claro que muy porno no creemos que lo sea esta Cenicienta. Al menos, no tanto como "La violación-, un extraño producto que va de dos hermanas, la Mary Francisco y la Lucecita, enamoradas hasta la perdición de Simón Andreu, que cada día hace películas más raras. Por cierto, que la Lucecita está más buena que la Paca, palabra.

Y como colofón, presentarles una cosa real como la vida misma, el caso de Patricia Hearst presentado tal cual por la cinematografía española. La cosa se llama "Secuestro", y el papel de hija del magnate lo hace la Cantudo, que se queda con las ganas de que un negro la viole en un armario. Inenarrable, oigan.

TAXABLE EXCEPTION OF THE OWNER OWN

#### MADRID, 5 .- (CIFRA) .- Pasadas las cuatro y veinte de la tarde llegó a Barajas procedente de Bruselas y Bonn, el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, acompañado del ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja.

A su llegada, fue recibido por los vicepresidentes del Gobierno, señores Gutiérrez Mellado y Abril Martorell y los ministros de Presidencia, Interior, Energía, Justicia Trabajo.

El presidente del Gobierno que llegaba de su viaje un poco afónico, hizo unas breves declaraciones a los periodistas y dijo que en todos los países visitados había encontra-do una voluntad clara para la en-trada de España en el Mercado Común y un espíritu de colaboración.

Añadió, que en los tres viajes que había realizado a Europa como presidente del Gobierno, en todos ellos había encontrado esta misma decisión de apoyo a la entrada de España en la C.E.E. y a la concepción de una Europa más fuerte y más unida.

El presidente aseguró también, que en los contactos mantenidos con el presidente de la C.E.E., había encontrado la misma predisposición y se habían analizado detenidamente los problemas que plantean los denominados productos agrícolas españoles y la ampliación del Mercado Común a nuevos paí-

Preguntado el presidente del Gobierno sobre la posibilidad de la homologación internacional de la U.C.D. con las organizaciones democristianas o liberales, Adolfo Suárez puntualizó, que ésta era una decisión que debería adoptarla la U.C.D. al término de su congreso, concretando así el hecho de que la U.C.D. celebrará un congreso en fecha próxima.

CONFERENCIA DE PREN-

BRUSELAS, 5.— (EFE).— España no está dispuesta a pasar por la antecámara para entrar en la Europa comunitaria, según las de-claraciones del presidente Suárez a la prensa internacional, acreditada en Bruselas.

«Mi Gobierno está dispuesto a examinar todas las posibilidades de

Pérez; sobrinos y demás familia,

#### AL REGRESO DE SU VIAJE EUROPEO

# SUAREZ AFIRMA HABER ENCONTRADO UNA VOLUNTAD CLARA PARA EL INGRESO DE ESPAÑA EN LA C. E. E.

## "No estamos dispuestos a pasar por la antecámara para entrar en la Europa comunitaria", dijo el Presidente del Gobierno en Bruselas

transición una vez firmado el tratado de adhesión, pero no acepta-rá ninguna fórmula de pre-adhe-sión», manifestó el jefe del Gobierno español en una conferencia de prensa, que puso fin hoy a su visi-ta oficial a Bruselas.

Tras subrayar la «clara voluntad y firme decisión política» para integrarse en la Comunidad Económica Europea, puso de manifiesto que España está dispuesta a realizar todas las reformas necesarias para acercar sus estructuras a las comunitarias, pero en la misma medida en que los países comunitarios con producciones competitivas estén dispuestos a hacer las mismas

El presidente subrayó que su país quiere colaborar en la construcción «de una Europa más sólida, más justa y más solidaria» y añadió que «la entrada de nuevos países miembros comporta —a juicio del Go-bierno español—, la intención de fortalecer al máximo la unidad europea».

El presidente resumió así el calendario para el ingreso de España: El dictamen preceptivo de la comisión europea estará terminado para finales del segundo semestre de 1978, a continuación, el Consejo de Ministros de los «nueve» tardará siete u ocho meses en elaborar el mandato para las negociaciones, que conmenzarán a continuación.

En su opinión, las negociaciones pueden durar año y medio o dos años, para pasar a continuación a la firma del tratado de adhesión y, finalmente, a la ratificación por ambas partes.

Suárez negó de forma absoluta que hubiera mantenido ningún contacto con la OTAN, y, en la misma

lunes, dia 7, a las SEIS de la tarde, en la iglesia parroquial de Santiago (Nova); favores que agradecerán.

respuesta, repitió la «reiterada» po-sición de su Gobierno: «El problema tiene que ser resuelto a través de un debate profundo en el Parlamento, porque no se trata de una decisión para tomarla por mayoría simple». A continuación precisó que «España no plantea en estos momentos como urgente el tema de su

entrada en la Alianza Atlántica». El fogueo de preguntas sobre la política interior española se inició con la posibilidad de que el PCE «pudiera cambiar un día la imagen que se ha creado en el momento de la transición».

«Un político sólo está obligado-contestó el presidente— a valorar las actividades, pero no las intenciones. La actitud del Partido Co-munista y la de todos los partidos políticos con representación parlamentaria es ejemplar. Todos están colaborando en la construcción de la democracia de una forma que todos los españoles debemos sentirnos orgullosos».

Interrogado sobre el Sahara, a propósito de la iniciativa del Secre-tario General del PSOE, Felipe González, en la ONU, declaró que el Gobierno valorará toda la información que pueda recoger sobre la situación creada con el fin de «conseguir la distensión como ha sida la constante de su política».

En opinión del presidente Suárez, «la autonomía es un objetivo de todas las fuerzas políticas», y así res-pondió cuando fue preguntado sobre manipulaciones en este tema, y, más concretamente, en el caso vas-

«La Constitución —afiadió Suá-rez— determinará claramente los grados de autonomía que se esta-blecerán en nuestro país. Previacon todas las fuerzas políticas, está intentando resolver los problemas preautonómicos para evitar tensiones hasta que se resuelva la situa-

Sobre el futuro de la emigración laboral española en Europa, el je-fe del Gobierno declaró que su Go-bierno contempla este problema desel punto de vista de los derechos que tienen todos los trabajadores de los países comunitarios.

REVISTA DE PRENSA BELGA

«Adolfo Suárez representa de forma destacable la madurez polí-tica de los españoles y el alto nivel de inteligencia y moralidad cívica de los verdaderos responsables de los diferentes partidos de su país». Este párrafo, extraído del diario

de los sindicatos católicos, «La Cité», refleja la línea general de las informaciones belgas sobre la visita del primer ministro español, Adolfo Suárez, que comenzó ayer aquí y concluye hoy.

Los periódicos belgas publican hoy fotografías en las que se ve al «premier» español del brazo de su colega belga, Leo Tindemans, a la llegada al aeropuerto de Melsbroek.

Los informaciones destacan interés español por el ingreso en el Mercado Común y el decidido apoyo belga a su candidatura.

«La Libre Belgique», diario católico, publica párrafos del discurso de Suárez ayer, en la cena oficial que le ofreció Tindemans.

Se hace referencia también a los contactos del presidente del Gobierno español con las autoridades de la C.E.E. (Comunidad Económica Europea) en la mayor parte de los

El trabajo más amplio de estas publicaciones, firmado por Frederic Kiesel en la «Cité», hace un balance de la España surgida tras la monarquía con especial hincapié en la responsabilidad del pueblo español

de su clase política.

De los políticos actuales del país destaca la serenidad, la reflexión, el pragmatismo y el patriotismo aplicados «a una democracia largo

tiempo deseada».

CON REPRESENTANTES

DE LA EMIGRACION

El presidente Suárez recibió esta mañana en la embajada de España

en Bruselas en Bruselas a representantes de la emigración española, que le expusieron distintos tipos de reivindica-

Representantes de padres de familia y del Partido Comunista de España hablaron a Suárez de la marginación de los emigrantes en las pasadas elecciones legislativas y pidieron que adoptara las medidas necesarias para que todos aquellos trabajadores españoles :c-sidentes en el extranjero puedan votar en las municipales.

Otro tema de interés general fue el del Instituto Español de Emigración. Todos los interlocutores del presidente coincidieron en que se debería crear una Secretaría de Estado para responder mejor y con mayor agilidad a los conflictos con que deben de enfrentarse los emi-

EN LA AGENCIA «EFE» El jefe del Gobierno español pasó los últimos momentos de su estancia en la capital belga conver-sando en la delegación de la Agencia «EFE» con los corresponsales y enviados especiales de los medios españoles de comunicación.

En la distensión de un cambio de impresiones informal, Suárez expuso algunas de sus experiencias personales del viaje y recordó el esfuerzo reservado a todos los espanoles para integrar en Europa a una España democrática y económicamente fuerte.

VISITA A SU PADRE, IN-TERNADO EN UNA CLI-

MADRID. 5.— (CIFRA).— El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, ha visitado esta tarde, en la clínica «Los Nardos», de Madrid, a su padre, Hipólito Suárez, que desde esta mañante en contrata de esta de esta mañante en contrata de esta de de esta mañana se encuentra internado en el citado centro sanitario, aquejado de una neumonitis.

El presidente Suárez acudió a la clínica «Los Nardos» casi inmediatamente después de su llegada al aeropuerto de Barajas, procedente de Bruselas, tras el viaje oficial a la República Federal Alemana y

El padre del presidente del Go-bierno, evoluciona favorablemen-te en su enfermedad, según informaron a CIFRA en la clínica, donde se encuentra internado a las once de la noche de hoy.

EN BADAJOZ

#### Creada una comisión de control municipal

BADAJOZ, 5.-(CIFRA). - En una reunión de representantes de partidos políticos con centrales sindicales y asociaciones profesionales con el alcalde de Badajoz, Jaime Montero de Espinosa, se ha llegado al acuerdo de crear una comisión de control municipal, para asegurar una transparencia de la gestión del ayuntamiento pacense.

elaborarán rápidamente los estatutos, estará formada por la representación de las asociaciones de vecinos de las barriadas, con la participación y respaldo de las fuerzas politicas y sindicales.

Las reuniones de trabajo se llevarán a cabo todos los primeros días laborables de cada mes

PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

Que falleció el dia 7 de noviembre de 1976, después de haber recibido los Santos Sacramentos

D. E. P.

Sus hermanos, Purificación, Luisa y Carmelo; hermanas políticas, Camila García Ouro, Carmen Moreira Irueste y Julia Castro

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia al funeral de primer aniversario que por su eterno descanso se celebrará mañana,

PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

Que falleció el día 7 de noviembre de 1976, después de haber recibido los Santos Sacramentos

D. E. P.

La empresa "Jesús Arias R. Amedin y Hermanos".

RUEGA una oración por su alma y la asistencia al funeral de primer aniversario que por su eterno descanso se celebrará mañana, lunes, día 7, a las SEIS de la tarde, en la iglesia parroquial de Santiago (Nova); favores que agradecerán.

Lugo, 6 de noviembre de 1977

Lugo, 6 de noviembre de 1977

EL SEROR

### + DON MANUEL DEL RIO RODRIGUEZ

Falleció el dia 5 de los corrientes en su casa de San Juan del Alto-Lugo, a la edad de 87 años, después de haber recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad D. E. P.

Su hermano, José del Río Rodríguez; hermana política, María Montouto Fariñas; sobrinos, bisobrinos, ahijados y demás familia, RUEGAN a sus amistades una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver y funerales que tendrán lugar hoy, domingo, día 6, a las CUATRO de la tarde, en la iglesia parroquial de San Juan del Alto; favores por los que anticipan gracias.

Casa mortuoria: Casa de Piñeiro de Abelairas.

San Juan del Alto (Lugo), 6 de noviembre de 1977 NOTA.—A las TRES de la tarde, saldrán coches de la Puerta Santiago, de la "Empresa Vilamayor", uno pasando por Vilachá (Bóvedal, y otro por las Arieiras, para la asistencia a estos actos.

PRIMER ANIVERSARIO DE LA SENORA

Que falleció en esta ciudad, el día 9 de noviembre de 1976, a los 94 años de edad

Su hijo, Manuel López Torres (de Calzados Boston); hija política, Agustina Lázare Prado (de Pescaderia Agustina); nietos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y demás personas piadosas una oración por su eterno descanso y la asistencia al funeral de primer aniversario que tendrá lugar mañana, lunes, día 7, a las CINCO de la tarde, en la iglesia parroquial de la Milagrosa; por cuyos favores quedarán eternamente agradecidos.

Lugo, 6 de noviembre de 1977

#### Se asemejan a los sistemas impositivos de los principales países europeos

MADRID, 5. — (CIFRA). — Los anteproyectos de reforma fiscal que desde hace unos días tiene en su poder el Gobierno, parece ser que suponen una notable modernización sobre la actual imposición directa, sobre todo en lo referente al impuesto sobre la renta y se asemejan a los sistemas impositivos de los principales países europeos.

En el anteproyecto de impuesto sobre la renta se absorben la totalidad de los impuestos a cuenta, ahora existentes, quedando dicho impuesto sobre la renta como impuesto único, tal y como se acordó en el "Pacto de la Moncloa".

Por otra parte, en este impues-to único, se amplían sensiblemen-te las bases impositivas sin que quede prácticamente resquicio para ninguna exención o desgrava-ción, lo que, unido a la desapari-ción de los sistemas de evaluación global convierten a esta figura tributaria, en un potente impuesto que someterá a gravamen la renta de cada uno de los españoles.

Sin embargo, este agrandamiento de las bases, aparece acompañado de una sensible disminución de la escala de gravamen que en los momentos actuales, como con-

#### FALLECIO EL "OBRERO SOVIETICO MODELO"

#### Había dado origen al "movimiento Stajanovista"

MOSCU, 5. - (EFE). - Alexei Stajanov, que dio nombre al "Stajanovismo", ha fallecido a los 72 años de edad.

Este "obrero soviético modelo", nacido en 1905 en Lugobaya, re-

gión de Orel, se hizo célebre cuando, la noche del 30 al 31 de agosto de 1935, en condiciones favorables creadas artificialmente, sacó 102 toneladas de carbón cuando la "norma" eran siete toneladas.

Esta hazaña dio lugar al "movimiento Stajanovista" que estableció normas más elevadas de producción.

En septiembre de 1935 obtuvo un nuevo record al extraer 227 toneladas en un solo turno de

El "Stajanovismo" se convirtió en una forma de organización del trabajo oficial que en los años de los primeros planes quinquenales la economia soviética supuso una gran aceleración de la producción.

Miembro del Partido Comunista desde 1936, Alexei Stajanov fue elegido diputado en 1937 al Soviet Supremo de la URSS. Autor de los libros "Historia de mi vida" (1938) "Hacia la revitalización del Donbass" (su región nativa), aparecido en 1944, Stajanov estaba en posesión de la Orden de Lenin.

secuencia de la inflación, ha alcanzado para muchos, niveles insoportables, además de constituir un gran incentivo para la evasión

El impuesto gravaría conjuntamente a todas las rentas de la fa-milia siguiendo en esto la tradición fiscal de nuestro país y la de la mayor parte de los países occidentales

Una novedad, es el extenso tratamiento que reciben las ganan-cias de capital, las cuales quedan sometidas al impuesto de acuerdo con una técnica de promediación. Esta técnica se ha introducido dado que se trata, sin duda, de los ingresos que pueden conseguirse con mejor justificación social.

En línea con la Ley de Medidas Urgentes, el anteproyecto introdu-ce avances para eliminar el fraude que hoy se produce a través de algunas sociedades familiares.

También se altera en el anteproyecto la técnica de las deducciones familiares y por gastos personales, que aparecen como deducciones de la cuota, en lugar de practicarse en la base, como se venía haciendo l' ta ahora. Este proce-dimiento, acemás de simplificar el proceso de liquidación, contribuye a evitar la regresividad del sistema vigente.

Entre estas deducciones en la cuota, el proyecto considera las desgravaciones por inversión valores a las que añade también las realizadas en la propia vivienda. Si a esto se añade la concesión de un crédito fiscal a favor del accionista por los dividendos percibidos, puede decirse que no sólo se mantienen, sino que incluso se mejoran los estímulos para la inversión en Bolsa,

En lo que se refiere al anteproyecto del impuesto sobre el patrimonio las novedades son menores, solamente algunas adecuaciones técnicas sobre el texto que ya tiene aprobado el Congreso.

El anteproyecto de impuesto de sucesiones aparece con mayor simplificación respecto de su complejidad jurídica actual. novedad cabe señalar de una parte la coordinación existente entre sus valoraciones y las del impuesto sobre el patrimonio, lo cual contribuirá a mantener un mínimo de coherencia en las actuaciones de la Hacienda Pública.

Por otra parte, el anteproyecto incluye el patrimonio del heredero como elemento de graduación de la progresividad. De esta forma, para un mismo volumen de herencia, pagará más impuestos aquel heredero que ya tuviera previamente un gran patrimonio que el heredero que tuviese un patrimonio menor. Esto puede contribuir indudablemente a acentuar el carácter progresivo del actual impuesto sobre sucesiones.

# Los anteproyectos de reforma fiscal LOS PESCADORES DE FUENTERRABIA DECIDEN AMARRAR LOS BARCOS

#### Hasta que la Administración garantice los acuerdos hispano-franceses en pesca de bajura

FUENTERRABIA (Guipúzcoa), 5. (CIFRA).-Los pescadores de Fuenterrabía han acordado amarrar los barcos en tanto no encuentren un apoyo satisfactorio por parte de Administración española para hacer valer los acuerdos hispano-franceses en vigor, que hasta ahora se han respetado en lo referente a la pesca de bajura.

Dicho acuerdo fue tomado en el transcurso de una asamblea celebrada esta mañana en la Cofradia de Pescadores, a la que también han asistido pescadores de San Sebastián. La reunión fue suscitada por la detención de 28 pesqueros de Fuenterrabía por un guardacostas francés, hecho ocurrido el jueves a 11 millas de la costa francesa. Los pesqueros fueron trasladados al puerto de Bayona, donde permanecieron hasta la tarde de

En la asamblea se ha acordado asimismo solicitar de los respecti-vos ministerios los beneficios que amparan situaciones de amarre forzoso de los pesqueros. Igualmente, se pedirá que no se conceda ninguna licencia de importación de angula francesa,

Por otro lado, una comisión de pescadores se entrevistará en la tarde del lunes próximo, día 7, con pescadores de San Juan de Luz (Francia), para tratar sobre los actuales problemas.

En la reunión se analizó además la problemática de la pesca en estos momentos, como consecuencia de haberse establecido la línea comunitaria.

#### PUBLICADO EL CONVENIO ESPAÑA-CANADA

MADRID, 5. — (CIFRA). — El Ministerio de Asuntos Exteriores inserta hoy en el "Boletín Oficial del Estado" el texto del convenio entre los Gobiernos de España y Canadá sobre relaciones pesqueras suscrito en Madrid el 10 de junio de 1976, y que entró en vigor en esa misma fecha.

# La O.M.S. aconseja la utilización de curanderos y herboristas

GINEBRA, 5. — (EFE).— La utilización eficaz de curanderos, comadronas y herboristas que practican la denominada "medicina tradicional" en numerosos países del mundo, es aconsejada por la "Organización Mundial de la Salud" (OMS), en el marco de su proyecto tendente a "procurar a todos la salud en el año 2000", indica una publicación de ese organismo difundida ayer en

Dicha publicación de la "OMS" que tiene carácter mensual y se titula "Salud Mundial", dedica su edición de este mes al tema "Medicina tradicional", destacando que los responsables politicos de cada país deben dejar de lado las reticencias que les provoca oir hablar de la ayuda que podrían brindar curanderos, comadronas y herboristas, ya que son una "solución para ayudar a muchos pueblos"

Como ejemplo concreto, expli-ca las prácticas de los "bomohs". curanderos de Malasia, cuyos exorcismos —dice— no difieren mayormente de la "terapia de empleadas en países grupos", occidentales.

También sostiene "Salud Mundial", que en México aun recu-rre a esa "medicina tradicional" o "medicina de los pobres" un cuarenta por ciento de la población, y que el Instituto mexicano de plantas medicinales estudia y clasifica sistemáticamente conocimientos populares en la materia acumulados durante siglos, acerca de las propiedades curativas de raíces, hojas y flores.

Por último, la publicación de la O. M. S. hace hincapié en el milenario ejercicio de la "medicina

#### Emigrantes españoles protestan

#### POR EL TRATO QUE RECIBEN **EN ALEMANIA FEDERAL**

KASSEL, 5. - (EFE). - Los trabajadores españoles en Alemania Federal ven en el trato que reciben múltiples violaciones de los derechos humanos, según la petición remitida a la Conferencia pala Seguridad y Cooperación Europea .

Los emigrantes protestan por las dificultades para traer a su familia, por la deficiente educación de sus hijos, por la incompleta cobertura de la Seguridad Social, por la falta de medidas culturales y por la negación del derecho al voto comunal a los extranjeros.

Asimismo, protestan por el trato desigual que reciben en el puesto de trabajo, por la total discrimi-nación para las mujeres extranjeras y por la dificultad que tienen de emitir el voto en las elecciones españolas.

Los trabajadores españoles exigen también participación en las elecciones directas al parlamento europeo y desean reforzar sus de-rechos en el país donde trabajan.

Estos acuerdos tomaron hoy en Kassel 150 delegados de 50 ciudades de la República Federal, como representantes de sus trescientas asociaciones que acogen a los 200.000 españoles que viven en Alemania Occidental. Este es el primer congreso que celebran las asociaciones españolas.

#### \*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

tradicional", que se registra en paises como China -donde asume gran importancia la acupuntura— y la India, con les difun-didas prácticas médicas "ayur-

Prevista para finales de este mes

## JIMMY CARTER DECIDE APLAZAR SU GIRA MUNDIAI

WASHINGTON, 5. - (EFE). -Pese a que la Casa Blanca sigue sin confirmarlo, el presidente Jimmy Carter ha decidido aplazar su gira mundial, prevista para finales de este mes.

Portavoces de los Gobiernos francés e indio, anunciaron hoy que el Gobierno norteamericano les ha comunicado el aplazamiento del viaje del presidente Carter.

presidente norteamericano tenía previsto iniciar el próximo 22 de noviembre una gira mundial para visitar Venezuela, Brasil, Nigeria, India, Irán, Arabia Saudita, Francia, Polonia y Bélgica.

El aplazamiento del viaje se debe a las dificultades que está encontrando en el congreso el plan

de energía del presidente Carter, uno de los puntos claves de su programa de Gobierno.

El presidente norteamericano ha decidido quedarse en Washington hasta que el congreso termine de revisar su proyecto de ley de energia, lo que no se espera que ocurra hasta mediados de diciem-

El portavoz de la Casa Blanca anunció el v'ernes que el presidente Carter revelará la próxima semana su decisión sobre su gira mundial.

Se espera que el presidente ha-ga público el aplazamiento de su gira el martes por la noche, en un discurso televisado a todo el país sobre su programa de energia.

### Científicos norteamericanos ponen en duda la seguridad de las centrales nucleares

WASHINGTON, 5. - (EFE). -Un grupo de científicos norteamericanos puso hoy en duda la seguridad de las centrales nucleares y pidió al Gobierno el cierre de todas las plantas donde se han en-contrado defectos de instalación.

El grupo, que se autodenomina Unión de Científicos Preocupados, afirmó que la comisión de ción nuclear ha encontrado fallos en el sistema eléctrico de los sistemas de seguridad de las plantas nucleares.

El sistema eléctrico regula prácticamente todos los sistemas de seguridad que controlan una posible explosión de una central nuclear.

Un fallo en el sistema eléctrico se registró el 22 de marzo de 1975 en la planta nuclear de Browns Ferry, en el Estado de Alabama, donde se produjo un pequeño incendio en el tendido eléctrico.

Pese a que el fuego fue rápidamente controlado, la planta que suspender sus operaciones a fin de evitar riesgos.

La base de la denuncia del grupo de científicos es un informe redactado por un miembro de la comisión de regulación nuclear sobre la resistencia al fuego de los cables utilizados en las instalaciones eléctricas de las centrales nu-

UN REACTOR NUCLEAR NO ES UNA BOMBA ATO.

MICA VIENA, 5 .- (EFE) .- La socie

dad de estudios demoscópicos de Bad Hofgastein ha proporcionado al Gobierno austriaco argumentos en favor de la energia nuclear y de la entrada en servicio, posiblemente en 1978, de la central de nucleoelectricidad de Zwenten-

Según el análisis de la entidad ogica, solamente el 24 100 de las personas consultadas opinaron que un reactor nuclear puede hacer explosión igual que una bomba atómica. Pero aparte de otras respuestas imprecisas, el 52 por 100 de los 1.887 interrogados en este trabajo contestaron rotundamente "no" al rechazar la identidad reactor-bomba.

En esta encuesta demoscópica, en cambio, han resultado elevados los porcentajes que de una manera o de otra acusan el temor de la población a los peligros emana-

dos de las cenizas radiactivas CARTER VETA UN REAC-TOR NUCLEAR

WASHINGTON, 5. - (EFE). -Jimmy Carter, en el primer veto de su presidencia, rechazó una ley aprobada por el Congreso que autorizaba fondos para la construcción de una planta de energía nuclear alimentada con plutonio.

Carter, que ha lanzado una campaña mundial para terminar con la producción de plutonio en el mundo, advirtió que se opondria al proyecto.

Los reactores nucleares que se (Pasa a la página siguiente)

LA SENORA

# DOÑA GENEROSA PAZ LOZANO

Falleció en su casa de Sancobad (Villalba), el día 5 del corriente, a los 88 años de edad, hablendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

Sus hijos, José, Antonia, Celia, Carlos, German y Generosa Mato Paz; hijos políticos, Carmen Fernández Paz, Rogelio Escudero Añino y Federico Pérez Pérez; nietos, sobrinos y demás familia, RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver desde la casa mortuoria a la iglesia parroquial de Sancobad donde se celebrará el funeral, y seguidamente, el sepe-

lio en el cementerio de esta parroquia, actos que tendrán lugar mañana, lunes, día 7, a las ONCE de la

mañana; favores que agradecerán. Casa mortuoria: Guadalupe, n.º 17

Sancobad (Villalba), 6 de noviembre de 1977

EL SEÑOR

Falleció en su casa de San Ciprián de Apregación (Friol), el dia 5 del actual, a los 91 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus hijos, Amalia, Celsa y Estanislao López Blanco; hijos políticos, Francisco, José (del Bar O'Noso Ruanueva) y Maruja; hermanos, Josefa, Bersa, Camilo y Benito (los dos últimos, ausentes), hermano político, Angel Penín; nieto, Dositeo López (del Bar Docar), demás nietos, sobrinos y demás

AGRADECEN a sus amistades y personas piadosas una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la conducción del cadáver y funerales, actos que tendrán lugar mañana, lunes, día 7, a las TRES Y MEDIA de la tarde, en la parroquial de San Ciprián de Apregación.

San Cipriár de Apregación (Friol), 6 de noviembre de 1977 NOTA. - De la Plaza del Ejército Español (Fonte dos Ranchos), a las DOS de la tarde, saldrán coches de Empresa Villamayor para las personas que deseen asistir a estos actos.

# SUCESOS

# Madre e hija perecen a causa de un accidente de tráfico ocurrido en Albacete

# BRASIL: DOS PERIODISTAS MUERTOS POR UN POLICIA, EN EL TRANSCURSO DE UNA RIÑA FAMILIAR

ALBACETE, 5.— (CIFRA).— Madre e hija han resultado muer-tas y otras siete personas heridas a. colisionar esta mañana un autocar y un turismo en el término municipal de Balazote, carretera nacional de Córdoba a Valencia. Resultó muerta en el acto Jo-seía Alvarez Solano, de 47 años,

que iba en el turismo AB-2210 junto con su esposo Manuel Livares Vallejo, de 46, que sufre heridas de pronóstico grave.

Posteriormente y cuando era trasladada a la Residencia Sanitario de la Scarificación de la Sanificación de la Sa

taria de la Seguridad Social fa-lleció Julia Solano Pérez, de 77 años, madre de Josefa Alvarez. 'ambién viajaban en el turis-

mo las niñas Josefa y Juana Cal-vares de 15 y 9 años, que sufren heridas de pronóstico reservado.

En el autocar, conducido por Juan Garijo Jiménez, de 41 años, que resultó herido leve, viajaban Rufino Melero Tardio de 67 años Celestina Serrano Martinez, de 59, y Casimira Martinez Solano, de 57, los tres con heridas de diversa consideración.

DETENIDOS TRES JOVE. NES QUE INTENTARON LIBERAR A UNA JOVEN DE UN REFORMATORIO

MADRID, 5.— (CIFRA).—Tres jóvenes, que asaltaron en la madrugada del pasado dia 29 un colegio del Patronato de Protección a la mujer, en la calle Arturo Soria de Madrid con intención de conseguir la fuga de la novia de uno de ellos, han sido detenidos por inspectores de la Comisaría de Alcalá de Henares.

Los detenidos son Gabriel Garcia García, de 16 años; Luis Vicente Jiménez López, de 19 y el menor N. R. N.

Luis Vicente Jiménez y su no-via fueron arrestados el 27 de octubre pasado, por ocupar con otras personas un coche robado. E' intento de Jiménez López puesto a disposición judicial el

día siguiente de la detención, de liberar a su novia, para lo que iban armados con un escopeta de caza del calibre 16, fue abortado por el vigilante nocturno, contra quien dispararon.

Junto a estos tres, se detuvo también a Andrés Guille Martinez, de 17 años, que, con Gabriel Garcia, son los presuntos autores de 24 robos en establecimientos de Alcalá de Henares y Torrejón

La policía de Alcalá ha recuperado la escopeta que utilizaron en el asalto al colegio, 100 cartuchos, así como efectos robados por valor de doscientas mil pe-

#### TARRAGONA

#### Posible adulteración de gasolina

#### MUCHOS COCHES SUFRIERON **AVERIAS**

TARF GONA, 5. - (CIFRA).-Desde hace un par de días se ha notado un extraordinario aumento en las averias de las válvulas de admisión de muchos coches, que han acudido a los talleres de re-

paración en forma casi masiva. Ante la extrañeza de estas ave-rías se efectuaron las correspondientes averiguaciones, de las que se ha deducido que eran motivadas por un exceso de gomas en la gasolina super expedida en las estaciones tarraconenses.

En este sentido, un portavoz oficial de "Campsa" ha manifestado a "Cifra" que los análisis previos a la distribución de las gasolineras daban un porcentaje correcto en cuanto a las gomas, incluso a ve-ces muy por debajo del máximo autorizado.

En consecuencia, "Campsa" no se hace responsable en absoluto de estos incidentes, que al parecer son debidos a adulteraciones particulares que pueden haberse realizado en algunos postes de ser-vicio.

setas, que guardaban en un polvorin abandonado de la carretera de Loeches. El total de lo sustraido se calcula que asciende a medio millón de pesetas.

#### HOMBRE MUERTO A CU-CHILL ADAS

TARRAGONA, 5.— (CIFRA).— En un edificio semiderruído de la calle del Vapor fue encontrado el cuerpo de un hombre, en medio de un charco de sangre, que lanzaba lamentos en petición de socorro. Avisada la policia, el herido fue trasladado rápidamente a la Residencia Sanitaria Juan XXIII, donde ingresó cadáver a consecuencia de varias heridas de arma blanca en el abdomen.

La victima fue identificada co-mo Alberto Lucio Varona, de 41 años de edad, posiblemente natural de Bilbao.

Dicho individuo, al parecer, utilizaba con otros sujetos el edificio para pernoctar. El tipo de las heridas del cuerpo de la victima hacen pensar que pueda tratarse de un homicidio, y la policía realiza activas gestiones pa-ra localizar al autor.

#### EXTRANO SUCESO PRO-TAGONIZADO POR UNA JOVEN

BILBAO, 5.— (CIFRA).— Una joven ha presentado denuncia en una comisaria de policia de Bil-bao de haber sido agredida por cuatro individuos orientales, según ella, en un ajuste de cuentas por haber delatado a los compo-nentes de una red de tráfico de estupefacientes, de la que forma-

La muchacha en cuestión, llamada Manuela Jiménez Barrero, de 16 años de edad, natural de Alcuescar (Cáceres), avisó ayer tarde a la policia desde una ca-bina telefónica. Cuando llegó la dotación de un coche radiopatrulla, pudo comprobar que la joven presentaba erosiones causadas con arma blanca en el antebrazo izquierdo, por lo que tuvo que ser trasladada al hospital civil de Basurto, donde ingresó en observación.

#### INTOXICACION LEVE DE 64 NINAS

TOLEDO, 5.- (CIFRA).- Sesenta y cuatro niñas acogidas a la residencia provincial de San Pedro Mártir, presentaron duran-te los primeros días de este mei sintomas de gastroenteritis, posi-blemente producida por ingerir alimentos en malas condiciones, según una nota hecha pública por la Diputación Provincial.

El comunicado continúa diciendo que aún no se ha podido determinar la causa de la intoxi-cación por los servicios de la Jefatura Provincial de Sanidad, y que solamente cuatro niñas n sentaron un cuadro de deshidratación aguda y fueron atendidas en el hospital provincial de Nuestra Señora de la Misericordia.

Según acredita el facultativo de la citada elínica, todos los demás casos revisten carácter leve, y la fiebre y los restantes sintomas de todas las niñas aquejadas que se encuentran en la residencia han desaparecido

#### NINO MUERTO AL CAER

DE UN CUARTO PISO ORENSE, 5.— (CIFRA).— Un niño de dieciocho meses de edad, resultó muerto a consecuencia de las gravisimas heridas sufridas al caer a la calle desde un balcón del cuarto piso de la vivienda de sus padres.

El niño es Santos Iglesias Monteagudo, que al parecer, se asomó al balcón mientras su madre realizaba las tareas domésticas.

DETENCION DE ATRACA-

DORES EN VALENCIA VALENCIA, 5.— (CIFRA).— Una banda de atracadores fue detenida por la Guardia Civil, como consecuencia de las diligencias practicadas a raiz de haber detenido inicialmente a ellos que intentaban un atraco a

una entidad de ahorro.

# LUGO: ROBO EN UN CLUB DE LA TRAVESIA DEL GENERAL FRANCO

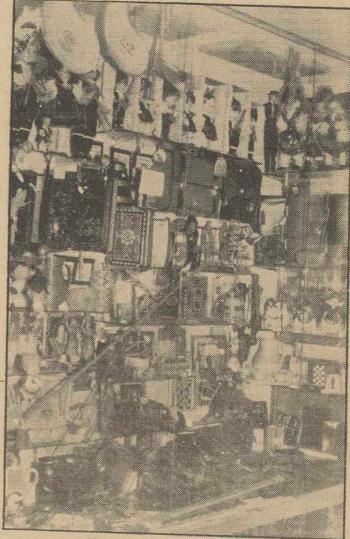
En la pasada noche, y en el "Dickens Club", situado en la Tra-vesía del General Franco, entraron personas extrañas que, según el propietario, Germán Pérez, se han apoderado de nueve mil pesetas en metálico, dinero que guardaba en una caja metálica.

#### ACCIDENTADO FORTUITA-

Guillermo Toirán Toirán, vecino de Neira de Cabaleiros, municipio de Láncara, se ha personado en la Comisaría de Policía y ante el

inspector de guardia expuso que el pasado día 31 de octubre se dirigió a San Juan del Campo, municipio de Lugo, para visitar a su amigo Antonio Crende Rey, de 38 años. Lo hizo en el tractor LU 4854, y cuando maniobraba con él den-tro del recinto de su amigo, con una de las ruedas delanteras al-canzó un "maseiro" de los cerdos, que rebotó alcanzando a Antonio crende Rey, resultando éste con fractura de la pierna derecha siendo internado en el Sanatori de la Milagrosa.

# Rotura de la luna de un escaparate



La fotografía nos muestra el es-caparate de la «Cuchillería Aquilino» de la calle de San Pedro, cuya luna fue rota sobre las dos y media de la madrugada última por dos jóvenes que de momento no han podido ser identificados ni detenidos. En el momento de producirse el hecho pasó por aquel lugar otro joven que conducía un vehículo, llamándoles la atención, momento que aprovecharon éstos para darse

Naturalmente se puso nervioso y vino hasta nuestro periódico a

contar el caso, dando cuenta tam-bién a la Policía Municipal, cuyos agentes persiguieron a los dos ladrones por la Plaza de Santo Domingo, Armañá y Conde Pallares, sin haber logrado alcanzarles. Según nos han manifestado en la Comisa-ría de Policía, el dueño del esta-blecimiento no echó de menos ningún objeto, aunque algunos de los que había en el escaparate resultaron dañados, estimado los desper-fectos en unas dos mil pesetas, y los causados en la luna en ocho

and a transfer of the state of El día 2 de este mes, fueron detenidos, cuando iban armados de escopetas con cañones recortados e intentaban asaltar la Caja de Ahorros de Masalaves, Tinoco Quijarro y Enrique Oliva

Otros dos individuos que les acompañaban se dieron a la fuga en un coche.

Posteriormente, y tras activas gestiones de la Guardia Civil, se consiguió localizar a Julio Chor-da Maraña, Sabas Tomás Martínez, Ernesto Martinez Aguado, Gregorio Morales Novaldo, José Martínez Aguado y Juan José Mut Vidal, que, junto a los ante-riores, formaban una banda que había saqueado numerosos chalets situados en diferentes urbanizaciones de la provincia de Valencia, y había robado 9 coches y desvalijado 25.

Dichos individuos se confesaron autores de un atraco a la Caja de Ahorros de Montserrat, atraco frustrado al Banco de Valencia en Picaña y asalto también frustrado a la cafetería 'Trébol", de Valencia.

Se han recuperado varios televisores en color, tocadiscos, magnetofones, radio-cassettes, máquinas calculadoras, diversos objetos, dinero en metálico, 3 coches, pasamontañas que utilizaban para cubrirse el rostro en sus asaltos, cartuchos de caza y tres escopetas a las que habían recortado los cañones.

El valor de lo recuperado asciende aproximadamente a un millón y medio de pesetas

# extranjero

#### MUEREN DOS PERIODIS-TAS EN UNA PELEA

RIO DE JANEIRO, 5.— (EFE) Dos periodistas fueron muertos por un oficial de la policía militar en Goiania, en el centro de Brasil, en el curso de una riña de tipo familiar.

Las victimas son Edson Núñez, director propietario del semanario "O Reporter" y el locutor de informativos Edvaldo Brito, y según los testigos, Núñez mantenia relaciones con la hermana del capitán de la policia militar Vicente Alencar.

El hecho se produjo en el interior de la casa de la mujer, donde se suscitó una discusión, durante la cual Núñez agredió a la hermana del capitán.

Vicente Alencar mató a Núñez de un balazo e hizo lo propio con Brito, cuando éste intentó sacar su arma en defensa de su com-

El militar se encuentra detenido en el cuarto batallón.

# Desenterrada al comprobar que su cuerpo no había perdido el calor

CAMERINO (Italia), 5.—(EFE). Una mujer de esta localidad, muerta clínicamente de cáncer cervical el viernes de la semana pasada, ha sido desenterrada al comprobarse que su euerpo no ha

perdido el calor ni muestra señal de descomposición. Se trata de Lina Travaglia Bocci, de 57 años, muerta el 28 de octubre y enterrada dos días

ar

10

te

el

a-

ea,

de

18-

C.

to

ıc-

ıu-

m-

el

ria

# Científicos...

(Viene de la página anterior)

alimentan de plutonio producen más plutonio del que consumen. Carter se opone a este tipo de plantas, ya que el plutonio sirve para la construcción de bombas nucleares.

Pese al veto de Carter, el proyecto puede seguir adelante si las dos cámaras del Congreso lo vuelven a aprobar con mayorias de dos

En su comunicado al Congreso, el presidente Carter afirma que el proyecto es "innecesario y caro y que cuando se termine será "téc-

nicamente absoleto", Las plantas de plutonio son consideradas económicamente más baratas que las alimentadas por uranio enriquecido y algunos paí-ses, como Brasil, tienen en proyecto construirlas con tecnología

# EL VIERNES DE LA SEMANA PASADA HABIA MUERTO CLINICAMENTE

Su marido, Raúl Bocci es un conocido "medium" y director local del centro de parapsicología existente en esta localidad del

centro-este de Italia. El fue quien indicó la posibilidad de que la difunta tuviera to-davía alguna forma de vida y, acompañado por un juez y un médico, hizo levantar la losa y la tierra que la cubria.

Ni rigidez, ni manchas, ni señales aparentes de muerte; pero un electrocardiograma reveló que el corazón de Lina Travaglia "no

Médicos de toda Italia han prometido su presencia en esta localidad para tratar de dar una explicación lógica al extraño fe-

#### Falleció el autor de las historietas de "Asterix el galo"

PARIS, 5.— (EFE). Goscinny, autor de las historie-tas de "Asterix el galo", murió hoy en Paris por una crisis car-diaca, a la edad de 51 años.

Redactor jefe y director de publicaciones para jóvenes, su pequeño personaje galo "Irreductible, guasón y vividor", ha dado la vuelta al mundo. En efecto las avesturas de Asterix han sido traducidas a numerosas len-

# COTIZACIONES DE BOLSA

		BARCELONA	BOLSA DE	BILBAO			
Nominal	ACCIONES	Ultima Cotización	Diferencia Semanal	Ultima Cotización	Diferencia Semanal	Ultima Cotización	Diferencia Semanal
HANGGE	Y SEGUROS						
500 500	Bilbao	294 360	+ 35 + 47	300 362	+ 42 + 48	300 362	+ 42 + 53
250	Banesto	244 260	+ 32 + 15	244 255	+ 34 + 12	240	+ 30
500 500	Exterior	-		245	+ 34	260	+ 23
500	Guipuzcoano	244	+ 32 + 33	243	+ 33	240	+ 23 + 33 + 25
1.000	[bérico] de Cataluña	278		205	+ 5	250 205	+ 2
1.000	López Quesada Mercantil	239	+ 26	222	+ 22	229	+ 31
500 250	Popular	244 347	+ 33 + 42	241 342	+ 35 + 47	245 345	+ 37 + 51
1.000	Urquijo Vizcaya	266 234	+ 20 + 31	266	+ 31 + 31	264 242	+ 28 + 34
500 500	Bankunión	1.56	+ 10	155	+ 9	154 570	+ 8 + 45
500 500	Unión y Fénix, Seg.	285	+ 26				
1.000	Pastor	315	+ 30	315	+ 30	= 4	
1.000	Noroeste Bankisur			F		Sept Made	
INVERSIO 500	N MOBILIARIA	85		86		91	+ 5
500 250	Cartisa	189 97	_ 2	A 2 1			
500	Figranvisa					54 80	$-\frac{3}{4}$
500	Grai inversiones	105 142	+ 14	106 144	+ 6 + 17		
500	Popularinsa						
500 500	Electra de Viesgo Reunidas Zaragoza	74 65	- + 2,75 + 1	63	+ 2	74 65	+ 3 + 5
5.000	Feesa (G)	76,50 77,50	+ 5 + 2,50	72 77	+ 1		
1.000	Fenosa (P	79 86	+ 2,30 + 3			79	- 1
500 500	Hid Cantábrico Hid Cataluña	. 68	+ 2	67	+ 2,50 + 3,50	83,50	+ 4,50
500 500	Hidrola	83,50 93	+ 3 + 4,25	83 92,5	+ 4	93	+ 3
500	Sevillana	73,75 87	+ 6,75 + 6	72,50 86	+ 4,50 + 6	73 86	+ 5 + 5
	MINERAS	52	+ 5	54	+ - 7	52	+ 4
500	Altos Hornos Duro-Felguera	68	+ 5 + 2	62		62	+ 2 + 10
1.000	Echevarria	93	= 11			50	10
500	Santa Barbara	61	+ 1	60	+ 3	65	
50t 15t	Santa Ana Ponferrada	74 94	+ 6 3	71	+ 2		
500	Motor Ibérica Nueva M. Quijano		a Alto Say e	Sec. 172	+ 12	AS ALSO THE	
500	Olarra	08	+ 10 + 1	92		120	+ 24
A SECTION OF STREET	Seat						
500 500	Metro					40	+ 10
500	Transmediterranea			65			
500	Cros	78	+ 2	77	+ 1	-	
500	E. e L Aragonesas Cepsa		+ 18,50	66 213	+ 5 + 20,50	62 215	+ 18
500	Firestone Hispania Papelera Españoia		+ 3			114 68	$-\frac{16}{10}$
500	Papelera de Leiza Papeleras Reunidas .	94	+ 8 6	92	+ 9 + 7	92 90	+ 9 + 12
500	Petroliber	150	+ 3.50	43	+ 2	38	
500	L E Rio Tinto	124	+ 14	123	+ 13	123	+ 13
INMOBIL	IARIAS Y AUXILIARES	# # #					1
DUK	Asiano			112	+ 9	170	+ 33
500 1.000	Cementos Lemona . Cristaleria Española	300	+ 14	_		170	
500 500	Dragados	. 240	+ 32	238 108	+ 32 + 6	245	+ 31
500	Metropolitana	118	+ 5 + 6,50			Ξ	
500 500	Valderribas	132	+ 4 + 14				
MUNICE		A. 1.			Contract of		
500	Campsa	175	+ 1	244 170	+ 2	240 175	+ 1 + 5
500	Pelefónica	90	5,7	ĝ.,,,,,,,,,,,,, 90	+ 1,50	89	a track
500	orp. Bancobao	70	=	72	- 14	73	+ 3
500	'El Aguila'	325	+ 3			326 160	+ 3
1.00	Finanzauto	60	- 6 - 7	160 160	+ 5 + 2	165	+ 7
500 500	lalerias Preciados	123	+ 13	80	+ 1	80	
1.000	Koipe	. Siz-	ar ar for the	Tack state		117	+ 3
500 1.000	labacos Filipinas	-		232	+ 14	_	A THE STATE OF
	SAME INVERSION					enen	+ 1,4
	Planinver 1						+ 1,40
	105 TATE OF THE PARTY OF THE PA			14	+ 7	13,50	+ 6,5
1 x 6 1 x 10				5	= =	5	= 0,0
	CA THE PARTY						

NOTA:

D. = dinero. P = papel. Ex = ex dvdo / ex dcho

Cambios del dia, (Bolsa y moneda Extr.) desde las 15h. (tres torde) llamando al teléfono nº212148

SERVICIO TOTAL



- ALUMINIO ESPAÑOL, S. A.

  PRECISA

  EXPERTO EN HARDWARE

  JEFE DE PRODUCCION PROCESO DE DATOS

  FUNCIONES:

   Durante la fase de construcción de la planta colaborará en el cistudio del Hardware, necesario para la mecanización de las distintas aplicaciones conjuntamente con los Analistas de Sistemas y en la elaboración de normas de explotación interna.

   En la fase de explotación interna.
   En la fase de explotación de la planta desarrollará la función de Jefe de Explotación proceso de Datos.

  SERCUIERE:
   Experiencia minima de 2/3 años en puesto similar.
   Titulación de Ingeniero o similar.
   Conocimiento de Ingelise o o similar.
   Disponibilidad para realizar desplazamientos de trabajo en territorio nacional o extranjero.

  ANALISTA DE SISTEMAS

  FUNCIONES:
   Desarrollar la organización de los sistemas de información necesarios, en nueva planta, estableciendo su estructura, soportes y procedimientos de elaboración de informes de acuerdo con los usuarios de dicha información.
   Definir-los aspectos de la Organización establecida que son de posible y entable mecanización, elaborando el preenálisis de las aplicaciones que sean aprobadas.

  SE REOUIERE:
   o químicos continuos 3/4 años.
   exporiencia em información establecida que son de posible y entable mecanización, elaborando el preenálisis de las aplicaciones que sean aprobadas.

  Experiencia en Ordenadores y conocimientos de teleproceso y tiempo real.
   Conocimiento de Inglés y Francés a nivel de conversación.
   Titulación de Ingeniero Superior, preferente Industrial.
   Disponibilidad para efectuar desplazamientos de trabajo en territorio nacional y extranjero.

  FUNCIONES:
   Participará en el establecimiento de la organización industrial de diversas áreas productivas en nueva planta.
   Establecimiento y mantenimiento de conceimientos de trabajo en territorio nacional y extranjero.

  Establecimiento y mantenimiento de normas de organización.
   Establecimiento y mantenimiento de sistemas mecanizados.
   Definites de desta de sendidato.
   Liugación de Ingeniero Superior,

- ción a la experiencia del candidato. - Incorporación inmediata.
- Lugar de trabajo: Durante una primera fase Madrid y destino final en zona de fábricas en San Ciprián (Lugo). Los interesados pueden dirigirse al Jefe de Personal ALU-MINIO ESPAÑOL, S. A., C/. General Sanjurio, n.º 4-4." planta, Madrid-3, adjuntando historial profesional detalla
  - do y pretensiones económicas. Ref.<sup>a</sup> N.<sup>o</sup> R · M · 610.810.

# Próxima iniciación de obras PISOS A PRECIO DE COSTE

ZONA 2.º RONDA

200.000,00 Ptas. PRECIO TOTAL: De 1.750.000 Ptas a 2.700.000 Ptas

3 y 4 habitaciones grandes con armarios, comedor-estar, 2 baños completos, cocina y lavadero, calefacción, plaza de garaje, acabado de calidad

Intormes:

De lunes a sábados: 9 a 2 y 4 a 8 horas DOMINGOS y FESTIVOS de 11 a 2 horas

SUBVEN. S. A.

Plaza Comandante Manso. 11 - 1.º D -- LUGO

## en BARALLA

SE VENDE EN EL QUIOSCO QUIROGA, DESDE LAS PRIMERAS HORAS DEL DIA

#### **PASATIEMPOS** SOLUCION LOS A

VERBAS CRUCILLADAS

(SOLUCION HORIZONTALES).- 1: Rå. 2: Tece. 3: Recean. 4: Mi. Adrio. 5: Meniña. ÑRO. 6: lixrA. Rexo. 7: aiT. Auga. 8: Ringla. 9: Ouro. 10: No. JEROGLIFICO

- LC DICE ROSARITO -(I o; d i; ceros, arito)

# GUIA MEDICA

F. Javier Pumar Vidal

Médico especialista Pulmón Corazón Electrocardiografia Rayos X R. Gral. Primo Rivera, 38-1.º-A Teléfono 21-44-33

C. S. P. 236

PRIETO GALAN

CARDIOLOGO REANUDA CONSULTA

Clérigos, 7-1.º Izada. o Teléfono 21 65 19 o LUGO

**MEDICO-DENTISTA** AVDA. CORUNA, 33 - 3.º IZQDA. TELF. 21 19 51

C. S. P. 014/77

Jesús Latas López UROLOGO

San Marcos, 3-1.º Izquierda LUGO

MEDICINA GENERAL Y

CIRUGIA

SUSPENDE CONSULTA

ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES Director del Hospital Psiquiátrico Provincial Suspende consulta hasta el 21 de Noviembre

DERMATOLOGO

Especialista en Enfermedades de la Piel, Urinarias y Alérgicas De la Fundación Jiménez Díaz y Hosp. S. Juan de Dios de Madrid REANUDO CONSULTA BOLAÑO RIVADENEIRA, 7-2.º

CARLOS ABUIN MOSTEIRIZ

Especialista en PARTOS y enfermedades de la mujer San Fernando, 5 2.º Izqda (Edificio Almacenes Marrinez) CONSULTA DE 9 A 1 Y DE 3,30 A 5,30 Teléfonos: Domicilio particular 21 44 92. Clinica 21 12 20

A. Rodríguez Castro MEDICINA INTERNA

REUMATISMOS Plaza de Santo Domingo, 13 3.º Tel. 21-159 C S. P. 011/77

R. FERNANDEZ DA PONTE GARCIA

Pediatria v Puericultura Consulta rardes previa cita C/ Or Fleming 3-1. izqda. (Transversa: Ramon Ferreiro) Teléfono 222090 C.S.P 002/77

dencia de la S. S. Especialista en Enfermedades Nerviosas San Marcos, 3-4.\* Drcha. LUGO Tel.: 21 52 08

PABLO SEOANE RODRIGUEZ

especialista en Partos y intermedades de la mujer

Arda Ramor Ferreiro, 3-2. Ferevone 22 0: 68

José Fernández González

ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES **ELECTROENCEFALOGRAFIA** 

Bolaño Rivadeneira, 19 1.º Ocha.

Teléfono 21 20 01 C. S. P. 41

C. S. P. 032/77

P. de Diego Aragoneses

Médico-Jefe del Dispensario Oficial Antivenereo ENFERMEDADES DE LA PIEL

REANUDA CONSULTA C/. del Dr. Gasalla, 5 2º planta

UROLOGIA

Garcia Abad, 1-4.º Teléfono 22 36 60

C. S. P. 030/77

JUAN VIDAN F'ARTINEZ

CARDIOLOGO Jefe de la Sección de Medicina Interna de la Residencia de la

Seguridad Social C/. Emilia Pardo Bazán, 4-6 - 1.º (Al lado de la Capilla de S. Roque) Consulta mediante cita Teléfono 22 20 38

C. S. P. 003/77

IUAN LAGO FERREIRO

Plaza de España, 20 3.º Teléfono 21 89 62 LUGO

PEDIATRA PUERICULTOR

Santos Martinez Diéguez

**MEDICO - DENTISTA** 

José Antonio, 33 - 4.º - Izqda. Teléfono 21 28 26

Edificio Galerias Villamor C. S. P. 013/77

ALFONSO CHICO ALVAREZ PUERICULTURA

REANUDA CONSULTA

Plaza de España, 6 2.º

Teléfono 21 16 13

LUGO C S. P. 027/77 Victor Arambulo Trelles Médico

PEDIATRA PUERICULTOR (Consulta previa cita) Dr Gasalla, 5 1.º (Detràs de Edificio Obras Públicas! Teléfono 21 54 68 C. S P 204 ROSSI

GARGANTA - NARIZ - OIDOS JEFE DEL SERVICIO RESIDENCIA

Traslada consulta a: Ciudad c'a Vivero, 2 · 3.º - A (Puerta Santiago) - LUGO Teléfono 22-24-28 C. S. P. n.º 226

Joaquin Paz Martin

Especialista en Cirugia Ortopédica y Ortopedia Infantil Traumatologia Consulta tarde previa cita San Pedro, 18-2. Tlet. 223562 C. S. P. 038/77

ESPECIALISTA OIDOS, NARIZ, GARGANTA

Jefe de la Especialidad en el Hospital Provincial REANUDA CONSULTA

Ballesteros, 15

Teléfone 21 22 85

FRANCISCO J. VIDAL

ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES **ELECTROENCEFALOGRAFIA** 

C/. Montero Ríos, 29-2.º • Tell. 221930 • LUGO C. S. P. 221

DIAZ VAZQUEZ

(Medicina Interna) PULMON Y CORAZON

C./ Calvo Sotelo 19 1.º

Teléfono 21 27 06

Rodrigo Castro López

Trasladó su consulta a: Calle del Conde, n.º 2-1.º C (Esquina a calle Monforte) Teléfono 21 22 70

A. Baamonde Ferreiro

MEDICC ESPECIALISTA Corazón, Bronquios y Pulmones Avenida de La Coruña, 31 2.º c S. P 022/73 Telefono 21 39 67 Consulta de 10 a 2

JOSE ANTONIO REBOLLO MARTINEZ

- CUL. OIA

Cluded de Vivero, 3 2. Dehs (Puerte de Santiago) ELEFONO 22 36 96 6. S. P. 173 Exiquio Sanchez Director del Sanatorio Nacional de Calde para las

enfermedades del tórax Corazón Pulmón Bronquios Clinica: Quiroga Ballesteros, 7-1.º Teléfono 21 29 38 Luis Garcia Keverendo CORAZON, PULMON

y BRONQUIOS Dr. Fleming, 2-1.º Telf. 22 37 88 (Esq. a la Avda. de R. Ferreiro) CONSULTA PREVIA CITA

Fernando Pardo Gómez

Trasladó su consulta a ARMANA, 9-1.º A (Frente al Gobierno Civil)

C. S. P. 206

José M. Castro Vázquez

MEDICO DENTISTA

San Fernando, 5 - 1.º Izoda (Encima Almacenes Martinez) Teléfono 21 72 17 C. S. P. 175 Hortensio Díaz Calvo

C. S. P. 212

MEDICO ESPECIALISTA Aparato Respiratorio y Circula-General Mola, 42 1.º Izqda. Teléfono 21 13 31 LUGO C. S. P. 017/77 Luis-Alfonso Coira Saniurio REUMATOLOGIA Y ENFER MEDADES DE LOS HUESOS Rehabilit de aparato locomotos

Consulta: Previa cita REANUDA CONSULTA

RABADE PABLO PENA ESPECIALISTA

GARGANTA, NARIZ Y OIDOS

TRASLADO SU CONSULTA A: C/. ORENSE, 19 1.º C - TELEFONO 21 44 64 - LUGO

CLINICA DE REHABILITACION JESUS VAZQUEZ GALLEGO

- MEDICO ESPECIALISTA -Jefe Servicio Rehabilitación de a Residencia Sanitaria (Consulta previa petición dia

Q. Ballesteros, n.º 4 Teléfono 21 63 37 C. S P 023/77 El Progreso

En PIEDRAFITA DEL CE-BRERO. Se vende en el BAR PUERTO"

Suscribase a EL PROGRE

para cortar la cadena de accidentes laborales que se produeen cada dia Cada peseta gastada en instrumentos de prevencion cada minuto perdide en utilizarlos pueden valer luego miles de duros y de homas

# DEPORTES





# Pese a coincidir con el Orense-Pontevedra

### HOY LLENAZO EN CELANOVA PARA RECIBIR AL LUGO Y A MANOLIN

### Once jugadores locales fueron del Orense o At. Orense

ORENSE.— Especial para EL PROGRESO, por FERNANDEZ SOBRINO).

Con una tremenda curiosidad en toda la provincia orensana, se aguarda hoy, domingo, la llegada del Club Deportivo Lugo. Un Lugo que por vez primera va a visitar el Campo Municipal de Celanova -no tiene todavia un nombre concreto- y donde van a encontrarse medianamente cómodos. Decimos medianamente, porque tendrán a su favor un terreno de juego que nada envidia al propio "Angel Carro" —si sigue en el buen estado de la última vez que le vimos- pero no tiene sus medidas, y si bien sobrepasa en poco los cincuenta metros de ancho, en el largo solo alcanza los noventa y seis. Por tanto, terreno pequeño, que a uno le recuerda, para recordar algún detalle inicial al bueno de Manolín, el Campo del Guernica, es decir, peque-ño, pero formidable de piso.

#### LA AFICION Y SORIA

La aficion celanovense ha logrado hacerse a la idea de la Tercera División, y no sin esfuerzo. Hace años -muy pocos- el equipo mandaba en las competiciones provinciales tras su aparición. Luego, pasaron a la regional, y no sin cierta sorpresa, consiguieron llevar a cabo una campaña en la que por si fuera poco, alcanzar una buena posición en la tabla, llegaron a la fase nacional del campeonato de aficionados, logrando éliminar en la primera confrontación al Vetusta de Oviedo, y cayendo el la segunda ante el Guecho, que si no recuerdo entrenaba entonces Manolin. ¿O no era así, Manolo?

Tras varios años en la regional, el equipo se decidió a aprovecharse de este ascenso masivo del año último a la Tercera. Para empezar, tenían que contratar un buen entrenador. Y, con sinceridad, y dado que tengo formidables amigos en la villa celanovense, entre todos conseguimos convencer a Luis Soria para que les echara una mano. No era fácil, porque Soria llevaça dieciocho años en el Orense. Pero también era cierto que las presiones que llegaron al entonces presidente Docabo dentro del propio Orense, para prescindir de Soria, inclinaron al presidente -que en el fondo también era partidario del cambioa no hacer la menor fuerza para que Soria continuara en el Orense, con el filiar

Fue Soria. Pero Luis Soria es un caso aparte. Porque una cosa es un entrenador que sabe el oficio, y otra es un hombre que se conoce palmo a palmo todos los campos de la regional, uno por uno a los hombres de cada rival, hasta diria que kilómetro a kilómetro. las carreteras por donde se viaja. Como prolongación, y como consecuencia de sus años en el Atlético Orense de la Tercera antigua, lo mismo que en regional, ahora los ambientes de la Tercera División, donde un grupo galaicoastur - leonés, con algo de Santander, es lo clásico, lo de siem-

Pero es que Soria además cono ce el "curriculum vitae" completo de los iugadores orensanos. Y de como muchos de ellos tuvieron una presencia efimera en el Orense. De como no se les hizo el más mínimo caso Pero sabe el fútbol que llevan dentro Por eso, estos jugadores fichados a los 24-26 años son eficaces para completar un cuadro que no es que con el se vaya a hacer cantera Pero si. puede conseguirse algo importante para el equipo de fútbol de una villa: amenizarles y procurarles una diversión futbolística de cada tarde del domingo.

Por eso, con Luis Soria y sus conocimientos. v desde luego la facilidad para reunir por poco -poquisimo- dinero, un excelen

te equipo. Que luego analizaremos. Y con este equipo, no solo se consiguió el ascenso a Tercera, si no que se logró un segundo puesto en la regional. Y con este mismo equipo se va trampeando esta temporada. Porque, claro, ya no es lo mismo la tercera que la regio-

Lo que pasa que es aquí donde ha fallado la afición. Porque después de la campaña feliz en regional, se creyeron que el tercera iba a ser lo mismo. Y cuando en Tercera no se ganaban los partidos con la misma facilidad, ha habido enfados. Críticas. Pero el ambiente ha vuelto a su sitio. La gente ha recapacitado. Y viene a su Celanova, que ocupa espacios de privilegio en la prensa y radio orensana. Porque, especialmente en esta última, ha contado ya con dos partidos radiados, el último, el de Copa con el Malgrat, en Barcelona, que se empató a cero goles, aunque luego se perdiera a los penaltys, tras el segundo empate logrado en el Couto, en partido nocturno.

#### LA PLANTILLA ¿MODES-TA?

El Celanova tenia dos porteros: Camporro que fue del Atlético Orense y Silva. Fenomenal el primero, un chavalito juvenil del Sporting, de no mucha estatura, el segundo. La diferencia entre ambos era notoria. Se lesionó el primero hace un mes, y Soria y los suyos se asustaron, y echaron mano de Ares, un portero conocido en Lugo, que debió de rebasar los cuarenta, y que ya estaba jugando con los Veteranos del Orense. Ares viene jugando, y si Camporro no puede ser recuperado a marchas forzadas para este domingo, también lo haría frente al Lugo

Para la defensa están: Paco, que fue del Atlético y nunca hubo valentia suficiente para ponerlo en el Orense Gil que estuvo en el Orense dos años; Novelle, que tras estar en las puertas del Orense tres o cuatro temporadas. este año obtuvo la libertad sin llegar a jugar; y José Manuel, enérgico defensa 'ateral, muy joven, con veinte años, siempre en el Sporting Celanova pues es un chaval de la villa, que jugó en la selección juvenil gallega en numerosas ocasiones

Para el centro del campo Rios que fue del Atlético Orense, uno de los mejores jugadores de la provincia, pero en el que nunca creyeron los técnicos que pasaron por Orense, Manolin, incluido, lo mismo, exactamente, de Ramos, lo mismo, exactamente. de Guede y Manolo. Todos. triunfantes en al Atlético, pero parando ahí.

val de Outomuro, de buena planta que ataca y marca: Fernando, al que hay que unir exactamente. el lote de Ríos, Guede, Paco, Manolo, Ramos v finalmente Seara que tras una temporada en el Orense, prefirio dejarlo, y atender a su trabajo, y compaginarlo con el fútbol Luego este año se fiché a Victorino, procedente del Verín a Pepis, que vino del Cenlle v Salamonde. Todos de la segunda regional orensana.

Porque es que sobre el terreno de juego estos chavales se esfuerzan, pero más cuando se recibe un equipo con historia, puntero Entonces juegan más tranquilos porque saben que tienen poco que perder y mucho que ganar. Ellos deportivamente con los triunfos. Y lograr uno frente a) Lugo para ellos es toda una hom-

Este es el problema del C. D Lugo que en esta temporada nos recuerda a aquel mismo Orense que conducia Manolín y que era recibido en todas las partes como el "Real Madrid" de la tercera. Lo que pasaba era que lo que se

sufria interiormente solo lo sabian los que pasaban. ¿Verdad, don Manuel?

Claro que entonces era distinto. Manolin no sabia —y no se si aprendió- a jugar a la defensiva. Y con Manolin, no solo ganamos una liga y un ascenso, si no que siendo terceras, se eliminó Gran Peña, Compostela, Córdoba, Tenerife, Real Sociedad —gana-mos en Atocha por 3-1— y se perdió frente al Granada en Los Cármenes por 3-1, llegando a los octavos de final de la Copa del Generalisimo. Uno lo sabe bien porque vivió —y piensa— que hizo vivir a través de la radio, todos esos partidos a los aficionados de

Esos aficionados que ahora esperan al Lugo por ser el Lugo, y por tener a Manolin al frente. Se producirá el lleno en Celanova y si no hay llenazo la culpa la tiene el estúpido calendario de la F.E.F. que hizo coincidir a doce partidos al Celanova y al Orense en casa. Y mañana tendremos aqui al Pontevedra.

En resumen: que el Lugo va a jugar con un rival pobre, con un equipo de andar por casa.

Pero ojo, que estos igual la arman fuera, porque saben plantarle cara, que en casa son casi todos tan fieros como aquel Orense de los mejores tiempos de Manolín .. cada uno en su tiempo.

Porque todos eran de Tercera y son de Tercera

#### CLUB CABEZA DE MANZANEDA

Estando ya próxima la temporada de esquí, deporte que es el principal de este Club, recordamos a todos los socios, que tengan caducado su carnet, deben de pasar por el local social (Calvo Sotelo, 11-1.º) para actualizarlo, los de Orense, solicitándolo por carta los del resto de Galicia.

En esta temporada se espera tener un local para el Club, en la Estación de Manzaneda intensificándose las actividades de esqui, con pruebas sociales, clases de

(Pasa a la página 35)

#### Difícil rival para el Lemos

### Recibe a las cuatro y cuarto al Anduriña

MONFORTE DE LEMOS. - (De nuestra Corresponsalia, por OTER-

El Lemos que despues de haber sido líder durante breves jornadas, ocupa actualmente el quinto puesto en la clasificación general, equipos que podemos considerar de los fuertes del grupo, el Anduriña del Grove

Este equipo que el pasado año preparó el ex-lemista Quis, sigue contando en su plantilla con no tables jugadores, algunos ya codiciados por otros clubs de campanillas que hacen del cuadro del Grove un conjunto excelente, siendo uno de los equipos que "mejor sabe" arrancar puntos cuando jueza lejos de la marinera villa.

Frente a tan calificado rival, se le presenta esta tarde a los jugadores lemistas la oportunidad de demostrar a sus incondicionales y sufridos seguidores que lo de Santa Eugenia sólo fue un accidente que tratarán de que no vuelva a repetirse.

Decimos que tratarán de que no se repita porque se nos antoja por deducción, que las tácticas empleadas por el Lemos hasta la fecha para jugar los partidos lejos del "Luis Bodegas", habrán de ser modificadas por don Manuel, a la vista de que no dan buenos resultados.

Lemos-Anduriña es por lo tanto un partido de la mayor trascenden-

Puntuar en Celanova: Unico objetivo del Club Deportivo Lugo para esta tarde

CHARLY Y TOLEDO ENTRARAN EN EL EQUIPO INICIAL

A las nueve de la mañana parten con dirección a Celanova los dieciséis componentes del plantel del C.D. Lugo, además del entrenador y delegado. El único objetivo de los expedicionarios es el de puntuar en la localidad orensana.

Razón tenía ayer Manolín cuando nos manifestaba que si no se puntúa en Celanova, ¿dónde se va a puntuar? En efecto, ¿dónde? Pero ya saben que a veces estos partidos fáciles, o que parecen fáciles resultan difíciles.

De todas formas los jugadores deben de salir mentalizados para ganar, pensando en que son superiores al adversario, que aunque va a tener el ambiente y el campo a su favor, pues al fin y al cabo los hombres son los que mandan sobre el terreno de juego, y la categoría del Lugo debe de ponerse de manifiesto.

Manolín dará entrada en principio a Charly y a Toledo—si es que viene, claro—, en vez de Camuel II y Veiga. Por consiguiente el "once" inicial va a ser: Dosi; Fariña, Freire, Bilbao, Quique; Charly, Alvarez, Camuel I; Canelas, Domínguez y Toledo.

Viajan también Vita, Veiga, Camuel II, Félix y Copa.

El Lugo se detendrá en Orense para almorzar, siguiendo acto seguido viaje a Celanova, a 26 kilómetros de la capital de la provincia.

Sabemos que muchos lucenses estarán esta tarde en el campo municipal de Celanova animando a su equipo, y a ver si por fin consigue superar esa mala racha y obtiene ya de una vez los primeros positivos.

Siso, enviado especial, les contará el martes las incidencias de este choque.

MALOCA

#### FUTBOL JUVENIL

# VALSARRIA, 3; CHANTADA, 5

# Los chantadinos, campeones

la jugada.

SARRIA.— (De nuestro corres-ponsal, VILLARABID).— Por cin-co a tres venció ayer en el "Manuel Rivela", el Chantada al Val-sarria, en partido correspondiente a la última jornada del campeonato juvenil provincial de la zona sur. Con esta victoria, el equipo chantadino se proclama campeón de la presente temporada.

Demostro ser mejor equipo el visitante, más rápido y más conjuntado. También se encontró con bastante ayuda arbitral, todo hay que decirlo. No obstante nada hay que oponer a la victoria visitante.

A las órdenes del colegiado lucense, señor Pájaro, con ayuda de linieres, por lo que nos extraña no hiciese caso en varias ocasiones a lo que le indicaban desde la banda. Se puede decir que dos goles de los forasteros y uno de

cia, en el cual, el Lemos volviendo

por sus fueros, necesita alcanzar una clara victoria, no sólo por lo

para su próximo partido en Boiro

es preciso desplazarse con el áni-

mo bien templado y con moral de victoria en busca de los codiciados

Confiarse ante el Anduriña pue

de resultar peligroso, lo decimos

porque sabemos, como se dice, de

buena tinta que los del Grove

traen su equipo completo y con

los mayores deseos de alcanzar un triunfo en el "Luis Bodegas".

Lemos para este partido a los

Roberto, Demetrio, Vázquez, Lozano, Tatá, Kubala, Martínez, Losa-

Mosquera, Miguel. Rómulo,

El partido dará comienzo a las

vestuarios, son los siguientes:

Bastos, Seara y Benigno.

cuatro y cuarto de la tarde.

Los jugadores convocados por el

ésta significa, sino porque

VALSARRIA.— (Hernández), Cao, Sindo; Fontela, Quiñones III; Prado (Losada), Juan, Arias, Gallego y Cerviño

guientes alineaciones:

los locales fueron conseguidos en

claros fueras de juego. También pu-

do pitar un claro penalty que se

hacia en el área del Chantada, es

tando el materialmente encima de

Los equipos presentaron las si-

CHANTADA.— Tino; Modesto, Pataco, Manolo; Yebra, Juan; Pateiro (Cedre), Fredi, Miguel. Zorro y Luna

Los goles fueron conseguidos, en el minuto 1 de juego, por Arias, para los locales; en el 10 eleva la cuenta Nicolás Acorta distancias Pateiro en el 14 y logra la iguala-da a dos tantos, en el minuto 20 Juan Cuando se jugaba el último minuto de la primera parte, nue-vamente Juan marca para el Chantada el 2-3.

Nada más transcurrido el minuto 4 de la segunda mitad, nuevamente Pataco lograria elevar la cuenta a 2-4, en cuya jugada resultaria lesionado este jugador, teniendo que abandonar el terre-

De penalty consigue el Valsarria acortar distancias (3-4), efectuando el máximo castigo Juan, y cuando era mayor el dominio de los loca-les, que buscan con ahinco el gol. que les diera el empate, un contraataque forastero da ocasión a Zorro para cerrar la cuenta del 3-5 definitivo

Con este encuentro termina por la presente temporada el campeonato juvenil, en nuestra villa

#### NOTA DE LA S. D. SARRIA. NA

Se pone en conocimiento de los aficionados que quieran despiazarse hoy a Rábade, que del Cruce de Cuatro Caminos saldrá un ómnibus, a las dos en punto de la

#### NEUROPATICO SANATORIO

LOIS ASOREY DOCTOR ENFERMOS NERVIOSOS Y PSIQUICOS CURAS DE REPOSO, TRATAMIENTOS MEDICOS Y PSICOLOGICOS SERVICIO DE ELECTROENCEFALOGRAFIA
CONSULTA Y E. E G.: Preguntoiro 9-1.º Teléfol

OR LOIS ASOREY de 12 a 2. OR. LOIS MASTACH. de 12 a 2 y de 4 a 6.

SANATORIO: PORTO DE VITE (Al lado del Burgo de las Naciones)

Teléfono 58 10 07 Apartado, 30

SANTIAGO DE COMPOSTELA

# DEPORTES





REGIONAL PREFERENTE

# Hoy, a las cuatro y cuarto en el estadio "Angel Carro", Milagrosa - Outomuro

# PATAO CON ALINEACION DECIDIDA, QUE SERA LA MISMA EMPATO EN BOIRO, CON LA AUSENCIA DE ELADIO

Hoy, domingo, otro gran acon-tecimiento deportivo, en el estadio «Angel Carro», donde se enfrentarán el Milagrosa y el Outomuro, correspondiente al Campeonato de Liga de Regional Preferente, confrontación que dará comienzo a las cuatro y cuarto de la tarde, y que estará dirigida por el colegiado ferrolano señor Vieira Couce, que hace su presentación ante la afición lucense. También actuará como delegado don Gonzalo Rodríguez Novo.

¿ABANDONA TRASTE?
Nuestra sorpresa en las últimas formaciones milagrosistas, la ausencia de Traste, jugador que venía actuando como titular indiscutible, y que dada su juventud, apuntaba excelentes condiciones para la práctica de este deporte. Dada esta circunstancia, ayer nos hemos puesto en contacto con la directiva, para informarnos al respecto, y son ellos también los sorprendidos de esta actitud del joven, que al parecer comunicó a los dirigentes que tenía algún problema de estudios, y que ello no le permitiría seguir en la práctica del fútbol.

Es de esperar que esto únicamente sea momentáneo, ya que de lo contrario nuestra cantera perdería una promesa de indudable valor.

VIÑAS, REAPARECE

pu-

de

la).

sto.

rro

los

l la

20

imo

aue-

lan-

inu

la

rria indo

ndo

con-

peo-

RIA.

e los

ruce

le la

25

41

18)

n

Es muy posible por su parte, que en este choque reaparezca Viñas, el fino extremo, que está cumpliendo sus deberes militares, pero que en la actualidad disfruta de permiso. lo que le permite estar a las órdenes de Patao, y que con casi toda segu-ridad en esta ocasión cubra la baja de Eladio, por enfermedad.

QUILI SE DESPEDIRA HOY

Quili se despedirá hoy posible-

mente de la afición para una buera temporada. Como es sabido, Quili está fichado por el equipo de Atletismo del Real Club Celta, y a partir de la próxima semana, comenzará ya en serio su preparación con vistas a esta actividad.

Por su parte, se espera la incor-poración de Castro, que cumpliendo el servicio militar, está ya de momento a disposición del Club, al menos los fines de semana, y es probable incluso, que hoy de ser requerido por el míster, cuente ya entre los convocados.

LOS CONVOCADOS Patao ha convocado para hoy a la una de la tarde a quince jugado-res con la salvedad del referido caso de Castro, los citadon son:

Moncho I, Carlos, Moncho II, Lolo, Pablo, Otero, Toñito, San-chís, García, Víctor, Quili, Meilán, Síbori, Vilabella y Viñas.

Es probable que la formación inicial sea la misma que empató en Boiro, con la sustitución ya anun-ciada de Viñas por Eladio, es decir: Carlos; Lolo, Toñito, Pablo; Otero, Moncho II; Vilabella, Víctor. Quili, Meilán y Viñas.

EL OUTOMURO Ya les anunciábamos que el Ou-tomuro se había reforzado y de for-ma considerable, y así por el momento viene realizando una aceptable campaña, se encuentra empare-jado a puntos con el Milagrosa y a negativos, con lo que vendrán aquí dispuestos los orensanos a llevarse algún punto para su casillero, con lo que les permita continuar en esa zona media de la tabla.

Por su parte, el Milagrosa, pasaría a zona agravante de ceder más puntos en su terreno, aparte que como lo ha demostrado en sus salidas (hasta el momento en buena línea), que lo puede hacer mejor, y así conseguir situarse en los puestos de cabeza, de los que todavía no está muy descolgado

#### S. C. D. MILAGROSA

Los precios que regirán para el partido Milagrosa - Outomuro, que se disputará esta tarde a las cuatro y cuarto en el estadio "Angel Carro", para el público en general serán los siguientes:

GENERAL GENERAL FEMINA E INF.

Los señores socios tendrán libre acceso, así como las señoras de los mismos, y todos los niños me-nores de quince años.

# Hoy, en Rábade, se juega encuentro Sarriana-Bo

SARRIA.— (De nuestro corresponsal, VILLARABID).

El encuentro Sarriana - Boiro, se juega en el campo de "Cuatro Vientos", de Rábade, perteneciente a la Regional Preferente gallega. El cambio es debido a estar clausurado el campo de la Sarriana.

El partido será dirigido por el lucense Alfredo Diaz y dará comienzo a las cuatro y cuarto de la tarde.

El coincidir en día de feria en la villa le restará concurrencia de aficionados sarrianos, no obstante, ante esta novedad nos parece que los de la villa de Rábade acudirán en masa, ayudando mucho el que los señores socios tengan una bonificación especial, que, según rumores, parece que será un cin-cuenta por ciento del importe de la entrada.

Quico parece que, salvo Carlos Alberto, tendrá toda la plantilla a su disposición, lo cual no deja de ser una gran garantía.

Innecesario resulta el decir la gran necesidad que tienen los sa-rrianos de alzarse con la victoria. Sería de mucha gravedad meterse en la cola con 8 negativos.

Por otra parte, tambien hay que tener en cuenta la categoria del equipo coruñés, quien llega bastante enfadado por el autorizar a esos cuatro jugadores de la Sa rriana a jugar este partido. Así lo recoge la prensa regional.

El Boiro es, junto al Ribeira y

Lemos, el equipo de mayor presupuesto, sobre las trescientas cincuenta mil pesetas mensuales paga de fichajes, amén de una prima a ciertos jugadores, en concepto de ficha, que sobrepasaron las 100.000 pesetas. Baste decir que el presupuesto del Boiro, nos aseguran es superior al del C. D. Lugo. No sé lo que habrá de cierto en esto.

Ha tenido algunos problemas esta temporada, especialmente con Richar y Jaime que contrajeron matrimonio últimamente. Jaime el mismo día que Carlos Alberto. También con Benito, que se acaba de incorporar a la disciplina del club.

Estos jugadores, junto Manoliño, Noli, Eusebio, Gento, Javier, aquel buen defensa central del Vista Alegre, Paredes, Mundito (parece

que éste es el que más costó). En fin, auténticas figuras, sacadas de equipos puntales de la pa-sada temporada. Su marcha en la clasificación, un tercer puesto, con tan solo un encuentro perdido, cinco ganados y cuatro empatados. Catorce puntos reales y cuatro positivos. Su mayor victoria fue ganar en Ribeira. Sus propósitos son los del ascenso a la superior categoría. La cosa no es para menos.

Vistas asi las circunstancias, difícil, muy difícil les resultará a los sarrianos alzarse con la victoria, que seria la segunda. Deberán los delanteros darse cuenta de que es el Boiro el equipo menos goleado. Solamente encajó 6 goles.

# II YA ESTAMOS FRI

Realmente, hace tiempo que estamos en Galicia. Ya nos conocemos.

Pero ahora, nuestro servicio está más cerca.

Desde hoy, una nueva sucursal de ROCALLA, S.A. cubrirá la zona gallega. Para que nuestra presencia en el mercado de la construcción sea más activa. Para que sus pedidos "circulen" más rápido, sin demora y nuestros servicios técnicos y de montaje le asesoren en el diseño y proyecto de sus obras.

#### **IUTILICE ESTE NUEVO SERVICIO QUE LE BRINDAMOS!**



# Rocalla, SA

Sucursal Galicia: Carretera Nacional 525 de Orense a Santiago Km. 653,5 - Tel.: 40 de VEDRA

LESTEDO - SANTIAGO (La Coruña)

Si desea conocer más detalladamente nuestros productos, remítanos este cupón a ROCALLA, S.A. Dpto. de Publicidad, Vía Layetana, 54 Barcelona-3 Deseo un catálogo General. Deseo que me visite un técnico comercial, 

Ciudad......Provincia

#### mannanamanamanamanamana MAGUREGUI, NUEVO ENTRENADOR DEL REAL CLUB CELTA CHECKERALER

VIGO, 5. - (ALFIL). - José María Maguregui es el nuevo entrenador del Real Club Celta de Vigo y esta noche es esperado en la ciudad.

Sustituye en el cargo a Tony Cuervo que cesó ayer en su pues-

El nuevo entrenador celeste presenciará mañana el encuentro que el Celta disputará contra el Baracaldo y el próximo lunes co-

#### Arbitros para encuentros del Campeonato Regional Preferente

LA CORUÑA, 5 .- (ALFIL). La Federación Gallega de Fútbol ha designado para los partidos del domingo, día 6, del Campeonato de fútbol de categoría Regional Preferente, a los siguientes árbi-

Guardés — Arenteiro, señor Barrio Pérez. Finisterre - At. Orense, señor San José Veiga.

At. Pontevedrés - At. Riveira, señor Díaz Pomar.

LEMOS — Anduriña, señor Quintana Morala.

SARRIANA - Boiro, señor Díaz López.

MILAGROSA - Outomuro, senor Vieiro Couce. San Martín — Estradense, señor

Arroyo Simón. Barallobre - Arsenal, señor Roca Currás.

Alondras - Porriño, señor Lobato Novoa.

Vista Alegre - Caselas, señor Palacios Gándara.

menzará los entrenamientos con su nuevo equipo.

> VILLAR SE HACE CARGO PROVISIONALMENTE

El técnico Pepe Villar, segundo entrenador del R.C. Celta se hizo cargo provisionalmente de la dirección tecnica del equipo al di-

mitir Tony Cuervo.

La dimisión de Tony Cuervo ha causado sorpresa en los medios futbolísticos vigueses y se cree que está motivada por la tensión surgida entre algunos jugadores

#### Un jugador juvenil de la Sarriana, suspendido por quince partidos

Juan Díaz López, jugador juve-nil de la Sociedad Deportiva Sa-rriana, fue castigado con quince partidos de suspensión por el Comité Regional de Fútbol Juvenil y Aficionado de la Federación Gallega de Fútbol, con motivo de haber agredido al árbitro durante el encuentro Calasancio-Sarriana, de la Liga de Juveniles.

También se amonestó a los ju-gadores del Villalbés José Pedro López Lamas y Marcelino Criado Currás por practicar juego peligroso durante el encuentro Villalbės - Mindoniense, así como también a los jugadores del Ta-boada y Calasancio, Manuel Otero Fernández y Enrique Rodríguez Fernández, por desconsideración mutua.

También se abre información sobre el encuentro Jove Lago-Villalbés para conocer los incidentes producidos en este partido.



# El Baracaldo, como todos, peligroso rival para un Celta aletargado

La Liga sigue su marcha y los fallos del equipo que entrenaba Toni Cuervo, ya que el asturiano inesperadamente ha dimitido de su cargo de técni-co, se suceden al correr de las jornadas, y hasta es posible que cuando quieran --si es que quieren -- rectificar los "celestes". sea tarde. Y no solamente querer es poder, en este caso concreto. sino que hay que intentarlo, jornada tras jornada, sin decaer, y eso es lo que no sabe, no quiere e no pueden los jugadores célticos, que piensan que los ascensos y las Ligas se ganan sólo con el nombre o con un historial más o menos brillante. Nada de eso, las Ligas hay que ganarlas jugando, rriesgando v exponiendo en cada partido, sino que se lo pregunten a un Sabadell, Huelva o al mismo Baracaldo, rival este último de los vigueses para esta tarde del primer domingo de noviembre. Rival, que dado el momento que atraviesan los célticos, no hay que considerar fácil, va que a poco que acierten los vascos y a poco que fallen, como viene siendo norma, los olívicos, nuevos puntos vola-rán de "Balaídos". Y entonces, cada día más lejos toda posibilidad de recuperación.

EN "CASTALIA", TIENE POSIBILIDADES BORRAR SU NEGATIVO EL CORU-ÑA

Segunda victoria, del Deportivo de La Coruña, en lo que va de Liga, es decir en diez partidos que ya van consumidos. Y esta vez su victoria, ha sido clara, por dos goles a cero, igual que el día que el Real Oviedo visitó el recinto coruñés, creo que hace tres semanas. lo cual quiere decir que el equipo de Arza se va asentando, al menos en su reducto, cosa, de la que otros no pueden presumir. Y tras ese triunfo frente al Getafe, el Deportivo de La Coruña viaja nuevamente esta vez a tierras levantinas, para enfrentarse en el castellonense estadio de "Castalla" al titular de la capital de La Plana. Oportunidad magnifica que el Coruña debe y puede aprovechar para borrar, cuando menos, ese negativo que viene arastrando, ya que el equipo castellonense, que dirige Camilo Liz, dista mucho de su mejor forma. A ver si el Deportivo La Coruña, regresa con algo positivo, que en buena lógica, está dentro de sus posibilidades, ya que teóricamente es superior al Castellón.

EL RACING DE FERROL ANTE UNA PRUEBA DE FUEGO REAL

Sigue el Rácing de Ferrol aguantando el tirón en ese pelotón de cabeza, para que, al menor descuido de cualquier rival que le aventaja --léase, Langreo o Leonesa-- dar el asalto al primer puesto de la tabla El equipo que entrena Luis Vaz, ha logrado en Bassoselay un buen empate a cero goles, que le permite seguir oteando el horizonte con cierta tranquilidad y muchas esperanzas por medio. Sin embargo, esta tarde, el equipo departamental sufrirá una prueba de fuego real, ya

que el visitante de turno, es el siempre temible Bilbao Athlétic, un equipo que sabe marcar goles, y lograrlos en cualquier cancha y ante el más cualificado rival. Sin embargo cabe esperar que los "verdes" sepan estar a la altura de las circunstancias, y que dobleguen al vigoroso equipo vasco, para seguir en esa plataforma de vanguardia, en la que el Ferrol, el equipo gallego más destacado junto con el Fabril, sigue metido y dispuesto al asalto para el lide-

LOS NEGATIVOS AGA-RROTAN AL COLISTA COMPOSTELA, QUE VIA-JA A MADRID

Está visto que el equipo de Carlos Torres no acaba de arrancar de la cola, y sigue sumando negativos, que lo agarrotan cada jornada más de cara a una urgente y necesaria reacción. Hoy el equipo compostelano viaja a la capital, para enfrentarse al At. Madrileño, que tampoco demuestran ser una cosa del otro jueves, ya que ostenta tres negativos -uno más que su rival la S.D. lo cual quiere decir que entre colistas andará el juego. Sin embargo, y a juzgar por los números, vemos las lineas defensivas de la S. D. Compostela, demasiado vulnerables, y ello supone siempre un riesgo, máxime en las salidas. por muy fáciles que éstas parezcan. Por eso, precisamente, no somos muy optimistas de cara a este partido contra el filial del At. de Madrid, a pesar, como hemos apuntado antes, que los madrileños son un equipo más del montón, de los que forman ese bloque que luchará por permanecer, aunque sin demasiadas garantias de conseguirlo.

C. D. ORENSE Y PONTE-VEDRA, PROTAGONIZA-RAN HOY LA RIVALIDAD GALLEGA

La rivalidad del fútbol gallego se centra hoy en el orensano estadio "José Antonio", entre el titular de la Ciudad de las Burgas y el Pontevedra, C. F. Una jornada de rivalidad, que tendrá su interés, aunque debido a la discreta marcha de ambos equipos, no será el partido del año, ni mucho menos. Sin embargo, hay, co-mo no, aspiraciones para "roji-"granates", pues al fin y al cabo la Liga aún no ha cumplide su primer tercie, más se ha cerrado la primera cuarta parte de su andadura, y la distancia con respeto al líder, de tres y cuarto puntos, respectivamente, partiendo de pontevedreses u orensanos, no es insalvable, ni muchisimo menos, porque aciertos habrá en estos dos equipos gallegos, que en principio, contaban como aspirantes a los primeros puestos, y habrá igualmente fallos en aquellos equipos que marchan por ahora capitaneando la tabla. Encuentro de gran importancia para ambos representantes galaices en Segunda "B", aunque con bastante más responsabilidad, porque tienen mucho más que perder, para los orensanos, que juegan este partido al calor de su afición, aunque el Pontevedra, estamos segu

ros, contará con bastantes animadores en esta jornada de rivalidad para la cual no hay un pronóstico válido.

> ¿SERA CELANOVA FEUDO PROPICIO PARA EL C. D. LUGO?

Dicen los técnicos en materia deportiva —y creo que dicen bien— que las Ligas ganan fuera v se pierden en casa. En este caso nuestro C. D. Lugo, hay que estar seguro a través de su marcha, no ganara la Liga si es que la decoración no cambia de medio a medio. Claro que a lo mejor no interesa, porque recientemente hemos leido en un colega regional unas declaraciones que se atribuían al presidente "rojiblanco", señor Gar-cía Pena, que decían más o menos, que el Lugo desaparecería al final de esta temporada. Ciertamente no nos hemos parado a leer más que el titular. Sin embargo el presidente no habrá dicho esto porque tenga mania al club, sino que lo habrá manifestado como consecuencia de la devaluación de ingresos que el C. D. Lugo debe estar experimentando en la presente temporada, en la que va menos gente que nunca al campo. No sabemos si estas aseveraciones se llegarán a cumplir en su día, sin embargo, hay que convenir en que las promociones de García Pena tienen fundamento, porque aquí lo del fútbol parece un deporte a extinguir, y posiblemente haya que vedarlo durante unas temporadas como sucede en algunas especies de caza. Celanova, nuevo objetivo para nuestro primer club, ¿será el feudo orensano propicio para estrenar el casillero de positivos?

> FRENTE AL ANDURINA. EL LEMOS DEBE RECOM-PONER SU DEFENSA

El Lemos, que ha sido ampliamente vapuleado el pasado domingo en Santa Eugenia de Ribeira, parece haber perdido la eficacia de sus líneas de cobertura, unas de las más seguras en los principios de temporada. Ahora, reciben los "eachorros" la visita de un Auduriña, que cuenta con capacidad goleadora, y por con-siguiente, deberán los lemistas recomponer su defensa ante el partido de esta tarde, para evitar posibles disgustos y para tratar de sumar dos nuevos puntos que no le dejen "descolgado" del bloque de vanguardia. Ciertamente que se trata de un partido interesante y nivelado, a tenor de como marchan ambos equipos en la tabla clasificatoria, y la victoria lemista seria muy oportuna, ya que así los "cachorros" podrían reponerse de esa goleada, por cierto inesperada, en feudo del At. de Ribeira, hace hoy una semana. LA S. D. SARRIANA,

MO FELIPITO TACATUN Parece que el peso de los negativos hace perder un poco los es-tribos deportivos de la S. D. Sao de que los árbitros que le "facturan" para sus partidos de "As Insuas" actuan con excesiva rigidez al redactar sus informes post - partidos. No sabemos si pesa más lo primero que lo segundo, o ambas cosas están equilibradas en la balanza de los acontecimientos extradeportivos, pero el caso es que el equipo que entrena Quico, emulando a Felipito Tacatún, sigue. Y sigue, porque en el deporte, como en otras facetas de la vida, hay que aceptar las cosas como vienen, o como se merecen, entonces la S. D. Sarriana, no debe renunciar a enderezar su marcha y menos a retirarse un Campeonato que borraría páginas brillantes y emotivas de un historial que la Sarriana, como veterano equipo de fútbol posee. Nos alegra que siga adelante, y que la suerte y los merecimientos contribuyan a que este desvio del buen sendero se vuelva a enderezar cuanto antes. Y para empezar, aún a pesar de tener que actuar en cancha neu-tral, nada mejor que vencer a un Boiro, al que la S.C.D. Milagrosa le pegó un pequeño "recorte de

"RESPIRO" EN BOIRO LA S.C.D. MII AGROSA, QUE VUELVE A CASA

Otro equipo que parecía entrar en barrena, era la S.C.D. Milagrosa que entrena Patao. Sin embargo, cuando menos se esperaba, porque el rival era algo así como la revelación del Campeonato Regional, va la Milagrosa y empata en feudo del Boiro, el pasado domingo, empate que aparte de un valioso punto, tiene un gran mérito, por cuanto hemos señalado anteriormente, ya que el Boiro no es rival fácil de doblegar, y menos cuando actúa en su feudo.

Nuevamente la Milagrosa vuelve a casa, y vuelve con una buena dosis de moral, para recibir con más tranquilidad de la que cabía supener a un Outomuro que marcha empatado a puntos con el "cuadro" milagrosista, pero que en goles a favor y en contra, los orensanos están en inferioridad, por eso cabe esperar que la recuperación que parece haberse iniciado en Boiro continúa, y se confirme esta tarde ante el Outomuro, que no debe ser ningún "coco" para el equipo de Patao. Aunque jojo! con los excesos de confianza, subestimaciones y demás complejos de superioridad.

Sammen and a second and a second

A la palestra

# ¿Qué tendrán los vascos?

Decir que el fútbol vasco es el mejor organizado de España no es descubrir nada nuevo. No hay nada más que ver la buena salud de que gozan tanto la Real Sociedad como el Athletic de Bilbao, que sin haber incorporado a extranjeros en sus filas, surtiéndose única y exclusivamente de su cantera, vienen realizando un papel mucho más digno que otros equipos plagados de foráneos.

Si los demás clubs españoles recogiesen su ejemplo, otro gallo nos cantaría. Naturalmente que para seguirlo habría que cambiar las estructuras, habría que cuidar la cantera, olvidada completamente.

Bien, pero aparte de esto hay algo que me llama poderosamente la atención. Ocurre que los mejores guardametas del fútbol español son vascos, salvo raras excepciones que confirman la regla.

Ahora mismo siete de los guardametas titulares de los 18 clubs de Primera División son vascos. Veamos: Iribar (Athletic de Bilbao), Arconada (Real Sociedad), Artola (Barcelona), Esnaola (Betis), Deusto (Hércules), Urriticoechea (Español) y Santamaría (Cádiz). Un ramillete, que duda cabe, excepcional.

¿A qué se debe? Quizá reunan condiciones innatas, o tal vez

¿A qué se debe? Quizá reunan condiciones innatas, o tal vez sea producto del cuidado que en todos los aspectos se le presta al fútbol vasco desde abajo, desde la base.

Pero más que profundizar en las causas, he querido dejar constancia de algo curioso y clertamente poco frecuente. De seguir así, dentro de poco, todos los cancerberos del fútbol español procederán de Euskadi.

¿Qué tendrán los vascos para haberse convertido en los reyes de la portería?

También es posible que José Angel Iribar haya influido bastante para que tenga toda una pléyade de sucesores. Y lo que es mejor, algunos de ellos, caso de Arconada, ya están pisándole los talones.

MALOCA

HOY MISMO

Puede resolver su futuro si es emprendedor, tiene firmes deseos de trabajar, plena confianza en sí mismo y es decidido

Importante Empresa precisa para su departamento comercial Vendedores, integración inmediata, formación a cargo de la Empresa, importantes ingresos mensuales

Interesados presentarse el martes en la Oficina de Empleo. C/. General Mola. Oferta 3.362



# DEPORTES





### **₩34TOUCE7£0**

# A las seis y media, en el Palacio de Deportes. Breogán - Universitario de Valladolid

- UNA BUENA OPORTUNIDAD PARA UN AMPLIO TRIUNFO LUCENSE
- El Versalles juega a las doce y media ante el Estudiantes

A las seis y media de la tarde, en el Palacio de los Deportes, tendrá lugar el partido de la Segunda División de Baloncesto, entre el Breogan y el Universitario, de Valladolid.

Son muchos los comentarios que se hacen sobre el encuentro. Se ve con cierta facilidad el triunfo lucense, teniendo en cuen-ta la categoría y calidad del ri-

Todo nos hac- pensar que el partido ve a ser de claro dominio local y que el Breogán, con sus circunstancias y sus pesares, podrá brindar un triunfo a los aficionados, a esos incondicionales que ven teñido de gris el futuro del equipo, si es que no se toman medidas al respecto. Porque, pese a quien pese, los triunfos llaman a la gente, aunque sean conseguidos con poco luci-miento por parte del equipo. Pero el Breogán solamente ha ganado uno de los tres partidos jugados, y esto se ha apoderado de los aficionados, estilusionándolos por el momento.

De todas las maneras, estimamos que el público debe de estar al lado del equipo, si es que este público siente de verdad el baloncesto. Entiendo, que todos los lucenses sabemos por las circunstancias que ha pasado y está pasado el Breogán y esto, de alguna forma, condiciona y obliga a prestarle apoyo.

LUCIMIENTO

La de hoy es una gran oportunidad para que el equipo pueda lucirse, puesto que el Universitario es un equipo endeble, y que no dispone de una gran capacidad reboteadora. Ello tiene que sa-berlo aprovechar conveniente-mente el Breogán, y seguramente al final la victoria sea am-

Sospecho, por tales motivos, que el espectáculo está asegurado, ya que nuestros jugadores evolucionarán con cierta soltura y podrán manifestar sobre el parquet la clase que llevan dentro.

GANAR, SI, GANAR

En nuestro comentario de ayer, deciamos que el Breogán tenía que ganar, que una derrota no tendría paliativos. Alguien nos ha salido al paso, diciendo que partido no va a estar tan fácil, y que no comprende cómo en la Prensa se puede decir eso.

Nosotros, por nuestra parte, y dentro de la subjetividad que pueda encerrar nuestra opinión, seguimos pensando que el Breoene que ganar obligatoriamente, y si pierde será más por sus propies falles que per las virtudes ajenas. Si los lucenses son incapaces de ganarle al Universitario en casa, apaga y vámo-nos. Mejor es cerrar el "nego-cio".

#### TODOS DISPONIBLES

Son ocho, pero todos disponi-bles, según las informaciones que nos han llegado. Ventura podrá contar con todos los jugadores, que son más que suficientes como para ganar el partido. Evidentemente, la actuación de los árbitros puede tener una ostensiblemente repercusión en el equipo lucense, por su corta plantilla, pero nuestros jugadores sabrán cuidarse de no llegar al cupo de las cinco faltas persona-

Ahora sólo falta que el recinto deportivo registre una masiva concurrencia de público y que nuevamente los aficionados vean identificados con el equipo, como se han visto en otras épo-

eas. Ya lo saben, a las seis y media

tenemos una cita en el Palaciode los Deportes.

EL VERSALLES El Club Baloncesto Versalles, se enfrenta a las once y media de la mañana, en el Polideportivo de la Juventud, al Estudiantes de Oviedo, equipo de caracteris-ticas muy particulares y que, aunque intentará incordiar lo suyo, debe de caer ante el juego de los locales.

Los hombres de Manolo Jato, tienen una buena oportunidad de brindar un nuevo triunfo a los seguidores, un triunfo que siga sosteniendo las aspiraciones de que el equipo se sitúe en uno de los puestos altos de la clasifi-

Probablemente, el Polideportivo registre una buena entrada.

> RESULTADOS DE LA COPA DEL REY

MADRID, 5 .- (ALFIL) .- Resultados de los partidos disputados hoy, correspondientes a la Copa del Rey de Baloncesto: Real Madrid, 102; Besconia, 58 Askatuak, 77; Estudiantes, 92 Barcelona, 99; Cotonificio, 72 Pineda, 84; Mataró, 80 Hospitalet, 74; Manresa, 92 Juventud, 82; Granollers, 81

VOLEIBOL

# EL DIA 19, COMENZARA A LIGA DE JUVENILES

Con la participación de nueve equipos, divididos en dos grupos, comenzará a disputarse el próximo día 19, sábado, la liga provincial Juvenil.

Los encuentros se disputarán en doble jornada de sábado y domingo, por el sistema de liga a doble vuelta. Los dos primeros clasificados de cada grupo, jugarán a su vez una liguilla para decidir en ella el campeón provincial.

Como ya hemos mencionado en la misma participarán nueve equipos, clasificados en dos grupos, en el grupo "A", jugarán, Maristas, Olímpico Mixto, Estudiantes, Seminario y Sindical, y en el "B", Escuela de Comercio, Aturuxo

OJE, Alonso Vega y Racing Club. EL CAMPEONATO ABSO-LUTO COMENZARA DES-PUES DE LAS NAVIDA-DES

Después de las vacaciones de Navidad, comenzará a disputarse el Campeonato Provincial de Absolutos, para lo cual los diferentes Clubs lucenses están ultimando los detalles preparatorios, a fin de tener sus equipos a punto en el inicio de la competición.

COMITE PROVINCIAL DE ARBITROS

Mañana, lunes, día 7, a las 8,30 horas de la tarde se celebrará en los locales de la Federación Lucense una reunión de árbitros, en la que se tratarán los problemas derivados del próximo comienzo de los campeonatos provinciales.

A dicha reunión se invita a todos aquellos colegiados y colaboradores que lo deseen.

#### CLUB CABEZA DE MANZANEDA

(Viene de la página 32) perfeccionamiento y becas a los más destacados, que asistirán en las vacaciones de Navidad a cursillos especializados.

También está programado, del 2 al 7 de enero, un cursillo exclusivo para socios que tengan un nivel superior de esqui, dirigido por monitores en las especialidades de fondo, slalon y descenso con una cuota especial de 3.750 pesetas con los asistentes a este cursillo y los becados antes indicados, pretende el Club, formar un grupo de esquiadores de cierta categoría, que puedan llegar a una participación digna en futuros campeonatos nacionales y, finalmente, como promoción del esqui, se reanudarán los cursillos aprendizaje, iniciados el pasado año y que se desarrollarán todos los domingos y festivos a lo lergo de la temporada.

n.º 11.887,

de

Autorizado

# REVALOR: 1,2,3,4 fórmulas muy claras del BANCO COMERCIAL ESPANOL para revalorizar sus ahorros.



Reina, 1 - Teléf. 21 42 29 - Lugo

Oficinas en: La Coruña, Santiago de Compostela, Orense, Pontevedra.

O COMERCIAL ESPANOL

Ahorro-Seguro del

Tradición bancaria desde 1.896

# DEPORTES



LAS 12,30, EL U. D. LUCENSE, CON EL APOYO DEL PUBLICO, INTENTARA DERROTAR AL HISPANICO OJE DE LEON

◆ A la misma hora, el Milagrosa - Alvarez Real juega en Gijón frente al Sporting



HISPANICO O.J.E. DE LEON

El U. D. Lucense ha encauzado el pasado domingo la trayectoria a seguir en esta Liga Nacional de Primera División. Hoy, nueva cota, nueva prueba, nueva dificultad; esta mañana, a las 12,30, en el escenario de costumbre, en nuestro Pabellón Municipal de Deportes, el U. D. Lucense recibe la visita del incómodo Hispánico OJE de León, conjunto de gran envergadura y potencia, que ya ha derrotado en León al Universitario de Santiago y al OAR Ciudad de La Coruña, a este último en la pasada jornada, al cual vapuleó por 21 goles a 12, diferencia excesiva teniendo en cuenta que son dos conjuntos nuevos en la categoría, de potencial similar en teoria

El U. D. Lucense por su parte, se halla en un gran momento de juego, como ha demostrado en la última jornada, siendo su fuerte precisamente la defensa, ya que forman una muralla poco menos





SOLICITE PROYECTO Y
PRESUPUESTO
SIN COMPROMISO

A NUESTRO DISTRIBUIDOR

BAZAR
FERLO
SERRANO SUÑER. 39

que infranqueable. Una victoria hoy, les situará en una zona templada y sin peligro, por so que han de luchar y poner todo lo que de su parte tienen los jugadores, (cosa que no dudamos), al servicio y en bien del equipo, lo cual la afición sabrá premiar.

PLANTILLA DEL HISPANO O.J.E.

La relación de jugadores que componen la plantilla del conjunto leonés, así como la talla, peso y edad de los jugadores, es la siguiente:

Jugadores	Talla	Peso	Edad		
Porteros:					
Antoñanzas	1,79	72	23		
De la Fuente	1,78	68	20		
1." línea:					
Miguel-Angel	1,84	80	23		
Humberto	1,93	97	23		
Carlos	1,86	88	21		
Llamazares	1,80	75	20		
Sahelices	1,84	76	22		
Tejerina	1,85	83	19		
2.ª línea:		-			
Javier-Moral	1,82	88	20		
Crespo	1,71	83	23		
Dubla	1,81	83	23		
Cabello	1,70	65	24		
Santi	1,75	73	20		
Otero	1,76	67	19		
Ferrero	1,78	74	21		
Sabugo	1,80	- 84	25		
Como de est	os datos	se d	leduce		

Como de estos datos se deduce, es una plantilla joven pero veterana ya, pues no hay en ella ningún jugador procedente de la categoría juvenil en la pasada temporada, aunque tampoco figuran en ellos "ancianos".

Varios de sus jugadores se han forjado en los equipos de los Maristas de León, con cuyo Colegio varios se han proclamado incluso multicampeones de España, y algunos tal como es el caso de Sahelices, llegó a ser incluso subcampeón del Mundo, en la categoría Juvenil Escolar, hace ahora aproximadamente seis años.

#### CONFIANZA EN EL JUGA-DOR NUMERO "OCHO"

Si en el argot futbolistico el público es el jugador numero "doce", y en el baloncestistico es el número "seis", al hablar de balombano, y referirnos a la afición muy blen podríamos llamarle también el jugador número "ocho", aunque en muchos casos sea tan importante como los siete primeros números juntos.

Esto es igual, al fin y al cabo de lo que se trata, es de que la afición apoye y esté con el equipo, pues éste se lo merece y satisfacciones ya las dio y dará. Por de pronto esperemos que hoy también los buenos aficionados locates, que lo son, o jugador número "ocho", baje también esta mañana al Pabellón, recordándoles que los precios, como siempre, son suma-

mente populares, no superando ninguna entrada la cota de los "veinte duros".

"veinte duros".

Y como colofón esperamos se cumpla nuestro deseo y también hoy, aunque fuera por un solo gol igualmente, que los puntos se queden en casa, que es lo que realmente interesa.

ARBITROS
Dirigirán el encuentro los señores Casal Garrote y Taracido, de
Pontevedra, Federación a la que
pertenecen o pertenecian nada
menos que tres parejas de las que
dirigen choques al U. D. Lucense,
en estas cinco primeras jornadas.

EL MILAGROSA - ALVAREZ REAL, JUEGA EN TIERRAS ASTURIANAS

Hoy, por la mañana, en Gijón concretamente, el Milagrosa-Alvarez Real, juega su encuentro correspondiente a la quinta jornada de la Liga Nacional de Primera División, enfrentándose al Sporting de Gijón.

Ayer, a las cuatro de la tarde, han partido nuestros representantes para tierras asturianas, llevando un equipo muy mermado, pues entre lesiones y problemas particulares, (dos jugadores tienen uno la madre y otro la esposa, gravemente enferma), no les ha quedado más remedio que viajar solamente diez jugadores, en lo que a la 'expedición se refiere, aunque a última hora, cabe la posibilidad de que algún jugador más se desplace.

Arbitrarán este encuentro los señores Chanca y Rodríguez Helguera, de Santander. los cuales son nuevos en la categoría.

Aunque nuestros representantes son conscientes de que sorprender al Real Sporting de Gijón, será muy difícil, máxime con la menguada formación que llevan, sabemos que el Milagrosa-Alvarez Real marchó muy ilusionado, y si es que esta se produce, hoy wenderá muy cara la derrota

SPAGHATT

BOXEO

#### El colombiano Rodrigo Valdés, campeón del mundo de los medios

CAMPIONE (Italia), 5.— (AL-FIL).— El boxeador colombiano Rodrigo Valdés se proclamó hoy aquí campeón del mundo de los pesos medios, al vencer a los puntos al norteamericano Benny Bris-

La pelea fue muy equilibrada hasta el último asalto, con una ligerisima ventaja del colombiano que éste supo mantener.

Liga Nacional de Juveniles

## EL COMERCIAL SE ENFRENTA HOY, A LAS DOCE, AL VERIÑA DE AVILES

Hoy, domingo, a las doce de la mañana en el campo del Polvorín, se juega el encuentro correspon diente a la Liga Nacional Juvenil, entre el Comercial y el Veriña de Avilés.

El rival de los comercialistas, va colocado en la clasificación por la misma zona que los lucenses, y esto nos puede servir de argumento para pronosticar que el partido va a estar nivelado.

De todas maneras, pensamos que la Comercial tiene equipo suficiente como pará triunfar en este encuentro, como lo ha demostrado en otros precedentes y contra rivales de mayor envergadura. Dentro del conjunto lucense debutará Rafa, juvenil procedente del Calasancio, y protagonista de un pequeño berenjenal que se armó en la ciudad monfortina, ya que el jugador era pretendido por otros clubs.

El Comercial, que hasta el momento no ha perdido ningún encuentro en su campo, puede conseguir una nueva victoria, ya que cuenta con la total disponibilidad de la plantilla, y tal vez este refuerzo venga a mejorar un poco el rendimiento del equipo. El Veriña no es un equipo fácil,

El Veriña no es un equipo fácil, eso que quede claro, pero tal y como se vienen desarrollando las cosas en este Campeonato Juvenil, seria una sorpresa para nosotros que los comercialistas perdiesen el encuentro.

Esperamos que los aficionados estén al lado de nuestro representante, y así entre todos poder doblegar al cuadro avilesino.

M. M.

Los trabajadores por cuenta propia de Régimen Especial Agrario de la Seguridad Social reciben dinero en efectivo:

★ Una asignacion anual por cada hijo, de 2.400 pesetas.

★ Una asignación anual por esposa de 3.300 pesetas.

Ademas, al contraer matrimonio, percibe una asignación de seis mil pesetas y, por el nacimiento de cada hijo, otra de tres mil.

### COGALSA

vende solar 500 m2. edificable con proyectos y permisos en Carrero Bianco. Informes San Pedro. 4-2.º

Carnes y Conservas Españolas, S. A.



Factoría Frigsa LUGO

#### NOTA DE PRECIOS

STATES OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE P

Los precios de compra de canales que regirán para la próxima semana del 7 al 12 de noviembre de 1977, incluidos despojos y caídos, serán los siguientes, para reses de calidad.

#### **TERNEROS**

Entre 90 y 130 Kgs. 240,00 Ptas. Kg.
Entre 131 y 140 Kgs. 235,00 Ptas. Kg.
Entre 141 y 150 Kgs. 225,00 Ptas. Kg.
Entre 151 y 160 Kgs. 220,00 Ptas. Kg.
Entre 161 y 180 Kgs. 210,00 Ptas. Kg.
Entre 181 y 190 Kgs. 205,00 Ptas. Kg.
Que excedan de 190 Kgs., precio a convenir.

Seguimos garantizando los mejores rendimientos en el peso de la canal.

#### VACAS

Extra superior sin sebo hasta 135 Ptas./Kg.
Extra. De 100,00 a 120,00 Ptas./Kg.
1.ª De 90,00 a 100,00 Ptas./Kg.
2.ª De 80,00 a 89,00 Ptas./Kg
3.ª De 65.00 a 79.00 Ptas./Kg

TOROS

Entre 115,00 y 125,00 Ptas./Kg., según clase.

NOVILLOS

Entre 120,00 y 140.00 Ptas./Kg., según clase.

BUEYES

Entre 110,00 y 140,00 Ptas./Kg., según calidad,

AÑOJOS

Compra en régimen de garantia, en colaboración con F.O.R.P.P.A. - C.A.T.

De 221 a 270 kgs. 179,50 ptas. De 271 en adelante 177,50 ptas.

Dias de sacrificio Martes, previo compromiso. En concepto de seguro se deducirán 100 ptas. res.

DECOGIDA DE GANADO

en recorridos y fechas habituales

SACRIFICIO DE CANADO PORCING

SACRIFICIO DE GANADO PORCINO

Consultar precios

Se recuerda a los vendedores la obligación de que todas las reses han de venir amparadas por la correspondiente Guia de Origen y Sanidad

Consultas al teléfono \* 21 18 40 - LUGO





La otra cara del "Contamos contigo..." (II)

# Todo parecido con unas pistas deportivas es pura coincidencia

- VARIOS ATLETAS PADECIERON ENFERMEDADES DE LA PIEL
- EXISTEN FILTRACIONES DE AGUA QUE MUEVEN EL DRENAJE Y PRODUCEN SCCAVONES



La fotografía recoge un detalle del interior de los vestuarios. Suficiente para hacerse una idea de su estado

Como ocurre con todas las cosas cuando no se conocen, los atletas y aficionados depositaron sus ilusiones en las pistas de la Ciudad Cul-tural. Era el lugar idóneo para la práctica del deporte y, sin duda, el mejor escenario para las competiciones.

El material —que pertenece a la Delegación Provincial de Deportes- recibió el mayor cuidado. Vallas, obstáculos, podiums de vencedores, cuenta vueltas y todo lo necesario para la práctica del atletis-mo fue guardado en los vestuarios. Hoy están en las gradas expuestos a las inclemencias del tiempo, que los han deteriorado hasta hacernos

dudar de que sirvan para nada.

Las calles se encuentran en tan mal estado que «es mejor correr en una playa», nos comentó uno de los atletas que más alto dejó el pabellón atietas que mas atto dejó el pabellón lucense. «Hay agujeros —prosiguió—, la tierra está blanda y en las curvas es imposible pasar. No existe material para lanzar ni para saltar. Y el campo es tan duro que se rompen las jabalinas si caen en falca. No hace falte que se care en falca. falso. No hace falta que asegure el riesgo que se corre de caer lesiona-do en cualquier momento», añadió en su bondadoso análisis.

En una ocasión —nos relató el grupo de deportistas con los que hablamos- y cuando un compañe-

ro saltaba en unos campeonatos provinciales, se le rompió la pérti-ga por el mal estado del foso, por lo que se cayó desde una altura más que suficiente como para quedarse allí. Bueno, pues ¿sabes lo que dijo un directivo que estaba presenciando la prueba al ver que se había roto la pértiga?: «¡Ahí van siete mil pesetas!». A lo que otro que estaba a su lado replicó: ¡No, que son nueve mil!».

La indignación de los atletas está a la vista. Dicen que las lesiones y las condiciones en que ellos practiquen el deporte no parecen importar demasiado a los máximos man-datarios. Y a juzgar por lo que cuenta, no andan muy descamina-

### LOS VESTUARIOS: NI ENTRAR

Hace algún tiempo, las pistas dis-ponían de un pequeño alumbrado eléctrico. Disponían de él hasta que una elevada factura de sesenta mil pesetas como producto de dos me-ses, y la negativa del pago por par-te de la persona encargada de hate de la persona encargada de hacerlo, hizo que fuese cortado este suministro. Pese a esto, los atletas siguieron entrenando, valiéndose de velas y camping-gas para poder moverse dentro de los vestuarios.

Los vestuarios —si es que así se les puede llamar— son otro tema aparte y están en relación directa con el estado del resto de las instalaciones. Para empezar, la puerta, presenta visibles muestras de de-

-Nosotros hemos contribuido a ello, nos dicen los atletas. No nos dejaban entrar cuando aún éramos escolares, y como ya alguien había intentado forzarla, lo hicimos nosotros también para poder entrar. Después nos desaparecieron bastantes cosas.

Pero esto no es lo peor. No hay luz y los calentadores de agua no funcionan, lo que les obligó a ducharse, en pleno invierno, en agua fría. Además nunca existió limpieza, y si alguna vez «se podía ver aquello es porque nosotros lo lim-piábamos», comentó el grupo. De ahi que varios atletas -podríamos dar nombres, pero los guardamos para mejor ocasión - padeciesen enfermedades de piel, hongos (pie de atleta) y piodermias, etc. Sin co-

Las atletas femeninas, cinco o seis, se veian en la necesidad de cambiar el atuendo deportivo por el de calle o viceversa, en la oficina que cuenta con una sola ducha,

# Fútbol de Sala: Primera jornada

Los resultados habidos en la jornada primera fueron:
San Lázaro, 2-Bourio 2009, 13
Cuñados Boys, 9-Paris 74, 4
Mutualismo Laboral, 2-C.D. Lugo, 13
Armonía, 6-Radio Popular-Enseñanza, 1
Adevim, 12-Complesa, 4
Demetrio Alvarez, 1-Caja Provincial, 6
Mesón D'Alberto, 25-Polar, 2
Caja La Coruña y Lugo, 9-Aquilino-Celta, 1
La clasificación queda así establecida:

	J	G	E	P	F	C	P
Mesón D'Alberto	-	7	0	0	O.F.		-
Caja de Ahorros La Coruña y Lugo	*		0	0	25	- 2	2
Rourio 2000	1	1	0	0	9	1	2
Bourio 2000	1	1	0	0	13	2	2
C.D. Lugo	1	1	0	0	13	2	2
Atmonia	9	-	0	0	70	4	4
Caja Ahorros Provincial	4	4	1000	100	0	1	2
Adevim	1	1	0	0	6	1	2
Adevim	1	1	0	0	12	4	2
Cuñados Boys	1	1	0	0	9	4	2
I dills 14	1	0	0	4	4	0	0
Complesa	7	0	0	4	-	9	U
Demetrio Alvarez	4	U	U	1	4	12	0
Radio Popular President	1	0	0	1	1	.6	0
Radio Popular-Enseñanza	1	0	0	1	1	- 6	0
Mutuansmo Laborai	4	0	0	1	2	13	0
Dan Dazaro	1	0	0	9	2	13	0
			200	2	4	22	U
Polar	1	0	0	1	1	9	0
Polar	1	0	0	1	2	25	0
○ 日本 日本 「日本 日本 日							-

La tabla de goleadores se haya encabezada por Cazón (8) y Leiviña (7), ambos del Mesón, y empatados a cinco goles se clasifican, Román (Adevim), Joaquín (Cuñados), Benito (Caja La Coruña y Lugo) y Paco

Encuentros para la próxima jornada, todos en Polideportivo Juventud:
Día 7, nueve noche, Armonía-C.D. Lugo
Día 7, diez noche, Mutualismo Laboral-Bourio 2000
Día 9, nueve noche, Caja La Coruña y Lugo-Paris 74
Día 11, diez noche, Adevím-San Lázaro
Día 12, cinco tarde Demetrio A Aguilina Colta

Día 12, cinco tarde, Demetrio A. - Aquilino - Celta
Día 12, seis tarde, Polar — Radio Popular - Enseñanza
Día 12, siete tarde, Mesón D'Alberto - Caja Provincial
Día 12, ocho tarde, Cuñados Boys - Complesa.

EL COMITE COMPETICION

# HOY, EN EL "MARTINEZ OTERO", VIVERO C.F.-C.D. FOZ

# Si ganan los focenses, se proclaman campeones

FOZ.— (De nuestra Correspon-salía, por JHONNY).

El partido de hoy entre el Club Deportivo Foz y el Vivero C. F., puede denominarse como de auténtica final, para las pretensiones de los focenses, siempre que una victoria, les supondría el proclamarse campeones. Claro, que hay otras circunstancias por el medio. Nos explicaremos: El C. D. Foz y el U. D. Jove - Lago, van empatados a puntos, si bien y como el gol-average favorece al C. D. Foz, esto coloca en cabeza al equipo focense y enton-ces las circunstancias a que nos referimos, son las siguientes. Si el Jove-Lago empata en campo propio con el Mindoniense y el C. D. Foz empata con el Vivero, se proclama campeón el Foz lo mismo que si el Jove-Lago pierde con el Mindoniense y el C. D.

mente se proclama campeon el C. D. Foz. Si por el contrario, el el Vivero empata en Foz y el Jove-Lago gana al Mindoniense, se proclama campeón el Jove-Lago con un punto de diferencia por encima del Foz.

Por ello es que denominemos este partido de auténtica final y nos mostramos más optimistas sobre el resultado final, si el rival de turno se llama Vivero C. F., que ¡para qué negarlo!, ha sido el equipo que más nos ha gusta-do del grupo 18 de Juveniles, hasta el punto de que no compren-demos cómo no ha obtenido mejor clasificación. En fin, cosas de este desconcertante fútbol.

Es por ello que esta final la vemos muy refiida. Los focenses habrán de luchar denodadamente y "sudar" la camiseta de lo lindo, para conseguir la victoria de con el Mindoniense y el C. D.

—si es que la consiguen, claro—,
y poder cantar el alirón.

# LA VIDA ES ASI

(Viene de última página) te para el robo de coches son los destornilladores y llaves preparadas.

La detención de los ladrones se suele producir con ocasión de accidentes de tráfico, debidos, de una parte, a la impericia de muchos de

estos delincuentes, y de otra, al bloqueo del volante. Con respecto a los efectos sustraidos del interior de los vehículos, se trata preferentemente de aparatos de radio, cassettes, cintas, herramientas y otros objetos de menor unportancia.

and the state of t porque el vestuario de ellas estaba ocupado por los deportistas ajenos al atletismo y que ya hemos enu-

Quizás la parte peor de todas que ya es decir— sea el que los vestuarios aparecieron varias veces inundados porque en las pistas hay filtraciones de agua que mueven el drenaje produciendo socavones. Uno de estos se produjo al lado de un registro de aguas residuales. De ahí que cuando llueve con intensidad y las aguas se desbordan, los vestuarios se inundan de aguas fecales y residuales. Aquello, es obvio explicarlo, no vale ni para ver. LAS ESPERANZAS DESA-

PARECIERON

Ha pasado mucho tiempo desde aquel día feliz en que un directivo prometió a los atletas lucenses que las pistas de la Ciudad Cultural serían para su uso. Hoy ya no se lo debe de creer ni él mismo, porque los atletas, ansiosos de poder seguir con la práctica de su deporte, hicieron todo lo posible para solucionar los inconvenientes y contratiempos que se les presentaron. Pero esos mismos atletas, con los que hablamos, hoy están desmoralizados y sin la menor esperanza de que algo se solucione. De ahí que hayan optado por abandonar la práctica del atletismo.

Ellos han sido los testigos más fieles de todo lo ocurrido en las pistas desde su inauguración. Han asistido a su destrucción y también a la del atletismo lucense porque no cabe duda de que hoy ya no goza del prestigio de hace algún tiempo. Y no tiene este prestigio porque ya no es época de comulgar con ruedas de molino.

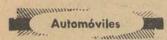
Lo cierto es que el estado de las pistas de la Ciudad Cultural, ha sido más fuerte que todos los títulos conquistados por nuestros deportis-tas, más fuerte incluso que los campeones del mundo: más fuerte que los campeones de España y que todos los recordmen que Lugo dio al deporte nacional. Las instalacio-nes deportivas han acabado con el

ERNESTO S. POMBO



oi s solas. El mal estado de los interiores de los vestuarios no necesitan comentario

# anuncios por palabras



ACADEMIA AUTO GUIA. Aprendizaje garantizado en ciudad, en carretera. Muñoz Grandes, 75. Teléfono 22-02-42.

AUTOS GENARO antes de vender su coche usado consúltenos. Lo pagamos más y al contado.

AUTOS GENARO compra-ventacambio, vehículos de ocasión. Grandes facilidades.

AUTOS GENARO. Avenida Coruña, 122. Teléfono 21-83-87.

AUTOS RALLY, compra - ventacambio automóviles usados. General Mola, 19, Lugo. Teléfono 21-84-26. Concepción Arenal, 34 Monforte de Lemos. Teléfono, 40-29-31. Urbanización Cantarrana, Vivero. Teléfono 56-06-11.

**AUTOS HERMANOS - VAZQUEZ** Compra, venta, cambio automoviles. Plaza Obispo Odoario. Teléfono 21-44-26.

AUTOS BERNARDO. Compraventa - cambio. Vehiculos usados. Avenida Coruña, 69. Teléfono 21-87-61 y Serrano Súñer, 22-24. Teléfono 21-66-93.

VENDO Simoa 900, 24.000 kilómetros. Avenida Coruña, 61 - Bajo.

SE VENDE R-12, impecable. Informes: 18 de Julio, 129 - Bajo.

#### EL PALACIO DEL AUTOMOVIL SPORT - AUTO

Más de 100 coches nacionales y de importación a su disposición

Avda. 18 de Julio, 139 Teléfono 216941

VENDESE Austin 1100, seminuevo 50.000 kilómetros. Garaje Diaz Valin. Calle Monforte.

SE VENDE Renault - 4. Teléfono 22-09-03.

LAND ROVER cortos - targos. garantizados. Facilidades Autos Jema. Talleres propios. Ortiz Muñoz, 25. Telefono 21-13-27.

ALVAUTO, compra, ALVAUTO, vende facilidades, todas marcas. Seriedad. Teléfono 21-89-14.

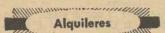
SEAT todos modelos avalados nuestra seriedad-garantia. Alvauto. Calle Chantada, 7.

ALVAUTO magnificas oportunidades todas las marcas. Calle Chantada. 7, 21-89-14. Facili-

SE VENDE Seat 600-D. Verlo calle Orense, 14 - 6.0 - B.

#### Bolsa de la Propiedad

podran publicar sus anuncios los agentes colegiados de la Propiedad inmobiliaria y los propietarios de fincas



PRECISASE local dos habitacio-

SE ALQUILA piso segundo, calle San Marcos, número 1, seis habi-

Río Navia, 21 - 1.º.

ALQUILASE piso céntrico, amue-blado, calefacción. Informes: Ramón Ferreiro, 27 - 7.º - Izqda.

SE ALQUILA habitación, con derecho cocina. Teléfono 22-09-03.

# Fincas y Solares

LAYBE, vende solar en calle Islas Canarias, 20 metros de fachada

LAYBE, vende pisos en Avda. de Muñoz Grandes. Garaje, trastero, ascensor y calefacción.

FOZ. Apartamento, en edificio Costa Blanca. Amueblado. Facilidades, Informes: Telf. 21-13-27 (Horas de oficina).

VENDO en Poligono "La Fervedoira", viviendas unifamiliares en línea y chalets. Informa: Castro Gil. Teléfono 21-16-46.

LAYBE, pisos en calle Miguel de Cervantes, construcción de primera calidad, con garaje, trastero, ascensor y calefacción.

VENDO pisos en construcción, sobre 100 m2. Plaza Ejército Espanol. Informes: Calle Quiroga,

SE VENDE finca de monte en los términos de Aldurfe (Riotorto), de unas 30 fanegas, con agua propia. Para informes: Llamar al teléfono 33 00 79. después de las 9 de la noche.

NUNEZ TORRON vende casas, solares, fincas, pisos. Santo Domingo 1-1.º

VENDO pisos, pajos comerciales, solares, fincas. Agencia Faro. Calvo Sotelo. 24 bajo.

SOYUVE vende pisos, fincas, casas, solares. Nóreas, 15 - 2.º Telefono 21-13-26.

"RIVAS". Vende muchos pisos terminados, en construcción, distintas zonas capitai, fincas, negocios. Campo Castillo, 18-1.0-C. 21-59-98.

VENDESE piso a estrenar, centrico, calefacción central, garaje, trasteros. Informes: Telf. 21-29-69. (Horas de 10 a 13).

VENDO pajo 700 m2. Situación 50 metros de Muralla. Informes: Teléfono 21-38-85.

ORTEIN compra-venta, traspasos, alquileres de pisos, bajos, solares, fincas, chalets, naves. San Pedro, 7 - 1.º. Telf. 21-31-52.

COMPRARIA finca a 5 kilómetros de Lugo. Pago al contado, minimo 10.000 metros. Informes: Teléfonos .22-30-07 y 22-14-77.

VENDO bajos modernos, centricos. Facilidades. Informes: Rio Neira, 21. entresuelo. Telfs. 22-23-83 y 22-08-78

LAYBE, vende pisos Avda. de Carrero Blanco, 3 dormitorios, calefacción, trastero, ascensor y garaje.

OPORTUNIDAD apartamento. Teléfono 22-00-21.

PAZ GONZALEZ vende chalet todos servicios, barato. Teléfono

LAYBE, vende solar Avenida de La Coruña, 580 m2, autorizan 7 alturas. Precio interesante.

LAYBE, piso C. Rio Navia, cons-

taciones. Informes: S. Pedro, 50. SE VENDE casa San Roque, 49. Teléfono 21-29-35.

ALQUILO bajo 330 m.2 y un piso. PAZ GONZALEZ vende magnificos pisos en construcción, estrenar y usados, y varias fincas extrarradio ciudad. Teléfono 21-42-70.

> VENDO pisos céntricos, todos precios, bajos industriales venta y traspaso, fincas industriales y de recreo todas carreteras. Rodriguez Lorido. Plaza Ramón Montenegro (Agencia).

I. COGALSA vende propiedad in-cluida, casa a 15 kilómetros de Lugo. San Pedro, 4 - 2.º.

I. COGALSA vende fincas en Guntin, 500 metros carretera general. San Pedro, 4 - 2.º.

I. COGALSA vende pisos Piaza del Ejército Español. Entrada 500.000 pesetas. San Pedro, 4 - 2.º.

AGENCIA BARGUEIRAS. Administrador colegiado. Fincas Rusticas y Urbanas. Cooperativa. Comunidades. Obispo Izquierdo, 21. Teléfono 21-54-59.

OPORTUNIDAD, se vende piso, con garaje y calefacción central, precio interesante. Informes: Avenida Coruña, 72 - 3.º (De 3 a 4 tarde).

SE VENDEN pisos y locales comerciales, en Puerta Santiego. Informes: Calle Vivero, 2 - Bajo.

SE VENDE en San Juan del Alto (Villa Estévez), Caserio 59.981 m2 de praderia y 74.999 m2 de labradio, por junto o por parcelas, a 5 kilómetros de Lugo - Carretera Frioi, buenos accesos. Teléfono 22-07-81.

LAYBE, vende piso Ronda Caidos. 119 m.2 habitables. Precio muy

SE VENDE chalet en C. Riberas de Lea, a 200 metros del casco urbano, al lado de la Casa Sindical; carretera asfaltada y buena situación. Informes: Loureiro.

SE VENDE casa con bajo y dos pisos y terraza, casi terminada en C. Riberas de Lea. Carretera de Cospeito a 300 metros del casco urbano. Informes: Josefa

PAZ GONZALEZ vende bajo bien situado, ideal para abrir negocio. Precio muy afinado. Teléfono 21-42-70.

SOYUVE realiza valoraciones, mediciones, particiones. Noreas 15-2.º Teléfono 21-13-26.

VENDO fincas en Bonxe, propias chalet. Informes: Camino Pipin, 20 - 1.0.

COGALSA Agencia de la Propiedad Inmobiliaria, vende en varias zonas pisos, bajos, fincas parcelas, precios asequibles. Facilidades. San Pedro, 4 - 2.º

LAYBE, vendemos pisos de superdormitorios, salón - comedor, dos baños, ventanal de aluminio doble en fachadas, griferia termostática en baño. Informes. Ruanueva. 13.

comerciales, pisos EN VIVERO, se vende la casa número 37, de la Avenida de Lourdes. Informan sus propietarios señor Cora Reixa, Tuy, 44 - 2° -Derecha. Lugo, o Maria Manueia de Cora de R. Delgado. Dr. Gómez Ulla. 4 - Madrid (28).

> PARTICULAR, vende piso a estrenar, sobre 100 m2, calefacción, garaje, Informes Doctor Garcia Portela, 5 - 2.º Derecha.

VENDO dos pisos en zona San Roque, buen precio, con caley ascensor. Teléfonos: 22-37-37 y 21-24-34.

trucción primera calidad amplio. NUNEZ TORRON vende piso con calefacción individual en Pilar Primo de Rivera. 1.800.000. Aco-

VENDESE case Serrano Suner, 32-1 SE TRASPASA Dar Darrellos, para 1.º y bajo libres, superficie bajo aproximado 280 metros cuadrados. Precio 4.750.000. Informan Telefono 25-22-31 y 22-65-63. La Coruña,

PROPIEDAD a 16 kilómetros Lugo, 26 hectáreas, praderia, presa agua, molino. Teléfono 22-23-69.

A 12 KILOMETROS de Lugo, se vende finca grande, a orillas de la carretera, junta o por parcelas. Teléfonos 21-12-19 y 22-28-93.

NUNEZ TORRON vende pisos terminados en Río Narle, desde 1.750.000. Facilidades pago.

NUNEZ TORRON vende pisos en construcción Rda. Carrero Blanco, todos servicios. Facilidades 15

NUNEZ TORRON vende pisos en Montirón, 140 m2, todos los servicios. Próxima entrega.

NUNEZ TORRON vende pisos en Nicomedes Pastor Díaz. Dos baños, calefacción y garaje. 2.900.000

NUNEZ TORRON vende piso en calle Primavera, entrega inmediata, ascensor, calefacción individual, garaje y trastero. 2.800.000

NUNEZ TORRON traspasa bar zona Residencia. Precio intere-

NUNEZ TORRON traspasa local comercial en Plaza de España Renta baja.

NUNEZ TORRON vende bajos en calle San Froilán, 18 de Julio, Río Narla, Huertas, etc. NUNEZ TORRON vende pisos lujo

en Montero Rios, 7 habitaciones,

3 baños, calefacción, garaje, ascensor, 2 terrazas. NUNEZ TORRON vende pisos de lujo en Gil Yuste, calle Montevideo, García Portele, Poligono

Fingoy, José Antonio, etc. NUNEZ TORRON vende pisos acogidos. Facilidades 15 años, en Ronda Caídos, 6 habitaciones.

2 baños, cocina y calefacción. PARTICULAR, vende piso a estrenar. 1.700.000 pesetas. Informes: Calle Pintora Julia Minguillón,

2 - 1.º - Izqda.

SE VENDE en Duarria (Castro de Rey), un terreno de 2 hectáreas. confinando con el río. Para informes: Casa Alta (Cornide) Duarria.

SE VENDE casa en Santa Cristina - Cospeito, orillas carretera Feria del Monte - Muimenta, con 50 metros a la carretera, propia de campo. Informes: Rio Chamoso, 1 - 1.º - F, o en Muimenta. Fernando Carreiras.

lujo, en calle General Mola, 5 VENDESE finca 3 kilómetros capital, 4.000 m.2. Teléfono 22-29-95 -22-22-88

> SE VENDE primer piso a estrenar en Ronda Caidos, seis habitaciones. Razón: Almacenes Marti-

VENDENSE bajos y pisos. Informes: Construcciones Jaime Teléfonos 21-31-99 Lónez. 22-20-81.



SE TRASPASA Bar Castroverde. Informes: de 4 a 6. Teléfono

POR NO PODER atenderia, traspaso peluqueria de señoras. Teléfono 21-70-08.

SE TRASPASA bajo comercia! centrico. (Sobre 230 m2.) "Diaz Antonio, 21-1.º,

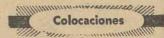
cualquier negocio. Piaza Campo, 11. Informes en es mismo.

SE TRASPASA Café-Bar Neno. Teléfono 21-60-47.

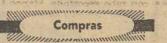
DIAZ PAZ" Fraspase cafeteria en calle Serrano Suñer. Infor-mes: C/. José Antonio, 21-1.º. Teléfono 21-46-06.

SE TRASPASA local en edificio comercial muy centrico. Soyuve. Teléfono 21-13-26.

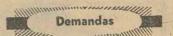
DIAZ PAZ". Traspasa local de negocio. Plaza de España. Informes: José Antonio, 21 - 1.º. Teléfono 21-46-06.



MENSUALES. Ofrecemos veinticinco trabajos caseros, horas libres. Venta garantizada. Pago contado. Escribanos. Rufeal-Rosal (Pontevedra).



SE COMPRA toda clase de papel y cartón usado. Llamar teléfono 39-00-30 Rábade. Se recoge a domicilio.



ZONA BECERREA, se buscan caseros. Buena propiedad, buenas condiciones. Informes: Ronda Castilla, 12. Lugo.

SE NECESITA chica fija. Teléfono 21-74-64. (De, 7 a 10). Plaza del Ferrol, 6 - 2.º - A.

CHICA fija o todo el día, con practica. Calle Ciudad Vivero. 2-3.º-A.

SE NECESITA chica fija, Informes: San Froilán, 17 - 3.º. (De

SE NECESITA chica para cuidar niños. Informes: Cafeteria Nevada.

EMPRESA ambito nacional precisa personal de ambos sexos, entre 21 y 35 años. Ofrece: Trabajo grato, agradable y liberal. Se garantiza una profesión y unos ingresos mínimos al orden de 35.000 pesetas mensuales Interesados presentarse martes, día 8, en calle Nóreas, 15 - 2.º, de 5 a 7 de la tarde. (Oferta 3.362),

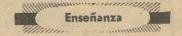
SE NECESITA chica que sepa co-cinar, de 9 a 2. Informes: Rua-nueva, 5 - Bajo.

NECESITO chica fija. Travesia Chalets de Vega - Portal 1-5.º-C. (De 4 a 5).

NECESITO empleada de hogar, fija o todo el día. Telf. 22-26-72.

SE NECESITA chica fija o todo el dia, Dr. Fleming, 1 - 4.º - Izqda. (Avenida Ramón Ferreiro).

NECESITASE asistenta, todo el dia. Informes: Concepción Arenal. 2 - 2.0 - Izada.



L. L. Ingles, frances, aleman. Ruanueva, 25. Teléfono 21-89-31.

SE IMPARTEN clases de E. G. B. y B. U. P. Informes: Telefonos 21-85-84 y 21-51-09.

CONTABILIDAD - CALCULO.-Oposiciones. Grupos 4 alumnos máximo. Preparación intensiva. tardes. Dr. Portela, 13 - 1.º - Dcha.

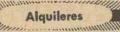
CLASES a domicilio de E. G. B. Informes: Teléfono 22-38-96.

CLASES de E. G. B., Graduado Escolar y B. U. P. Teléfono 21-73-67.

CONTABILIDAD banca, preparación intensiva, oposiciones. Teléfono 21-30-74.

Paz", Telf. 21-46-06. C/. José ULASES de Inglés, E. G. B., B. U. P. Informes: Teléfono 21-67-27.

En esta seccion unicamente

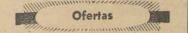


nes, para oficina. Telf. 21-57-40. (Luis Garcia Bobadilla).

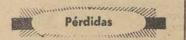
# ANUNCIOS POR PALABRAS

Inglés, Francés, Lengua B. U. P. Informes: Teléfono 21-67-16.

MAGISTERIO. Preparación, Opo-siciones. Física Química, Matemáticas en García Abad, 1-1.º-D.



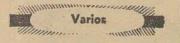
INVERSORES. Con desposibilidad desde 1.000.000 pesetas. Invertir en el ramo Inmobiliario. Garantia total. 30% de interes anual. Teléfono 22-22-12. Informes: (Sr. González).



PERRA, blanca con pintas negras. Llamar telefono 21-83-12. Grati-

PERRA con rabo recortado, blanco, pintas marrón. Se gratificará devolución, Restaurante Galicia. Teléfono 21-50-75.

REPARACIONES TV. Taller calle Amor Meilán, 17-bajo. Teléfono 21-54-56.



JOSE VAZQUEZ ARES. Especialidad en empapelados y sintason Telefono 21-40-78.

Alencion: Pintado de edificios fachadas, habitaciones, empapelado. Pinturas C. Conde, Agui-22-01-10.

PINTURAS en general. Alfonso Vázquez Ares. Calle Portugal, 31. Teléfono 21-55-97.

A.

ar

08 ie

e-

1);

0=

31.

05

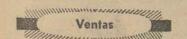
os 18. B.

67.

é.

P.

DELEGACION PROVINCIAL DEL P. A. M. D. B. Relación de los sellos anulados en la jornada 10.ª según las normas de dos apuestas 309.127, de ocho, 108.327 y 216.015, de 24, 1.858.027. El Delegado.



VENDESE piedra pizarra. Informes Teléfono 22-17-79.

OCASION: Vendo óptica completa (6 faros) de Mercedes 200 D. Autoradio Blaukpunt automático. Electricidad Rivera. Río Eo 44. Telefono 21-63-43.

SE DAN clases de E. G. B., Latin, PAPEL impreso para envoiver comercio todos ramos. Solicite tarifa y muestrario. Telf. 21-26-79.

> EN RIBADEO. Vendesc maquinaria-aserradero. Cupo maderista Galicia. Teléfono 11-00-63

VENDO dos perros de conejo, trabajando. Informan: 18 de Julio (Carrito).

SE VENDE mostrador para bar. 8 metros. Informes: Calle Prado, 24-2.0-izquierda.

CEPILLADORA universal; compresor, lijadora con galera y marqueteria. Teléfono 21-44-51.

SE VENDE tresillo y maquina de coser. Teléfono 21-13-94.

TUBO BERGMAN barato, motor - bomba 0,5 Cv. 260/450 v., 2 puertas madera con cerradura seminuevas, estufas butano con bombona a 2.500 pesetas, maquina remalladora de medias, cocina mixta 150 V. 4 fuegos y horno tubos fluorescentes colorsol de lujo, propios para comercios de tejidos, peluquerias de señora, carnicerias, pescaderias, etc. Tubos fluorescentes colores verde y rojo. Aspiradora polvo para alfombras y moquetas. Ver en Almacén de Bazar Los Chicos. Travesía del Banco de España.

2. Teléfonos 21-29-23 y DE OCASION se venden parideras y jaulas a estrenar para granja ganado porcino. Telf. 22-02-07.

> VENDO paja especial totalmente triturada, paquetes de 25 kilos (3 atados). Sobre almacén o en destino. Francisco Hernández Sánchez, Barrio San Jose, calle Pablo Cassal, 18. Telf. 21-84-15. Salamanca.

### **NUESTROS** ANUNCIANTES

Los anuncios para esta Sección sólo se recibirán en nuestras oficinas hasta las ocho de la tarde.

# Antonio Gala, socialista...

(Viene de la página 15)

gías socialistas en una sola, Antonio Gala presume de socia-lista, pero ¿paga correctamente

los impuestos que le corresponden?

—Ahora si. Después del 15 de junio, me presenté y ofreci en Hacienda para pagar todos los atrasos. Antes, jamás lo hice regla-mentariamente. No me gustaba que mi dinero se lo llevase alguien. De todas formas, considero que en mi profesión es muv difícil la ocultación de ingresos. Estamos siempre con el culo al aire.

#### UN AUTENTICO CAOS

-¿Existe crisis de teatro en Es-

-En España y en todo el mundo. Además, está en crisis desde que se inventó el teatro. Pero podríamos decir mejor que la crisis de teatro es más bien de sociedad. El teatro nunca va por delante de vida. A los españoles nos han mentalizado de tal forma, con una sociedad y una moral impuesta -el pecado, la eutanasia, el divorcio, el aborto, etc.—, que estamos sumidos en la mayor crisis que haya sufrido la historia de España, ha sido un auténtico caos. Pero como ya somos mayores de edad. no será difícil que lentamente nos pongamos al día respecto a lo que verdaderamente deseamos ver.

-Entonces, ¿qué ha escrito Antonio Gala en estos cuarenta años de teatro impuesto?

-Desde que he nacido, he escrito todo lo que se permitía dentro de este campo de fútbol. He seguido todas las reglas de juego como mejor he podido. Algunas veces me han tocado falta y he procurado no reincidir más. ¡Qué remedio me quedaba!

-¿Cree posible que con la de-mocracia el público vuelva al tea-

-Es posible y espero que la gente retorne al teatro. No es el mejor momento, ciertamente, pues

estamos pasando una crisis económica fuerte y el teatro es una cultura que necesita estos medios para subsistir. De lo que si estoy seguro es de que el teatro que veremos ahora estará más de acuerdo con una España real y no falsa y de asedio como la que hemos sufrido estos largos cuarenta años.

### NO A LAS REVOLUCIONES IMPUESTAS

-En la actualidad está de moda el cine erótico-comercial, ¿seguirá el teatro los mismos pasos?

-Es lógico que así se haga. No olvidemos que uno de sus fines también es el económico. Ultimamente he visto en algunos locales cosas muy malas. Es muy pronto todavia. Los actores tienen que aprender a desnudarse en público. Y muchos no lo saben hacer ni en sus propios domicilios. Todo llegará. Naturalmente no deberemos desfasarnos en este aspecto, ya que si todos nos desnudamos, no puede haber erotismo. La cuestión es saber incitar, lo demás no sirve de nada.

¿Qué piensa Antonio Gala de la "Revolución cultural"?

-No creo en las revoluciones culturales porque desconfio de las revoluciones impuestas. La verdadero revolución ha de salir de uno mismo. Cada persona ha de seguir el camino que le indica ·u propio yo, como afirmación de uno mismo y de su pensamiento. Una revolución como la que se pretende no sería válida, sería una manifestación de la cultura.

—¿En qué trabaja en estos mo-mentos Antonio Gala?

-En una serie de televisión que se llamará "Manifiesto de España". Se trata de un estudio de las últimas generaciones. Espero que con este programa pueda ayudar un poco a esta nueva cultura, que, en cierta forma, reanuda y reco-ge la herencia de esa época pasa-

> (Fiel-Servicios Especiales de EFE)

### AMIGOS EN EL **EXTRANJERO**

Un gran número de jóvenes eu-ropeos (chicos y chicas) entre 12 y 25 años, han esperado en vano hasta ahora recibir una carta amistosa de un amigo español. Son re-queridas aptitudes lingüísticas (inglés, francés, alemán). Quienes deseen asociarse para llegar a ser sus amigos, pueden dirigirse, indicando sus datos personales y conocimiento de idiomas, a:

Servicio Católico de Correspondencia, Pax Christi.

Cas. Postale 2.041, D-6630 Saarlouis, 1 (Alemania).

Mujer si no quieres distanciarte de tus hijos instruyete. Acude al Centro de Formación Familiar Social.

#### NOTAS NECROLOGICAS

**AGRADECIMIENTOS** 

La esposa, hermanos y demás familia del fallecido don Luis Alvarez Rodríguez (q.e.p.d.), dan las más expresivas gracias a cuantas personas se han dignado asistir a los funerales y conducción del cadáver, actos que se celebraron el pasado viernes, día 4, a las cuatro de la tarde, en la iglesia parroquial de San Antonio de Pa-dua; agradecimiento que hacen extensivo a todas cuantas personas, por otros medios, les hicieron llegar su testimonio de pésame.

Los familiares de doña Dolores González López (q.e.p.d.), fallecida en San Andrés de Chamoso-Corgo (Casa Marista), el día 2 del actual, hacen presente su agradecimiento a las numerosas personas que han asistido a los actos de conducción del cadáver y funerales que tuvieron lugar el día cuatro de los corrientes en la parroquial de San Andrés de Chamoso; agradecimiento que hacen extensivo a todas aquellas personas que, por diversos medios, les han hecho flegar su testimonio de condolencia.

PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

Que falleció en esta ciudad, el día 5 de noviembre de 1976, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus hijos, Angelita, Consuelo, Amadeo, Manuela y Esperanza Marco Doncos; hijos políticos, Manuel Luaces Vila, Elena Rey, Pedro Rivera Bande, Manuel González Sandar y María del Carmen Ramos López (Vda. de Lorenzo Marco); hermanas, Angelita y Consuelo; nietos, sobrinos, primos y demás familia,

AGRADECEN a sus amistades y personas piadosas una oración por su alma y la asistencia al funeral de primer aniversario, que tendrá lugar mañana, lunes, dia 7, a las CINCO de la tarde, en la iglesia parroquial de Santiago (Nova).

Lugo, 6 de noviembre de 1977

Falleció a los 82 años de edad, en su casa de Fontao (Sarria), el pasado día 4, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E.

SU APENADA ESPOSA, PILAR GONZALEZ MONTES; HIJOS, ADELINA, MANUEL, JOSE (AUSENTE) Y EDUARDO SANCHEZ GONZALEZ; HIJOS POLÍTICOS, JESUS ARIAS (EMPLEADO DE LA RENFE), LUISA LOSADA, JOSEFA TREBOLLE Y ANUNCIACION NEGRO (AUSENTE); HERMANOS POLÍTICOS, AMALIA, ADELINA, DAVID, ASUNCION, JOSE ANTONIO, DOLORES, EMILIO, CARMEN Y PEDRO; NIETOS, JESUS, MARIA-ASUNCION, JOSE, MANUEL (AUSENTE), MARIA-ASUNCION, MAR RIA-LUZ Y ALVARO (LOS TRES ULTIMOS, AUSENTES); NIETOS DE CASA, MARIA PILAR Y SERAFIN SANCHEZ LOPEZ; BISNIETOS, JESUS Y PABLO; SOBRINOS, PRI-MOS Y DEMAS FAMILIA,

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver y funerales, actos que tendrán lugar hoy, domingo, a las CINCO de la tarde, en la legiona parroquial de San Martín de Fontao (Sarria). Favores por los que anticipan gracias. Casa mortuoria: "Casa Serafin, de Fontao",

NOTA.-Habrá servicio de ómnibus, a las CUATRO de la tarde, desde Corbelle.

Fontao (Sarria), 6 de Noviembre de 1977

LA SEÑORA

corrientes, confortada con los Auxilios Espirituales

D. E. P.

Su esposo, Jesús Fernández Peñamaría; hijos, Morecho y José Manuel Fernández Rodríguez; hija política, Inés Díaz López; hermanos, Ceferino, Carmen, Aurora y Amparo Rodríguez Casariego; hermanos políticos, María Fernández Peñamaría, Antonia Naveiras, Paulino Rodríguez y José Fernández Peñamaría; nietos, sobrinos, primos y demás familiares,

RUEGAN a sus amistades y demás personas piadosas una oración por el alma de la finada y la asistencia al funeral de entierro, acto que se celebrará hoy, domingo, día ó, a las CUATRO de la tarde, en la iglesia parroquial de Santa María de Fonsagrada, y seguidamente, a la conducción del cadáver al panteón familiar; favores que agradecerán. The first was a second of the

NO SE RECIBE DUELO.

Fonsagrada, 6 de Noviembre de 1977

# El Progreso

DIARIO DE GALICIA EDITADO EN LUGO

# Aumentan los divorcios en Norieamérica

### Y cada vez son más numerosas las parejas que prescinden del trámite del matrimonio

WASHINGTON.—(Crónica UPI - FIEL, Servicios Especiales EFE, por Ronald E. Cohen, en exclusiva para nuestro periódico).—El número de parejas que viven juntas prescindiendo del matrimonio se ha duplicado en los Estados Unidos durante los años setenta y alcanza ya los dos millones. En cuanto al indice de divergios es el más alto del mundo y continúa greciendo.

de divorcios, es el más alto del mundo y continúa creciendo.

Además, los índices de matrimonios (ya sea de solteros, divorciados o viudos) ha descendido enormemente en los últimos cinco años, según un estudio oficial recientemente publicado.

Añade el documento que el 40 por cien de todas las mujeres que tienen ahora entre 25 y 30 años acabarán divorciándose.

El estudio cita dos motivos de este descenso de bodas: la

El estudio cita dos motivos de este descenso de bodas: la guerra de Vietnam --que eliminó a muchos hombres del "mercado matrimonial"-- y el "resurgimiento del movimiento feminista", causa de que muchas mujeres hayan entrado en el mercado laboral "con el fin de ensayar una interesante alternativa al matrimonio y el cuidado de los hijos".

NIVELACIÓN DE EDADES
Según el estudio, en marzo había en los Estados Unidos casi
dos millones (1.914.000, exactamente) de personas solteras que
vivían maritalmente. Esta cifra se descompone así: 1.212.000
mujeres que compartían una vivienda con un hombre que ya
residia allí anteriormente, y 702.000 varones que se trasladaron al piso que ocupaba previamente su compañera.

Esto supone un incremento del 83 por cien respecto a 1970, en tanto que el aumento entre 1960 y 1970 fue sólo del 19 por cien. "En 1960 --dice el informe---, la mayor parte de estas parejas estaban constituidas por una mujer que tenía alojado a un hombre más joven que ella. Hoy, el caso más frecuente es el de parejas compuestas por dos personas jóvenes".

A pesar de este aumento, añade el estudio, las parejas que viven juntas sin casarse sólo constituyen un dos por cien de los 48 millones de familias formadas por hombre y mujer que hay en los Estados Unidos.

En mayo de 1977, el indice de divorcios era del cinco por mil, mucho más alto que en ningún otro país del mundo. Y el indice de matrimonios descendió, de un 11 por mil en 1972 a un 9,9 por cien este año.

NACIMIENTOS Y ABORTOS

El informe recoge estadisticas de interés:

-Sólo la mitad de todos los embarazos que se produjeron en el país terminaron en nacimientos legítimos. Los nacimientos llegitimos aumentaron del 7 al 8,5 por cien y los abortos legales pasaron del 3,4 por cien a casi el 20 por cien de todos los embarazos.

—Un tercio de todos los primogénitos nacidos en la primera mitad de los años setenta fueron concebidos antes del matrimonio y uno de cada diez hijos de las mujeres que volvieron a casarse nacieron entre los dos matrimonios.

...Los hombres con títulos universitarios son los que muestran más tendencia a casarse y los que menos se divorcian. Pero las mujeres entre los 35 y los 45 años con estudios superiores están por debajo del promedio en cuanto a casarse y con permanecer casadas con el primer marido.

en permanecer casadas con el primer marido.

Pero el estudio ha comprobado que "el matrimonio y los nacimientos no corren peligro de extinguirse en Norteamérica.

A pesar de que crece el indice de separaciones matrimoniales, dos terceras partes de los cónyuges que se casan por primera vez permanecerán unidos hasta la muerte".

# Tintorerías "LA EMPERATRIZ"

SUPER-SECC en 30 MINUTOS - LAVANDERIA LIMPIEZA Y CONSERVACION ALFOMBRAS Y TAPICERIA Servicio a domicilio

Campo Castillo y Plaza de la Milagrosa Teléfonos 21 25 17 21 42 23 ● LUGO

# la vida es as

<del>enderalementalementelementelementelementelementelementelementelementelementelementelementelementelementelementel</del>

#### ★ EL METEORITO DE TUNGUS PUDO SER UNA COSMONAVE

Un destacado científico soviético dice que la colosal explosión que ocurrió en una comarca de Siberia hace sesenta y nueve años, fue acompañada de reacciones nucleares y que muy bien pudo ser una aeronave espacial enorme, proveniente de otros mundos remotos, que se estrelló contra la superfície terrestre.

El citado hombre de ciencia, el físico soviético Alexey Zolotov, ha declarado a la revista moscovita "Tourist", que la misteriosa y enorme explosión del año 1908, en la comarca de Tungus, en la Siberia rusa, no puede ser identificada definitivamente como meteorito o cometa.

"No puede excluirse que el meteorito de Tungus fuese un cuerpo artificial de otros mundos del universo", dice la revista aludiendo a las dediaraciones del Dr. Alexey Zolotov.

Este hombre de ciencia asegura que la explosión vino acompañada desde instantes después de la misma, de reacciones atómicas que se reflejan en la radioctividad de los arboies del lugar, en especial en los que crecieron a partir de ese año.

Con arreglo a los cálculos hechos por el Dr. Zolotov, la luz y carga energética liberadas por la explosión del supuesto meteorito fue de sólo un treinta por ciento de toda la energía emanada durante la explosión, añade el periódico "Tourist".

El científico soviético afirma que este hecho da prueba de la naturaleza atómica del estallido.

\* 7,3 MILLONES DE ALEMANES MURIE-RON EN LA II GUE-RRA MUNDIAL

Los muertos alemanas en la II Guerra Mundial ascienden a 7.375.800, incluidas las 300.000 víctimas de torturas por motivos políticos, raciales y religiosos.

Esta cifra dada a conocer en el informe del "Servicio alemán para notificaciones a los parientes de los caídos de la antigua Wehrmancht" (ejército nazi) no incluye a los seis millônes de judíos exterminados por los nazis.

Segun el informe, correspondiente a los años 1975-76, los militares de la Wehrmacht desaparecidos ascienden a 1,2 millones, cuyo fallecimiento es "casi seguro".

En 5.487 casos pudo determinarse el paradero de los desaparecidos y en 347 casos se sabe que personas desaparecidas desde el final de la guerra todavia viven.

No dice el informe si entre estos supervivientes se encuentran algunos criminales de guerra y genocidas tan perseguidos por el famoso cazador de nazis Simón Wiesenthal.

#### ★ SECUESTRAN UN BARCO PARA QUE SU PERRO RECIBA ASISTENCIA

Un matrimonio japonés secuestró un transbordador, con 65 personas a bordo, y obligó a que éste hiciese escala en el puerto de Hakodate para que su perro, que se había mareado, recibiera asistencia.

El matrimonio que mantuvo inmovilizados a dos oficiales con una navaja por espacio de cinco horas después de que el capitán del barco se negara a dirigirse al puerto más próximo para que fuese atendido el perro, fue detenido por el servicio de guardacostas.

#### \* DOSCIENTOS DIECI-SIETE DETENIDOS POR ROBOS DE VE-HICULOS EN 40 DIAS

Doscientos diecisiete individuos han sido detenidos, durante los últimos 40 días, por sustracciones de vehículos y de efectos del interior de los mismos, informa la Direción General de Seguridad.

Clasificados por edades, ciento cuarenta y dos detenidos son menores de 21 años, sesenta y uno mayores de edad, y los catorce restantes, menores de 16 años.

Del total de los detenidos, cuatro son mujeres. Poseen antecedentes penales ciento cuarenta y uno y el resto carece de ellos. Los ladrones sustrajeron 90 automóvies y 30 motocicletas, y los medios de que se sirven comunmenten PAGINA 37

# LA FOTO DE LA SEMANA



La Agrupación Fotográfica Lucense eligió la presente fotografía como la más idónea para recibir el premio de la "Foto de la Semana". Su autor es Pedro Vázquez Jove y el título, "Depresión"

# EN NUEVA YORK "SOBRAN" PISOS

# CON LAS OFICINAS QUE HAY DESALQUILADAS PODRIAN CONSTRUIRSE TREINTA RASCACIELOS

Un abandonado y oscuro rascacielos se eleva entre las brillantes luces del cercano Times Square, recordando uno de los problemas económicos que agobian a N leva York, al igual que a otras muchas grandes ciudades norteamericanas.

Hace años que se construyen edificios destinados a oficinas prácticamente sin descanso. Y ahora surge el problema. Estas oficinas no hacen falta y están vacías, para desesperación de sus propietarios que invirtieron mucho dinero en la construcción de los edificios.

Nueva York se ha convertido en una ciudad "superconstruida" y, lo más curioso, es que se siguen levantando nuevos edificilos.

En Los Angeles, Chicago, Miami, Houston y Boston, también se ve el cartel de "se alquila" con demaslada frecuencia para que los inversores se sientan felices.

EDIFICAR SIN DESCANSO

Se cree que con las oficinas para alquilar que hay en Nueva York se podrían construir treinta rascacielos. Si esto es verdad, ¿por qué se sigue construyendo sin descanso?

descanso?

Las inmobiliarias opinan que el problema se remonra a los años cincuenta, cuando se inició el "boom" de
la construcción. La economía experimentó un fuerte
empuje y la mayoria de las empresas necesitaron am-

oliar sus oficinas. En la década de los sesenfa, las corporaciones y la economia siguieron creciendo. Los ejecutivos, no viendo un límite a las posibilidades de expansión, animaron a sus empresas a la construcción de rascacielos que, sin duda, serian necesarios para albergar la administración de sus empresas en expansión.

Hasta 1967 el negocio fue redondo para los constructores. Fuera cual fuera el precio que pidieran por las oficinas, lo obtenían.

Pero, inesperadamente, algo sucedió que cambió las cosas. La guerra de Vietnam, la inflación incontrolable, el bombardeo de Camboya... El mercado disminuyó sensiblemente. Las corporaciones dejaron de ampliarse y, a medida que se iban terminando los edificios las compañías comprendían que ya no necesitan el espacio. Tampoco las perspectivas para un futuro próximo eran muy esperanzadoras.

Para empeorar el problema, las computadoras empezaron a desplazar al personal administrativo, al tiempo que muchas compañías apportantes se establecieron en las afueras de la ciudão.

en las afueras de la ciudad.

Como lógico resultado, numerosas oficinas quedaron vacías. En los dos últimos años los propietarios de edificios dicen que se han alquilado más oficinas que en los años anteriores pero, de todos modos, ya no es, ni mucho menos, el negocio que era no hace mucho.

El número de empresas que abandonaban la ciudad

parece también que ha disminuido. En otras ciudade como Los Angeles, Chicago y Miami existen numeroso apartamentos desalquilados.

En Nueva York, el problema preocupa a los expertos. La ciudad siempre ha sido considerada como el lugar ideal para realizar negocios y el que las compañías no amplien sus instalaciones es una señal evidente de que la economía se está delibitando. Al menos, esa es la impresión.

#### PROBLEMA SUPERABLE

Sin embargo, muchos comparten la opinión del señor S. Bleecker Toten, vicepresidente del departamento de propiedad inmobiliaria de la gigantesca "McGraw-Hill Publishing Company, que se ve el exceso de espacio para oficinas como "un problema --pero no demasiado importante--. Nada que no podamos superar".

Como otros hombres de negocios, el señor Toten es tá convencido de que la crisis energética obligará a muchas empresas a regresar a Nueva York.

"Nueva York es una capital de las comunicaciones ...ha dicho..., un centro mundial de negocios, y este hecho no se cambia porque haya unas cuantas oficinas desalquiladas".

George Moneyhun

(Fiel - Servicios Especiales de EFE - The
Christian Science Monitor)